

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 117 (1999)
Heft: 226

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 18.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

117. Jahrgang

Freitag, 19. November 1999

117a annata

Venerdì 19 novembre 1999

117e année

Vendredi 19 novembre 1999

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Zürich - Zürich - Zurigo

15.11.1999 (25282)
CH TRADE.COM AG (CH TRADE.COM SA) (CH TRADE.COM LTD), in Zürich, c/o Dr. Eric Haymann, Froriep Renggli, Bellerivestrasse 201, 8008 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 29. 10. 1999. Zweck: Erbringen von Dienstleistungen jeglicher Art in der Schweiz und im Ausland im Zusammenhang mit globalen Computernetzwerken, einschliesslich Vermietung, Verwaltung und Bewirtschaftung von Internet-Seiten, elektronische Datenverarbeitung, zur Verfügung stellen von Informationen und Dienstleistungen für den Handel mit Finanzprodukten sowie elektronischer Handel mit Gütern aller Art und Erbringen von Dienstleistungen via Internet; kann Grundstücke und Immaterialgüterrechte erwerben, halten oder verwerten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000.-; Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-; Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-; Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen brieflich, durch Telefax oder Telegramm an die im Aktienbuch eingetragene Adresse. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Wolf, Marcel, von Wettwil am Albis, in Stallikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Haymann, Dr. Eric, von Zürich, in Rüschlikon, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fegeli, Gary Mischa, von Zürich, in Uitikon, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Revinova Wirtschaftsprüfung AG, in Zürich, Revisionsstelle.

15.11.1999 (25283)
Selimmob AG, in Stallikon, c/o P.E. Mäder AG, Luegisland 6, 8143 Stallikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 26. 10. 1999. Zweck: Erwerb, Überbauung, Vermietung, Verwaltung und Veräusserung von Grundstücken und Liegenschaften; kann in diesem Zusammenhang auch Beratungen und Dienstleistungen erbringen, mit Waren handeln und alle mit dem Gesellschaftszweck mittelbar oder unmittelbar zusammenhängenden Geschäfte durchführen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Patente, Lizenzen und Wertschriften erwerben und veräussern. Aktienkapital: CHF 180'000.-; Liberierung Aktienkapital: CHF 180'000.-; Aktien: 180 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung die Landparzelle Nr. 158 n.N., Grundregister Blatt 604, in Stallikon zum Preise von höchstens CHF 1'200'000.- zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen, sofern dem Verwaltungsrat sämtliche Aktionäre bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes vorschreibt, durch eingeschriebenen Brief an deren zuletzt bekanntgegebene Adresse. Eingetragene Personen: Brüniger, Rosa, von Kyburg und Winterthur, in Thalwil, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Otschweizerische Treuhand Zürich AG, in Zürich, Revisionsstelle.

15.11.1999 (25284)
ABN Amro Bank (Schweiz), in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 200 vom 14. 10. 1999, S. 7042). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Drabbe, Michael John, niederländischer Staatsangehöriger, in Den Haag (NL), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kuiper, Joost Ch. L., niederländischer Staatsangehöriger, in Amsterdam (NL), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kironde, Sewanyana, von Langenthal, in Anières, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; van Kralingen, Ronny, niederländischer Staatsangehöriger, in Meilen, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Studer, Roger, von Zürich, in Erlenbach ZH, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Misteli, Mario, von Basel, in Maienfeld, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Obrist, Philippe, von Riniken, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Schenk, Michael, von Dübendorf, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Strickler, Paul, von Richterswil, in Richterswil, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz.

15.11.1999 (25285)
Anaterre AG, in Zürich, Beratung in Spezialarbeiten des Tiefbaues, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 22. 06. 1995, S. 3482). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Epp, Dominique, von Altdorf UR, in Zollikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

15.11.1999 (25286)
Arthur Andersen AG, in Zürich, Erbringung von Dienstleistungen aller Art, insbesondere in den Bereichen der Wirtschaftsprüfung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 202 vom 18. 10. 1999, S. 7110). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bürgy, Dominik, von Cordast, in Zürich, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15.11.1999 (25287)
Bachmann, Gander & Co AG, in Zürich, Betrieb eines Ingenieur-Büros für Hoch- und Tiefbau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 195 vom 08. 10. 1998, S. 6911). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bachmann, Franz, von Küssnacht ZH, in Küssnacht ZH, Präsident, mit Einzelunterschrift; Ris Partner Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wepf, Dietrich, von Mülheim, in Oberuzwil, Präsident, mit Einzelunterschrift; Weber, Oskar, von Maur, in Kilchberg ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Stoffel, Rudolf, von Vals und Thalwil, in Thalwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Convisa AG, in Freienbach, Revisionsstelle.

15.11.1999 (25288)
Belmot AG, in Zürich, Handel mit Fahrzeugen aller Art, Reparatur, Kontrolle, Garagierung und Ausstattung von Fahrzeugen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 17. 07. 1998, S. 4971). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Treuhandgesellschaft Hebeisen Kälin AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: RCI Revision AG, in Luzern, Revisionsstelle.

15.11.1999 (25289)
BZG Immobilien AG, in Zürich, Erwerb, Ueberbauung, Veräusserung, Verwaltung, Vermietung und Verpachtung von Liegenschaften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 28. 05. 1999, S. 3546). Domizil neu: c/o UBS AG, Bahnhofstrasse 45, 8001 Zürich. Postadresse neu: UBS Fund Management (Switzerland) AG, Real Estate Funds, Aeschenvorstadt 48, 4002 Basel. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Serafini, Enrico, von Oberwil im Simmental, in Meilen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wagner, Bernhard, von Zürich und Wallisellen, in Wädenswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Strauss, Markus, von Rickenbach ZH, in Dübendorf, mit Kollektivprokura zu zweien gemäss OR 459 Absatz 2; Loertscher, Willi, von Diemtigen, in Buochs, mit Kollektivprokura zu zweien gemäss OR 459 Absatz 2; ATAG Ernst & Young Wirtschaftsprüfung AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schaufelberger, Ernst, von Wald ZH und Thalwil, in Thalwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident]; Ronchi, Anton, von Melano, in Therwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Menn, Lorenz, von Ilanz, in Dornach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; GBR Ernst & Young AG, in Basel, Revisionsstelle.

15.11.1999 (25290)
Cargologic AG, in Kloten, Erbringen von Dienstleistungen in den Bereichen Luftfrachtanfertigung, Lagerbewirtschaftung und Oberflächentransporte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 199 vom 13. 10. 1999, S. 6997). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Winter, Martin, von Kaisten, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.

15.11.1999 (25291)
Commerzbank (Schweiz) AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 23. 07. 1999, S. 5034). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Riniker, Christoph, von Brugg und Habsburg, in Habsburg, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; Conci, Ivo, von Zürich, in Volketswil, mit Kollektivprokura zu zweien; Schori, Urs, von Radelfingen, in Nürensdorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Pfaffli, Ursula, von Signau, in Buochs ZH, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz.

15.11.1999 (25292)
Comperl Service AG, in Bülach, Reparatur- und Service-Arbeiten an Computer-Druckern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 29. 10. 1999, S. 7381). Domizil neu: Feldstrasse 80, 8180 Bülach.

15.11.1999 (25293)
Conart Holding AG, in Zürich, Erwerb, dauernde Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 41 vom 28. 02. 1996, S. 1151). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle.

15.11.1999 (25294)
Eurebis AG, in Stäfa, Handel mit Produkten und Erbringung von Dienstleistungen im EDV-Bereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 20. 07. 1998, S. 5016). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schnyder, Meinrad Christian, von Vorderthal, in Meilen, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Schnellmann, Hans, von Vorderthal, in Wangen SZ, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien].

15.11.1999 (25295)
Fore Systems AG, in Zürich, Import und Export, Verkauf, Vertrieb sowie Marketing von Computernetzwerk-Ausrüstungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 167 vom 31. 08. 1998, S. 6002). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Cooper, Dr. Eric C., Bürger der USA, in Pittsburgh (Pennsylvania, USA), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gill, Thomas J., Bürger der USA, in Pittsburgh (Pennsylvania, USA), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15.11.1999 (25296)
Gerling Consulting Gruppe AG, in Zürich, Vertrieb, Planung, Organisation, Management, und Vermittlung von Dienstleistungen aller Art auf dem Gebiet der Unternehmensberatung, Aktiengesellschaft

Inhalt - Sommaire - Sommario

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

7865 Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni

Zürich, Bern, Luzern, Uri, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell A.Rh., Appenzell I.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Neuchâtel, Genève, Jura.

7879 Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio Stiftungen - Fondations - Fondazioni

Kantone - Cantons - Cantoni

Zürich, Bern, Luzern, Fribourg, Schaffhausen, St. Gallen, Aargau, Ticino, Genève.

7880 Konkurse und Nachlassverträge, Schuldbetreibungen - Faillites et concordats, Poursuites pour dettes - Fallimenti e concordati, Esecuzioni

Kantone - Cantons - Cantoni

Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Landschaft, Schaffhausen, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

7898 Marken - Marques - Marchi

Geistiges Eigentum - Propriété intellectuelle - Proprietà intellettuale: 466080-466113

ÖFFENTLICHES BESCHAFFUNGSWESEN - MARCHÉS PUBLICS - ACQUISTI PUBBLICI

7900 Ausschreibungen - Appels d'offres - Bandi di concorso. Vergebene Aufträge - Ordres attribués - Appalti aggiudicati.

INSERATE - ANNONCES - ANNUNCI

Impressum

Redaktion und Verlag:
Schweizerisches Handelsamtsblatt
seco, Staatssekretariat für Wirtschaft
Effingerstrasse 1, Postfach 8164,
3001 Bern
Telefon 031 324 09 92 / Fax 031 324 09 61
E-mail: shab@seco.admin.ch

Leitung Redaktion und Verlag:
Markus Tanner

Druck:
Der Bund Verlag AG, 3001 Bern

Abonnementspreise (jährlich):
Schweiz CHF 115.- (inkl. MWS);
Ausland CHF 195.-

Ämtliche Publikationen:
Redaktion SHAB, Postfach 8164,
3001 Bern

Inserate:
Publicitas AG, Postfach, 3001 Bern
Telefon 031 384 1111 / Fax 031 384 14 92

Erscheinungsweise:
Erscheint täglich, ausgenommen an
Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Rédaction et édition:
Feuille officielle suisse du commerce
seco, Secrétariat d'Etat à l'économie
Effingerstrasse 1, case postale 8164,
3001 Bienne
Tél. 031 324 09 92 / Fax 031 324 09 61
E-mail: shab@seco.admin.ch

Chef rédaction et édition:
Markus Tanner

Imprimerie:
Der Bund Verlag AG, 3001 Bern

Prix de l'abonnement (annuel):
Suisse CHF 115.- (TVA comprise);
Etranger CHF 195.-

Publications officielles:
Rédaction FOSC, case postale 8164,
3001 Bienne

Annonces:
Publicitas SA, case postale, 3001 Bienne
Tél. 031 384 11 11 / Fax 031 384 14 92

Mode de parution:
Paraît tous les jours, sauf les
samedis, dimanches et jours fériés

(SHAB Nr. 101 vom 28. 05. 1999, S. 3547). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Annighöfer, Dr. Frank, deutscher Staatsangehöriger, in Köln (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15.11.1999 (25297)
H. Neumann International (Schweiz) AG, in Zürich, Betriebsberatung, insbesondere Suche und Auswahl von Führungskräften hauptsächlich auf dem schweizerischen Markt, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 175 vom 10. 09. 1996, S. 5451). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Klien, Dr. Hans-Jürgen, österreichischer Staatsangehöriger, in Dornbirn (A), Präsident, mit Einzelunterschrift; Altörfer, Dr. Peter, von Zürich, in Küssnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Huber, Dr. Michael, von Zürich, in Erlenbach ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schwinn, Ludger, von Muttenz, in Fällanden, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

15.11.1999 (25298)
Hans Oetiker Maschinenfabrik AG, in Wetzikon, Herstellung von und Handel mit Maschinen, Maschinenteilen und technischen Produkten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 14. 07. 1999, S. 4786). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Oetiker-Grumolato, Marcellina, von Embrach, in Wetzikon ZH, Präsident, mit Einzelunterschrift; Brunner-Oetiker, Irene, von Bassersdorf, in Altdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Oetiker, Sara, von Embrach, in Reichenburg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Reiche, Hans, von Wetzikon, in Wetzikon, Präsident, mit Einzelunterschrift; De-Massari, Renato, von Pfungen, in Freienbach, Mitglied, mit Einzelunterschrift; PricewaterhouseCoopers AG, in Zug, Revisionsstelle.

15.11.1999 (25299)
Immobilien-Aktiengesellschaft Konradstrasse Zürich, in Zürich, Erwerb, Überbauung, Veräusserung, Verwaltung, Vermietung und Verpachtung von Liegenschaften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 28. 05. 1999, S. 3548). Postadresse neu: UBS Fund Management (Switzerland) AG, Real Estate Funds, Aeschenvorstadt 48, 4002 Basel. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Serafini, Enrico, von Oberwil im Simmental, in Meilen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; ATAG Ernst & Young Wirtschaftsprüfung AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schaufelberger, Ernst, von Wald ZH und Thalwil, in Thalwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident]; Anton, Ronchi, von Melano, in Therwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Menn, Lorenz, von Ilanz, in Dornach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; GBR Ernst & Young AG, in Basel, Revisionsstelle.

15.11.1999 (25300)
Immobilien-Aktiengesellschaft IMMOsip AG, in Zürich, Erwerb und Verkauf sowie Überbauung, Vermietung, Verwaltung und Verpachtung von Grundstücken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 149 vom 05. 08. 1998, S. 5396). Domizil neu: c/o UBS AG, Bahnhofstrasse 45, 8001 Zürich. Postadresse neu: UBS Fund Management (Switzerland) AG, Real Estate Funds, Aeschenvorstadt 48, 4002 Basel. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kleinknecht, Robert, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien gemäss OR 459 Absatz 2. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ronchi, Anton, von Melano, in Therwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Basel].

15.11.1999 (25301)
Immobilien-Aktiengesellschaft Square Martigny B, in Zürich, Erwerb und Verkauf sowie Überbauung, Vermietung, Verwaltung und Verpachtung von Grundstücken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 149 vom 05. 08. 1998, S. 5396). Domizil neu: c/o UBS AG, Bahnhofstrasse 45, 8001 Zürich. Postadresse neu: UBS Fund Management (Switzerland) AG, Postfach, 4002 Basel. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kleinknecht, Robert, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien gemäss OR 459 Absatz 2. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ronchi, Anton, von Melano, in Therwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Basel].

15.11.1999 (25302)
Immobilien-Aktiengesellschaft Ste Beuve-Mon Repos A, in Zürich, Erwerb und Verkauf sowie Überbauung, Vermietung, Verwaltung und Verpachtung von Grundstücken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 149 vom 05. 08. 1998, S. 5396). Domizil neu: c/o UBS AG, Bahnhofstrasse 45, 8001 Zürich. Postadresse neu: UBS Fund Management (Switzerland) AG, Real Estate Funds, Aeschenvorstadt 48, 4002 Basel. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kleinknecht, Robert, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien gemäss OR 459 Absatz 2. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ronchi, Anton, von Melano, in Therwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Basel].

15.11.1999 (25303)
Immobilien-Aktiengesellschaft Turinova AG, in Zürich, Erwerb und Verkauf sowie Überbauung, Vermietung, Verwaltung und Verpachtung von Grundstücken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 149 vom 05. 08. 1998, S. 5396). Domizil neu: c/o UBS AG, Bahnhofstrasse 45, 8001 Zürich. Postadresse neu: UBS Fund Management (Switzerland) AG, Real Estate Funds, Aeschenvorstadt 48, 4002 Basel. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kleinknecht, Robert, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien gemäss OR 459 Absatz 2. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ronchi, Anton, von Melano, in Therwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Basel].

15.11.1999 (25304)
Inpro Engineering AG, in Geroldswil, elektrotechnische Planungen, Ingenieurarbeiten und Konstruktionsplanungen für Kraftwerke und Hausinstallationen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 87 vom 06. 05. 1999, S. 2986). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schmidt Treuhand, in Kyburg, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Limmi Treuhand & Consulting, D. Schmidt, in Illnau-Effretikon, Revisionsstelle.

15.11.1999 (25305)
Ital Food Delicatessen AG, in Zürich, Kauf und Verkauf von Lebensmitteln und Konsumgütern, insbesondere von Delikatessen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 09. 07. 1999, S. 4674). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Iten, Peter A., von Zug und Unterägeri, in Unterägeri, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fischer, Concetta, von Zürich und Meisterschwanden, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

15.11.1999 (25306)
Jaguar Schweiz AG, in Zürich, Import und Export von Motorfahrzeugen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 74 vom 20. 04. 1998, S. 2632). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: STG-Coopers & Lybrand AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle.

15.11.1999 (25307)
Jobs & Adverts AG, in Zürich, Anbieten von Anzeigen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 100 vom 27. 05. 1998, S. 3579). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schwabe, Thomas, von Leutwil, in Thun, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Höhn, Dr. Jakob, von Hirzel, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

15.11.1999 (25308)
Kilindra AG, in Zürich, Erwerb, Überbauung, Veräusserung, Verwaltung, Vermietung und Verpachtung von Liegenschaften aller Art, usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 28. 05. 1999, S. 3548). Do-

mizil neu: c/o UBS AG, Bahnhofstrasse 45, 8001 Zürich. Postadresse neu: UBS Fund Management (Switzerland) AG, Real Estate Funds, Aeschenvorstadt 48, 4002 Basel. [KP zu zweien steht nachfolgend für Kollektivprokura zu zweien]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wagner, Bernhard, von Zürich und Wallisellen, in Wädenswil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Landert, Heinz, von Winterthur und Rorbas, in Langnau am Albis, mit KP zu zweien, ausgedehnt auf Veräusserung und Belastung von Grundstücken; Serafini, Enrico, von Oberwil im Simmental, in Meilen, mit KP zu zweien, ausgedehnt auf Veräusserung und Belastung von Grundstücken; Strauss, Markus, von Rickenbach ZH, in Dübendorf, mit Kollektivprokura zu zweien gemäss OR 459 Absatz 2; Loertscher, Willi, von Diemtigen, in Buochs, mit Kollektivprokura zu zweien gemäss OR 459 Absatz 2; Christe, Peter, von Bassecourt, in Zürich, mit KP zu zweien, ausgedehnt auf Veräusserung und Belastung von Grundstücken; ATAG Ernst & Young Wirtschaftsprüfung AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ronchi, Anton, von Melano, in Therwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Menn, Lorenz, von Ilanz, in Dornach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; GBR Ernst & Young AG, in Basel, Revisionsstelle.

15.11.1999 (25309)
KMU Kleine und Mittlere Unternehmen Versicherungs-Beratung AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 15. 06. 1999, S. 3994). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eggimann, René, von Gondiswil, in Erlinsbach, mit Kollektivprokura zu zweien; Grieder, Heinz, von Sissach, in Sissach, mit Kollektivprokura zu zweien.

15.11.1999 (25310)
Küplian AG, in Dübendorf, Planung und Ausführung von Küchen- und Baurenovationen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 58 vom 24. 03. 1999, S. 1910). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wick, Kurt, von Dürnten und Zuzwil, in Dürnten, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ernst, Willi, von Würenlos, in Fehraltorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stüssi, Niklaus, von Linthal, in Russikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].

15.11.1999 (25311)
Les Grandes Roches C. AG, in Zürich, Erwerb und Verkauf sowie Überbauung, Vermietung, Verwaltung und Verpachtung von Grundstücken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 149 vom 05. 08. 1998, S. 5396). Domizil neu: c/o UBS AG, Bahnhofstrasse 45, 8001 Zürich. Postadresse neu: UBS Fund Management (Switzerland) AG, Real Estate Funds, Aeschenvorstadt 48, 4002 Basel. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kleinknecht, Robert, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien gemäss OR 459 Absatz 2. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ronchi, Anton, von Melano, in Therwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Basel].

15.11.1999 (25312)
M & H Moser & Hofmann AG, in Zell ZH, Handel, Import und Export von Konsumgütern aus dem Nahrungsmittelbereich sowie von kunstgewerblichen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 08. 02. 1996, S. 767). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dietiker, Katrin, von Zürich und Thalheim AG, in Turbenthal, mit Einzelprokura; Hans Graf, dipl. Bücherexperte, in Wiesendental, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rudolf Frauchiger, dipl. Bücherexperte, in Egg, Revisionsstelle.

15.11.1999 (25313)
Möbel Meili AG, in Winterthur, Fabrikation von und Handel mit Betten und Möbeln aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 203 vom 18. 10. 1996, S. 6357). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: STG-Coopers & Lybrand AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: B. + G. Schneider Treuhand AG Dietikon, in Dietikon, Revisionsstelle.

15.11.1999 (25314)
Nemoto International AG, in Zürich, Internationale Koordination und Durchführung des Vertriebs innerhalb der Nemoto-Gruppe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 26. 05. 1999, S. 3471). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: ATAG Ernst & Young Wirtschaftsprüfung AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: ATAG Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.

15.11.1999 (25315)
Nordsid Investment Consulting AG, in Zürich, Vermögensverwaltung, Anlageberatung sowie Erbringen von Finanzdienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 29 vom 12. 02. 1998, S. 1068). Domizil neu: c/o ATAG Ernst & Young AG, Bleicherweg 21, 8022 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rossetti, Dr. Silvio, von Eggensriet, in Zug, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Fidrevisa AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stoll, Dr. Daniel, von Osterfingen, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift; ATAG Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.

15.11.1999 (25316)
OK Druck (Wiedikon) AG, in Zürich, Herstellung von Satz, Drucksachen, Kopien und weitere Dienstleistungen des grafischen Gewerbes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 31 vom 16. 02. 1998, S. 1139). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Chibani, Belkassam, von Berikon, in Schaffhausen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Muri, Jürg, von Zürich, in Cham, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Zürich].

15.11.1999 (25317)
Phoenix Verwaltungs AG, in Schlieren, Erwerb, Überbauung, Veräusserung, Verwaltung, Vermietung und Verpachtung von Liegenschaften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 28. 05. 1999, S. 3549). Domizil neu: c/o UBS AG, Zürcherstrasse 18, 8952 Schlieren. Postadresse neu: UBS Fund Management (Switzerland) AG, Real Estate Funds, Aeschenvorstadt 48, 4002 Basel. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wagner, Bernhard, von Zürich und Wallisellen, in Wädenswil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Strauss, Markus, von Rickenbach ZH, in Dübendorf, mit Kollektivprokura zu zweien gemäss OR 459 Absatz 2; Serafini, Enrico, von Oberwil im Simmental, in Meilen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Loertscher, Wilhelm, von Diemtigen, in Buochs, mit Kollektivprokura zu zweien gemäss OR 459 Absatz 2; ATAG Ernst & Young Wirtschaftsprüfung AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ronchi, Anton, von Melano, in Therwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Menn, Lorenz, von Ilanz, in Dornach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; GBR Ernst & Young AG, in Basel, Revisionsstelle.

15.11.1999 (25318)
Revor AG, Treuhand- & Revisionsgesellschaft, in Dübendorf, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 14. 07. 1997, S. 4937). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brügger, Rainer, von Masstrils, in Berikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

15.11.1999 (25319)
Robert Aerni Ingenieur AG, in Dietlikon, Führung eines Ingenieurunternehmens für haustechnische Installationen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 07. 09. 1999, S. 6126). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: STG-Coopers & Lybrand AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Germann, René, von Märstetten, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle.

15.11.1999 (25320)
Rogoli Siebdruck AG, in Niederglatt, Betrieb einer Siebdruckerei, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 30. 10. 1996, S. 6624). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rogoli-Laubi, Erika, von Zürich, in Niederglatt ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rogoli, Uwe, von Niederglatt, in Niederglatt, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

15.11.1999 (25321)
Royal Personal AG, in Zürich, Rekrutierung von Arbeitskräften und deren Zurverfügungstellung an Interessenten gegen Entgelt, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 221 vom 12. 11. 1999, S. 7702). Zweigniederlassung: [Die nachfolgende Zweigniederlassung ist aufgehoben] [gestrichen: Zürich].

15.11.1999 (25322)
SEB Investment Management AG, in Zürich, Finanzdienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 240 vom 10. 12. 1998, S. 8435). Domizil neu: c/o Lenz & Staehelin Aktiengesellschaft, Bleicherweg 58, 8002 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionsstelle; Schweizer, Hans-Rudolf, von Kradolf-Schönenberg, in Widen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rüeggiger, Beat, von Zug, in Zug, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sundström, Kjell, finnischer Staatsangehöriger, in Maur, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Delegierter]; Rochat, Dominique, von Genève, in Chêne-Bougeries, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vermeil, Guy, von Aubonne, in Chêne-Bougeries, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; ATAG Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.

15.11.1999 (25323)
Silbru Immobilien AG, in Zürich, Erwerb, Überbauung, Veräusserung, Verwaltung, Vermietung und Verpachtung von Liegenschaften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 100 vom 27. 05. 1999, S. 3514). Domizil neu: c/o UBS AG, Bahnhofstrasse 45, 8001 Zürich. Postadresse neu: UBS Fund Management (Switzerland) AG, Real Estate Funds, Aeschenvorstadt 48, 4002 Basel. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wagner, Bernhard, von Wallisellen und Zürich, in Wädenswil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Landert, Heinz, von Winterthur und Rorbas, in Langnau am Albis, mit Kollektivprokura zu zweien gemäss OR 459 Absatz 2; Strauss, Markus, von Rickenbach ZH, in Dübendorf, mit Kollektivprokura zu zweien gemäss OR 459 Absatz 2; Serafini, Enrico, von Oberwil im Simmental, in Meilen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Loertscher, Wilhelm, von Diemtigen, in Buochs, mit Kollektivprokura zu zweien gemäss OR 459 Absatz 2; ATAG Ernst & Young Wirtschaftsprüfung AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ronchi, Anton, von Melano, in Therwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Menn, Lorenz, von Ilanz, in Dornach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; GBR Ernst & Young AG, in Basel, Revisionsstelle.

15.11.1999 (25324)
SRM Seniorenresidenz Meilen AG, in Meilen, Erwerb, Verkauf, Planung, Erstellung, Vermietung und Verwaltung von Immobilien, insbesondere einer Altersresidenz an der Dorfstrasse in Meilen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 28. 05. 1999, S. 3550). Domizil neu: c/o UBS AG, Dorfstrasse 94, 8706 Meilen. Postadresse neu: UBS Fund Management (Switzerland) AG, Real Estate Funds, Aeschenvorstadt 48, 4002 Basel. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wagner, Bernhard, von Wallisellen und Zürich, in Wädenswil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Strauss, Markus, von Rickenbach ZH, in Dübendorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Serafini, Enrico, von Oberwil im Simmental, in Meilen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Loertscher, Willi, von Diemtigen, in Buochs, mit Kollektivprokura zu zweien gemäss OR 459 Absatz 2; Christe, Pierre, von Bassecourt, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; ATAG Ernst & Young Wirtschaftsprüfung AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ronchi, Anton, von Melano, in Therwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Menn, Lorenz, von Ilanz, in Dornach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; GBR Ernst & Young AG, in Basel, Revisionsstelle.

15.11.1999 (25325)
Steinwinter (International) AG, in Zürich, Gründung, Beteiligungsfinanzierung und Führung von Produktions- und Vertriebsgesellschaften sowie Joint Ventures, Veräusserung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 162 vom 23. 08. 1999, S. 5739). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Finanz-Treuhand Zürich, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leibundgut, Fritz, von Affoltern im Emmental, in Greifensee, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Beat Lustenberger Treuhand AG, in Zug, Revisionsstelle.

15.11.1999 (25326)
Swissair Aviation School AG, in Kloten, Zusammenstellung, Weiterentwicklung, Durchführung und Überwachung der Grund- und Weiterbildung von Luftfahrtpersonal, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 242 vom 16. 12. 1997, S. 9034). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Haas, Gino, von Luzern und Romoos, in Horw, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kälin, Walter, von Muotathal, in Bauma, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hiltbrand, Rainer, von Bülach und Zürich, in Bülach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zekar, Janez, von Opfikon, in Opfikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15.11.1999 (25327)
Sylvavision AG, in Zürich, Finanzgeschäfte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 185 vom 23. 09. 1999, S. 6515). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hämmäläinen, Ritva, finnische Staatsangehörige, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bona, Carol, von Erlenbach ZH, in Zollikon, Revisionsstelle.

15.11.1999 (25328)
The R.W. Johnson Pharmaceutical Research Institute, in Bassersdorf, Einbringung von Dienstleistungen sowie die wissenschaftliche, technische und kommerzielle Beratung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 180 vom 16. 09. 1999, S. 6359). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Scavilla, Daniel T., Bürger der USA, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jackson, David, britischer Staatsangehöriger, in Beaconsfield (GB), mit Kollektivprokura zu zweien.

15.11.1999 (25329)
Turintra AG, in Zürich, Erwerb, Überbauung, Veräusserung, Verwaltung, Vermietung und Verpachtung von Liegenschaften aller Art, usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 28. 05. 1999, S. 3550). Domizil neu: c/o UBS AG, Bahnhofstrasse 45, 8001 Zürich. Postadresse neu: UBS Fund Management (Switzerland) AG, Real Estate Funds, Aeschenvorstadt 48, 4002 Basel. [KP zu zweien steht nachfolgend für Kollektivprokura zu zweien]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wagner, Bernhard, von Zürich und Wallisellen, in Wädenswil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Landert, Heinz, von Winterthur und Rorbas, in Langnau am Albis, mit KP zu zweien, ausgedehnt auf Veräusserung und Belastung von Grundstücken; Serafini, Enrico, von Oberwil im Simmental, in Meilen, mit KP zu zweien, ausgedehnt auf Veräusserung und Belastung von Grundstücken; Strauss, Markus, von Rickenbach ZH, in Dübendorf, mit Kollektivprokura zu zweien gemäss OR 459 Absatz 2; Loertscher, Willi, von Diemtigen, in Buochs, mit Kollektivprokura zu zweien gemäss OR 459 Absatz 2; Christe, Peter Armand, von Bassecourt, in Zürich, mit KP zu zweien, aus-

gedehnt auf Veräusserung und Belastung von Grundstücken; ATAG Ernst & Young Wirtschaftsprüfung AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ronchi, Anton, von Melano, in Therwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Menn, Lorenz, von Ilanz, in Dornach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; GBR Ernst & Young AG, in Basel, Revisionsstelle.

15.11.1999 (25330)
Volpino Investment AG in Liquidation, in Zürich, Anlageberatung und -vermittlung sowie Vermögensverwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 198 vom 12.10.1999, S. 6976). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Grossniklaus Treuhand AG, in Adliswil, Revisionsstelle.

15.11.1999 (25331)
WAZ Waschanstalt Zürich AG, in Zürich, Betrieb einer Wäscherei sowie Spedition und Transport von Wäsche und anderen Gütern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 207 vom 26.10.1998, S. 7292). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: RPG Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in Zug, Revisionsstelle.

15.11.1999 (25332)
WF-Sidi AG, in Rütli ZH, Planung und Ausführung von Umbau- und Renovationsarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 80 vom 27.04.1999, S. 2721). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Hübscher, Beat, von Wohlen AG, in Fischenthal, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15.11.1999 (25333)
Winintra AG, in Winterthur, Erwerb, Ueberbauung, Veräusserung, Verwaltung, Vermietung und Verpachtung von Liegenschaften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 28.05.1999, S. 3550). Domizil neu: c/o UBS AG, Stadthausstrasse 18, 8400 Winterthur. Postadresse neu: UBS Fund Management (Switzerland) AG, Real Estate Funds, Aeschenvorstadt 48, 4002 Basel. [KP zu zweien steht nachfolgend für Kollektivprokura zu zweien]. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Wagner, Bernhard, von Zürich und Wallisellen, in Wädenswil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Joder, Ernst, von Muri bei Bern, in Zürich, mit KP zu zweien, ausgehend auf Veräusserung und Belastung von Grundstücken; Serafini, Enrico, von Oberwil im Simmental, in Meilen, mit KP zu zweien, ausgehend auf Veräusserung und Belastung von Grundstücken; Strauss, Markus, von Rickenbach ZH, in Dübendorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Loertscher, Willi, von Diemtigen, in Buochs, mit Kollektivprokura zu zweien gemäss OR 459 Absatz 2; Kessler, Remo, von Lichtensteig, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; ATAG Ernst & Young Wirtschaftsprüfung AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ronchi, Anton, von Melano, in Therwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Menn, Lorenz, von Ilanz, in Dornach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; GBR Ernst & Young AG, in Basel, Revisionsstelle.

15.11.1999 (25334)
Zauberladen AG ZLZ, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 03.12.1993, S. 6380). Statutenänderung: 9.11.1999. Zweck neu: Herstellung von und Handel mit Produkten der Magie sowie Organisation von Kursen, Seminaren und Anlässen der Vergnügungsbranche, insbesondere von solchen der Zauberei; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Aktienkapital neu: CHF 100'000.- [bisher: CHF 75'000.-]. Librierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.-. Aktien neu: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.- [bisher: 75 Namenaktien zu CHF 1'000.-]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Namenaktiäre erfolgen an ihre letzte im Aktienbuch eingetragene Adresse durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbestätigung oder, telegrafisch oder, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch Veröffentlichung im Publikationsorgan.

15.11.1999 (25335)
Zurich Allied AG, in Zürich, Halten von Beteiligungen im Bereich der Finanzdienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 175 vom 09.09.1999, S. 6194). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: STG-Coopers & Lybrand AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schulthess, Beat, von Zürich und Basel, in Utlikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle.

15.11.1999 (25336)
Zurimo "B" Immobilien AG, in Zürich, Erwerb, Ueberbauung, Veräusserung, Verwaltung, Vermietung und Verpachtung von Liegenschaften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 28.05.1999, S. 3551). Domizil neu: c/o UBS AG, Bahnhofstrasse 45, 8001 Zürich. Postadresse neu: UBS Fund Management (Switzerland) AG, Real Estate Funds, Aeschenvorstadt 48, 4002 Basel. [KP zu zweien steht nachfolgend für Kollektivprokura zu zweien]. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Wagner, Bernhard, von Zürich und Wallisellen, in Wädenswil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Landert, Heinz, von Winterthur und Rorbas, in Langnau am Albis, mit KP zu zweien, ausgehend auf Veräusserung und Belastung von Grundstücken; Strauss, Markus, von Rickenbach ZH, in Dübendorf, mit Kollektivprokura zu zweien gemäss OR 459 Absatz 2; Loertscher, Willi, von Diemtigen, in Buochs, mit Kollektivprokura zu zweien gemäss OR 459 Absatz 2; Serafini, Enrico, von Oberwil im Simmental, in Meilen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Loertscher, Wilhelm, von Diemtigen, in Buochs, mit Kollektivprokura zu zweien gemäss OR 459 Absatz 2; ATAG Ernst & Young Wirtschaftsprüfung AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ronchi, Anton, von Melano, in Therwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Menn, Lorenz, von Ilanz, in Dornach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; GBR Ernst & Young AG, in Basel, Revisionsstelle.

15.11.1999 (25337)
Ching Art AG, in Rafz, Handel mit Kunst, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 233 vom 30.11.1993, S. 6291). Firma neu: **Ching Art AG in Liquidation**. Übersetzungen der Firma neu: (**Ching Art SA in liquidation**) (**Ching Art Ltd in liquidation**). Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 11.11.99 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Offermann, Adalbert, deutscher Staatsangehöriger, in Köln, Direktor, mit Einzelunterschrift; Schmitz, Hans-Martin, deutscher Staatsangehöriger, in Wuppertal, Direktor, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Polster, Heinz, von Zürich, in Rafz, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].

15.11.1999 (25338)
Artcurial SA, in Dällikon, Herstellung von, Handel mit, Import und Export von Kunstgegenständen jeglicher Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 16.10.1996, S. 6295). Die Gesellschaft [neu: ART-CURIAL SA] wird infolge Verlegung des Sitzes nach Neuendorf (SHAB Nr. 220 vom 11.11.1999, S. 7684) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

15.11.1999 (25339)
CG Ciné Group AG, in Zürich, Import und Export von Spiel-, Dokumentar-, Werbe- und Fernsehfilmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 238 vom 12.12.1997, S. 8894). Die Gesellschaft [neu: Phonemcom Service AG] wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 218 vom 09.11.1999, S. 7619) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

15.11.1999 (25340)
Harmo Holding AG in Liquidation, in Illnau-Effretikon, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen und Vermögensrechten jeder Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 54 vom 18.03.1999, S. 1783). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird mit Bestätigung des Revisors vom 24.08.1999 vor Ablauf des Sperrjahres gelöscht.

15.11.1999 (25341)
Nahortex AG in Liquidation, in Wädenswil, In erster Linie Handel mit Textilien aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 208 vom 29.10.1997, S. 7859). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

15.11.1999 (25342)
CPD Trading & Service AG, in Zürich, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 197 vom 11.10.1999, S. 6946). Firma neu: **CPD Trading & Service AG in Liquidation**. Mit Verfügung vom 21.09.1999 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst. Das Konkursverfahren ist mit Verfügung desselben Richters vom 01.11.1999 mangels Aktiven eingestellt worden.

15.11.1999 (25343)
insartNet.ch GmbH, in Winterthur, Endlikerstrasse 79, 8400 Winterthur, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 17.09.1999. Zweck: Annahme und Publikation von Inseraten im Internet. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Emi, Bruno, von Luzern, in Winterthur, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 14'000.-; Schnurrenberger, Ursula, von Sternenberg, in Winterthur, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.-.

15.11.1999 (25344)
Obergass Bücher GmbH, in Winterthur, Obergasse 2a, 8400 Winterthur, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 29.10.1999. Zweck: Führung einer Buchhandlung und Erbringung von Dienstleistungen aller Art in diesem Zusammenhang sowie aller damit zusammenhängenden Geschäften; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben und veräussern. Stammkapital: CHF 35'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Binder, Daniela, von Rheinau, in Winterthur, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-; Keller, Hans-Rudolf, von Hagenbuch, in Pfäffikon, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-; Schneider, Conrad, von Elgg und Trachselwald, in Thalheim an der Thur, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.-; Schneider, Hanspeter, von Winterthur, in Rätterschen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.

15.11.1999 (25345)
Simet Maschinen GmbH, in Oberglatt, Im Vorderas 4, 8154 Oberglatt, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 5.11.1999. Zweck: Befasst sich mit dem Handel und der Herstellung von durch Dampf und elektrisch betriebenen Bügelanlagen, industrielle Dampferzeuger, Vakuumturbinen, Kompressorenanlagen, Bügeltechnik, Wäscherei- und Chemisch-Reinigungssysteme und damit zusammenhängenden Dienstleistungen; ist ausserdem im Werkzeug/Maschinenbereich tätig; betreibt in diesem Bereich Handel und bietet ihre Dienstleistungen an; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung gemäss einer noch zu erstellenden Inventarliste Werkzeuge, Maschinen, Mobiliar und Warenlager zum Preise von höchstens CHF 75'000.- zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Stabile, Felice Rocco, von Niederhasli, in Oberglatt, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Stabile-Isler, Anita, von Niederhasli, in Oberglatt, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.

15.11.1999 (25346)
WBV Informatik GmbH, in Dübendorf, Bahnhofstrasse 60, 8600 Dübendorf, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 28.09.1999, 29.10.1999, 10.11.1999. Zweck: Herstellung, Vertrieb und Handel von und mit IT-Hard- und Software, Beratung, Netzwerke und Schulungen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen, Garantien und andere Sicherheiten stellen sowie Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und verwerten. Stammkapital: CHF 50'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Jost, Hanspeter, von Langnau im Emmental, in Wallisellen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Bless, Martha, von Flums, in Dübendorf, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Egger, Martin, von Brienz BE, in Basel, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Stern, Marco, österreichischer Staatsangehöriger, in Zürich, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Wenger, Riccardo, von Zürich, in Dübendorf, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.

15.11.1999 (25347)
Capital One Worldwide GmbH, in Zürich, Personalvermittlung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 211 vom 29.10.1999, S. 7383). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Seiler, Stefan, von Zürich und Fischbach-Gölsikon, in Regensberg, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Soldati, Oliviero, von Melide, in Locarno, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15.11.1999 (25348)
Irma La Douce GmbH, in Zürich, Betrieb von Gastronomiebetrieben aller Art, insbesondere von Bars, Pubs, Dancings, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 87 vom 06.05.1999, S. 2987). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Sonderegger, Nikolaus, von Obereg, in Kloten, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

15.11.1999 (25349)
Sandwich Store Company K + R GmbH, in Zürich, Handel mit und Verkauf sowie Lieferdienst von Sandwiches und anderen Ess- und Getränkwaren, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 201 vom 15.10.1999, S. 7067). Domizil neu: Waffenplatzstrasse 18, 8002 Zürich.

15.11.1999 (25350)
Milchgenossenschaft Weiningen, in Weiningen ZH, Bezweckt die bestmögliche Verwertung der in Weiningen produzierten Kuhmilch, Genossenschaft (SHAB Nr. 97 vom 20.05.1994, S. 2809). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Hofer, Alfred, von Signau, in Weiningen ZH, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Haug, Jakob, von Weiningen ZH, in Weiningen ZH, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15.11.1999 (25351)
Kaufmännischer Verband Zürich, in Zürich, Verein (SHAB Nr. 8 vom 14.01.1998, S. 252). Statutenänderung: 29.03.1999. Zweck neu: Der KVZ ist die Berufsorganisation der Angestellten und Auszubildenden im Dienstleistungs-, Handels-, Industrie-, Bau- und Gewerbebereich sowie in der öffentlichen Verwaltung; ist konfessionell und parteipolitisch

neutral; bezweckt Sicherung und Verbesserung der wirtschaftlichen, sozialen, gesellschaftlichen und rechtlichen Lage seiner Mitglieder. Die Statuten enthalten nähere Bestimmungen wie dieser Zweck erreicht werden kann. Organisation neu: Generalversammlung, Vorstand von 7 bis 11 Mitgliedern und Revisionsstelle.

15.11.1999 (25352)
Banco Santander (Suisse) SA, in Zürich, Betrieb einer Bank, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 139 vom 22.07.1998, S. 5073), mit Hauptsitz in: Genf. Firma neu: **Banco Santander Central Hispano (Suisse) SA**. Übersetzungen der Firma neu: (**Banco Santander Central Hispano (Suiza) SA**) (**Banco Santander Central Hispano (Schweiz) AG**) (**Banco Santander Central Hispano (Switzerland) Ltd.**) Domizil neu: Brändchenstrasse 10, 8002 Zürich. Firma Hauptsitz neu: Banco Santander Central Hispano (Suisse) SA (Banco Santander Central Hispano (Suiza) SA) (Banco Santander Central Hispano (Schweiz) AG) (Banco Santander Central Hispano (Switzerland) Ltd.) Statuten Hauptsitz neu: Statuten geändert am 04.08.1999. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Freimüller, Hans-Ulrich, von Bern, in Genolier, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gumuzio, Fernando, spanischer Staatsangehöriger, in Madrid (E), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15.11.1999 (25353)
Bank CIAL (Schweiz), in Zürich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 169 vom 01.09.1999, S. 5983), mit Hauptsitz in: Basel. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Usteri, Prof. Dr. Martin, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weber, Jean, französischer Staatsangehöriger, in Strassburg (Frankreich), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Obringer, Gérard, französischer Staatsangehöriger, in Offenheim (F), Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Prack, Walter, von Riehen, in Ettingen, stellvertretender Generaldirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vidal, Philippe, französischer Staatsangehöriger, in Nancy (F), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15.11.1999 (25354)
Buchschlössi Eveline Gulde Schädegg, in Wald ZH, Unterpuntstrasse 19, 8636 Wald ZH, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Buchversand. Eingetragene Personen: Gulde Schädegg, Eveline, von Uster und Winterthur, in Wald ZH, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Schädegg-Gulde, Beat, von Amriswil, in Wald ZH, mit Einzelunterschrift.

15.11.1999 (25355)
Geza Varga, in Zürich, Schürlistrasse 31, 8051 Zürich, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Vermittlung von Firmen und Personen, die Dienstleistungen aus dem Ausland in Anspruch nehmen wollen sowie Beratung auf diesem Gebiet. Eingetragene Personen: Varga, Geza, von Opfikon, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

15.11.1999 (25356)
Marcel Nösberger, in Thalwil, Im Sonnebühl 11, 8800 Thalwil, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Beratung bei der Einführung von Standard-Software, Workflow und Prozessoptimierung. Eingetragene Personen: Nösberger, Marcel, von St. Antoni und Heitenried, in Thalwil, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

15.11.1999 (25357)
Meier Informatik, in Bülach, Buchenweg 11, 8180 Bülach, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Beratung, Organisation und Projektleitung im Bereich der EDV. Eingetragene Personen: Meier, Urs, von Basel, in Bülach, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

15.11.1999 (25358)
Qelaj Xhavit, Renovationen und Bodenbeläge, in Zürich, Hohlstrasse 213, 8004 Zürich, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Ausführen von Renovationen und Auslegen von Bodenbelägen. Übernimmt das Geschäft der erloschenen Einzelirma S. Granula Qelaj, Renovationen und Bodenbeläge, in Zürich, mit Aktiven und Passiven. Eingetragene Personen: Qelaj, Xhavit, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Spreitenbach, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

15.11.1999 (25359)
A.G. Scharl Risk Management, in Meilen, Beratung im Bereich Finanz Risiko und Verwaltung, Einzelirma (SHAB Nr. 207 vom 25.10.1999, S. 7275). Zweck neu: Beratung im Bereich Risiko Management.

15.11.1999 (25360)
Claude O. Richard, in Bonstetten, Handel mit Haut- und Haarpflegeprodukten, Einzelirma (SHAB Nr. 195 vom 07.10.1994, S. 5547). Zweck neu: Auto An- und Verkauf.

15.11.1999 (25361)
"Papeterie M.", M. Stankovic, in Zürich, Führen einer Papeterie sowie Verkauf von Bürobedarfartikeln, Einzelirma (SHAB Nr. 40 vom 27.02.1998, S. 1446). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

15.11.1999 (25362)
Edmundo Schwarz-Ferreira, Vertretungen, in Zürich, Vertretungen in und den Verkauf von Billardtischen und Zubehör, ferner Spieltischen, Spielkarten und anderen Gesellschaftsspielen, Einzelirma (SHAB Nr. 94 vom 27.04.1987, S. 1617). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

15.11.1999 (25363)
Imex Guesongo Zürich, in Zürich, Import und Export von Waren aller Art, insbesondere von Automobilen, Einzelirma (SHAB Nr. 215 vom 04.11.1999, S. 7516). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 04.10.1999 mangels Aktiven eingestellt worden. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

15.11.1999 (25364)
S. Granula Qelaj, Renovationen und Bodenbeläge, in Zürich, Einzelirma (SHAB Nr. 114 vom 16.06.1999, S. 4020). Die Aktiven und Passiven sind an die neue Einzelirma Qelaj Xhavit, Renovationen und Bodenbeläge, in Zürich, übergegangen. Die Firma ist erloschen.

15.11.1999 (25365)
SWISS INVESTMENT STEINER, in Zürich, Anlage- und Vorsorgeberatungen, Einzelirma (SHAB Nr. 24 vom 05.02.1998, S. 874). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

15.11.1999 (25366)
Bussorg Reinigungsservice Bärtschiger & Partner, in Winterthur, Allgemeine Gebäudereinigung und Gebäudereinhal, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 23.12.1998, S. 8763). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

15.11.1999 (25367)
Féline Collection, Reinhold Bauer Kollektivgesellschaft, in Oetwil an der Limmat, Vertrieb von Parfüm- und Kosmetikartikeln, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 18 vom 26.01.1994, S. 503). Mit Ermächtigung der Direktion der Justiz und des Innern des Kantons Zürich vom 05.11.1999 wird die Gesellschaft in Anwendung von Art. 68 Abs. 3 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

15.11.1999 (25368)
Real-Organisation, F. Andreolla + Co, in Regensdorf, Realisation und Organisation von Ausstellungen, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 93 vom 14.05.1996, S. 2772). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

Bern – Berne – Berna

Büro Bern (für Bern-Mittelland)

15.11.1999 (5156)
Berichtigung des im SHAB Nr. 217 vom 8. 11. 1999, S. 7585, publizierten TB-Eintrags Nr. 4929 vom 2. 11. 1999. **RS-Service Regula Schlacht**, bisher in K ö n i z, Ausführen von Übersetzungen usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 217 vom 8. 11. 1999, S. 7585). Sitz richtig: B e r n. [nicht: K ö n i z].

15.11.1999 (5157)
Ascom Timeplex Trading AG, in B e r n, Handel mit und Vertrieb von Uebertragungssystemen für Telecom-Netze usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 58 vom 26. 03. 1997, S. 2052). Statutenänderung: 4. 11. 1999. Firma neu: **Ascom Powerline Communications AG**. Ueberetzungen der Firma neu: **(Ascom Powerline Communications SA)**. Zweck neu: Entwicklung, Fabrikation und Vertrieb von Produkten im Zusammenhang mit der Technologie für Powerline Communications, Lieferung umfassender Feldversuche, Feldmessungen, Teil- und Gesamtlösungen sowie schlüsselfertige Produkte im Bereich der Technologie für Powerline Communications und Erbringung aller mit dieser Aktivität verbundenen Serviceleistungen; sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Grundstücke erwerben. Aktien neu: 70'000 Namenaktien zu CHF 10.– [bisher: 1'000 Namenaktien zu CHF 700.–]. Vinkulierung neu: Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schweizerische Treuhandgesellschaft Coopers & Lybrand AG, in Zürich, Revisionsstelle; Hutson, Edward, von England, in Ridge Wood (New Jersey, USA), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Graber, Marcel, von Sigriswil, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Maurer, André, von Spiez, in Ipsach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bischoff, Etienne, von Thun, in Münsingen, mit Kollektivprokura zu zweien; PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle.

15.11.1999 (5158)
Batec Consulting AG, in B e l p., Die Gesellschaft bezweckt die Übernahme und Durchführung von Beratungs-, Treuhand- und Revisionsmandaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 149 vom 04. 08. 1999, S. 5304). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Minger, Bernhard, von Lyss, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Engel, Werner Konrad, von Twann und Ligerz, in Twann, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15.11.1999 (5159)
Drupress AG, in B e r n, Herstellung von Drucksachen aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 95 vom 19. 05. 1998, S. 3398). Statutenänderung: 26. 10. 1999. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.–.

15.11.1999 (5160)
Gesellschaft für elektronische Röhren Comet Bern, in B e r n, Fabrikation und Verkauf von elektronischen Röhren aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 63 vom 31. 03. 1999, S. 2112). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mazzariello, José, von Freiburg, in Freiburg, mit Kollektivprokura zu zweien.

15.11.1999 (5161)
Organisation Tour de Suisse AG, in B e r n, Durchführung der Tour de Suisse usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 30. 10. 1998, S. 7410). Statutenänderung: 27. 10. 1999. Firma neu: **Tour de Suisse AG**.

15.11.1999 (5162)
Bee-Bauprodukte AG in Liquidation, in K o n o l f i n g e n, Herstellung, Reparatur, Handel und Vertrieb von Maschinen und Geräten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 24. 07. 1998, S. 5138). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

15.11.1999 (5163)
Bee-Immobilien AG in Liquidation, in K o n o l f i n g e n, Ausführung aller mit Immobilien zusammenhängenden Arbeiten und Dienstleistungen, usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 24. 07. 1998, S. 5138). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

15.11.1999 (5164)
Plummed Service AG, in B e r n, Erbringung von Dienstleistungen, insbesondere auf dem Gebiete des Gesundheitswesens usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 118 vom 23. 06. 1998, S. 4271). Löschung von Amtes wegen infolge Verlegung des Sitzes nach Lyss (SHAB Nr. 212 vom 01. 11. 1999, S. 7429).

15.11.1999 (5165)
Stalder Motorsport AG in Liquidation, in K o n o l f i n g e n, An- und Verkauf, Reparatur und Handel von Fahrzeugen und Zubehör aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 13. 02. 1998, S. 1103). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

15.11.1999 (5166)
Foto Bistro Senn GmbH, in N e u e n e g g, Laupenstrasse 8, 3176 Neuenegg, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 3. 11. 1999, 10. 11. 1999. Zweck: Verkauf von Foto- und Videogeräten inklusive Zubehör, Laborservice und Foto Studio mit integriertem Bistro und Kiosk; sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Grundstücke erwerben. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Senn, Frank, von Gelterkinden, in Bödingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.–; Senn-Schorro, Andrea, von Gelterkinden und Bödingen, in Bödingen, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.–.

15.11.1999 (5167)
DSK Dienstleistungen Stellenvermittlung K ö n i z GmbH, in K ö n i z, Stellenvermittlung und Erbringen von Dienstleistungen aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 192 vom 04. 10. 1999, S. 6768). Statutenänderung: 5. 11. 1999. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zimmermann, Ernst, von Zürich, in Wabern, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 12'000.–; Ledermann, Christian, von Affoltern im Emmental, in Liebfeld, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 12'000.–. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rüeggsegger, René, von Röttenbach im Emmental, in Hinterkappelen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 24'000.–; Klix, Wolfgang Günther, von Deutschland, in Liebfeld, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 12'000.– [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift].

15.11.1999 (5168)
Velocitta GmbH, in B e r n, Handel mit Fahrrädern und Zubehörartikeln usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 6 vom 12. 01. 1998, S. 171). Statutenänderung: 28. 10. 1999. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stotzer, Dorothea Renate, von Büren an der Aare, in Rubigen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 40'000.–. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kretz, Markus, von Schongau, in Hindelbank, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 25'000.– [bisher: Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–]; Berger, Brigitte, von Röttenbach im Emmental, in Ostermündingen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 25'000.–.

15.11.1999 (5169)
Schweizerischer Verband Creditreform, Zweigniederlassung Bern, in B e r n, Reform des Kreditwesens, Informationen usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 247 vom 19. 12. 1990, S. 5038), mit Hauptsitz in Zürich. Löschung infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung.

15.11.1999 (5170)
3DF Neue Werbe und Infosysteme Cesaro, in S e t t i g e n, Beratung, Vermarktung und Vermietung im speziellen von 3D-Werbe- und Infosystemen usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 145 vom 31. 07. 1997, S. 5487). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

15.11.1999 (5171)
Johannes H. Wuttke, in B e r n, Exklusiv-Verkauf der Artikel von Hermès Paris. Einzelfirma (SHAB Nr. 46 vom 07. 03. 1994, S. 1251). Die Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen.

15.11.1999 (5172)
TecProm Werner Roth, in B e r n, Marketing und technische Unterstützung für kleine und mittlere Unternehmen usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 237 vom 07. 12. 1998, S. 8338). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

15.11.1999 (5173)
EDV-Service-Bern Schaller & Vinkovic, in B e r n, Ensingerstrasse 16A, 3006 Bern, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 11. 1999. Zweck: Erbringen von EDV-Dienstleistungen, insbesondere Beratung, Betreuung, Reparatur, Schulung und Ausbildung im technisch-wirtschaftlichen Bereich, Handel und Service von EDV-Gesamtlösungen sowie Hard- und Software. Eingetragene Personen: Vinkovic, Josko, von Kreuzlingen, in Bern, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Schaller, Andreas Pierre, von Wünnwil-Flamatt, in Düringen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

Büro Fraubrunnen (für Emmental-Oberaargau)

8. November 1999 (5188)
Frimaro Technische Neuheiten AG Huttwil in Liq., in H u t t w i l, Vertrieb, Import und Export von Maschinen und Apparaten sowie Handel mit technischen Neuheiten und Waren aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 47 vom 10. 03. 1998, S. 1684). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.

8. November 1999 (5189)
US-Home Plan AG, in R o g g w i l B E, Betrieb eines Architekturbüros, namentlich die Ausführung von Planungs-, Bauführungs- und Projektmanagementarbeiten sowie Erbringen von bausepezifischen Dienstleistungen aller Art, Aktiengesellschaft (SAHB Nr. 169 vom 01. 09. 1999, S. 5984). Firma neu: **US-Home Plan AG in Liquidation**. Mit Verfügung vom 19. 10. 1999 hat der Konkursrichter Aarwangen-Wangen über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

8. November 1999 (5190)
Messmer Transporte GmbH, in M ü n c h e n b u c h s e e, Betrieb einer Unternehmung zur Durchführung von Transporten aller Art, insbesondere von Tierttransporten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 75 vom 20. 04. 1999, S. 2552). Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Alfred Messmer», in Münchenbuchsee.

8. November 1999 (5191)
Egli & Beck GmbH, in O b e r b u r g, Betrieb des Restaurants Röhle in Oberburg, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 68 vom 09. 04. 1999, S. 2297). Firma neu: **Egli & Beck GmbH in Liquidation**. Mit Verfügung vom 21. 10. 1999 hat der Konkursrichter Burgdorf-Fraubrunnen über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst. Das Konkursverfahren ist mit Verfügung desselben Richters vom 05. 11. 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.

8. November 1999 (5192)
Bewo, Behindertenwerkstätte Oberburg, in O b e r b u r g, Dauernde Beschäftigung (geschützte Werkstätte) und Rehabilitation (Wiedereingliederung in die offene Wirtschaft) von körper- und psychisch behinderten Menschen usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 192 vom 05. 10. 1998, S. 6811). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Steiner, Dr. Elisabeth, von Langnau im Emmental, in Burgdorf, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bolliger, Werner, von Leutwil, in Burgdorf, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

8. November 1999 (5193)
Hans Klee-Etter, in E r i s w i l, Bäckerei, Konditorei und Handel mit Lebensmitteln, Einzelfirma (SHAB Nr. 278 vom 26. 11. 1980, S. 3866). Weiteres Geschäftslokal: Luzernerstrasse 3, 4950 Huttwil.

8. November 1999 (5194)
R. Kummer-Treuhand, in B u r g d o r f, Betrieb eines Treuhandbüros, treuhänderische Führung von Buchhaltungen, Führen von Verwaltungen sowie Beratung in betrieblichen, steuerlichen und buchhalterischen Fragen, Einzelfirma (SHAB Nr. 107 vom 06. 06. 1994, S. 3143). Domizil neu: Oberburgstrasse 82c, 3400 Burgdorf.

8. November 1999 (5195)
Alfred Messmer, in M ü n c h e n b u c h s e e, Vieh- und Pferdetransporte, Einzelfirma (SHAB Nr. 36 vom 22. 02. 1993, S. 876). Die Aktiven und Passiven sind an die Messmer Transporte GmbH, in Münchenbuchsee, übergegangen. Die Firma ist erloschen.

8. November 1999 (5196)
Jost Areal- und Grünflächenpflege, in L ü t z e l f l ü h, Reinigung und Unterhalt von Haus- und Parkplätzen, Zufahrten, Privatstrassen, Spielplätzen, Rasen, Firmengeländen, Fabrikhallen, Ausstellungsgeländen, Festplätzen und Parks, Einzelfirma (SHAB Nr. 216 vom 06. 11. 1998, S. 7594). Mit Verfügung des Konkursrichters Signau-Trachselwald vom 04. 11. 1999 ist das Konkursverfahren geschlossen worden. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

8. November 1999 (5197)
Oezgür Market, Azsari, in L a n g e n t h a l, Betrieb eines Lebensmittelgeschäfts, Einzelfirma (SHAB Nr. 36 vom 21. 02. 1996, S. 1014). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs. 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

Büro Nidau (für Berner Jura-Seeland) – Bureau de Nidau (pour Jura bernois-Seeland)

8. November 1999 (5181)
Renfer AG, in B i e l, Beratungs- und Schulungs-Dienstleistungen, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 251 vom 30. 12. 1996, S. 8037). Fusion: Die Gesellschaft übernimmt gemäss Fusionsbilanz vom 28. 02. 1999 und Fusionsvertrag vom 20. 10. 1999 Aktiven von CHF 135 350.95 und Passiven von CHF 135 333.30 der Aktiengesellschaft «Schmalspurbahn Bözigen-Mett», in Biel, nach Massgabe von Art. 748 OR. Da die übernehmende Gesellschaft Eigentümerin sämtlicher Aktiven der zu übernehmenden Gesellschaft ist, findet keine Kapitalerhöhung statt. Statutenänderung: 20. 10. 1999. Anpassung an das neue Aktienrecht. Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Die Bestimmung über die Sachübernahme und -einlage im Zusammenhang mit der Gründung aus dem Jahre 1905 ist aus den Statuten gestrichen worden. Publikationspflichtige Tatsachen ansonsten

nicht berührt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Prof. Dr. Rudolf Grünig, von Burgistein, in Biel BE, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Rudolf Grünig, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung); Kurt Grünig, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung); Heinz Schwab, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung).

8. November 1999 (1852)
Schmalspurbahn Bözigen-Mett, in B i e l, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 191 vom 06. 10. 1997, S. 7287). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 20. 10. 1999 infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der «Renfer AG», in Biel. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen auf die «Renfer AG» über.

8. November 1999 (1853)
Volvo IT Lyss AG, in L y s s, Entwicklung, Verkauf und Betreuung von Systemen im Bereiche der Informatik und Organisation, insbesondere für die Volvo Gruppe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 07. 07. 1999, S. 4605). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Elmfeld, Herbert, schwedischer Staatsangehöriger, in Billa-dal (S), mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. November 1999 (1854)
EDS Information Business GmbH, in B i e l B E, Erbringung von Dienstleistungen aller Art, insbesondere im Bereich der elektronischen Datenverarbeitung usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 196 vom 08. 10. 1999, S. 6905). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Frauenknecht, Peter, von Zuzwil SG, in Oberwil BL, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. November 1999 (1855)
erdmanpeiser GmbH, in B i e l B E, Betrieb einer Werbeagentur usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 174 vom 08. 09. 1999, S. 6161). Statutenänderung: 03. 11. 1999. Domizil neu: Al-leestrasse 11, 2503 Biel/Bienne. Zweck neu: Betrieb einer Agentur für Kommunikation, Marketing und Werbung. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben oder veräussern. [Weitere Statutenänderung nicht publikationspflichtig]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Erdmann, Sybille, deutsche Staatsangehörige, in Biel BE, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10 000 [bisher: mit Einzelunterschrift]; Peisker, Gabriel, von Basel, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10 000 [bisher: mit Einzelunterschrift].

8 novembre 1999 (474)
Marsson SA en liquidation, à S a i n t - I m i e r, exploitation d'une entreprise de décolletage, etc. (FOSC du 27. 11. 1998, n° 231, p. 8118). La procédure de faillite étant clôturée, la raison sociale est radiée d'office.

8 novembre 1999 (475)
SolidSolutions SA, à L a N e u v e u i l l e, achat, vente et commerce de tous produits informatiques etc., société anonyme (FOSC du 26. 04. 1999, n° 79, p. 2693). Selon décision de l'assemblée générale du 19. 08. 1999, contrat de fusion du 19. 08. 1999 et bilan au 28. 02. 1999, la société est dissoute sans liquidation, au sens de l'art. 748 CO, par le fait que la société «Logon Informatik AG» (nouvellement «SolidSolutions AG»), à Zürich, en reprend l'actif et le passif.

Büro Thun (für Berner Oberland)

15.11.1999 (1852)
Blatti AG Uetendorf, in U e t e n d o r f, Produktion und Handel mit Gartenpflanzen und -produkten. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 09. 07. 1996, S. 4101). Streichung der statutarisch festgelegten Anzahl der Mitglieder des Verwaltungsrates, da nicht zur Eintragung gehörend. [gestrichen: Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder.]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: HST Treuhand, Stauffer & Streit, in Thun, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: unico thun ag, in Thun, Revisionsstelle.

15.11.1999 (1853)
Gschwend AG Raumgestaltung Steffisburg, in S t e f f i s b u r g, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 87 vom 05. 05. 1995, S. 2490). Streichung der statutarisch festgelegten Anzahl der Mitglieder des Verwaltungsrates, da nicht zur Eintragung gehörend. [gestrichen: Verwaltungsrat: mindestens 1 Mitglied]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dr. Frank Steiner & Partner Unternehmensberatung AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: B & N Treuhand, in Steffisburg, Revisionsstelle.

Luzern – Lucerne – Lucerna

15.11.1999 (4736)
All Golf Development AG, in H o r w, Konzeptionierung, Planung und Erstellung von Golfplätzen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 14. 08. 1997, S. 5831). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Fellmann & Partner AG, in Zug, Revisionsstelle.

15.11.1999 (4737)
Assist AG Treuhand Immobilien Beratungen und Verwaltungen, in L u z e r n, Betrieb eines Treuhandbüros, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 100 vom 26. 05. 1994, S. 2907). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Studer, Mathilde, von Marbach LU, in Luzern, mit Einzelprokura; Schiltner, Ruth, von Kriens, in Kriens, Revisionsstelle.

15.11.1999 (4738)
Kawi AG, in B ü r o n, Uebernahme, Betrieb, Kauf und Verkauf von Hotel- und Gastgewerbebetrieben sowie Aufstellung, Betrieb, Kauf und Verkauf von Unterhaltungsgeländen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 190 vom 02. 10. 1995, S. 5420). Domizil neu: Aarauerstrasse 1, 6233 Büren. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bosshard, Hans-Heinrich, von Schlatt, in Möter, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Beuggert, Walter, von Unterseen, in Unterseen, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Büren, Vizepräsident und Delegierter]; Beuggert, Anneliese, von Unterseen, in Unterseen, Vizepräsidentin, mit Einzelunterschrift [bisher: in Büren, Mitglied und Sekretärin, mit Kollektivunterschrift zu zweien].

15.11.1999 (4739)
Kreuz AG Hohenrain, in H o h e n r a i n, Vermietung des Gasthauses Kreuz in Hohenrain und eines Verkaufsgeschäftes in Hohenrain, das Brot und Backwaren verkauft und allenfalls auch herstellt, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 177 vom 16. 09. 1997, S. 6807). Domizil neu: c/o Leo Isenegger, Märgläweid 16, 6276 Hohenrain. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Köpfl, Rolf, von Hohenrain, in Hohenrain, Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Präsident oder Vizepräsident und Kassier. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wolfisberg, Niklaus, von Hohenrain und Neuenkirch, in Hohenrain, Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit Präsident oder Vizepräsident und Kassier.

15.11.1999 (4740)
Markus Egli AG, Schreinerarbeiten und Praxenplanung, in B u c h r a i n, Betrieb einer Schreinerei für allgemeine Schreinerarbeiten sowie Planung und Erstellung von Arztpraxen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 25. 08. 1997, S. 6178). Weiteres Geschäftslokal: Via San Got-tardo 25, 6600 Muraltio.

15.11.1999 (4741)
MRC Management Research and Consulting AG, in H o r w., Beratung von Banken, Industrie-, Handels- und Transportunternehmen, Verbänden, öffentlich-rechtlichen Körperschaften und Behörden sowie inter- und multinationalen Organisationen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 66 vom 03.04.1996, S. 1913). Ausgeschiedene Personen und erschlusste Personen: Fellmann & Partner AG, in Zug, Revisionsstelle.

15.11.1999 (4742)
Reisebüro Café Voyage GmbH, in L u z e r n., Habsburgerstrasse 36, 6003 Luzern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 11. 11. 1999. Zweck: Erbringung sämtlicher Dienstleistungen im Bereich der Reiseveranstaltungen, insbesondere das Vermitteln als Retailer von Pauschalreisen, Flügen, Mietwagen, Hotels etc. aller Veranstalter; Kompetenzen, fachkundige und auf die individuellen Wünsche der Kundschaft zugeschnittene Beratung; überdies wird die Infrastruktur zur Verfügung gestellt, damit sich der Reisewillige in gemühtlicher Atmosphäre bei Kaffee und modernster Computertechnologie seine eigene Reise zusammenstellen kann; Beteiligungen: Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Liegenschaften, Wertschriften, Beteiligungen und Waren; Aufnahme und Gewährung von Darlehen; Stellung von Garantien und anderen Sicherheiten; Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Immaterialgüterrechten. Stammkapital: CHF 40'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Birchemer, Pascale, von Genf, in Kriens, Geschäftsführer und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-; Fässler, Christian, von Appenzel und Emmen, in Kriens, Geschäftsführer und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-.

15.11.1999 (4743)
Thomas Wyrsch GmbH, in A l b e r s w i l., Bergmatte, 6248 Alberswil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 12. 11. 1999. Zweck: Ausführung von Bauarbeiten; Erwerb und Veräusserung von Grundstücken; Beteiligungen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Wyrsch, Thomas, von Buochs, in Alberswil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Tschopp, Silvia, von Knutwil und Mauensee, in Alberswil, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.

15.11.1999 (4744)
OK Coop Tankstelle Delémont GmbH, mit Sitz in K r i e n s., Betreuung der von der OK Coop AG, in Allschwil, betriebenen Tankstelle Delémont sowie Führung und Betrieb der Tankstellen-Shops auf dem Areal dieser Tankstelle, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 180 vom 18.09.1995, S. 5169). Statutenänderung: 2. 11. 1999. Firma neu: Shop-Tankstelle Delémont GmbH, mit Sitz in K r i e n s., Zweck neu: Führung und Betrieb der Tankstellen-Shops auf dem Areal der OK Coop Tankstelle Delémont; Ausführung von Aufgaben im Zusammenhang mit der Betreuung der OK Coop Tankstelle Delémont, wie Inkasso von Benzin, Benzinrichtigung bei Defekten, etc. [Weitere Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Chardonnet, Laurent, von Domdier, in Villars-sur-Glâne, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Frésard, Juliette, von Delémont, in Delémont, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, nicht mit Frésard, André, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.- [bisher: mit Einzelunterschrift]; Frésard, André, von Delémont, in Delémont, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, nicht mit Frésard, Juliette, mit einer Stammeinlage von CHF 17'000.- [bisher: mit Einzelunterschrift]; Weiss, Peter, von Zürich, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Heitrunner, Josef, von Littau, in Littau, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15.11.1999 (4745)
Bootssteg-Genossenschaft TCS-Camping Sempach, in S e m p a c h., Erstellung eines schwimmenden Bootssteiges für die Stationierung von Motor-, Ruder- und Segelbooten beim Camping-Platz TCS Sempach als Selbsthilfe, Genossenschaft (SHAB Nr. 148 vom 02.08.1989, S. 3222). Ausgeschiedene Personen und erschlusste Personen: Blättler, Franz, von Hergiswil NW, in Suhr, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vogt, Kurt, von Freienwil, in Luzern, Vizepräsident und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gisler, Josef, von Spiringen, in Sempach, Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Siegenthaler, Hans-Peter, von Trub, in Safenwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Beisitzer]; Suter, Herbert, von Kolliken, in Kolliken, Vizepräsident und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Luteraner, Max, von Littau, in Littau, Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pfäffli, Christian, von Bowil, in Herzogenbuchsee, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15.11.1999 (4746)
Pistor, in R o t h e n b u r g., Wirtschaftliche Förderung und Wahrung der Berufsinteressen des Bäcker- und Konditorgewerbes sowie seiner Mitglieder durch Einkauf, Herstellung und Verkauf von Waren, rationelle Warenbelieferung oder... Genossenschaft (SHAB Nr. 179 vom 16.09.1998, S. 6402). Weiteres Geschäftslokal: Ch. du Châtelard 3, 1033 Cheseaux-sur-Lausanne. Ausgeschiedene Personen und erschlusste Personen: Glenz, Dieter, von Basel, in Kriens, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, nicht mit Vizepräsident; Aecker, Markus, von Ebikon, in Ebikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eiger, Martin, von Littau, in Littau, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller, Elvira, von Luzern und Sarnen, in Luzern, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Toth, Jules, von Littau, in Emmen, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Rothenburg]; Waefler, Jürg, von Basel und Frutigen, in Schaffhausen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fausch, Peter, von Zürich und Seewis im Prättigau, Thalwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15.11.1999 (4747)
Raiffeisenbank Littau-Reussbühl, in L i t t a u., Die Bank betreibt in gemeinsamer Selbsthilfe im Sinne des genossenschaftlichen Gedankengutes von Friedrich Wilhelm Raiffeisen die Entgegennahme von Geldern in allen bankgemässen Formen... Genossenschaft (SHAB Nr. 159 vom 21.08.1997, S. 6070). Ausgeschiedene Personen und erschlusste Personen: Arnold Martin, Brigitte, 1965, von Littau und Luzern, in Littau, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

15.11.1999 (4748)
Anna Baustoff-Handelsgesellschaft mbH & Co Vertriebs-KG, Berlin, Zweigniederlassung Luzern, bisher in L u z e r n., Gross- und Einzelhandel mit Baustoffen und Baubedarfsartikeln aller Art, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 142 vom 28.07.1997, S. 5356), mit Hauptsitz in: Berlin (D). Firma neu: Anna Baustoff-Handelsgesellschaft mbH & Co Vertriebs-KG, Berlin, Zweigniederlassung Greppen. Sitz neu: G r e p p e n. Domizil neu: Haus zur Trote, Dorfstrasse, 6404 Greppen. Ausgeschiedene Personen und erschlusste Personen: Kaufmann, Urs, von Luzern, in Horw, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brugger, Ernst, von Rorschach, in Kriens, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift.

15.11.1999 (4749)
Meier und Jäggi AG, Zofingen, Zweigniederlassung Reiden, in R e i d e n., Ausführung von Hoch- und Tiefbau- sowie aller damit zusammenhängenden Arbeiten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 193 vom 06.10.1998, S. 6843), mit Hauptsitz in: Zofingen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Howald, Markus, von Graben, in Schönenwerd,

Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien]; Gobet, Thomas, von Villars-le-Gibloux, in Rickenbach LU, mit Kollektivprokura zu zweien; Kummer, Walter, von Utzenstorf, in Hägendorf, mit Kollektivprokura zu zweien.

15.11.1999 (4750)
DJ Corner Y. Meyer, in L u z e r n., Friedenstrasse 2, 6004 Luzern, Einzelzirma (Neueintragung). Zweck: Verkauf von Schalplatten, CDs und DJ-Accessoires. Eingetragene Personen: Meyer, Yvonne, von Rüdlingen, in Root, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Meyer, Bozo, kroatischer Staatsangehöriger, in Root, mit Einzelunterschrift.

15.11.1999 (4751)
NAS Montageunternehmung F. Niggi, in L u z e r n., Schädtrütschstrasse 33, 6006 Luzern, Einzelzirma (Neueintragung). Zweck: Ausführung von allgemeinen Metallbauarbeiten; Metall- und Gerüstbau. Eingetragene Personen: Niggi, Alfred genannt Fredy, von Dulliken, in Luzern, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

15.11.1999 (4752)
Waldner Haustechnik, in H o c h d o r f., Kleinwangenstrasse 63, 6280 Hochdorf, Einzelzirma (Neueintragung). Zweck: Planung von Heizungs- und Sanitäranlagen. Eingetragene Personen: Waldner, Hanspeter, von Ziefen, in Hochdorf, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

15.11.1999 (4753)
afomat Josef Ettlin und Pascal Zraggen, in L u z e r n., Wesemlinrain 16, 6006 Luzern, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 11. 11. 1999. Zweck: Grafische Gestaltung; Web-Design. Eingetragene Personen: Ettlin, Josef, von Kerns, in Luzern, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Zraggen, Pascal, von Altdorf UR, in Buchrain, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

Uri - Uri - Uri

8. November 1999
 Berichtigung des im SHAB Nr. 213 vom 02. 11. 1999, S. 7454 publizierten TB-Eintrags Nr. 334 vom 21. 10. 1999. **Form und Vision AG**, in S e e l i s b e r g., Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Geschenkartikeln, Uhren sowie Modeaccessoires, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 213 vom 02. 11. 1999, S. 7454). Domizil neu: Waldhaus, 6377 Seelisberg, [nicht 6477 Seelisberg].

8. November 1999
Elysto AG, in A l t d o r f U R., Betrieb eines technischen Handels- und Dienstleistungsunternehmens für elektronische und elektromechanische Halbfabrikate, Bauteile, Geräte und Zubehör, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 203 vom 19. 10. 1999, S. 7145). Statutenänderung: 27. 10. 1999. Firma neu: **Membrag AG**, Zweck neu: Fabrikation und Handel sowie Erbringen von Dienstleistungen, insbesondere im Bereich elektronische und elektromechanische Bauteile, Geräte und Zubehör; kann Grundbesitz erwerben, verwalten und verkaufen, sich an anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten sowie Zweigniederlassungen im In- und Ausland eröffnen.

8. November 1999
Herrenknecht (Schweiz) AG, in S i l e n e n., Betrieb eines Unternehmens zur Erbringung von Service-, Betreuungs-, Beratungs- und Instandstellungsarbeiten im Zusammenhang mit Tunnelvortriebsmaschinen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 9 vom 14. 01. 1999, S. 266). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Scheifele, Cornelius, von Zürich, in Uster, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

8. November 1999
Time Tempel GmbH in Liquidation, in A l t d o r f U R., Betrieb einer Boutique mit Dienstleistungsangebot auf den Gebieten Bekleidung und Accessoires sowie Verkauf von Schuhen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 128 vom 06. 07. 1999, S. 4566). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

8. November 1999
Luftseilbahn-Genossenschaft Schattdorf-Haldi, in S c h a t t d o r f., Förderung von guten Transportverhältnissen usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 27 vom 10. 02. 1998, S. 999). Domizil neu: LSH, Bergstation, 6469 Haldi. Ausgeschiedene Personen und erschlusste Personen: Scheiber-Arnold, Walter, von Schattdorf, in Schattdorf, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meens, Burch, holländischer Staatsangehöriger, in Haldi, Gemeinde Schattdorf, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller-Walker, Liliane, von Wassen, in Haldi, Gemeinde Schattdorf, Sekretärin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frei, Bruno, von Dagmersellen, in Haldi, Gemeinde Schattdorf, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Kassier, ohne Zeichnungsberechtigung]; Berger, Konrad, von Oberbuchsen, in Haldi (Schattdorf), Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Arnold-Zraggen, Verena, von Schattdorf, in Haldi (Schattdorf), Kassierin, ohne Zeichnungsberechtigung; Gisler-Marty, Hans, von Schattdorf, in Haldi (Gemeinde Schattdorf), Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. November 1999
BATIGROUP AG (BATIGROUP SA) (BATIGROUP Ltd), in S c h a t t d o r f., Umfahrungsstrasse 3, 6467 Schattdorf, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: BATIGROUP AG (BATIGROUP SA) (BATIGROUP Ltd). Rechtsnatur Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Basel. Handelsregistereintragung Hauptsitz: 24. 12. 1998. Zweck Hauptsitz: Betätigung als Bauunternehmung, insbesondere auf dem Gebiet des Strassenbaus und des Tiefbaus sowie auf verwandten und ergänzenden Gebieten. Dazu gehören insbesondere die Übernahme und Ausführung von Strassen-, Geleise-, Brücken-, Tunnel- und Wasserbauten sowie von Arbeiten auf dem Gebiet des Bautenschutzes und der Bauenreuerung (Tiefbau und Hochbau), die Herstellung von Baumaterialien zu eigener Verwendung und zum Verkauf, der An- und Wiederverkauf von solchen sowie die Übernahme und Ausführung von Materialtransporten. Die Gesellschaft kann sich mit andern fachverwandten Betrieben durch eigene finanzielle Beteiligung oder durch Interessengemeinschaft verbinden sowie Grundstücke erwerben und verkaufen. Eingetragene Personen: Helfenstein, Werner, von Sempach, in Muttenz, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kocher, Theodor F., von Schnottwil und Büetigen, in Schnottwil, Sekretär (Nichtmitglied), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Blum, Herbert, von Freienbach, in Seedorf UR, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Birrer, Marco, von Melikon, in Altdorf UR, mit Kollektivprokura zu zweien; Fuchs, Peter, von Unteriberg, in Pfäffikon, mit Kollektivprokura zu zweien; von Rotz, Peter, von Kerns, in Altdorf UR, mit Kollektivprokura zu zweien; Zobrist, Christian, von Rapperswil, in Hergiswil NW, mit Kollektivprokura zu zweien; Dubacher, Josef, von Gurtellen, in Altdorf UR, mit Kollektivprokura zu zweien.

8. November 1999
Bauteilemarkt & Bürobedarf Aschwanden, in S c h a t t d o r f., Militärstrasse 8, 6467 Schattdorf, Einzelzirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit gebrauchten Bauteilen sowie mit Papier, Büroartikeln und Büromaschinen. Eingetragene Personen: Aschwanden, Theodor genannt Theo, von Seelisberg, in Silenen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Schwyz - Schwyz - Svitto

8. November 1999
Weber Baurealisatoren GmbH, in G a l g e n e n., Büelstrasse 77, 8854 Galgenen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 28. 10. 1999. Zweck: Übernahme und Ausführung von Aufträgen zur Planung, Baubereitung, Baumanagement und Bauleitungen von Bauten aller Art; kann als Generalunternehmerin tätig sein; kann Liegenschaften erwerben, überbauen, verwalten und veräussern; kann sich bei anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen sowie gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten. Stammkapital: Fr. 20.000. Mitteilungen an die Gesellschaft durch Brief. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Roger Weber, von Eschenz, in Galgenen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 10.000, und Jacqueline Weber-Ackermann, von Eschenz und Wolfwil, in Galgenen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von Fr. 10.000.

8. November 1999
Bensegger & Fässler, in W o l l e r a u., Hauptstrasse 75, 8832 Wollerau, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 10. 1999. Zweck: Betreuung von bestehenden Lösungen und eingeführten Prozessen sowie Erbringungen von Dienstleistungen und Herstellung sowie Vertrieb von Produkten zur Einführung und Überwachung von effizienten und auf den Kunden zugeschnittenen, betriebswirtschaftlich korrekten Prozessen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum im In- und Ausland erwerben, verwalten und veräussern. Gesellschafter mit Einzelunterschrift sind: Pius Bensegger, von St. Gallen, in Oberrüti, und Markus Fässler, von Lauerz, in Wollerau.

8. November 1999
Comup AG, in W o l l e r a u., Beratung von und Handel mit elektronischen Kommunikations- und Expertensystemen usw. (SHAB Nr. 189 vom 2. 10. 1997, S. 7218). Änderung: Rudolf Weiss, Präsident des Verwaltungsrates (bisher: einziges Mitglied des Verwaltungsrates), weiterhin mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu: Christoph Peter, von Hinwil und Fischenthal ZH, in Gossau ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Alois Steiger, von Waldkirch SG, in Volketswil ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. November 1999
Atelier Frehner, in W i l e n., Gemeinde Freienbach, Betrieb eines grafischen Ateliers (SHAB Nr. 88 vom 8. 5. 1990, S. 1816). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Wädenswil (SHAB Nr. 201 vom 15. 10. 1999, S. 7067) von Amtes wegen gelöscht.

8. November 1999
Schwegler, Papeterie und Bürobedarf, Büromaschinen und Büromöbel, in S c h w y z (SHAB Nr. 32 vom 15. 2. 1996, S. 903). Firma neu: **Schwegler Bürotrend, Papeterie, Bürobedarf, Büromaschinen, Büromöbel**. Änderungen: Beat Schwegler, Inhaber, und Anita Schwegler-Sidler, Prokuristin, sind nun beide wohnhaft in Schwyz.

8. November 1999
Kingfish Pub AG, in S c h ü b e l b a c h (SHAB Nr. 165 vom 26. 8. 1999, S. 5843). Firma neu: **Kingfish Pub AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 20. 10. 1999 aufgelöst. Eingetragene Person neu: Ludwig Kälin, von Einsiedeln, in Gossau ZH, Liquidator mit Einzelunterschrift.

8. November 1999
Compleat Holding AG, in P f f i k o n., Gemeinde Freienbach (SHAB Nr. 178 vom 14. 9. 1999, S. 6299). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Spreitenbach (SHAB Nr. 203 vom 19. 10. 1999, S. 7149) von Amtes wegen gelöscht.

8. November 1999
Trammochem AG, in L a c h e n., Weltweiter Handel mit Rohstoffen aller Art usw. (SHAB Nr. 77 vom 23. 4. 1998, S. 2731). Erschlusste Unterschrift: Richard Bateman, Prokurist.

8. November 1999
Markus Bamert Gartenservice AG in Liquidation, in P f f i k o n., Gemeinde Freienbach (SHAB Nr. 115 vom 18. 6. 1998, S. 4156). Die Gesellschaft wird nach beendeter Liquidation im Handelsregister gelöscht.

8. November 1999
Webforce GmbH, in P f f i k o n., Gemeinde Freienbach, Erbringung von Informatik-Dienstleistungen usw. (SHAB Nr. 122 vom 26. 6. 1996, S. 3796). Domizil neu: Talstrasse 31, 8808 Pfäffikon. Ausgeschiedene Person und erschlusste Unterschrift: Armin Zehnder, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit einer Stammeinlage von Fr. 10.000. Eingetragene Person neu: Erich Baronchelli, von Wilen TG, in Altdorf, Gesellschafter und Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 10.000.

8. November 1999
Fischlin & Ulrich, in S a t t e l., Betrieb eines Bodenbelags- und Teppichverlegungsgeschäftes usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 20. 6. 1995, S. 3440). Löschung nach beendeter Liquidation.

8. November 1999
Elektro Kälin AG, in E i n s i e d e l n (SHAB Nr. 178 vom 17. 9. 1997, S. 6843). Änderung: Christian Kälin, Mitglied des Verwaltungsrates, führt neu Einzelunterschrift (bisher: Kollektivunterschrift zu zweien). Die bisherige Revisionsstelle Treuhänder und Revisionsgesellschaft Mattig-Suter und Partner, in Schwyz, ist weggefallen. Revisionsstelle neu: AWP AG für Wirtschaftsprüfung und Steuerberatung, in Zug.

Obwalden - Obwald - Intervado Sopraselva

8. November 1999
Kopp Bauunternehmung AG, Alpnach, in A l p n a c h., Betrieb einer Bauunternehmung, Hoch-, Tief-, Brücken-, Tunnel- und Strassenbau sowie Planung, Finanzierung und Erstellung von schlüsselfertigen Bauten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 96 vom 20. 05. 1998, S. 3432). Firma neu: **Kopp Bauunternehmung AG, Alpnach in Liquidation**. Übersetzungen der Firma neu: (Kopp entreprise de travaux publics et bâtiments SA, Alpnach en liquidation) (Kopp impresa costruzioni SA, Alpnach in liquidazione). Auflösung der Gesellschaft gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 20. Oktober 1999. Die Liquidationsadresse lautet: c/o Redinvest Finanz und Verwaltungs AG, Luzern, Habsburgerstrasse 20, 6003 Luzern. Ausgeschiedene Personen und erschlusste Personen: Schweizerische Treuhändergesellschaft-Coopers & Lybrand AG, in Luzern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kopp, Rudolf, von Luzern, in Luzern, Präsident, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Einzelunterschrift]; Rickenmann, Guido, von Zürich, in Luzern, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Redinvest Finanz und Verwaltungs AG, Luzern, in Luzern, Liquidatorin, vertreten durch ihre Zeichnungsberechtigten; Thomas Bienz Treuhänder AG, in Luzern, Revisionsstelle.

8. November 1999
Beat's Hunde- und Katzenshop, Beat Bülsterli, in S a r n e n., Verkauf von Hunde- und Katzenartikeln, Einzelzirma (SHAB Nr. 114 vom 14. 06. 1996, S. 3525). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Nidwalden - Nidwald - Untervaldo Sottoselva

15.11.1999 (1254)
Nordisk AG, in Ennetbürgen, internationaler Handel mit Bettwaren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 228 vom 24. 11. 1998, S. 8016). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Eura Treuhand AG, in Hergiswil NW, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Adimo Beratungs AG, in Luzern, Revisionsstelle.

15.11.1999 (1255)
Rosen Swiss AG, in Hergiswil NW, auf dem schweizerischen Markt Herstellung von Inspektionsgeräten zur Inspektion von Pipelines und komplexen technischen Anlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 22. 03. 1999, S. 1855). Eingetragene Personen neu oder mutierend: JPK Wirtschaftsprüfung AG, in Hergiswil NW, Revisionsstelle [bisher: Energo-Sun AG, in Hergiswil NW].

15.11.1999 (1256)
STRAPEX HANDELS AG, in Stansstad, Handel mit Maschinen, Werkzeugen und Verbrauchsmaterial, insbesondere für die Verpackungsbranche, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 26. 05. 1998, S. 3549). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Fischer, Franz, von Merenschwand, in Hergiswil NW, Präsident, mit Einzelunterschrift; Fischer, Karl, von Merenschwand, in Hergiswil NW, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kaiser, Hans-Rudolf, von Zürich, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Frey, Martin, von Basel, in Küssnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; van Knippenbergh, August Hubertus Maria, niederländischer Staatsangehöriger, in Overijse (B), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wassmer, Hans Jörg, von Zürich und Hagglingen, in Zufikon, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift].

15.11.1999 (1257)
Strapex Holding AG, in Stansstad, Beteiligung an Fabrikations-, Handels- und Dienstleistungsunternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 109 vom 10. 06. 1998, S. 3932). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Fischer, Franz, von Merenschwand, in Hergiswil NW, Präsident, mit Einzelunterschrift; Fischer, Karl, von Merenschwand, in Hergiswil NW, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Murphy, Eugene, britischer Staatsangehöriger, in Tervuren (B), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wassmer, Hans Jörg, von Hagglingen und Zürich, in Zufikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Frey, Martin, von Basel, in Küssnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kaiser, Hans-Rudolf, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; van Knippenbergh, August Hubertus Maria, niederländischer Staatsangehöriger, in Overijse (B), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15.11.1999 (1258)
Eura Chat Café GmbH in Liquidation, in Hergiswil NW, durch Konkurs aufgelöst, Erbringen von Dienstleistungen jeglicher Art im technischen und industriellen Bereich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 114 vom 16. 06. 1999, S. 4022). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

15.11.1999 (1259)
Pizzeria da Mario GmbH in Liquidation, in Stans, durch Konkurs aufgelöst, Führung von Restaurants, insbesondere von Pizzerias, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 155 vom 12. 08. 1999, S. 5518). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

Glarus - Glaris - Glarona

15.11.1999 (967)
Eldhardt Holding AG, in Glarus, Beteiligung an anderen Gesellschaften und Durchführung von damit in Zusammenhang stehenden Auslandsgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 163 vom 24. 08. 1999, S. 5777). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Meier, Walter, von Winterthur, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mazurczak, Gabrielle, von Eggwil, in Zürich, Präsidentin, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Greuter, Josef, von Zürich, in Küssnacht ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

15.11.1999 (968)
Grüner Janara AG, in Glarus, Förderung und Vertretung von ausübenden Künstlern, Verlag und Vertrieb von Kunstgrafik und Handel mit Kunstgegenständen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 112 vom 16. 06. 1997, S. 4145). Domizil neu: c/o Urs Heer, Burgstrasse 28, 8750 Glarus. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Heer, Dr. Alfred, von Glarus, in Glarus, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schiesser, Dr. Fritz, von Haslen und Linthal, in Haslen, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

15.11.1999 (969)
Rosita A.G., in Schwanden GL, Tätigung von Handels- und Finanzgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 54 vom 18. 03. 1996, S. 1534). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRGv von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktivitäten mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetztter Frist geltend gemacht wurde.

15.11.1999 (970)
Eberle Ideen-Schreinerei, in Mollis, Hinterdorfstrasse 63a, 8753 Mollis, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Schreinerei/Innenausbau. Übernimmt Aktiven und Passiven der erloschene Einzelfirma "Fritz Eberle", in Mollis. Setzt das Geschäft der erloschene Einzelfirma "Fritz Eberle", in Mollis, fort. Eingetragene Personen: Eberle, Fritz jr., von Mollis, in Mollis, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

15.11.1999 (971)
Fritz Eberle, in Mollis, Bau- und Möbelschreinerei, Einzelfirma (SHAB Nr. 64 vom 16. 03. 1984, S. 940). Die Aktiven und Passiven sind an die "Eberle Ideen-Schreinerei", in Mollis, übergegangen. Die Firma ist erloschen.

Zug - Zoug - Zugo

15.11.1999 (9254)
Interhall AG (Interhall SA) (Interhall Ltd), Sitz: Zug, internationaler Handel insbesondere mit Nahrungs- und Genussmitteln aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 09.07.1998, S. 4756). Lösung: Die Vorschriften von Art. 748 OR sind beachtet worden, Firma erloschen.

15.11.1999 (9255)
Meteor RNS AG in Liquidation, Sitz: Baar, Erstellung und Vertrieb von Regenwasseranlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 193 vom 06.10.1998, S. 6845). Lösung: Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

15.11.1999 (9256)
Hakone Immobilien AG in Liquidation, Sitz: Zug, Erwerb, Veräußerung und Verwaltung von Immobilien im Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 24.07.1998, S. 5141). Lösung: Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

15.11.1999 (9257)
ATS Informatik AG, Sitz: [bisher: Baar], Entwicklung, Lieferung und Vermittlung von High Tech Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 174 vom 08.09.1995, S. 5010). Statutenänderung: 11.11.1999. Sitz Neu: Cham. Domizil Neu: Gewerbestrasse 5, 6330 Cham. Eingetragene Personen Geändert: Altorfer, Heidi, Heimat: Bassersdorf, in Unterägeri, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Hünenberg]; Altorfer, Felix, Heimat: Bassersdorf, in Unterägeri, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Hünenberg]. Neu: BRW-Consulting, B. Weber, in Cham, Revisionsstelle. Gelöscht: [T&O Treuhand & Organisations AG, in Regensdorf, Revisionsstelle].

15.11.1999 (9258)
Partners Group Private Equity, Sitz: Zug, Verwaltung von Beteiligungen und Vermögensanlagen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 196 vom 09.10.1998, S. 6943). Eingetragene Personen Gelöscht: [Kub, Thomas, Heimat: Bolligen, in Oberägeri, Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien].

15.11.1999 (9259)
Private Equity Partners, Sitz: Zug, Strukturierung und Vertrieb von Finanzprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 64 vom 01.04.1999, S. 2160). Eingetragene Personen Gelöscht: [Kub, Thomas, Heimat: Bolligen, in Oberägeri, Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien].

15.11.1999 (9260)
Holcon AG, Sitz: Cham, Erwerb, Nutzung und Veräußerung von Grundstücken und Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 189 vom 02.10.1997, S. 7219). Firma Neu: **Holcon AG in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung: Generalversammlung vom 03.11.1999. Eingetragene Personen Geändert: Weber, Dr. René, Heimat: Menziken, in Zürich, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Peikert, Rainer, Heimat: Zug, in Zug, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Peikert, Jost, Heimat: Zug, in Zug, Vize-Präsident ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Vize-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Frei-Suter, Hans, Heimat: Schwanden GL, in Riedern, Präsident ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Corboud, Gérard, Heimat: Surpierre, in Blonay, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Kohn, Andreas, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Horn, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Weber Gähwiler Revisions AG, in Zürich, Liquidatorin [bisher: Revisionsstelle].

15.11.1999 (9261)
IPB Aktiengesellschaft Industry Planning + Building Company Ltd, Sitz: Risch, Planung, Montage, Einrichtung, Vermittlung und Verkauf von Industrieanlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 07.09.1999, S. 6131). Eingetragene Personen Neu: Testat AG, in Zürich, Revisionsstelle.

15.11.1999 (9262)
Indupa AG, Sitz: Risch, Handel mit sowie Import und Export von Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 06.09.1999, S. 6099). Eingetragene Personen Neu: Testat AG, in Zürich, Revisionsstelle.

15.11.1999 (9263)
Obri-Tanner AG, Sitz: Steinhäusen, Domizil: c/o Nikolaus Obri, Mattenstrasse 42, 6312 Steinhäusen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 25.10.1999, 11.11.1999. Zweck: Führung von und Beteiligung an Restaurantbetrieben; kann Liegenschaften erwerben sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000, Librierung: CHF 50'000, 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Tanner, Monika, Heimat: Barmen SH, in Steinhäusen, Präsidentin mit Einzelunterschrift; Obri, Nikolaus, Heimat: Sulz AG, in Steinhäusen, Mitglied mit Einzelunterschrift; Obri, Erich, Heimat: Sulz AG, in Reinach BL, Mitglied mit Einzelunterschrift; H & H Treuhand AG, in Pratteln, Revisionsstelle.

15.11.1999 (9264)
Extruplastec AG, Sitz: Zug, Handel mit Produkten der Kunststofftechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 217 vom 08.11.1999, S. 7586). Zweigniederlassungen Neu: Derendingen.

15.11.1999 (9265)
Tiffex Handels AG, Sitz: [bisher: Baar], Handel mit sowie Vermittlung von industriellen Ent- und Versorgungsgütern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 212 vom 01.11.1999, S. 7431). Statutenänderung: 25.10.1999. Firma Neu: **Vinolio Trade SA**. Übersetzungen der Firma Neu: **(Vinolio Trade AG)**, **(Vinolio Trade Ltd)**. Sitz Neu: Zug. Domizil Neu: Bahnhofstrasse 7, 6300 Zug. Zweck: Handel mit Agrarprodukten, insbesondere Speiseölen, Weinen, Gewürzen und Spirituosen; kann Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräußern und verwalten. Eingetragene Personen Neu: Sonnenberg Treuhand- & Revisions AG, in Ennetbaden, Revisionsstelle. Gelöscht: [Eutag Eugster Treuhand AG, in Aarau, Revisionsstelle].

15.11.1999 (9266)
Econult AG, Sitz: [bisher: Hergiswil NW], Erbringung von betriebswirtschaftlichen Dienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 245 vom 19.12.1997, Seite 9139). Statutenänderung: 10.11.1999. Sitz Neu: Zug. Domizil Neu: c/o Fidinvest Treuhand Francesco R. Fusco, Aegerstrasse 58, 6300 Zug. Zweck: Erbringung von betriebswirtschaftlichen Dienstleistungen und Beratungen, insbesondere in den Bereichen Unternehmensorganisation, Marketing, Finanzbuchhaltung, EDV, Finanz- und Investitionsplanung sowie Überberatung von Grundstücken; kann Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, überbauen, belasten, veräußern und verwalten. Aktienkapital Bisher: CHF 100'000, Librierung: CHF 50'000, 50 Namenaktien zu CHF 2'000. Publikationsorgan Bisher: SHAB. Bemerkungen Neu: Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Neu: Fusco, Francesco R., Heimat: Unterägeri, in Zug, Mitglied mit Einzelunterschrift; Acton Revisions AG, in Zug, Revisionsstelle. Gelöscht: [Christensen, Astrid, Heimat: Luzern, Meggen, in Monte Carlo (MC), Präsidentin mit Einzelunterschrift]; [Isaak, Rita, Heimat: Luzern, in Adligenswil, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Schmid, Pius, Heimat: Luzern, in Rothenburg, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Visura Treuhand-Gesellschaft, in Luzern, Revisionsstelle].

15.11.1999 (9267)
Syngenta AG (Syngenta SA) (Syngenta Ltd), Sitz: Zug, Domizil: c/o Bär & Karrer, Rechtsanwälte, Baarerstrasse 8, 6301 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 12.11.1999. Zweck: Beteiligung an Unternehmen aller Art; kann Immobilien-, Finanz- und andere Geschäfte eingehen. Aktienkapital: CHF 100'000, Librierung: CHF 100'000, 1'000 Namenaktien zu CHF 100. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Watter, Rolf, Heimat: Zurich, Zürich, in Thalwil, Mitglied mit Einzelunterschrift; Juris Treuhand AG, in Zug, Revisionsstelle.

15.11.1999 (9268)
Christoph Rölli Malergeschäft, Sitz: Steinhäusen, Domizil: Kirchmattstrasse 48, 6312 Steinhäusen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Malergeschäftes sowie Planung und Ausführung von Maler- und Tapezierarbeiten. Eingetragene Personen: Rölli, Christoph, Heimat: Lommiswil, in Steinhäusen, Inhaber mit Einzelunterschrift.

15.11.1999 (9269)
JOIFA Cosmetics GmbH, Sitz: Zug, Domizil: Grabenstrasse 32, 6300 Zug, GmbH (Neueintragung). Statutendatum 12.11.1999. Zweck: Handel mit Kosmetika, Export und Import von sowie Handel mit Waren aller Art; kann sich an einem Unternehmen beteiligen, Grundeigentum, Lizenzen, Patente und andere immaterielle Werte erwerben, verwalten, vermitteln und veräußern sowie gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Fabian, Barnabas, Heimat: Olten, in Egerkingen, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien, Stammanteil: CHF 14'000; Izzo, Antonio, Heimat: Italien, in Olten, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien, Stammanteil: CHF 6'000.

15.11.1999 (9270)
GHRao INVEST - SYDAM AG, Sitz: Baar, Domizil: Langgasse 40, 6340 Baar, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 12.11.1999. Zweck: Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an Industrieunternehmen und -Unternehmen im Fernen Osten und Beratungen auf diesem Gebiet. Aktienkapital: CHF 100'000, Librierung: CHF 100'000, 1'000 Inhaberaktien zu CHF 100. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Leutwiler, Monika, Heimat: Birwil, in Gibswil, Mitglied mit Einzelunterschrift; Gesellschaft für Interne und Externe Revision AG, in Baar, Revisionsstelle.

15.11.1999 (9271)
AESA, Allgemeine Einkaufszentrale der Schweizer Aerzte AG (CGAMS, Centrale Générale d'Achats des Médecins Suisses SA), Sitz: Zug, Vermarktung, Verkauf und Lieferung von medizinischen Produkten, insbesondere an Mitglieder der FMH, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 253 vom 30.12.1998, S. 8922). Eingetragene Personen Neu: De Carlo, Luigi, Heimat: Vandoeuvre, in Thônex, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelöscht: [Berli, Didier, Heimat: Chêne-Bougeries, in Thônex, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

15.11.1999 (9272)
Comdisco (Switzerland) SA, Sitz: [bisher: Zug], Kauf, Verkauf und Vermietung von Informationsmaterial sowie Maklertätigkeit in den genannten Bereichen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 21.07.1997, S. 5149). Statutenänderung: 12.11.1999. Sitz Neu: Baar. Domizil Neu: Zugerstrasse 50, 6341 Baar.

15.11.1999 (9273)
EG & G (Schweiz) AG (EG & G Suisse SA) (EG & G (Switzerland) Ltd), Sitz: [bisher: Risch], Handel mit und Vertrieb von elektronischen Messgeräten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 19.07.1999, S. 4901). Statutenänderung: 12.11.1999. Firma Neu: **PerkinElmer (Schweiz) AG**. Übersetzungen der Firma Neu: **(PerkinElmer Suisse SA)**, **(PerkinElmer (Switzerland) Ltd)** Gelöscht: **(EG & G Suisse SA)**, **(EG & G (Switzerland) Ltd)**. Sitz Neu: Hünenberg. Domizil Neu: Bösch 106, 6331 Hünenberg.

15.11.1999 (9274)
Best-Trade GmbH, Sitz: Baar, Finanz-, Export- und Importgeschäfte, GmbH (SHAB Nr. 86 vom 06.05.1998, S. 3064). Lösung: von Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach Uster (SHAB Nr. 220 vom 11.11.1999, Seite 7675).

15.11.1999 (9275)
EH Group Ltd, Sitz: Baar, Verwaltung, Erwerb und Veräußerung von Beteiligungen an Unternehmen aller Art im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 03.11.1999, S. 7484). Eingetragene Personen Geändert: Steiner, Urs, Heimat: Schwyz, in Schwyz, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Neu: Epp, Daniel, Heimat: Riehen, in Riehen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelöscht: [Sieber, Angelo, Heimat: Widnau, in Baar, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Wettenschwiler, Dr. Suzanne, Heimat: Jona, Luzern, Wölhusen, in Zug, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

15.11.1999 (9276)
Galaxy Holding AG (Galaxy Holding SA) (Galaxy Holding Ltd), Sitz: Zug, Kauf, Verkauf und Halten von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 22.07.1999, S. 5005). Eingetragene Personen Gelöscht: [Becker, Ofer, Heimat: Seuzach, in Zürich, stellvertretender Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien].

15.11.1999 (9277)
Tube Composite Panels AG (Tube Composite Panels SA) (Tube Composite Panels Ltd), Sitz: Baar, Herstellung und Verkauf von Tube Composite Panels sowie Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 2 vom 06.01.1998, S. 34). Statutenänderung: 10.11.1999. Firma Neu: **Monopan AG**. Übersetzungen der Firma Neu: **(Monopan SA)**, **(Monopan Ltd)** Gelöscht: **(Tube Composite Panels SA)**, **(Tube Composite Panels Ltd)**. Zweck Neu: Handel mit Waren aller Art sowie Import, Export und Finanzierung von Handelsgeschäften; kann Grundstücke erwerben und veräußern, sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmen beteiligen sowie Lizenzen, Patente, Handelsmarken und andere Immaterialgüterrechte erwerben, verwerten, gewähren und veräußern.

15.11.1999 (9278)
Seeliger AG, Sitz: Zug, Führung von Papeterien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 152 vom 09.08.1995, S. 4460). Eingetragene Personen Geändert: Seeliger, Roland, Heimat: Zug, in Zug, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident mit Einzelunterschrift]. Gelöscht: [Seeliger, Helene, Heimat: Zug, in Baar, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Betschart-Seeliger, Ruth, Heimat: Muotathal, in Zug, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Seeliger, Karl, Heimat: Zug, in Zug, Mitglied mit Einzelunterschrift].

15.11.1999 (9279)
RJ Consulting GmbH, Sitz: Zug, Beratungstätigkeit, insbesondere auf dem Gebiet des Handels mit petrochemischen Produkten, GmbH (SHAB Nr. 162 vom 23.08.1999, S. 5743). Domizil Neu: Unterdülli 6, 6300 Zug.

15.11.1999 (9280)
Onyx Asset Management AG (Onyx Asset Management SA) (Onyx Asset Management Ltd), Sitz: Zug, Treuhänderische Vermögensverwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 103 vom 01.06.1999, S. 3638). Eingetragene Personen Neu: Rihs, Markus, Heimat: Safnern, Opfikon, in Eglisau, Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15.11.1999 (9281)
Moretti AG, Sitz: Oberägeri, Handel mit Papier, Karton und Papierrohstoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 18.11.1997, S. 8361). Eingetragene Personen Neu: Abona Treuhand AG, in Unterägeri, Revisionsstelle. Gelöscht: [ATAG Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle].

15.11.1999 (9282)
Kühl Entsorgung und Recycling AG, Sitz: Oberägeri, Einsammeln, Transport und Entsorgung von Altpapier, Glas und Kunststoff, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 220 vom 12.11.1998, S. 7734). Eingetragene Personen Neu: Abona Treuhand AG, in Unterägeri, Revisionsstelle. Gelöscht: [BTG-Treuhand, in Basel, Revisionsstelle].

15.11.1999 (9283)
COL GmbH, Sitz: Zug, Erwerb, Verwaltung und Auswertung von Lizenzen und anderen Immaterialgüterrechten, GmbH (SHAB Nr. 52 vom 16.03.1999, S. 1723). Eingetragene Personen Geändert: Linebrook Technologies Holdings B.V., in Amsterdam (NL), Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 20'000 [bisher: Klop Onroerendgoed B.V., in Garderen (NL)].

15.11.1999 (9284)
IBFS GmbH, Sitz: Z u g, Erwerb, Verwaltung und Auswertung von Lizenzen, GmbH (SHAB Nr. 52 vom 16.03.1999, S. 1723). Eingetragene Personen Geändert: IBFS Com. B.V., in Amsterdam (NL), Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 20'000 [bisher: Lateralis B.V.].

15.11.1999 (9285)
Scharrenbroich Treuhand & Partner, Sitz: Z u g, Planung, Unternehmensberatung, Treuhandgeschäfte, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 22.06.1998, S. 4238). Domizil Neu: Fadenstrasse 24, 6300 Zug.

15.11.1999 (9286)
Graf Sport, Sitz: B a a r, Ausbildung und Training im Bereich Radsport, Einzelfirma (SHAB Nr. 9 vom 16.01.1997, S. 290). Domizil Neu: Weinbergstrasse 2, 6340 Baar.

15.11.1999 (9287)
Mirtal AG (Mirtal SA) (Mirtal Ltd), Sitz: Z u g, Spinnerei, Färberei, Fabrikation, Kauf und Verkauf von Textilprodukten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 187 vom 30.09.1997, S. 7160). Eingetragene Personen Neu: Progressia Wirtschaftsprüfung AG, in Wädenswil, Revisionsstelle, Gelösch: [Mandataria Revision AG, in Erlenbach ZH, Revisionsstelle].

15.11.1999 (9288)
Futurp Patent AG, Sitz: Z u g, Erwerb, Verkauf, Verwaltung und Verwertung von Patenten und anderen gewerblichen Schutzrechten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 73 vom 17.04.1989, S. 1533). Eingetragene Personen Gelösch: [Bucher, Anton, Heimat: Ruswil, in Ruswil, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien].

15.11.1999 (9289)
Ventrans AG, Sitz: Z u g, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 04.12.1998, S. 8302). Domizil Gelösch: [Chamerstrasse 50, 6300 Zug]. Eingetragene Personen Gelösch: [Studer, Guido, Heimat: Visperterminen, in Fischbach-Götsikon, Mitglied mit Einzelunterschrift].

15.11.1999 (9290)
Heinz L. Weisz-Prytz, Sitz: Z u g, Unternehmensberatungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 37 vom 22.02.1991, S. 781). Domizil Neu: Baarerstrasse 112, 6302 Zug.

15.11.1999 (9291)
Phibro GmbH, Sitz: Z u g, Handel mit Waren aller Art, GmbH (SHAB Nr. 178 vom 15.09.1998, S. 6374). Eingetragene Personen Neu: Charman, Susan, Heimat: Vereinigtes Königreich, in Orpington (UK), Zeichnungsberechtigte mit Kollektivunterschrift zu zweien, Gelösch: [Dunand, Marco, Heimat: Avusy, in London (GB), Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien].

15.11.1999 (9292)
H & P Holding AG, Sitz: Z u g, Domizil: Rigistrasse 10, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 04.11.1999. Zweck: Kauf, Verkauf und Halten von in- und ausländischen Beteiligungen sowie Leitung dieser Beteiligungen; kann Kredite gewähren, Betriebsstätten errichten sowie Grundstücke erwerben, nutzen, veräußern und belasten. Aktienkapital: CHF 100'000, Librierung: CHF 100'000, 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Huber, Werner, Heimat: Zürich, in Watt, Mitglied mit Einzelunterschrift; Novisa Revisions- und Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.

15.11.1999 (9293)
WALPAR Holding AG, Sitz: W a l c h w i l, Domizil: c/o Thomas Kohle, Engelmattstrasse 4, 6318 Walchwil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 05.11.1999. Zweck: Erwerb, dauernde Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an anderen Unternehmen; kann Tochtergesellschaften gründen, Grundeigentum erwerben, belasten und veräußern sowie Finanzgeschäfte tätigen. Aktienkapital: CHF 100'000, Librierung: CHF 100'000, 1'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 100. Qualifizierte Teilbestände: Sacheinlage: Das gesamte Stammkapital von CHF 100'000.00 der "Softwaresysteme, Anwendungs- und Programm-entwicklungs GmbH", in Stäfa, gemäss Sacheinlagevertrag mit Abtreueerklärungen vom 05.11.1999 zum Preis von CHF 100'000.00, wofür 1'000 Namenaktien zu CHF 100 ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Kohle, Thomas, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Walchwil, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Merk, Günther, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Ottenbach (DE), Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schindler, Mathias, Heimat: Mollis, in Mönchaltorf, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Buchegger, Niklaus, Heimat: Wittenbach, in Wil SG, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wäger, Arthur, Heimat: Goldingen, in Abtwil, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Inglin, Hermann, Heimat: Rothenburg, in Pfäffikon SZ, Revisionsstelle.

15.11.1999 (9294)
Framesoft AG Software Applications (Framesoft SA Software Applications) (Framesoft Ltd Software Applications), Sitz: Z u g, Erstellung und Vertrieb von Software-Anwendungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 29.10.1999, S. 7387). Statutenänderung: 12.11.1999. Aktienkapital Geändert: CHF 2'850'000 [bisher: CHF 2'700'000]. Librierung: CHF 2'850'000 [bisher: CHF 2'700'000]. 285'000 Inhaberaktien zu CHF 10 [bisher: 270'000 Inhaberaktien zu CHF 10]. Eingetragene Personen Geändert: Dittmann, Silke, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Menzingen, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Langen (DE)].

15.11.1999 (9295)
Gostein AG in Liquidation, Sitz: Z u g, Handel mit und Vermittlung von Lebensmitteln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 89 vom 11.05.1998, S. 3171). Löschung: Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

15.11.1999 (9296)
CHVT Handels- und Vertriebs AG in Liquidation, Sitz: N e u h e i m, Erwerb und Verwertung von Immaterialgüterrechten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 206 vom 27.10.1997, S. 7803). Löschung: Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

15.11.1999 (9297)
Intex Services AG in Liquidation, Sitz: Z u g, Leistung von Diensten auf dem Gebiet des Management Consulting und der Werbung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 110 vom 12.06.1997, S. 4049). Löschung: Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

15.11.1999 (9298)
OPIS AG (Organisation for Professional Information Solution) in Liquidation, Sitz: Z u g, Beratung im EDV-Bereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 11 vom 18.01.1999, S. 348). Löschung: von Amtes wegen in Anwendung von Art. 89 HRegV.

15.11.1999 (9299)
Delmeda AG, Sitz: Z u g, Durchführung von Unternehmensberatungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 74 vom 19.04.1999, S. 2523). Firma Neu: **Delmeda AG in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung: durch Verfügung des Kantonsgerichtspräsidiums Zug vom 25.10.1999 wegen fehlender Revisionsstelle. Eingetragene Personen Geändert: Morandi, Edoardo, Heimat: Lugano, in Zürich, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung, Liquidator mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift].

15.11.1999 (9300)
Unitag Holding AG, Sitz: Z u g, Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 12.07.1999, S. 4725). Firma Neu: **Unitag Holding AG in Liquidation**. Domizil Gelösch: [Baarerstrasse 110c, 6300 Zug]. Bemerkungen Neu: Auflösung: von Amtes wegen in Anwendung von Art. 86 HRegV. Die Gesellschaft ist ohne Liquidator und ohne Domizil.

15.11.1999 (9301)
von Klee & Zobel GmbH, Sitz: B a a r, Durchführung und Vermittlung von Handelsgeschäften aller Art, GmbH (SHAB Nr. 132 vom 12.07.1999, S. 4725). Firma Neu: **von Klee & Zobel GmbH in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung: von Amtes wegen in Anwendung von Art. 88a HRegV. Eingetragene Personen Geändert: Mauchle, Claude, Heimat: Gossau SG, in St. Gallen, Geschäftsführer ohne Zeichnungsberechtigung, Liquidator mit Einzelunterschrift [bisher: Geschäftsführer mit Einzelunterschrift].

15.11.1999 (9302)
EMDS European Mail Distribution System GmbH, Sitz: W a l c h w i l, Beratung und Verkauf von Dienstleistungen und Produkten aller Art, welche die Effizienz und Profitabilität von Unternehmen steigern, GmbH (SHAB Nr. 128 vom 06.07.1999, S. 4568). Firma Neu: **EMDS European Mail Distribution System GmbH in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung: von Amtes wegen in Anwendung von Art. 88a HRegV. Eingetragene Personen Geändert: Schmidt, Dieter, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Rheinbreitbach (DE), Gesellschafter, Liquidator mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 5'000 [bisher: Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift]; Kocsis, Michael, Heimat: Zürich, in Zürich, Gesellschafter, Liquidator mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 10'000 [bisher: Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift]; Dankowski, Klaus, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Drage (DE), Gesellschafter, Liquidator mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 5'000 [bisher: Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift].

Fribourg – Freiburg – Friburgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

8 novembre 1999
Société immobilière Les Alpes S.A., à B u l l e (FOSC du 17. 11. 1994, no 224, p. 6298). La signature de l'administrateur Jean-Daniel Sunier, démissionnaire, est radiée; ses pouvoirs sont éteints. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Bernard Krähenbühl, de Montreux, à Blonay. La société Fiduciaire «Leman», à Lausanne, n'est plus organe de révision. Nouveau réviseur: Atag Ernst & Young S.A., à Lausanne.

8 novembre 1999
S.I. Belluard, à G r u y è r e s, société anonyme (FOSC du 2. 09. 1998, no 169, p. 6064). Nouveaux statuts: 3 novembre 1999. Restrictions de transmissibilité des actions. Jean-Pierre Corboz et Emmanuel Corboz ont démissionné; leurs pouvoirs sont éteints; leur signature est radiée. Antoine Corboz, de La Tour-de-Tréme, à Gruyères, inscrit, devient administrateur unique. Communications: lettres recommandées ou remise de lettre en mains propres.

8 novembre 1999
Restaurant Le Chalet de Gruyères S.A., à G r u y è r e s (FOSC du 22. 03. 1996, no 58, p. 1656). Nouveaux statuts: 3 novembre 1999. Restrictions de transmissibilité des actions. La procuration conférée à Christian Chassot est éteinte. Stéphane Corboz est actuellement domicilié à Matran. Communications: lettres recommandées ou remise de lettre en mains propres. L'organe de révision a changé sa raison sociale en: Fiduciaire Maurice Gremaud & Fils S.A.

8 novembre 1999
Souvenirs et fromages de Gruyères A.J.C.S.A., à G r u y è r e s (FOSC du 22. 03. 1996, no 58, p. 1656). Nouveaux statuts: 3 novembre 1999. Restrictions de transmissibilité des actions. Marie Corboz et Marie Chassot (même personne) ont démissionné de leur fonction d'administratrice et de fondé de procuration; leurs pouvoirs sont éteints; leur signature est radiée. La procuration conférée à Christian Chassot est éteinte. Stéphane Corboz est actuellement à Matran. Communications aux actionnaires: Lettres recommandées ou remise de lettre en mains propres. L'organe de révision a changé sa raison sociale en Fiduciaire Maurice Gremaud & Fils S.A.

8 novembre 1999
Distribution Bois et Matériaux EP S.A. en liquidation, à B u l l e (FOSC du 8. 12. 1998, no 238, p. 8384). La liquidation de la société étant liquidée, cette raison sociale est radiée.

8 novembre 1999
Bultech Précision, à B u l l e, l'exploitation d'une usine spécialisée dans les domaines de l'usage de précision etc., société anonyme (FOSC du 23. 12. 1997, no 247, p. 9226). Regula Von Gunten ne fait plus partie du conseil d'administration; sa signature est radiée.

8 novembre 1999
Bernard Monney, à R i a z, boulangerie-pâtisserie, alimentation (FOSC du 31. 07. 1969, no 176, p. 1779). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

8 novembre 1999
Société de laiterie de Albeuve, à A l b e u v e, société coopérative (FOSC du 23. 06. 1995, p. 3517). Anselme Castella a démissionné; sa signature est radiée. Pierre Grandjean, d'Enney, à Albeuve, est nommé secrétaire caissier. Bruno Pythoud, de et à Albeuve, a démissionné comme secrétaire. Il devient vice-président. Marc Pythoud, de et à Albeuve, inscrit, devient président. La société est engagée par la signature collective à deux du président, du vice-président et du secrétaire.

8 novembre 1999
Flo'riaz, Stéphanie Liaudat, à R i a z. Stéphanie Liaudat, de Châtel-St-Denis, à Flaugères. Commerce de fleurs et création florales. Adresse: Rte de la Gruyère 49.

8 novembre 1999
Datapublishers SA, à B u l l e. Nouvelle société anonyme. Statuts du 5 novembre 1999. But: commerce électronique de données technico-commerciales et autres sur Internet ou autres réseaux. La société peut participer à d'autres entreprises, acquérir ou fonder des entreprises visant un but identique ou analogue, faire toutes opérations financières ou commerciales, mobilières ou immobilières en rapport direct ou indirect avec son but. Capital-actions: fr. 100 000, libéré à concurrence de fr. 50 000, divisé en 100 actions de fr. 1000 au porteur. Caroline Vermeille, de et à Lausanne, est administratrice unique avec signature individuelle. Organe de révision: Multifiduciaire Fribourg S.A., à Fribourg. Publications: FOSC. Communications: lettres recommandées ou remise de lettre en mains propres. Adresse: c/o Me Pierre Heger, avocat, Grand-Rue 26, 1630 Bulle.

Bureau d'Estavayer-le-Lac

8 novembre 1999
Estavayer Lait SA, à E s t a v a y e r - l e - L a c, fabrication de produits alimentaires, principalement laitiers etc. (FOSC du 25. 10. 1999, no 207, p. 7280). Bernard Loeb n'est plus président; sa signature est radiée. Jules Kyburz, d'Oberentfelden AG, à Rüschlikon ZH, est président et membre avec signature collective à deux.

Bureau de Fribourg

8 novembre 1999
Algia Holding A.G., à V i l l a r s - s u r - G l â n e, acquisition et administration de participations comme représentants, etc. (FOSC du 23. 04. 1993, p. 1973). Rossellat Michel, administrateur inscrit, est maintenant domicilié à Lausanne.

8 novembre 1999
C. von der Weid & Associés SA Bureau d'Ingénieurs Conseils, à F r i b o u r g, exploiter un bureau d'études techniques d'ingénieurs conseils, etc. (FOSC du 29. 09. 1999, p. 6655). Nouvelle numérotation de l'adresse: Avenue du Moléson 11.

8 novembre 1999
Champel Investments S.A., à F r i b o u r g, acquisition et administration de participations, etc. (FOSC du 19. 03. 1997, p. 1910). Nouvelle adresse: Chemin de Béthléem 8, c/o André von Hildebrand.

8 novembre 1999
Conforama Granges-Paccot S.A., à G r a n g e s - P a c c o t, achat, fabrication et vente de meubles, etc. (FOSC du 11. 05. 1999, p. 3120). Darrouzet Jean-Claude, Ischy Bernard et Jacquemoud Jean-Pierre ne sont plus administrateurs, leur signature est radiée. Administration: Levat Bernard, directeur général inscrit est maintenant président et directeur, Décosterd Eric, directeur inscrit, est maintenant administrateur et directeur et Spring Alain, directeur inscrit, domicilié à Echallens, est maintenant administrateur et directeur, tous trois avec signature collective à deux.

8 novembre 1999
Dany Shopping S.A., à M a r l y, vente par correspondance, etc. (FOSC du 20. 08. 1991, p. 3645). Par jugement du 4 mars 1993, le Tribunal civil de l'arrondissement de la Sarine a homologué le concordat par abandon d'actif intervenu entre la société et ses créanciers. Fiducosult SA, à Fribourg, est nommée liquidatrice. Nouvelle raison sociale: **Dany Shopping S.A. en liquidation concordataire**.

8 novembre 1999
Fiducosult & Jeckelmann SA (Fiducosult & Jeckelmann AG) (Fiducosult & Jeckelmann Ltd), à F r i b o u r g, exécution de tous travaux et mandats relatifs à l'activité d'une fiduciaire, etc. (FOSC du 04. 02. 1999, p. 805). Administration: Vez Michel, Zbinden Paul, et Modoux Gérard, administrateurs inscrits, ont maintenant la signature collective à deux. Vez Alain, fondé de procuration inscrit, maintenant à Villars-sur-Glâne, est nommé administrateur, avec signature collective à deux. Patrick Vez, administrateur inscrit, est maintenant domicilié à Neyruz; Brügger Hans, directeur inscrit, maintenant avec signature collective à deux. Ribi Bertrand, fondé de procuration inscrit, est nommé sous-directeur, avec signature collective à deux. La procuration collective à deux de Gross Olivier, Jenny Geneviève et Jung Manfred C., est radiée. Bieri Christelle, fondé de procuration inscrite, s'appelle maintenant Bühler Christelle. Procuration collective à deux est conférée à Bachmann Thomas, de Röthenbach i.E., à Morat.

8 novembre 1999
Fiducosult Conseils & Gestion, à F r i b o u r g, exécution de mandats d'organes de révision, etc. (FOSC du 05. 03. 1997, p. 1495). Administration: Brügger Hans, directeur inscrit, maintenant avec signature collective à deux. Ribi Bertrand, fondé de procuration inscrit, est nommé sous-directeur, avec signature collective à deux. Bieri Christelle, fondé de procuration inscrite, s'appelle maintenant Bühler Christelle; Vez Alain, fondé de procuration inscrit, est maintenant domicilié à Villars-sur-Glâne. La procuration collective à deux de Gross Olivier, Jenny Geneviève et Jung Manfred C., est radiée. Procuration collective à deux est conférée à Bachmann Thomas, de Röthenbach i.E., à Morat, et à Vez Patrick, de Seiry, à Neyruz.

8 novembre 1999
Fiducosult S.A. (Fiducosult A.G.) (Fiducosult Ltd.), à F r i b o u r g, exécuter tous mandats fiduciaires, opérations de révision, etc. (FOSC du 11. 05. 1998, p. 3172). Administration: Vez Michel, Zbinden Paul, et Modoux Gérard, administrateurs inscrits, ont maintenant la signature collective à deux. Vez Alain, fondé de procuration inscrit, maintenant à Villars-sur-Glâne, est nommé administrateur, avec signature collective à deux. Patrick Vez, administrateur inscrit, est maintenant domicilié à Neyruz; Brügger Hans, directeur inscrit, maintenant avec signature collective à deux. Ribi Bertrand, fondé de procuration inscrit, est nommé sous-directeur, avec signature collective à deux. La procuration de Gross Olivier, Jenny Geneviève et Jung Manfred C., est radiée. Bieri Christelle, inscrite, s'appelle maintenant Bühler Christelle. Procuration collective à deux est conférée à Bachmann Thomas, de Röthenbach i.E., à Morat.

8 novembre 1999
LME S.A., à F r i b o u r g, location, montage et vente de tout matériel d'échafaudages (FOSC du 24. 08. 1999, p. 5778). La signature de Barras Philippe est radiée. Devaud Jean-Pierre, inscrit, est nommé directeur, avec signature individuelle.

8 novembre 1999
Neuter SA, à F r i b o u r g, toutes opérations immobilières en Suisse, etc. (FOSC du 31. 05. 1995, p. 3040). Nouvelle adresse: Route des Arsenaux 25, c/o Michel Jaquet. Administration: Jaquet Michel, administrateur inscrit, est maintenant domicilié à Fribourg.

8 novembre 1999
Sarintra S.A., à F r i b o u r g, acquisition, vente, construction, gerance et location d'immeubles, etc. (FOSC du 28. 08. 1996, p. 5177). Nouvelle adresse: Rue St-Pierre 1, c/o UBSS A. Adresse administrative: Aeschenvorstadt 48, c/o UBSS Fund Management (Switzerland) AG, Real Estate Funds à Bâle. Administration: Wagner Bernhard et Strauss Markus ne sont plus administrateurs, leur signature est radiée. La signature collective à deux de Schaufelberger Ernst est radiée. La procuration collective à deux de Christe Pierre, Häfeli Theodor, Loertscher Wilhelm, Serafini Enrico, est radiée. Ronchi Anton, de Melano TI, à Therwil, est nommé président, et Menn Lorenz, de Ilang GR, à Dornach SO, est nommé administrateur, tous deux avec signature collective à deux. Réviseur: GBR Ernst & Young AG, à Bâle.

8 novembre 1999
Ancor S.A., précédemment à S i o n (FOSC du 07. 10. 1998, p. 6891). Siège transféré à F r i b o u r g, Grand-Rue 42. Statuts originaire du 02. 03. 1978, entièrement révisés le 20. 10. 1999. Nouvelle raison sociale: **Swissphonics SA**. Nouveau but: étude, développement, fabrication et vente de tous matériels électriques, électroniques et électromécaniques, ainsi que leur commercialisation ou la commercialisation d'équipements développés et/ou fabriqués par des tiers. Capital-actions: transformation des 50 actions de CHF 1000, nominatives en 100 actions de CHF 500, nominatives. Capital-actions actuel: CHF 50 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 500, nominatives. Restriction de transmissibilité des actions. Organe de publicité: FOSC. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Administration: Michel Sylviane, administratrice unique inscrite, a démissionnée, sa signature est radiée. Häfliger Egon Julius, de Fischbach LU, à Epalinges VD, est nommé administrateur unique, avec signature individuelle. Réviseur: Fiduciaire Michel Cuenet, à Bulle.

8 novembre 1999
UM Commercial & Services UM C & S, à F r i b o u r g, achat, vente, importation, exportation, représentation et commerce en général, etc. (FOSC du 01. 12. 1998, p. 8203). Signature collective à deux est conférée à Coleaux Jean-Pierre, de Belgique, à Echandens, et à Fritsch Sébastien, de France, à Fribourg.

8 novembre 1999
Wella Beteiligungen AG, à F r i b o u r g, participation à d'autres entreprises, etc. (FOSC du 16. 12. 1996, p. 7772). Administration: Thiébaud Pierre-Alain, administrateur inscrit, est maintenant domicilié à Fribourg.

8 novembre 1999

Fidigest SA, succursale de Fribourg, siège principal à Bulle (FOSC du 23. 01. 1998, p. 524). La procuration collective à deux de Gross Olivier et de Vez Alain, est radiée. Bieri Christelle, fondéeur de la procuration inscrite, s'appelle maintenant Bühler Christelle. Procuration collective à deux est conférée à Richard Alain, de Bex, à Chêrenex.

8 novembre 1999

Devimec International B.V. à Amsterdam (Pays-Bas), succursale de Granges-Paccot, à Granges-Paccot, vendre et acquérir des biens et des services, etc. (FOSC du 13. 05. 1997, p. 3203). Cette raison sociale est radiée, par suite de la suppression de la succursale.

8 novembre 1999

ARCO BODEGAS UNIDAS INTERNATIONAL S.A., à Fribourg, procuration, achat, vente, commercialisation et distribution de vins, etc. (FOSC du 25. 08. 1999, p. 5803). Réviseur: Pricewaterhouse Coopers SA, à Genève.

8 novembre 1999

LORNIC CAPITAL SA, à Fribourg, Place Notre-Dame 4, c/o Me Olivier Brunisholz. Nouvelle société anonyme. Statuts du 29. 10. 1999. But: conseil financier, financement de sociétés suisses et étrangères (venture-capital) ainsi que le commerce de tout bien mobilier ou immobilier à l'exception de participations immobilières en Suisse au sens de la LFAIE. Capital-actions: CHF 100 000, entièrement libéré, divisé en 1000 actions de CHF 100, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Communication aux actionnaires: FOSC. Administration: Kohler Kurt, de Landisville BE, à Trélex VD, administrateur unique, avec signature individuelle. Réviseur: Consultco SA, à Fribourg.

8 novembre 1999

Rockna S.A., à Villars-sur-Glâne, prise de participations dans des entreprises, etc. (FOSC du 27. 01. 1994, p. 530). Nouvelle adresse: Route de la Glâne 107, c/o NBA Fiduciaire SA. Administration: Verrey Silvana Maria Giovanna, administratrice inscrite, à démissionnée, sa signature est radiée. Müller Peter, de Schaffhouse, à Nyon, est nommé administrateur unique, avec signature individuelle. Sett Fiduciaire SA n'est plus réviser. Nouveau réviser: Liderrey Revisions SA, à Genève.

8 novembre 1999

S.I. Cité-Beaumont «A» S.A., à Fribourg, acquisition, construction, exploitation, reconstruction ou la vente d'immeubles, etc. (FOSC du 21. 11. 1994, p. 6351). Administration: Sunier Jean-Daniel, administrateur inscrit, à démissionné, sa signature est radiée. Krähenbühl Bernard, de Montreux, à Blonay, est nommé administrateur, avec signature collective à deux. Société Fiduciaire Lémans SA n'est plus réviser. Nouveau réviser: ATAG Ernst & Young SA, à Lausanne.

8 novembre 1999

Société Immobilière Bellevue S.A. Fribourg, à Fribourg, acquisition, construction, exploitation, reconstruction ou la vente d'immeubles, etc. (FOSC du 21. 11. 1994, p. 6351). Administration: Sunier Jean-Daniel, administrateur inscrit, à démissionné, sa signature est radiée. Krähenbühl Bernard, de Montreux, à Blonay, est nommé administrateur, avec signature collective à deux. Société Fiduciaire Lémans SA n'est plus réviser. Nouveau réviser: ATAG Ernst & Young SA, à Lausanne.

8 novembre 1999

Société immobilière Cité-Beaumont «B» S.A., à Fribourg, acquisition, construction, exploitation, reconstruction ou vente d'immeubles, etc. (FOSC du 21. 11. 1994, p. 6351). Administration: Sunier Jean-Daniel, administrateur inscrit, à démissionné, sa signature est radiée. Krähenbühl Bernard, de Montreux, à Blonay, est nommé administrateur, avec signature collective à deux. Société Fiduciaire Lémans SA n'est plus réviser. Nouveau réviser: ATAG Ernst & Young SA, à Lausanne.

8 novembre 1999

Mailhe Conseil S.à.r.l., à Fribourg, assistance et conseil à la réalisation de projets immobiliers, etc. (FOSC du 02. 03. 1999, p. 1387). Nouvelle raison sociale: **Cojuris S.à.r.l.** Statuts modifiés le 13. 10. 1999.

Büro Tafers (Bezirk Sense)

8. November 1999

Gobet-Waerber Sophie, in Tafers. Ch. Du Gottéron 102, 1700 Tafers. Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb der Buvette des Trois Canards. Eingetragene Personen: Gobet-Waerber Sophie, von und in Freiburg, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

8. November 1999

Oeko-Isol AG, in Düringen. Ausführung von sämtlichen Isolations- und Trockenbauarbeiten, usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 37 vom 25. 02. 1997, S. 1261). Ausgeschiedene Personen, erloschene Unterschriften: Roggo Benno, von Düringen und Freiburg, in Düringen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Fässler Josef, jun. von Appenzell, in Düringen, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Ryser Kurt, von Thun, in Montmagny, Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Personen neu oder mutierend: Riedener Viktor, von Unterenggen SG, in Schmitt, einziger Verwaltungsrat, mit Einzelunterschrift.

Basel-Landschaft – Bâle-Campagne – Basilea-Campagna

Active People SA, in Oberwil B.L. Handel mit Dienstleistungen im Bereich von Spiel- und Sportartikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 06. 07. 1999, S. 4571). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rey, Michel, von Genf, in Sissach, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

Adipac AG, in Allschwil, Fabrikation von und Handel mit Dichtungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 73 vom 17. 04. 1998, S. 2593). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: CF confida Treuhand GmbH Basel, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle.

Dolder Motor-Geräte AG, in Dittingen, Handel mit Motorgeräten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 194 vom 07. 10. 1996, S. 6083). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dolder, Michel, von Schangnau, in Dittingen, Präsident und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Dolder Michel, von Schangnau, in Dittingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Dolder-Hänggi, Wally, von Schangnau, in Dittingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Dolder-Hänggi, Kurt, von Schangnau, in Dittingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident].

Elco Papier AG, in Allschwil, Fabrikation und Vertrieb von Papier- und Papeteriewaren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 30. 06. 1999, S. 4387). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Douchoud, Gilbert, von Saint-Gingolph, in Tolochenaz, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rochat, Jean-Philippe, von L'Abbaye und Le Lieu, in Epalinges, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Fryba AG in Konkursliquidation, in Muttentz, Erstellung und Verwaltung eines Fabrik- und Bürogebäudes in Muttentz, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 01. 12. 1995, S. 6559). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

MCA-Immobilien AG in Liq., in Sissach, Vermittlung und Verwaltung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 02. 02. 1993, S. 528). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Sissach vom 28.10.1993 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.

Cortex-Handels AG in Konkursliquidation, in Sissach, Handel mit Kunststoffprodukten und Textilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 22. 08. 1995, S. 4705). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Sissach vom 01.11.1996 mangels Aktiven eingestellt worden.

Mesaca AG in Konkursliquidation, in Gelterkinden, Handel mit und Verkauf von Sanitärprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 148 vom 06. 08. 1997, S. 5593). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Sissach vom 10.07.1997 mangels Aktiven eingestellt worden.

MTB Marketing Treuhand Beratung AG in Konkursliquidation, in Lillingen, Marketing-, Treuhand- und Beratungstätigkeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 133 vom 11. 07. 1996, S. 4161). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Sissach vom 07.01.1999 mangels Aktiven eingestellt worden.

U. Grüssi AG in Konkursliquidation, in Wittinsburg, Reparatur, Unterhalt und Verkauf von Maschinen und Fahrzeugen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 200 vom 17. 10. 1997, S. 7588). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Sissach vom 03.11.1997 mangels Aktiven eingestellt worden.

Vredag AG in Liquidation, in Löffelfingen, Handel mit Industriegütern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 230 vom 28. 11. 1997, S. 8620). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Sissach vom 22.12.1997 mangels Aktiven eingestellt worden.

Zanetti-Bauspenglerei AG in Konkursliquidation, in Zuzgen, Betrieb einer Bauspenglerei, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 133 vom 11. 07. 1996, S. 4161). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Sissach vom 24.06.1996 mangels Aktiven eingestellt worden.

Liptay & Partner GmbH, in Hersberg, c/o Clara Reimann, Bündtenweg 24, 4423 Hersberg, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 11. 11. 1999. Zweck: Handel mit ungarischen Spitzenprodukten (Wein und Porzellan). Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräußern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Liptay, Thomas, von Allschwil, in Liestal, Geschäftsführer und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.–; Reimann, Clara, von Liestal, in Hersberg, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 14'000.–.

Holzer Optik GmbH, in Allschwil, Handel mit und Vertrieb von Produkten der Augenoptik, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 224 vom 17. 11. 1994, S. 6300). Statutenänderung: 29. 10. 1999. Stammkapital neu: CHF 40'000.– [bisher: CHF 20'000.–]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Friedrichs, Kerstin, deutsche Staatsangehörige, in Bern; Gesellschaft, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–; Friedrichs, Olaf, deutscher Staatsangehöriger, in Lörach (D), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.–.

Inveto GmbH, in Oberwil B.L., Unternehmensberatung, insbesondere auf der Basis der computertomographischen Komplexmethode, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 173 vom 07. 09. 1995, S. 4991). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schwyn, Hans-Jörg, von Beringen, in Löhningen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.– [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift].

Felix, Glutz, Stirnadel & Partner GmbH, in Lupingen, Beratungstätigkeit, insbesondere in den Bereichen Behebung und Verhütung von Umweltschäden, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 214 vom 06. 11. 1997, S. 8087). Firma neu: **Felix, Glutz, Stirnadel & Partner GmbH in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 10.11.1999 aufgelöst. Aktiven und Passiven gehen an die Kollektivgesellschaft "Felix, Stirnadel & Partner", in Lupingen, über. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Felix, Dr. Hans Rudolf, von Braunau, in Lupingen, Gesellschafter und Liquidator, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.– [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer]; Glutz, Dr. Bernhard, von Solothurn, in Münchenstein, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.– [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer]; Stirnadel, Erwin, deutscher Staatsangehöriger, in Lörach (D), Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.– [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer].

Rudolf Steiner Schulverein Birseck, in Duggingen, Wirtschaftliche und ideelle Förderung der "Rudolf Steiner Schule Birseck", Verein (SHAB Nr. 238 vom 06. 12. 1996, S. 7568). Statutenänderung: 9. 09. 1997. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.] Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Heertsch, Dr. Andreas, deutscher Staatsangehöriger, in Dornach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gyax, Daniel, von Thunstein, in Himmelfried, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hespelt, Verena, von Engelberg, in Arlesheim, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Iala, Roswitha, von Barzheim, in Basel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Krismer, Karoline, von Muttentz und Basel, in Dornach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wirtz, Johannes, von Hombrechtikon, in Münchenstein, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Didden, Thomas, deutscher Staatsangehöriger, in Dornach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Büchenbacher, Stephan, von Lampenberg, in Arlesheim, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Reichmuth, Esther, von Schwyz und Bubendorf, in Hochwald, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wenzler, Fritz, von Münsingen, in Duggingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

BUSSINGER, in Ormalingen, Homburgstrasse 8, 4466 Ormalingen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Schreiner-Montagen; Objektmanagement. Eingetragene Personen: Bussinger, Ernst, von Ormalingen, in Ormalingen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

KIV Immobilien Versicherungen Ulrich Kaltenrieder, in Röschenz, Verkauf von Immobilien und Versicherungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 205 vom 22. 10. 1998, S. 7226). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

China-Restaurant Guang Dong, Kevin + Ly Y Chan, in Liestal, Wasserturmplatz 8, 4410 Liestal, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 9. 08. 1999. Zweck: Führen eines Restaurants mit Spezialitäten der chinesischen Küche. Eingetragene Personen: Chan, Kevin; Fong Leung, von Prilly, in Liestal, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Chan, Ly Y, von Prilly, in Liestal, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift.

Hofer & Bachmann, in Oberwil B.L., Malergeschäft, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 59 vom 12. 03. 1974, S. 677). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

Schaffhausen – Schaffhouse – Sciaffusa

Baukonzept AG, in Schaffhausen, Planung, Konzeption und Realisierung von Immobilienprojekten im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 104 vom 02. 06. 1999, S. 3671). Domizil neu: Vordergasse 76, 8200 Schaffhausen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Uhrig, Jürgen Ph., von Deutschland, in Donaueschingen (D), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Vogelsanger, Kurt, von Beggingen, in Beggingen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Werner Senn, Treuhandbüro, Inhaberin Elisabeth Bugnon-Senn, Revisionsstelle.

Leclerc AG, in Schaffhausen, Herstellung sowie Kauf und Verkauf von Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 13 vom 20. 01. 1993, S. 295). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wachter, Jürg, von Hugelshofen, in Schaffhausen, mit Kollektivprokura zu zweien.

Kaplan Medical Consultants (KMC), in Schaffhausen, Handel mit pharmazeutischen Präparaten und medizinischen Instrumenten, Einzelfirma (SHAB Nr. 12 vom 20. 01. 1998, S. 418). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Appenzell A.Rh. – Appenzell Rh.-Ext. – Appenzello Esterno

Garage Lustmühle AG, in Teufen A.R., Betrieb einer Garage usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 198 vom 15. 10. 1997, S. 7520). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: J. + R. Jud Treuhand Mörschwil AG, in Mörschwil, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: J.R.J. Revisions GmbH, in Mörschwil, Revisionsstelle.

Multigips AG, in Herisau, Ausführung von Gipser- und Isolationsarbeiten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 102 vom 31. 05. 1999, S. 3611). Domizil neu: Huebstrasse 11, 9100 Herisau.

Café-Conditori Zäch AG in Liquidation, in Herisau, Betrieb von Cafés, Restaurants, Konditoreien usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 215 vom 04. 11. 1999, S. 7522). Lösungsgrund: Die Zustimmung der eidgenössischen Steuerverwaltung liegt vor. Die Gesellschaft wird gelöscht.

Fundac AG in Liquidation, in Teufen A.R., Ausführung internationaler Handelsgeschäfte usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 215 vom 04. 11. 1999, S. 7522). Lösungsgrund: Die Zustimmungen der kantonalen und der eidgenössischen Steuerverwaltung liegen vor. Die Gesellschaft wird gelöscht.

Heinz Otto Lendenmann AG in Liquidation, in Rehetobel, Betrieb einer Automatenstickerei usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 215 vom 04. 11. 1999, S. 7522). Lösungsgrund: Die Zustimmung der eidgenössischen Steuerverwaltung liegt vor. Die Gesellschaft wird gelöscht.

X-MAS Treuhand Silvia Tonner, in Lutzenberg, Tobel 86, 9405 Wienacht-Tobel, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Treuhandgeschäfte wie Buchhaltungen, Steuerklärungen usw. Eingetragene Personen: Tonner-Bleisch, Silvia, von Eggensriet, in Wienacht-Tobel (Lutzenberg), Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

Sepp Koller Wirtschaftsberatung, in Speicher, Finanzoptimierung usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 67 vom 08. 04. 1999, S. 2271). Domizil neu: Unt. Bendlehn 1, 9042 Speicher.

Appenzell I.Rh. – Appenzell Rh.-Int. – Appenzello Interno

GIG Trans American Corporation Ltd., in Appenzell, Hauptgasse 41, 9050 Appenzell, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 04. 11. 1999. Zweck: Halten von Beteiligungen sowie Transport von und Handel mit Metallen nach den USA sowie innerhalb der amerikanischen Staaten. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen oder solche gründen, erwerben, pachten, finanzieren oder mit solchen fusionieren, Liegenschaften und Rechte erwerben und veräußern sowie alle Geschäfte tätigen, die mit dem Gesellschaftszweck in Zusammenhang stehen oder in dessen Interesse erscheinen. Aktienkapital: CHF 100 000. Liberierung Aktienkapital: CHF 100 000. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, Telegramm oder Telefax, allenfalls durch Publikation im SHAB. Eingetragene Personen: Stadler, Toni, von Altdorf UR, in Rorschacherberg, Mitglied mit Einzelunterschrift; Revidas Revisionsgesellschaft AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

A-Jet AG, in Appenzell, Nutzung und Erhaltung von sowie Handel mit Luft- und Landfahrzeugen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 190 vom 30. 09. 1994, S. 5417). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Köstli, Hanspeter, von Homburg, in Berneck, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Bauspenglerei Broger AG, in Gonten, Betrieb einer Bauspenglerei, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 25. 05. 1993, S. 2657). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Broger-Fuchs, Cornelia, von Appenzell, in Gonten, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Broger, Hanspeter, von Appenzell, in Gonten, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident).

Weishaupt AG Appenzell, in Appenzell, Betrieb eines Schreinerei-, Möbel- und Innenausbaubetriebes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 85 vom 06. 05. 1997, S. 3057). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: RCR Revisions AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Revisal Revisions AG, in Gossau SG, Revisionsstelle.

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

15.11.1999 (7424)
B. Leutenegger AG, in Lichtensteig, Ausführung von Kanalreinigungen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 22. 07. 1998, S. 5081). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Knöpfel & Schmid, Treuhänder und Steuerberatung, in Wattwil, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Knöpfel & Schmid AG, in Wattwil, Revisionsstelle.

15.11.1999 (7425)
Hausmann AG, Schweiz, Medizinal- und Sanitätsgeschäft, in St. Gallen, in St. Gallen, Erwerb und Betrieb von Apotheken, Medizinal- und Sanitäts-, Verkaufs- und Fabrikationsgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 174 vom 08. 09. 1999, S. 6165). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller, Werner, von Birnenstorf AG, in Flums, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz.

15.11.1999 (7426)
Metal- und Kunststoffwarenfabrik Record AG, in St. Gallen, Herstellung, Vertrieb von Handel mit Metall- und Kunststoffwaren usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 103 vom 30. 05. 1996, S. 3144). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Moolenaars, Cathérine Marianne, von Basel, in Oberrangstrassen, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Moolenaars, Jan Eric, von Basel, in Amsoldingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

15.11.1999 (7427)
Möbel Niederer AG, in Rorschacherberg, Handel mit Waren aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 163 vom 27. 08. 1997, S. 6276). Domizil neu: Thalerstrasse 44, 9404 Rorschacherberg, [behördliche Umadressierung].

15.11.1999 (7428)
Proviau AG, in Rorschacherberg, Planung und Erstellung von Bauten jeglicher Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 199 vom 13. 10. 1995, S. 5649). Domizil neu: Rebenstrasse 14, 9404 Rorschacherberg, [behördliche Umadressierung].

15.11.1999 (7429)
Sonnenkraft Tech AG, in Rütli S G, Handel mit und Herstellung von Produkten zur Energienutzung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 98 vom 25. 05. 1999, S. 3440). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: STG-Coopers & Lybrand AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pricewaterhouse Coopers AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

15.11.1999 (7430)
Success Internationale Vermögensverwaltung AG, in Buchs S G, internationale Finanz- und Vermögensverwaltung usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 217 vom 08. 11. 1999, S. 7590). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Hofmänner, Anita, von Buchs SG, in Buchs SG, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Anda Verlag & Controlling GmbH, in Buchs SG, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schöch, Jörg, von Herisau, in Speicher, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Felbermair, Alfred, deutscher Staatsangehöriger, in Baidin (D), Direktor, mit Einzelunterschrift; Reinberger, Bernd, deutscher Staatsangehöriger, in Neu-Ulm (D), Direktor, mit Einzelunterschrift; ATAG Ernst & Young AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

15.11.1999 (7431)
Toggi-Milchprodukte, in Wattwil, Betreib einer Käseerei usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 14 vom 21. 01. 1999, S. 454). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Knöpfel & Schmid, Treuhänder und Steuerberatung, in Wattwil, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Knöpfel & Schmid AG, in Wattwil, Revisionsstelle.

15.11.1999 (7432)
Albert Grob AG, in Benken S G, Handel mit Schweinen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 227 vom 23. 11. 1998, S. 7988). Firma neu: **Albert Grob AG in Liquidation**, Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist von Gesetzes wegen aufgehoben (Art. 685a Abs. 3 OR). Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurserkennntnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts Gaster vom 07. 07. 1999 und Einstellung des Verfahrens mangels Aktiven gemäss Verfügung vom 19. 10. 1999.

15.11.1999 (7433)
RO AG, in Benken S G, Handel mit Schweinen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 227 vom 23. 11. 1998, S. 7989). Firma neu: **RO AG in Liquidation**, Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist von Gesetzes wegen aufgehoben (Art. 685a Abs. 3 OR). Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurserkennntnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts Gaster vom 07. 07. 1999 und Einstellung des Verfahrens mangels Aktiven gemäss Verfügung vom 19. 10. 1999.

15.11.1999 (7434)
Schweinemast Hof AG, in Benken S G, Betriebe einer Schweinemästerei usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 227 vom 23. 11. 1998, S. 7989). Firma neu: **Schweinemast Hof AG in Liquidation**, Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist von Gesetzes wegen aufgehoben (Art. 685a Abs. 3 OR). Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurserkennntnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts Gaster vom 07. 07. 1999 und Einstellung des Verfahrens mangels Aktiven gemäss Verfügung vom 19. 10. 1999.

15.11.1999 (7435)
Nobel & Wepf GmbH, in Degersheim, Poststrasse 4, 9113 Degersheim, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 28. 05. 1999. Zweck: Erstellung von Studien, Ausführung von Planungs-, Projektierungs- und Konstruktionsaufgaben im Baugebiet, Koordination und Leitung von Ausführungsarbeiten, Auftritt als Generalplaner, Abgabe von Experten. Die Gesellschaft kann Grundeigentum erwerben und veräussern sowie Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten. Stammkapital: CHF 50'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung von der einfachen Gesellschaft, bestehend aus der Ingenieurbüro Marcel Nobel AG, in Wil SG, und der WWI Wepf & Wepf Ingenieure AG, in Flawil, gemäss Übernahmebilanz per 31. 12. 1998 sämtliche Aktiven von CHF 129'973.10 und Passiven von CHF 30'998.15, zum Preise von CHF 98'974.95, wovon CHF 50'000.- an das Stammkapital angerechnet und CHF 48'974.95 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Ingenieurbüro Marcel Nobel AG, in Wil SG, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 25'000.-; WWI Wepf & Wepf Ingenieure AG, in Flawil, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 25'000.-; Meile, Roland, von Mosnang, in Degersheim, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Nobel, Marcel, von Mogelsberg, in Zuzwil SG, mit Einzelunterschrift; Wepf, Dr. Dieter, von Mühlheim, in Oberuzwil, mit Einzelunterschrift.

15.11.1999 (7436)
BIO EXTRACT GmbH, in Kirchberg S G, Handel mit Rohstoffen und Extrakten aller Art usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 188 vom 28. 09. 1999, S. 6631). Statutenänderung: 7. 10. 1999. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Greither, Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Kirchberg SG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: SCA Lohnherstellungs AG, in Kirchberg SG, Gesellschafterin, ohne Zeichnungs-

berechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 50'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 49'000.-]; Greither-Lindner, Elisabeth, deutsche Staatsangehörige, in Kirchberg SG, mit Einzelunterschrift.

15.11.1999 (7437)
Management Intelligence GmbH, in St. Gallen, Beratung international und national tätiger Unternehmen in Fragen des General Management usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 110 vom 10. 06. 1999, S. 3890). Statutenänderung: 12. 11. 1999. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Winkler, Sabine, deutsche Staatsangehörige, in Frankfurt am Main (D), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jahn, Dr. Christopher, deutscher Staatsangehöriger, in St. Gallen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-].

15.11.1999 (7438)
TechniCaps GmbH, in Kirchberg S G, Herstellung und Vertrieb von Produkten, insbesondere basierend auf dem Einsatz von Weichgelatine usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 249 vom 23. 12. 1998, S. 8770). Statutenänderung: 7. 10. 1999. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Greither, Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Kirchberg SG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Greither-Lindner, Elisabeth, deutsche Staatsangehörige, in Kirchberg SG, mit Einzelunterschrift; SCA Lohnherstellungs AG, in Kirchberg SG, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 50'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 49'000.-].

15.11.1999 (7439)
Work-Shop Personalberatung GmbH, in Rorschach, Führung eines Beratungsunternehmens usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 28 vom 10. 02. 1999, S. 940). Zweigniederlassung neu: Weinfelden.

15.11.1999 (7440)
Sennhüttengenossenschaft Walde, in St. Gallenkappel, bestmögliche Verwertung der im Genossenschaftsreis produzierten Kuhmilch, Genossenschaft (SHAB Nr. 210 vom 29. 10. 1998, S. 7384). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Artho, Rudolf, von St. Gallenkappel, in St. Gallenkappel, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rüegg-Argapass, Vinzenz, von St. Gallenkappel, in Walde SG (St. Gallenkappel), Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15.11.1999 (7441)
C. Widmer Bodenbeläge, in Zuzwil S G, Weieren 19b, 9523 Züberwangen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Bodenbeläge. Eingetragene Personen: Widmer, Cäsar, von Heimiswil, in Züberwangen (Zuzwil SG), Inhaber, mit Einzelunterschrift.

15.11.1999 (7442)
remo marc nüscher möbel- und raumgestaltung, in Berneck, Rathausplatz 3, 9442 Berneck, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Entwurf, Planung und Produktion von Innenausbauten und Design von Wohngegenständen. Eingetragene Personen: Nüscher, Remo Marc, von Balgach und Berneck, in Berneck, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

15.11.1999 (7443)
Hochhaus-Drogerie J. Heer, in Kirchberg S G, Drogerie usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 89 vom 13. 05. 1997, S. 3206). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Heer, Anna, von Glarus, in Bazenheid (Kirchberg SG), mit Einzelprokura.

15.11.1999 (7444)
Krimphove, bisher in Buchs S G, Handel mit Waren aller Art im In- und Ausland usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 219 vom 11. 11. 1996, S. 6912). Sitz neu: G a m s. Domizil neu: Mattenhof B, 9473 Gams. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Krimphove, Klaus, deutscher Staatsangehöriger, in Gams, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Buchs SG].

15.11.1999 (7445)
Kolex Kolipka, Import Export, in St. Gallen, Agent und Makler im technischen und Getränke-Bereich, sowie Import und Export, Einzelfirma (SHAB Nr. 43 vom 01. 03. 1996, S. 1214). Die Firma wird wegen Auflösung des Geschäftsbetriebs im Sinne von Art. 68 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

15.11.1999 (7446)
Ratkovic & Micic, Import und Export, in Rorschacherberg, Import und Export von Waren aller Art, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 60 vom 01. 04. 1997, S. 2144). Domizil neu: Goldacherstrasse 104, 9404 Rorschacherberg, [behördliche Umadressierung].

Graubünden - Grisons - Grigioni

15.11.1999 (3129)
ÖKK Kranken- und Unfallversicherungen AG, in Igis, Schulstrasse 1, 7302 Landquart, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 11. 11. 1999. Zweck: Betrieb der sozialen Krankenversicherung im Sinne des Bundesgesetzes über die Krankenversicherung (KVG) und die obligatorische Unfallversicherung im Sinne des Bundesgesetzes über die Unfallversicherung (UVG). Durchführung weiterer Versicherungsarten im Rahmen der bundesrechtlichen Schranken; kein Erwerbszweck; die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Das Tätigkeitsgebiet der Gesellschaft erstreckt sich auf die Schweiz und das Fürstentum Liechtenstein. Aktienkapital: CHF 100'000. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die letzte im Aktienbuch eingetragene Adresse. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Friberg, Marcel, von Breil/Brigels, in Breil/Brigels, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kasper, Peter, von Klostern-Serneus, in Arosa, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Columbus, Ida, von Trun und Disentis/Muster, in Disentis/Muster, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Camichel, Andri, von Riein, in Tiefencastel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Valsecchi, Marco, von Flerden und Rothenbrunnen, in Flerden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Allemann, Zinsli & Partner AG, in Chur, Revisionsstelle.

15.11.1999 (3130)
ÖKK Rückversicherungen und Dienstleistungen AG, in Igis, Schulstrasse 1, 7302 Landquart, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 11. 11. 1999. Zweck: Betrieb der Rückversicherung im Sinne des Bundesgesetzes über die Krankenversicherung (KVG) und des Versicherungsaufsichtsgesetzes (VAG). Erbringung weiterer Dienstleistungen im Bereich des Gesundheitswesens; kein Erwerbszweck; die Gesellschaft kann sich im Rahmen von Art. 80 KVV an anderen Unternehmen beteiligen, sich mit solchen zusammenschliessen oder solche gründen; die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die letzte im Aktienbuch eingetragene Adresse. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Friberg, Marcel, von Breil/Brigels, in Breil/Brigels, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kasper, Peter, von Klostern-Serneus, in Arosa, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Columbus, Ida, von Trun und Disentis/Muster,

in Disentis/Muster, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Camichel, Andri, von Riein, in Tiefencastel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Valsecchi, Marco, von Flerden und Rothenbrunnen, in Flerden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Allemann, Zinsli & Partner AG, in Chur, Revisionsstelle.

15.11.1999 (3131)
AG Luftseilbahn Klosters-Gotschnagrat-Parsonen, in Klosters-Serneus, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 27. 01. 1998, S. 615). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Meier, Dr. Reto E., von Zürich und Schleikorn, in Zumikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hew, Conrad, von Klostern-Serneus, in Klosters, Gde. Klosters-Serneus, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Saager, Dr. Rudolf, von Küsnacht ZH und Menziken, in Küsnacht ZH, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Hartmann, Hans, von Klostern-Serneus und Davos, in Klosters, Gde. Klosters-Serneus, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meisser, Dr. J. David, von Klostern-Serneus und Davos, in Klosters (Klostern-Serneus), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pleisch, Hans-Peter, von Luzein, in Davos, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kunz, Roger, von Flums, in Klosters (Klostern-Serneus), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; App, Pius, von Davos und Rorschach, in Davos, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Mathis, Christian, von Luzein, in Klosters Gde. Klosters-Serneus, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Delegierter].

15.11.1999 (3132)
Oecotec AG Landquart, in Igis, Führung einer Ingenieurunternehmung für Haustechnik und Energieberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 54 vom 20. 03. 1997, S. 1904). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hartmann, Christian Theodor, von St. Moritz und Schiers, in Zizers, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Wasescha, Romano, von Cazis und Savognin, in Maienfeld, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident].

15.11.1999 (3133)
Pierre Cardin Beauté SA, in Silvaplana, Handel mit und Vertrieb von kosmetischen Produkten aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 35 vom 18. 02. 1994, S. 964). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Haeblerli, Adrian, von Münchenbuchsee, in Champfèr Gde. Silvaplana, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Curti, Paolo, italienischer Staatsangehöriger, in Milano (I), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Isenburg, Enrico, italienischer Staatsangehöriger, in Milano (I), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Avale, Dr. Nadja, von Martigny-Combe, in Montana, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Walti, Christopher R., von Seon, in Samedan, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

15.11.1999 (3134)
Inhag Handels AG in Liquidation, in Chur, Handel mit Waren aller Art, insbesondere der Export und Import, Unternehmensberatung, Förderung und Koordination von Wirtschaftskooperationen, Herstellung von Food- und Non-Food-Produkten. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 03. 06. 1999, S. 3713). Diese Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

15.11.1999 (3135)
Quality Leisure Invest AG in Liquidation, in Chur, Management und Beratung von in- und ausländischer Hotellerie, der Schifffahrt und des Tourismus, insbesondere in Fragen der Organisation. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 190 vom 01. 10. 1998, S. 6748). Diese Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

15.11.1999 (3136)
Rylka Consulting, in Chur, Lürliplatzstrasse 49, 7002 Chur, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beratung, Dienstleistungen und Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Produkten aus der Musikbranche sowie Musikproduktionen. Eingetragene Personen: Rylka, Günter, von St. Antonien, in Chur, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

15.11.1999 (3137)
Tipografia Crüzer, in Vicosoprano, Hauptstrasse, 7603 Vicosoprano, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Offset-Druckerei. Eingetragene Personen: Crüzer, Andrea, von Stamp, in Stampa, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Crüzer, Rodolfo, von Stamp, in Stampa, mit Einzelunterschrift.

15.11.1999 (3138)
Streiff Electronic Systems, in Chur, Einzelfirma (SHAB Nr. 245 vom 21. 10. 1982, S. 3357). Domizil neu: Calvenweg 10, 7000 Chur.

15.11.1999 (3139)
Galway SA, in Roveredo GR, società anonima (FUSC no. 29 del 12. 02. 1996, pagina 832). Statuti modificati: 12. 11. 1999. Nuova ragione sociale: **MULTIMEDIA TEAM SA**. Nuovo scopo: il commercio, la distribuzione, lo sviluppo, il servizio dopo vendita e la consulenza in Svizzera ed all'estero di prodotti hardware, software ed accessori informatici, nonché di prodotti per la telecomunicazione; la gestione e la formazione di siti internet e pagine web, l'organizzazione di corsi di formazione, la gestione di rappresentanze, nonché l'acquisto e la vendita di immobili sia in Svizzera che all'estero, la partecipazione ad altre imprese aventi analogo scopo in Svizzera e all'estero. Nuove comunicazioni: le comunicazioni della società agli azionisti avvengono mediante pubblicazione nel FUSC. [Ulteriori modifiche statutarie non concernono fatti soggetti a pubblicazione.]. Persone dimissionarie e firme cancellate: Ferrara, Rodolfo, cittadino italiano, in Imola (I), presidente, con firma individuale; Bonguilielmi, Reto, da Brusio, in Roveredo GR, membro, con firma individuale; Hauser, Alex (detto Sandro), da Zollikon, in Lumino, membro, con firma individuale; STC Studio Commerciale SA, in Grono, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: Columbus, Michel, da Disentis/Muster, in Porza, membro, con firma individuale; Studio Commerciale Martinelli SA, in Lugano, ufficio di revisione.

15.11.1999 (3140)
Nordan Holding SA in liquidazione, in Roveredo GR, la partecipazione al finanziamento ed alla costituzione di imprese commerciali, industriali e finanziarie, l'acquisto, la gestione e la vendita di brevetti industriali. Società anonima (FUSC no. 188 del 29. 09. 1998, pagina 6690). Liquidazione terminata. La società è cancellata.

15.11.1999 (3141)
Ralfa SA, in Brusio, la fabbricazione, montaggio, riparazione e manutenzione di macchine ed attrezzi per l'industria farmaceutica, società anonima (FUSC no. 115 del 18. 06. 1998, pagina 4163). La società è cancellata avendo il consenso delle autorità fiscali cantonali e federali.

Aargau - Argovie - Argovia

15.11.1999 (8478)
Dorfmat Immobilien AG, in Dintikon, Stüdiackerweg 6, 5606 Dintikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 10. 11. 1999. Zweck: Erwerben, Erstellen, Verkaufen, Verwalten von und Handel mit Immobilien; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: CHF 240'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 240'000.-. Aktien: 240 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im SHAB. Eingetragene Personen: Tanner, Paul, von Dintikon, in Dintikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu

zweien; Tanner, Peter, von Dintikon, in Dintikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tanner, Nelly, von Dintikon, in Dintikon, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Tanner, Hansruedi, von Dintikon, in Wohlen AG, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; B & S Treuhand AG, in Aarau, Revisionsstelle.

15.11.1999 (8480)
PDC Informatik AG, in Wettingen, Landstrasse 115, 5430 Wettingen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 9. 11. 1999. Zweck: Entwicklung und Vermarktung von Software, Erbringung von Informatik-Dienstleistungen, insbesondere im Bereiche der Dataware-Housing-Technik, der Management-Informationssysteme und des Datenbank-Managements, Unterstützung und Begleitung von EDV-Projekten, Handel mit Soft- und Hardware, Schulung und Training im Informatik-Bereich; die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräußern und verwalten sowie Patente und Lizenzen erwerben. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktienaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Portmann, Dr. Robert, von Flühli, in Oberrohrdorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Isler, Stefan, von Kleinandelfingen, in Schneisingen, mit Einzelprokura; Müller, Roger, von Oberägeri, in Oberrieden, Revisionsstelle.

15.11.1999 (8481)
Premedia AG, in Aarau, Bahnhofstrasse 102, 5000 Aarau, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 12. 11. 1999. Zweck: Import, Export, Herstellung und Vertrieb von Hard- und Softwareprodukten sowie Erbringen von Dienstleistungen in den Bereichen Informationsysteme, Internet, Multimedia, Design, Sicherheitskonzeption und Outsourcing, unter Einschluss von Schulung, Beratung, Coaching und Projektmanagement; die Gesellschaft kann soziale und kulturelle Projekte fördern, sich an anderen Unternehmen beteiligen, Immobilien, Lizenzen, Patente und andere immaterielle Werte sowie Immobilien erwerben, verwalten, vermitteln oder veräußern, ferner Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten. Aktienkapital: CHF 140'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 140'000.-. Aktien: 280 Namenaktien zu CHF 500.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung 100 Namenaktien zu CHF 1'000.- der "Litho AG", in Aarau, und 138 Namenaktien zu CHF 500.- der "Echo Communication AG", in Aarau, gemäss Vertrag vom 12. 11. 1999, wofür 280 voll liberierte Namenaktien zu CHF 500.- ausgeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktienaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Jehle, Bruno, von Zürich, in Gentschwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hirt, Willy, von Zürich, in Niedererlinsbach, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tanner, Martin, von Bargesen SH, in Suhr, Mitglied des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kersten, Hanspeter, deutscher Staatsangehöriger, in Basel, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sator Revisions GmbH, in Schönenwerd, Revisionsstelle.

15.11.1999 (8482)
Alag SA Invest, in Lupfig, Vermögensanlage usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 27. 07. 1999, S. 5116). Domizil neu: Industriestrasse 5, 5242 Lupfig. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Duffner-Freiburghaus, Claudia, von Neueneegg, in Mellingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15.11.1999 (8483)
Emfitag AG, in Rheinfelden, Erwerb, Verwaltung und Veräußerung von Grundstücken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 21 vom 31. 01. 1996, S. 616). Domizil neu: c/o Simon Basler, Marktgasse 58, 4310 Rheinfelden. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rommel, Roland, von Basel, in Zeiningen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Saladin, Walter, von Basel und Grellingen, in Therwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion].

15.11.1999 (8484)
EMT Metallbautechnik AG, bisher in Untersiggenthal, Entwicklung von Metallbausystemen sowie Fabrikation und Verkauf von Metallbauelementen, Metallbauprofilen und Metallbauzubehör, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 223 vom 16. 11. 1995, S. 6286). Statutenänderung: 10. 11. 1999. Sitz neu: Würenlingen. Domizil neu: Wolfackerweg 1, 5301 Siggental Station.

15.11.1999 (8485)
Frei Architekten und Planer AG, bisher in Obersiggenthal, Architekturbüro, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 162 vom 26. 08. 1997, S. 6240). Statutenänderung: 9. 11. 1999. Sitz neu: Untersiggenthal. Domizil neu: Auhalde 16b, 5300 Ennetnurgli. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.-.

15.11.1999 (8486)
Fritz Berner AG, in Ruppertschwil, Handel mit Getränken usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 252 vom 29. 12. 1998, S. 8893). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Frey, Boris, von Oberwil BL, in Biel-Benken, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Buchenhorner, Jörg, von Eptingen, in Sisach, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Ancechi, Remo, von Diepfingen, in Bubendorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15.11.1999 (8487)
Novisol AG, in Rheinfelden, Ausführung von Isolierungen jeder Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 10. 07. 1998, S. 4793). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bachmann, Hartmut, deutscher Staatsangehöriger, in Lörrach (D), Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Geschäftsführer].

15.11.1999 (8488)
Pitch Fitness-Club AG, in Bremgarten AG, Ausarbeitung und Durchführung von Kraft- und anderen Fitnessprogrammen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 91 vom 12. 05. 1999, S. 3153). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jud, Ralf, von Benken SG, in Zufikon, Revisionsstelle.

15.11.1999 (8489)
Sager AG, in Dürrenäsch, Herstellung von und Vertrieb von Glaswolle usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 253 vom 30. 12. 1998, S. 8928). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lüdi, Marc, von Heimiswil, in Baden, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15.11.1999 (8491)
Chermaco AG, in Rheinfelden, Verwaltung von Vermögensangelegenheiten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 62 vom 29. 03. 1995, S. 1731). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Luzern (SHAB Nr. 219 vom 10. 11. 1999, S. 7644) im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht.

15.11.1999 (8492)
Pizza Kurier 2000 GmbH, in Aarau, Gönhardweg 2, 5000 Aarau, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 10. 11. 1999. Zweck: Herstellung und Verkauf von Pizza und ähnlichen Nahrungsmitteln; kann sich bei Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte solche erwerben oder errichten, Zweigniederlassungen errichten sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Yagel, Sükran, von Wilen TG, in Aarau, Geschäftsführerin und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.

15.11.1999 (8493)
Haller + Lässer GmbH, Malergeschäft, in Bottenwil, Betrieb eines Malergeschäftes, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 50 vom 13. 03. 1995, S. 1401). Statutenänderung: 10. 11. 1999. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lässer, Albert, von Wiliberg, in Bottenwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Haller, Thomas, von Reinach AG, in Bottenwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-. [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-].

15.11.1999 (8494)
Maskan GmbH, bisher in Oftringen, Import und Export von Konsumgütern aller Art usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 225 vom 19. 11. 1996, S. 7122). Statutenänderung: 21. 10. 1999. Sitz neu: Rothrist. Domizil neu: Bernstrasse 24, 4852 Rothrist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Maskan, Ali, türkischer Staatsangehöriger, in Oftringen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.-. [bisher: in Basel]; Maskan, Hatic, türkische Staatsangehörige, in Balthal, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-. [bisher: in Basel].

15.11.1999 (8495)
Repar GmbH, bisher in Künzli, Lackierarbeiten und Restaurationen an Fahrzeugen usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 100 vom 27. 05. 1999, S. 3522). Statutenänderung: 11. 11. 1999. Sitz neu: Niederlenz. Domizil neu: Engelsäsi 2, 5702 Niederlenz. Zweck neu: Handel mit Automobilen und Fahrzeugen, Ersatzteilen und Waren aller Art, sowie Import und Export, ferner Lackierarbeiten, Restaurationen und Arbeiten jeglicher Art an Fahrzeugen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stöckli, Emma, von Aristau, in Aristau, Geschäftsführerin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stöckli, Thomas, von Aristau, in Tägerig, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.

15.11.1999 (8496)
Activa Management GmbH, in Brittnau, Dienstleistungen im Bereich Kältetechnik usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 208 vom 27. 10. 1998, S. 7325). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Kriens (SHAB Nr. 219 vom 10. 11. 1999, S. 7645) im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht.

15.11.1999 (8497)
Restaurant Storch GmbH in Liquidation, in Brittnau, Führung eines Restaurantsbetriebes, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 155 vom 12. 08. 1999, S. 5523). Nachdem das Verfahren durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirks Zofingen vom 22.06.1999 mangels Aktiven eingestellt worden ist, wird die Gesellschaft in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

15.11.1999 (8498)
Sports Outlet Wettingen GmbH in Liquidation, in Wettingen, Handel mit Sportartikeln und Waren aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 232 vom 30. 11. 1998, S. 8170). Liquidation beendet. Die Bestätigung des Revisors vom 30.09.1999 zur Lösung vor Ablauf des Sperrjahres liegt vor. [Die Löschung der Firma erfolgt, sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen].

15.11.1999 (8499)
Surprise GmbH in Liquidation, in Wohlen AG, Führung und Verwaltung eines Gastronomiebetriebes usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 155 vom 12. 08. 1999, S. 5523). Nachdem das Verfahren durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirks Bremgarten vom 22.06.1999 mangels Aktiven eingestellt worden ist, wird die Gesellschaft in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

15.11.1999 (8500)
Aargauesches Kranken- und Pflegeheim in Muri, in Muri AG, Führung des Aargaueschen Kranken- und Pflegeheims in Muri, Verein (SHAB Nr. 63 vom 29. 03. 1996, S. 1808). Statutenänderung: 25. 06. 1999. Name neu: Verein **Pflegi Muri**. Zweck neu: Führung eines Pflegeheims in Muri unter dem Namen "Pflegi Muri, Zentrum für Pflege und Betreuung" vornehmlich für chronisch kranke oder physisch oder psychisch behinderte Einwohner des Kantons Aargau, die besonderer ärztlich überwachter Betreuung und Pflege bedürfen, soweit hierfür nicht ein Akutspital oder eine Spezialklinik angezeigt erscheint; Förderung der spitalexternen Krankenpflege in Zusammenarbeit mit Gemeinden und Dritten; kann ein Wohnheim für geistig und körperlich Schwerstbehinderte errichten oder dessen Errichtung und Führung unterstützen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brüsweiler, Ruth, von Hefenhofen, in Widen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weber, Maurus, von Leuggern, in Mettmenstetten, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15.11.1999 (8502)
Securitas AG Schweizerische Bewachungsgesellschaft Filiale Aarau, in Aarau, Organisation von Bewachungsdiensten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 223 vom 17. 11. 1998, S. 7850). mit Hauptsitz in: Bern. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Urech, Bernhard, von Hallwil, in Oftringen, mit Kollektivprokura zu zweien.

15.11.1999 (8503)
APCON Informatik G. Yavuzcan, in Seon, Gewerbehaus Seetal, Seetalstrasse 2, 5703 Seon, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Informatik Dienstleistungen aller Art, insbesondere Entwicklung und Betreuung von Individual Software unter UNIX und Windows. Handel mit Waren aller Art sowie diesbezügliche Ein- und Ausfuhr. Eingetragene Personen: Yavuzcan, Gürcan, türkischer Staatsangehöriger, in Seon, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

15.11.1999 (8505)
Rosi's Getränkeshop, R. Winter, in Kaisten, Dorfstrasse 12, 5082 Kaisten, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verkauf von Getränken, Mineral, Bier, Wein und Spirituosen. Eingetragene Personen: Winter-Ramisberger, Roswita, von Kaisten, in Kaisten, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

15.11.1999 (8506)
Buchhaltungsbüro Knüsli Marianne, bisher in Baden, Buchhaltungsarbeiten sowie Lohnwesen, Budgetplanungen, und Erstellen von Geschäftsabschlüssen, Einzelfirma (SHAB Nr. 61 vom 28. 03. 1995, S. 1705). Sitz neu: Ennetbaden. Domizil neu: Sonnenbergstrasse 51, 5408 Ennetbaden. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Knüsli, Marianne, von Bretwil, in Ennetbaden, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Baden].

15.11.1999 (8507)
FARITEX A. Indelicato, in Auw, Vertrieb von Bettwaren und Wäsche für Restaurants, Hotels und Spitäler, Einzelfirma (SHAB Nr. 207 vom 26. 10. 1998, S. 7301). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Indelicato, Antonio, italienischer Staatsangehöriger, in Zug, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Windisch]; Indelicato, Galogera, italienische Staatsangehörige, in Zug, mit Einzelprokura [bisher: in Windisch].

15.11.1999 (8508)
K. Strebel, in Mägenwil, Selbstbedienungs-Tankstelle, Einzelfirma (SHAB Nr. 258 vom 06. 11. 1981, S. 3492). Zweck neu: Betrieb einer Selbstbedienungs-Tankstelle sowie einer Autowaschanlage.

15.11.1999 (8509)
Kurt Baumann, in Kolliken, Spenglerei usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 303 vom 31. 12. 1986, S. 4980). Zweck neu: Spenglerei, Ausführung von Flach- und Steilbedachungen sowie Sanitärinstallationen, Erstellung von Blitzschutzanlagen.

15.11.1999 (8510)
Peter Suter Radio TV Elektronik, in Menziken, Handel mit und Reparatur von elektronischen Geräten usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 35 vom 21. 02. 1997, S. 1187). Firma neu: **Peter Suter TV Elektro Computer**.

15.11.1999 (8511)
VideoPhot Communication René R. Linder, in Bremgarten AG, Videofilmproduktionen und Fotoreportagen usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 207 vom 07. 09. 1982, S. 2896). Domizil neu: Reussgasse 7, 5620 Bremgarten AG.

15.11.1999 (8512)
Wohnbedarf Merlo, in Leuggern, Fabrikation von Polsterstühlen usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 129 vom 06. 06. 1979, S. 1807). Domizil neu: Zürcherstrasse 610, 5316 Leuggern, [beholdende Aenderung]. Zweck neu: Fabrikation von Polsterstühlen, Handel mit Möbeln, Bodenbelägen und Vorhängen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Merlo, Margrit, von Brusio, in Leuggern, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Einzelprokura].

15.11.1999 (8513)
Badertscher, Ideen nach Mass, in Zofingen, Beratung in den Bereichen Satz, Werbung und PR usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 12 vom 19. 01. 1993, S. 274). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Das Geschäft wird nicht fortgesetzt.

15.11.1999 (8514)
Cichliden-Shop Neuenhof Theres Haller, in Neuenhof, Handel mit Zierfischen, Aquarien usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 61 vom 16. 03. 1987, S. 1016). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

15.11.1999 (8515)
Domenico Chieffo, in Lenzburg, Betrieb einer Schweisereiwerkstätte, Einzelfirma (SHAB Nr. 124 vom 01. 07. 1998, S. 4527). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirks Lenzburg vom 21.09.1999 mangels Aktiven eingestellt. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

15.11.1999 (8516)
Doris Golubovic-Brugger, in Laufenburg, Hotel-Restaurant zum wilden Mann, Einzelfirma (SHAB Nr. 240 vom 15. 10. 1986, S. 3921). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

15.11.1999 (8517)
Gasthof Sternen Max Schwarz, in Leibstadt, Gasthof, Einzelfirma (SHAB Nr. 262 vom 08. 11. 1984, S. 3977). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

15.11.1999 (8518)
Gertrud Meier, in Mägenwil, Restaurant Frohsinn, Einzelfirma (SHAB Nr. 290 vom 11. 12. 1978, S. 3818). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

15.11.1999 (8519)
Hans Schmid, in Lengnau AG, Viehhandel, Einzelfirma (SHAB Nr. 237 vom 10. 10. 1978, S. 3116). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

15.11.1999 (8520)
Heinz Neukomm, in Neuenhof, Gütertransporte, Einzelfirma (SHAB Nr. 75 vom 01. 04. 1987, S. 1274). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

15.11.1999 (8521)
Kodzomanovic Mijodrag, in Suhr, Handel mit Waren aller Art usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 107 vom 07. 06. 1999, S. 3800). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirks Aarau vom 03.09.1999 mangels Aktiven eingestellt. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

15.11.1999 (8522)
Lindenmann Informatik, in Menziken, Herstellung von kundenspezifischer Software für Grossrechner, Einzelfirma (SHAB Nr. 56 vom 23. 03. 1992, S. 1297). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

15.11.1999 (8523)
Garage Trottmann + Schatzmann, in Rudolfstetten-Friedlisberg, Betrieb einer Autogarage usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 27. 07. 1990, S. 3022). Firma neu: **Garage K. Trottmann + Th. Künzli**. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schatzmann, Marco, von Hausen bei Brugg, in Bergdietikon, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Künzli, Thomas, von Zürich, in Schlieren, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

15.11.1999 (3504)
RB Production AG, in Romanshorn, Bodan, Bahnhofstrasse 1, 8590 Romanshorn, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 4. 11. 1999. Zweck: Betrieb, Produktion und Organisation von Veranstaltungen sowie Verwalten von Liegenschaften. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Grundstücke erwerben und veräußern. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.-. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.-. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen brieflich. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktienaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Berner, Roland, von Ruppertschwil, in Romanshorn, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Egmo Treuhand G. Egloff & Ch. von Moos, in Romanshorn, Revisionsstelle.

15.11.1999 (3505)
Greuter-Jersey AG, in Sulgen, Fabrikation von und Handel mit Jerseystoffen und Geweben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 111 vom 11. 06. 1999, S. 3927). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fisch, Ueli, von Herisau, in Sulgen, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15.11.1999 (3506)
Innotherm AG, in Tägerwil, Ausführung von Wärmetechnik für Industrie- und Haustechnik, insbesondere Entwicklung, Fertigung, Lieferung und Vertrieb von Heizkesseln usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 225 vom 19. 11. 1998, S. 7918). Domizil neu: Talackerstrasse 14, 8274 Tägerwil. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hugelschöfer, Rolf, von Wigoltingen, in Diessenhofen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Funk, Michael, von Baden und Zollikon, in Zollikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied].

15.11.1999 (3507)
Tanklager Tügerschen AG, in Tobel-Tügerschen, Errichtung und Betrieb von Tankanlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 183 vom 22. 09. 1998, S. 6527). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Süssli, Heinrich, von Rüschlikon, in Thalwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; STG-Coopers & Lybrand AG, in Basel, Re-

visionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hürlimann, Reto, von Wald ZH, in Zwillikon (Alfollern am Albis), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ganz, Dr. Ronald, von Luzern, in Oberwil-Lieli, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; PricewaterhouseCoopers AG, in Basel, Revisionsstelle.

15.11.1999 (3508)
FCG Finance Consulting GmbH Altnau, in Altnau, Freiheitsstrasse 24, 8595 Altnau, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 12. 11. 1999. Zweck: Informatik-Beratungsdienstleistungen für Schweizer Finanzinstitute. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen aller Art beteiligen und Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Wörner, Adrian, deutscher Staatsangehöriger, in Altnau, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 16'000.-; Hämmerle, Angelika, deutsche Staatsangehörige, in Altnau, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.-.

15.11.1999 (3509)
Schreinerer Dünner GmbH, in Schlatt T.G., Betrieb einer Schreinerei mit Innenausbau, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 223 vom 19. 11. 1997, S. 8396). Statutenänderung: 13. 11. 1999. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Dünner, Emma, von St. Gallenkappel, in Weinfelden, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ueltschi, Heinz, von Oberwil im Simmental, in Heimberg, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; [bisher: in Riggsberg]; Thommen, Beatrice, von Arboldswil, in Heimberg, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-.

15.11.1999 (3510)
R. Simmen - Personalselektion und Beratung, in Weinfelden, Wührackerstrasse 11, 8570 Weinfelden, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Personalberatung, Dauerstellenvermittlung. Eingetragene Personen: Simmen, Roger, von Schinznach Dorf, in Weinfelden, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

15.11.1999 (3511)
Cromagnon Rolf Bartholet, bisher in Schaffhausen, Handel mit Waren aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 64 vom 31. 03. 1995, S. 1786). Sitz neu: Basadingen-Schlattigen. Domizil neu: Rychgasse 1, 8254 Basadingen. Zweck: Handel mit Waren aller Art. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bartholet, Rolf, von Flums, in Basadingen (Basadingen-Schlattigen), Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Winterthur].

Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio di Bellinzona

15.11.1999 (823)
Pneumatici Betrix SA in liquidazione, in Giubiasco, il commercio di pneumatici e nastri trasportatori di cinghie trapezoidali e rappresentanze in genere come pure la vendita ed il montaggio di pezzi di ricambio per ogni tipo di veicoli, società anonima (FUSC no. 182 del 20. 9. 1999, pagina 6433). La procedura di fallimento, è stata sospesa per mancanza di attivo, con decreto della Pretura del Distretto di Bellinzona del 12.11.1999.

Ufficio di Locarno

15.11.1999 (977)
Grünenfelder impresa costruzioni SA, finora in Brione sopra Minusio, la progettazione, costruzione e il rinnovamento di immobili come pure il commercio e la locazione di terreni, società anonima (FUSC no. 64 del 02. 04. 1998, pagina 2277). Statuti modificati: 10. 11. 1999. Traduzioni della ragione sociale: [La traduzione in lingua tedesca "Grünenfelder Bau AG" è abrogata]. Nuova sede: Ascona. Nuovo recapito: Via Lido 10, 6612 Ascona. [Statuto modificato anche su punti non soggetti a pubblicazione e adattati al nuovo diritto azionario]. Nuove persone iscritte o modificate: Grünenfelder, Josef Anton, da Winterthur, in Ronco sopra Ascona, presidente, con firma individuale [finora: amministratore unico]; Grünenfelder, Kurt, da Vilters-Wangs, in Brione sopra Minusio, membro, con firma individuale; Grünenfelder, Bruno, da Vilters-Wangs, in Brione sopra Minusio, membro, con firma individuale.

15.11.1999 (978)
Runner Car Sagl, in Contone, Via Cantonale, 6594 Contone, società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 12. 11. 1999. Scopo: la gestione di un garage, l'acquisto e la vendita di autoveicoli. La società può costituire succursali e partecipare ad altre società o imprese svizzere o estere. Capitale sociale: CHF 20'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Brüttsch, Nikolaus, da Sciaffusa, in Brione sopra Minusio, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 10'000.-; Brüttsch, Joachim, da Sciaffusa, in Brissago, socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 10'000.-.

Ufficio di Lugano

15.11.1999 (5351)
Glenreed SA, in Lugano, Via Marconi 4, c/o Avv. Gianrico Moor, 6900 Lugano, società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 9. 11. 1999. Scopo: L'acquisto al prezzo di CHF 80'000.-, la gestione e la vendita del foglio di PPP No. 2240 del fondo base part. RFD n. 924 di Lugano. Capitale azionario: CHF 100'000.-. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.-. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono mediante lettera raccomandata. Persone iscritte: Moor, Gianrico, da Steinmaur, in Stabio, amministratore unico, con firma individuale; Fiduciaria Elio Bernaschina SA, in Riva San Vitale, ufficio di revisione.

15.11.1999 (5352)
IMPRENORD SA, in Lugano, Contrada di Sassello 5, c/o Avv. Roberto Cogliati, 6900 Lugano, società anonima (nuova iscrizione)/Data dello statuto: 9. 11. 1999. Scopo: la partecipazione a società, in particolare l'acquisto di quote sociali e di titoli azionari, come pure la gestione e l'amministrazione di partecipazioni e patrimoni. Potrà acquistare beni di qualsiasi natura, anche immobiliare, quest'ultimi soltanto all'estero ed in genere spiegare ogni operazione finanziaria e commerciale necessaria o utile per il conseguimento dello scopo sociale. Capitale azionario: CHF 100'000.-. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.-. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC e FUCT. Persone iscritte: Cogliati, Roberto, da Vezia, in Barbengo, amministratore unico, con firma individuale; Clarifida SA, in Lugano, ufficio di revisione.

15.11.1999 (5353)
Almex SA, in Gentilino, commercio materiale per arti grafiche, società anonima (FUSC no. 179 del 15. 9. 1999, pagina 6330). Statuti modificati: 11. 11. 1999. Nuovo capitale azionario liberato: CHF 100'000.-.

15.11.1999 (5354)
Blue Bird AB SA, in Lugano, gestione di esercizi pubblici, società anonima (FUSC no. 186 del 24. 9. 1999, pagina 6556). Nuove persone iscritte o modificate: Ballabio, Adriano, da Morbio Inferiore, in Sonvico, ufficio di revisione.

15.11.1999 (5355)
Forex Executive SA, in Lugano, la gestione di patrimoni, società anonima (FUSC no. 142 del 26. 7. 1999, pagina 5080). Nuovo recapito: Via San Gottardo 10, 6900 Lugano.

15.11.1999 (5356)
GF General Fashion SA, in Lugano, settore della moda, società anonima (FUSC no. 222 del 15. 11. 1995, pagina 6261). Nuovo recapito: Via G.B. Pioda 9, 6900 Lugano. Persone dimissionarie e firme cancellate: Faldardi, Emiliano, da Morbio Inferiore, in Novazzano, membro, con firma collettiva a due; Pescia, Kurt, da Lugano, in Sonvico, membro, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Hasler, Evelyn, da Stäfa, in Viganello, membro, con firma collettiva a due; Schneider, Michela, da Winterthur e Mollis, in Viganello, membro, con firma collettiva a due.

15.11.1999 (5357)
Lariska SA, in Lugano, acquisto e vendita di immobili, società anonima (FUSC no. 106 del 5. 6. 1998, pagina 3824). Nuovo recapito: Via Ferruccio Pelli 7, c/o GM Fiduciaria-Immobiliare SA, 6900 Lugano. Persone dimissionarie e firme cancellate: De Stefani, Mario, da Aranno, in Fescoggia, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Senese nata Franciosi, Serafina, da Lugano, in Paradiso, amministratrice unica, con firma individuale.

15.11.1999 (5358)
Selvimm SA, in Lugano, la ristrutturazione e la gestione di un immobile, società anonima (FUSC no. 217 del 8. 11. 1999, pagina 7592). Statuti modificati: 12. 11. 1999. Nuovo capitale azionario: CHF 12'000'000.- [finora: CHF 200'000.-]. Nuovo capitale azionario liberato: CHF 12'000'000.-. Azioni: 12'000 azioni nominative da CHF 1'000.- [finora: 200 azioni nominative da CHF 1'000.-].

15.11.1999 (5359)
Carolina Lausanne SA, finora in Losanna, operazioni finanziarie o commerciali, società anonima (FUSC no. 175 del 9. 9. 1999, pagina 6206). Statuti originari: 28.10.1964. Statuti modificati: 12. 11. 1999. Nuova ragione sociale: **Carolina SA**. Nuova sede: Lugano. Nuovo recapito: Via alla Campagna 2a, c/o Pagani, Wulschleger & Martinenghi SA, 6900 Lugano. Scopo: operazioni finanziarie o commerciali, mobiliari o immobiliari, investimenti in azioni ed altri titoli. In particolare l'acquisto, la costruzione, lo sfruttamento, la valorizzazione, l'amministrazione e la vendita di immobili e di diritti immateriali. Può accordare prestiti o garanzie ad azionisti o terzi, se questo favorisce i suoi interessi. Capitale azionario: CHF 60'000.-. Capitale azionario liberato: CHF 60'000.-. Azioni: 60 azioni al portatore da CHF 1'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Nuove comunicazioni: le comunicazioni della società agli azionisti avvengono mediante lettera. Nuove persone iscritte o modificate: Martinenghi, Emilio, da Gerra (Verzasca), in Cureglia, amministratore unico, con firma individuale [come finora]; Office société fiduciaire, in Losanna, ufficio di revisione [come finora].

15.11.1999 (5360)
Pentauto SA in liquidazione, in Grancia, esercizio di un'autorimessa, società anonima (FUSC no. 105 del 4. 6. 1998, pagina 3791). La procedura di fallimento essendo stata chiusa, questa ragione sociale è radiata d'ufficio.

15.11.1999 (5361)
Saif in liquidazione, in Carabbia, investimenti agricoli, società anonima (FUSC no. 197 del 14. 10. 1997, pagina 7492). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

15.11.1999 (5362)
SR Special Events Incoming Sagl, in Lugano, Via Cantonale 20, 6900 Lugano, società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 11. 11. 1999. Scopo: l'organizzazione, pianificazione, esecuzione, gestione di eventi nazionali ed internazionali di ogni genere, che si svolgono principalmente in Svizzera e, su richiesta, anche all'estero, in particolare modo in occasione di congressi, meeting e viaggi che comportano un soggiorno di gruppi di persone. L'organizzazione e coordinazione logistica, la messa a disposizione di supporti di ogni genere (tecnici, mezzi di trasporto, intrattenimenti) e l'assistenza durante l'evento. Può acquisire partecipazioni in altre società e svolgere mandati di consulenza e rappresentanza nell'ambito dell'industria alberghiera e del turismo. Capitale sociale: CHF 20'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Rettich, Sabine Maria-Luise, cittadina germanica, in Morcote, socia e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.-; Martinielli, Marzio, da Colderio, in Castel San Pietro, socio e gerente, con firma collettiva a due, con una quota da CHF 1'000.-.

15.11.1999 (5363)
B & S Electra Services Sagl, in Lugano, attività finanziarie, società a garanzia limitata (FUSC no. 45 del 5. 3. 1999, pagina 1481). Statuti modificati: 29. 10. 1999, 12. 11. 1999. Nuova ragione sociale: **B & S Equities Sagl**. Nuovo scopo: L'assistenza e la consulenza all'investimento in valori mobiliari, alla gestione e alle attività finanziarie, promozionali e pubblicitarie delle società internazionali del gruppo, nonché ogni altra attività di servizi connessa con lo scopo sociale. Persone dimissionarie e firme cancellate: Electra Fleming Holdings Ltd., in Londra (GB), senza diritto di firma, socia, con una quota da CHF 11'000.-. Nuove persone iscritte o modificate: B & S Electra S.p.A., in Milano (I), socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 27'000.- [finora: con una quota da CHF 16'000.-].

15.11.1999 (5364)
Barclays Bank (Svizzera) SA, Succursale di Lugano, in Lugano, l'esercizio di una banca, succursale (FUSC no. 144 del 28. 7. 1999, pagina 5150), con sede principale a: Ginevra. Nuove persone iscritte o modificate: Bosch, Ezequiel, cittadino statunitense, in Ginevra, con firma collettiva a due; Döbeli, Bruno, da Seegraben, in Forch (Küsnacht ZH), con firma collettiva a due.

15.11.1999 (5365)
Fontana Finacing S.r.l., Lussemburgo, succursale di Lugano, in Lugano, la gestione di titoli e brevetti, succursale (FUSC no. 124 del 30. 6. 1999, pagina 4392), con sede principale a: Lussemburgo. Nuovo recapito: Via Frasca 3, 6900 Lugano.

15.11.1999 (5366)
Coal Limited, Douglas, Isle of Man, succursale di Lugano, in Lugano, articoli di gioielleria e moda, succursale (FUSC no. 12 del 19. 1. 1999, pagina 391), con sede principale a: Douglas (Isle of Man). Questa ragione sociale è cancellata avendo l'autorità fiscale cantonale dato il suo consenso.

15.11.1999 (5367)
Wälchli Rudolf, in Lugano, gestione del garni Stella, ditta individuale (FUSC no. 220 del 11. 11. 1999, pagina 7686). Nuova ditta: **Hotel Stella di Wälchli Rudolf**.

15.11.1999 (5368)
Agopyan Benito Vartan, in Lugano, consulenze industriali, ditta individuale (FUSC no. 96 del 20. 5. 1998, pagina 3440). La ditta è cancellata per cessazione di attività.

15.11.1999 (5372)
Retifica dell'iscrizione nel giornale no. 5246 del 8. 11. 1999, pubblicato nel FUSC no. 221 del 12. 11. 1999, p. 7712. **ESTRO SA**, in Cureglia, partecipazione, società anonima (FUSC no. 221 del 12. 11. 1999, pagina 7712). Nuove persone iscritte o modificate: Wicki nata Ghezzi, Barbara, da Oberkirch, Horw e Lamone, in Carabbia, membro, con firma individuale [non in Cureglia].

Ufficio di Mendrisio

15.11.1999 (1454)
Fabo SA, in Mendrisio, la gestione, amministrazione, arredamento, organizzazione e l'affitto di esercizi pubblici di ogni genere, società anonima (FUSC no. 125 del 30. 6. 1995, pagina 3668). Statuti modificati: 18. 10. 1999. Statuti adattati al nuovo diritto azionario. Nuove persone iscritte o modificate: Gandola, Giuseppina, da Paradiso, in Besazio, amministratrice unica, con firma individuale [finora: in Mendrisio].

15.11.1999 (1455)
Floremme SA, in Mendrisio, la compera, la vendita, la costruzione e locazione di beni immobili, la gestione di beni mobili e immobili, la partecipazione a imprese commerciali e industriali, l'amministrazione del patrimonio di... Società anonima (FUSC no. 146 del 4. 8. 1997, pagina 5537). Nuovo recapito: Via Marliani 3, 6850 Mendrisio. Con decisione del 09.11.1999, La Delegazione Tutoria del Comune di Mendrisio, ha nominato un curatore ai sensi dell'art. 393 cpv. 4 CCS. Persone dimissionarie e firme cancellate: Maino, Giuseppe, da Mendrisio, in Mendrisio, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Morotti, Claudio, da Magadino, in Brusino Arsizio, curatore, con firma individuale.

15.11.1999 (1456)
Hanno-Nova SA, in Novazzano, la fabbricazione e la lavorazione di prodotti tessili di ogni genere nonché il loro commercio, società anonima (FUSC no. 35 del 19. 2. 1999, pagina 1158). Persone dimissionarie e firme cancellate: ATAG Ernst & Young, in Basilea, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: Fiduciaria Boverat SA, in Chiasso, ufficio di revisione.

15.11.1999 (1457)
Immobiliare Essecieffe SA, in Morbio Inferiore, l'acquisto e la vendita di proprietà immobiliari ed in particolare la società intende acquistare il credito garantito da cartelle ipotecarie gravanti la quota di PPP foglio no. società anonima (FUSC no. 200 del 15. 10. 1998, pagina 7076). Statuti modificati: 11. 11. 1999. Nuovo capitale azionario liberato: CHF 100'000.-.

15.11.1999 (1458)
Panda SA, in Mendrisio, la gestione di un ristorante-bar-gelateria, pasticceria ed ogni altra attività connessa con il conseguimento dello scopo sociale, società anonima (FUSC no. 125 del 30. 6. 1995, pagina 3668). Statuti modificati: 18. 10. 1999. Statuti adattati al nuovo diritto azionario. Nuove persone iscritte o modificate: Gandola, Giuseppina, da Paradiso, in Besazio, amministratrice unica, con firma individuale [finora: in Mendrisio].

15.11.1999 (1459)
Urbis SA, in Ligornetto, la fabbricazione ed il commercio di minuterie metalliche, macchine, apparecchi, armi e loro parti staccate, ed in genere, di ogni articolo finito e semifinito del ramo metal-meccanico ed... Società anonima (FUSC no. 72 del 15. 4. 1996, pagina 2111). Statuti modificati: 10. 11. 1999. Statuti adattati al nuovo diritto azionario.

15.11.1999 (1460)
BRIANTEA & EURASIAN SA, Luxembourg-Kirchberg, succursale di Chiasso, in Chiasso, Corso San Gottardo 35, 6830 Chiasso, succursale (nuova iscrizione). Ditta della sede principale: BRIANTEA & EURASIAN SA. Natura giuridica della sede principale: società anonyme. Sede principale: Lussemburgo-Kirchberg (L). Data degli statuti della sede principale: 23.09.1999. Iscrizione nel RC della sede principale: ufficio del registro di commercio e delle società di Lussemburgo il 12.10.1999, sezione B. Nr. 71769. Scopo della sede principale: il commercio di legnami, tutte le operazioni in generale, industriali, commerciali, finanziarie, mobiliari ed immobiliari relative direttamente o indirettamente alla creazione, la gestione ed il finanziamento, di imprese e società. Capitale sociale della sede principale: EUR 40'000.- suddiviso in 400 azioni da EUR 100.-. Pubblicazioni della sede principale: in forma legale. Disposizioni per la succursale: creata con verbale del consiglio di amministrazione del 24.09.1999. Persone iscritte: Heim, Ferdinand, cittadino lussemburghese, in Lussemburgo-Kirchberg (L), amministratore; Muller, Gerard, cittadino lussemburghese, in Lussemburgo-Kirchberg (L), amministratore; Blauen, Genevieve, cittadina lussemburghese, in Lussemburgo-Kirchberg (L), amministratrice; Ponti, Battista, da Novazzano, in Morbio Inferiore, direttore della succursale, con firma individuale.

15.11.1999 (1461)
Francesco Parisi, Internationale Spedition GmbH, succursale di Chiasso, in Chiasso, l'esecuzione di spedizioni di ogni genere, in particolare di spedizioni in ambito internazionale, nonché l'assunzione di agenzie armatoriali, di rappresentanze di trasporti e di agenzie di... Succursale (FUSC no. 127 del 4. 7. 1995, pagina 3744), con sede principale a: Zurigo. Nuove persone iscritte o modificate: Parisi, Pietro Stanislao, da Losanna, in Prangins, gerente, con firma individuale [finora: in Losanna].

15.11.1999 (1462)
Paolo Calloni, in Rancate, Via Pizzuolo, 6862 Rancate, ditta individuale (nuova iscrizione). Scopo: disegnatore edile. Persone iscritte: Calloni, Paolo, da Mendrisio, in Rancate, titolare, con firma individuale.

15.11.1999 (1463)
Eredi Bernasconi Angelo in fallimento, in Morbio Inferiore, impresa generale di costruzioni, lavori del genio civile e di edilizia, costruzioni stradali di sopra e sottostruttura e cemento armato, società in nome collettivo (FUSC no. 54 del 18. 3. 1999, pagina 1793). La procedura di fallimento essendo stata chiusa, questa ragione sociale è cancellata d'ufficio.

Ufficio di Blenio

8 novembre 1999 (41)
Manara Gino, in Malvaglia, Officina meccanica con riparazioni auto (FUSC del 26. 6. 1981, n. 144, p. 2052). La ditta è cancellata per cessazione di attività.

Ufficio di Riviera

5 novembre 1999 (125)
Ristogrill Gestioni S.A. in liquidazione, in Biasca, la gestione di esercizi pubblici... (FUSC del 12. 7. 1999, no 132, p. 4733). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 66 cpv. 2 ORC.

8 novembre 1999 (126)
Garage Pitcar S.a.g.l., in Osogna, via cantonale, 6703 Osogna, società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 3 novembre 1999. Scopo: l'esercizio di un garage con relativa vendita e riparazione di automobili nonché ogni altra attività collegata con lo scopo sociale. Capitale sociale: CHF 20'000, suddiviso in due quote da CHF 19'000 e CHF 10'000, interamente liberate. Organo di pubblicazione: FUSC. Conferimenti in natura: Salvatore Pittelli ha apportato alla società oggetti mobili (attrezzi, macchinario e mobilio d'ufficio) per un valore complessivo di CHF 20'650, accettati dalla società per CHF 19'000 e computati sul capitale sociale per tale importo mediante rimessa all'apportatore di una quota di CHF 19'000. Contratto di apporto del 3. 11. 1999. Persone iscritte: Salvatore Pittelli, cittadino italiano in Bellinzona, con una quota di CHF 19'000, socio e gerente, con diritto di firma individuale. Pietro Pittelli, cittadino italiano in Osogna, con una quota di CHF 1000, socio, senza diritto di firma.

Vaud – Waadt – Vaud

Bureau d'Aigle

8 novembre 1999

Simmosa S.A., à Villeneuve, affaires immobilières (FOSC du 05. 07. 1994, p. 3753). AMV Conseils & Révision S.A. n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Jean-Paul Itin, de Hersberg, à Montreux.

Bureau d'Avenches

8 novembre 1999

Floridor S.A. le Biscuitier d'Avenches, à Avenches (FOSC du 14. 8. 1996, p. 4877). Gilg Reichmuth n'est plus administrateur-délégué, David Poytt n'est plus président, Kurt Naeger n'est plus administrateur et Franz Schmid n'est plus directeur; leurs signatures sont radiées. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Bernhard Gross, de St. Gallen, à Bischofszell, président; André Straub, de Wanzwil, à Muri bei Bern, et Theodor Schmid, de Mühleberg, à Jegenstorf, membres.

Bureau de Cully (district de Lavaux)

8 novembre 1999

J. Mariller, à Chexbres, courtière en immobilier (FOSC du 7. 2. 1997, p. 841). Raison radiée par suite de cessation d'activité.

8 novembre 1999

Didier services S. à r.l., à Lutry (FOSC du 20. 5. 1998, p. 3442). Suppression du deuxième bureau à Lutry.

Bureau d'Echallens

8 novembre 1999

Serge Boillat S.A., à Echallens, atelier de menuiserie-ébénisterie, agences en tous genres (FOSC du 11. 11. 1995, p. 6006). La procuration de Kurt Rutishauser est radiée.

8 novembre 1999

Multistore, Pierre-Alain Gabriel, précédemment à Morrens, volets à rouleaux, fenêtres (FOSC du 14. 02. 1995, p. 869). Le siège de la maison est transféré à Echallens, Z.I. En Condémnie A, chemin de l'Usine 6. Le domicile particulier du titulaire est actuellement à Poliez-Pittet.

8 novembre 1999

Mirel S. à r.l. en liquidation, à Cugy, société à responsabilité limitée (FOSC du 16. 09. 1997, p. 6815). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

8 novembre 1999

Massika Sàrl en liquidation, à Cugy, société à responsabilité limitée dissoute par suite de faillite (FOSC du 20. 09. 1999, p. 6433). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 1er novembre 1999.

Bureau de Lausanne

8 novembre 1999

AREX Sàrl, à Lausanne, chemin de Malley 14. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 4 novembre 1999. But: fourniture de services Internet; exécution et fourniture, au moyen des médias électroniques et en particulier Internet, d'opérations commerciales et prestations de services, notamment en matière de tourisme et de transport; exécution d'opérations et mandats en matière de publicité, de gestion et d'engineering financier. Capital entièrement libéré: fr. 20 000. Associés: Sorin Bazgan, de et à Lausanne, gérant avec signature individuelle, et Voichita Balacu Cirjanic, de Roumanie, à Lutry, chacun pour une part de fr. 10 000. Publications: FOSC.

8 novembre 1999

Dépraz & Cie en faillite, à Lausanne, société en nom collectif, dont la procédure de faillite suspendue faute d'actif, a été radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 2 ORC (FOSC du 16. 4. 1997, p. 2543). La société est réinscrite comme société en liquidation. Sa raison sociale devient: **Dépraz & Cie en liquidation**. La signature de Gérard Dépraz est radiée.

8 novembre 1999

AGR services, Alessandro Rui, à Lausanne, courtage dans le domaine des assurances (FOSC du 17. 2. 1994, p. 943). Nouvelle raison de commerce: **AGIR, A. Rui**. Nouveau genre d'affaires: formation dans le domaine de la vente et de la communication.

8 novembre 1999

Société Immobilière du Pré du Collège, à Lausanne, société anonyme (FOSC du 18. 12. 1996, p. 7863). Christian Luginbühl n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouveaux administrateurs: Albert Koller, de Flislsbach, à Saint-Sulpice VD, président; Bruno Siebenthal, de Lausanne, à Chavornay, et Bernard Krähenbühl, de Montreux, à Blonay, tous avec signature collective à deux. STG-Coopers & Lybrand S.A. n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: ATAG Ernst & Young S.A., à Lausanne.

8 novembre 1999

Les Apennins B en liquidation, à Lausanne, société anonyme, opérations immobilières (FOSC du 10. 9. 1999, p. 6234). Bernard Nicod n'est plus liquidateur; sa signature est radiée. Nouveau liquidateur avec signature individuelle: Mohsen Moussa, de Chavannes-le-Veyron, au Mont-sur-Lausanne.

8 novembre 1999

Water works espace hygiène Mont-sur-Lausanne S.A., au Mont-sur-Lausanne, commerce d'appareils de purification de l'espace selon le principe du filtrage par l'eau (FOSC du 11. 6. 1998, p. 3984). Imbach Treuhand n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Balmer-Etienne Treuhand AG, à Lucerne.

8 novembre 1999

S.I. Clos Pompéi, à Lausanne, société anonyme (FOSC du 22. 11. 1994, p. 6386). Dissolution: 1er octobre 1999. La liquidation est opérée sous la raison sociale **S.I. Clos Pompéi en liquidation** par Monique Hungerbühler, de Sommeri, à Lausanne, liquidatrice avec signature individuelle. Heinz Hofer n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Adresse de la société en liquidation: rue de Bourg 27, chez Géranche A. Borgeaud S.A.

8 novembre 1999

AB Peinture & rénovation S.A., à Lausanne (FOSC du 28. 10. 1999, p. 7353). Inscription d'une succursale à Monthey.

8 novembre 1999

Métamorphose coiffure, Mara Forte, à Lausanne, avenue du Théâtre 7. Titulaire: Mara Forte, de Winterthur, à Lausanne. Exploitation d'un salon de coiffure.

8 novembre 1999

A-Z Imex, Zoran Atanasovski, à Lausanne, avenue du Grey 78. Titulaire: Zoran Atanasovski, de Macédoine, à Lausanne. Commerce d'articles de diverse nature.

8 novembre 1999

G. Akdeniz – H. Pache Ulker, chez Gürsel, à Lausanne, société en nom collectif, vente de nourriture à consommer et à l'emporter (FOSC du 2. 11. 1998, p. 7464). L'associée Hildegard Pache Ulker s'étant retirée, la société est dissoute et radiée. L'associé Gürsel Akdeniz, de Turquie, à Montreux, continue les affaires sous la raison individuelle **G. Ak-**

deniz, chez Gürsel, conformément à l'art. 579 CO. Vente de nourriture à consommer à l'emporter. Passage St-François ouest. La procuration d'Ibrahim Ulker est éteinte.

8 novembre 1999

Boutique Idem, M. Duruz, à Lausanne, commerce de prêts-à-porter féminins et accessoires (FOSC du 20. 10. 1999, p. 7190). La signature de Karine Loubet est radiée.

8 novembre 1999

Nadine Blank, à Lausanne, chemin du Martinet 27. Titulaire: Nadine Blank, de Lyss, à Lausanne. Commerce de prêts-à-porter, accessoires y relatifs et articles de diverse nature.

8 novembre 1999

Epicerie du Coin, Mancosu, à Lausanne, route Aloys-Fauquez 36. Titulaire: Anna Mancosu, d'Italie, à Lausanne. Signature individuelle est conférée à Sergio Mancosu, d'Italie, à Lausanne. Commerce de produits alimentaires, boissons alcoolisées et non alcoolisées et articles de diverse nature.

8 novembre 1999

EMS La Naz S.A., au Mont-sur-Lausanne, exploitation d'un centre d'accueil et d'accompagnement de personnes atteintes dans leur santé (FOSC du 15. 11. 1996, p. 7046). Danielle Felchlin n'est plus administratrice; sa signature est radiée. Norah Zapata n'est plus présidente mais reste administratrice avec signature collective à deux. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Daniel Pache, d'Epalinges, à Lutry, président, et Françoise Rossel, de Genève, à Pully, secrétaire.

8 novembre 1999

Praxa S.A., à Lausanne, fiduciaire (FOSC du 26. 10. 1998, p. 7304). Alain Coutaz et Jean-Claude Roch ne sont plus administrateurs; leur signature, ainsi que celle de Marlise Gilliéron, est radiée. Le président Jean Vallérian reste seul administrateur et signe désormais individuellement. Procuration collective à deux est conférée à Elisabeth Wullschlegler, de Zofingen, à Renens.

8 novembre 1999

André & Cie S.A., à Lausanne, commerce et transit de céréales, articles fourragers et alimentaires, graines oléagineuses et tous autres produits du sol, bruts ou manufacturés (FOSC du 23. 9. 1999, p. 6524). Maryline Gois est actuellement Maryline Guirmand, de France, à Lausanne.

8 novembre 1999

La Chanterelle S.A., à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 2. 7. 1999, p. 4480). Nouveau réviseur: BFF & Associés, à Lausanne.

Bureau de Morges

8 novembre 1999

Pfanzelter, Electro-Engineering ingénieur ETS/UTS, à Saint-Sulpice, projet, expertise, étude de marché, mise en service, commercialisation de matériel électrique (FOSC du 28. 08. 1996, p. 5181). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

8 novembre 1999

Chesaus S.A. en liquidation, à Saint-Sulpice, tous travaux de maçonnerie, de traitement du béton, d'isolation phonique et thermique, société dissoute par suite de faillite (FOSC du 12. 04. 1999, p. 2346). La procédure de faillite étant clôturée, la raison sociale est radiée d'office conformément à l'art. 66 al. 2 ORC.

8 novembre 1999

Poletti Consulting, à Saint-Sulpice, chemin de la Venoge 7. Titulaire: Philippe Poletti, de Veytaux VD, à Vionnaz VS. Commerce et conseils en ressources humaines et gestion d'entreprises, toutes activités commerciales et financières.

8 novembre 1999

José Manuel Abranches Gonçalves Saraiva, à Morges, importation et diffusion de vins et spiritueux (FOSC du 22. 10. 1998, p. 7230). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

8 novembre 1999

Nor-i-Mar S. à r.l. en liquidation, à Morges, tous conseils et opérations quelconques dans le domaine du management et l'organisation d'entreprise, société dissoute d'office (FOSC du 12. 08. 1999, p. 5525). La raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Morges, par suite de transfert de son siège à Nyon (FOSC du 01. 11. 1999, p. 7438).

8 novembre 1999

IHTM S.A., à Ecublens, achat, fabrication et vente de meubles et de biens d'équipement pour la maison (FOSC du 15. 10. 1998, p. 7077). Jean-Claude Darrouzet (président); Bernard Ischy (secrétaire) et Jean-Pierre Jacquemoud ne sont plus administrateurs, leurs signatures sont radiées. Bernard Levat, directeur-général, devient également administrateur président; il continue à signer collectivement à deux. Alain Spring, maintenant à Echallens, et Eric Décoster, tous deux directeurs, deviennent également administrateurs et ils continuent à signer collectivement à deux.

8 novembre 1999

Conforama Direction S.A., à Ecublens, fourniture de prestations de services en tous genres, notamment en matière comptable, financière, juridique, organisationnelle, informatique et ressources humaines (FOSC du 15. 10. 1998, p. 7077). Jean-Claude Darrouzet (président); Bernard Ischy (secrétaire) et Jean-Pierre Jacquemoud ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Bernard Levat, directeur-général, devient également administrateur président; il continue à signer collectivement à deux. Alain Spring, maintenant à Echallens, et Eric Décoster, tous deux directeurs, deviennent également administrateurs et ils continuent à signer collectivement à deux.

8 novembre 1999

Lansa S.A., à Ecublens, étude, fabrication, achat, vente, distribution, représentation de porte-clefs (FOSC du 07. 01. 1999, p. 86). Jean-Daniel Rouge n'est plus directeur-adjoint; sa signature est radiée. Gisèle Conus continue à signer collectivement à deux mais sans restriction. Procuration collective à deux est conférée à Berta Quiblier, de Nyon, à Ecublens VD.

8 novembre 1999

Solaronix S.A., à Saint-Prex, étude, développement, fabrication et commerce de techniques, matériaux et produits dans le domaine de l'énergie solaire (FOSC du 11. 01. 1994, p. 202). La raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Morges par suite de transfert de son siège à Aubonne (FOSC du 22. 10. 1998, p. 7230).

8 novembre 1999

Conforama S.A., à Ecublens, achat, vente et gestion de participations, acquisition ou octroi de licences (FOSC du 07. 10. 1998, p. 6890). Alain Spring est maintenant domicilié à Echallens.

8 novembre 1999

Roth et Sauter S.A., à Denges, exploitation des branches de l'industrie graphique, commerce de papier, édition, participation à des entreprises similaires (FOSC du 02. 08. 1999, p. 5258). Pierre Williner n'est plus administrateur; sa signature est radiée.

Complément

Coopérative pour le développement de l'habitat social (CDHS) en liquidation, à Morges, amélioration des conditions de logement à des prix favorables et d'utilité publique (FOSC du 14. 10. 1999, p. 7052). Roland Cailler et Alain Bally ne sont plus membres; leurs signatures sont radiées.

Bureau d'Orbe

8 novembre 1999

Société des Auto-Transports de la Vallée de l'Orbe A.V.O., à Ballaigues, société anonyme (FOSC du 19. 03. 1998, p. 1916). Charles-Edouard Bourgeois n'est plus administrateur. Sa signature est radiée. Jean-Daniel Faucher, administrateur inscrit, est désormais administrateur-délégué, toujours avec signature collective à deux. Claude Recordon, de Bercher, à Orbe, est nommé administrateur, avec signature collective à deux.

Bureau d'Oron

8 novembre 1999

Ecuries et Haras de Naïmes S.à.r.l., précédemment à La Sarraz (FOSC du 24. 2. 1997, p. 1237). Siège transféré à Mézières, Moulin 150. Statuts primitifs du 25 janvier 1995, modifiés en dernier lieu les 26 août et 3 novembre 1999. But: exploitation de centres hippiques, enseignement de l'équitation, commerce et élevage de chevaux. Capital social fr. 20 000, entièrement libéré. Apport: Selon inventaire du 21 janvier 1995, six chevaux et sept poneys, accepté pour le prix de fr. 20 000 et imputé sur le capital. Associés (inscrits) Georgette Beuchat, de Fontenais, à Lausanne, pour une part de fr. 18 000, Régis Némot, pour une part de fr. 1000, et Christine Némot, pour une part de fr. 1000, tous deux de Port-Valais, actuellement à Mézières, Régis Némot ayant fait cession d'une fraction de fr. 500 de sa part sociale, anciennement de fr. 1500, à Georgette Beuchat (ancienne part de fr. 17 500). L'associée Christine Némot (inscrite) est gérante avec signature individuelle. Publications: FOSC.

Bureau de Payerne

4 novembre 1999

S.I. Les Rammes S.A., à Payerne, immeubles (FOSC du 14. 8. 1996, p. 4678). Le secrétaire Willy Glaus est décédé; sa signature est radiée. Nouveau secrétaire du conseil d'administration avec signature collective à deux: Jean-Jacques Glaus, de Rüschegg, à Payerne.

5 novembre 1999

Robert Konrad Witzig, à Payerne, Les Sorbiers 14. Titulaire: Robert Konrad Witzig, de Laufen-Uhwiesen, à Payerne. Chauffage électrique, distribution et vente.

8 novembre 1999

Fabrique de machines Bula & Fils S.A., à Treize-Cantons (Seigneux) (FOSC du 22. 4. 1997, p. 2688). Fondé de procuration avec signature collective à deux: Christian Chablais, de Zumholz, à Fribourg.

Bureau de Vevey

8 novembre 1999

Hôtel du Parc, Mont-Pélerin, à Chardonne, société anonyme (FOSC du 13. 2. 1996, p. 863). Stéphane Perrin, n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Le directeur Didier Chappex est nommé administrateur avec signature collective à deux, mais pas avec Daisy Chappex-Leuenberger. Carlos De Abreu, du Portugal, à Chardonne, est nommé administrateur avec signature collective à deux.

8 novembre 1999

Miauton S.A., à Montreux (FOSC du 17. 8. 1999, p. 5623). La procuration de Jacques Amrein, Frédéric Winzer, Eugène Widmer, est éteinte. Jean-Yves Bieri, de Langnau im Emmental, au Mont-sur-Lausanne, est nommé directeur avec signature collective à deux.

8 novembre 1999

Bar à café le Baccara, Ugo Sofia, à Montreux. Titulaire: Ugo Sofia, d'Italie, à Montreux. Bar à café est restaurant. Avenue de Casino 31.

8 novembre 1999

A. De Robbio, à Montreux, café-restaurant Le Soleil (FOSC du 16. 5. 1994, p. 2705). Raison radiée par suite de remise de commerce.

8 novembre 1999

Michel Mahon, précédemment à Saint-Légier-La Chiésaz, commerce de machines outils et autres produits techniques (FOSC du 29. 9. 1998, p. 6694). Le titulaire a transféré le siège de son entreprise à Vevey, avenue du Général-Guisan 58.

8 novembre 1999

Laboratoires La Prairie S.A., à Montreux (FOSC du 5. 7. 1999, p. 4531). La procuration de Margarida Hoffmann est éteinte. Procuration collective à deux est conférée à Brigitte Bruggmann, de Degersheim, à Horgen.

Neuchâtel – Neuenburg – Neuchâtel

Bureau de Neuchâtel

15.11.1999

Nicolas Babey, à La Chaux-de-Fonds, rue du Parc 9ter. Chef de la maison: Babey Nicolas, de Grandfontaine, à La Chaux-de-Fonds. Consultant auprès des collectivités territoriales et d'institutions privées dans les domaines de la promotion économique, aménagement du territoire, tourisme et marketing.

15.11.1999

Cosmetics Diffusion, Liliane Boninsegni, précédemment à Landern (FOSC du 16.08.1993, p. 4304). Nouveau siège: Corcelles-Cormondrèche, avenue Soguel 8. Boninsegni Liliane et Christian sont maintenant domiciliés à Corcelles-Cormondrèche.

15.11.1999

Techni-K, Vincent Jeannet, à Bôle, automatisation et visualisation de processus, robotique, électronique et informatique de gestion, etc. (FOSC du 16.02.1996, p. 932). Nouveau siège et domicile du chef de la maison: Neuchâtel, rue des Beaux-Arts 9.

15.11.1999

W. Stalder et Cie, à La Chaux-de-Fonds, société en commandite, entreprise d'électricité, etc. (FOSC du 16.10.1985, p. 3902). Stalder Werner n'est plus associé. Nouvel associé indéfiniment responsable: Stalder Pierre, de Spiez, à La Chaux-de-Fonds. Nouvelle raison sociale: **Stalder Pierre & Cie**.

15.11.1999

Camerino S.A., à Neuchâtel, achat, construction, exploitation, gérance, vente d'immeubles, etc. (FOSC du 23.11.1994, p. 6413). Besson Fred Marcel n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Memminger Laurent, de et à Neuchâtel, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature individuelle.

15.11.1999

La Fritillaire SA, à Neuchâtel, exploitation globale de cartes à mémoires (FOSC du 08.09.1998, p. 6213). La procuration de Wyssling Franz Werner est radiée.

15.11.1999

Ismecha Holding S.A., à La Chaux-de-Fonds, acquérir, gérer et vendre des participations, etc. (FOSC du 17.11.1998, p. 7854). Dobler Alain n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Dreyer François, d'Ueberstorf, à La Chaux-de-Fonds, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

15.11.1999 (3017)
News SA, à Neuchâtel, prestation de services dans le domaine de l'informatique et des communications, etc. (FOSC du 08.08.1997, p. 5674). But modifié: prestation de services dans le domaine de l'informatique et des communications, création, développement et commercialisation de software, installation de hardware, livraison et mise en service de systèmes d'information et de communication complets, création et exploitation de réseaux de distribution d'informations. Les 150 actions de 1'000 CHF, nominatives, sont liées selon statuts. Capital-actions: 150'000 CHF, entièrement libéré, divisé en 150 actions de 1'000 CHF, nominatives, liées selon statuts. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Nouveaux statuts du 25.10.1999.

15.11.1999 (3018)
Noé S.A., à Cressier NE, commerce et représentation de tous vins, etc. (FOSC du 21.07.1993, p. 3813). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Noé S.A. en liquidation**. Liquidateur: Volro Roger, des Genevez, à Auvernier, avec signature individuelle. Vacher Georges-Edouard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Adresse de liquidation: Neuchâtel, rue du Temple-Neuf 4, c/Fiduciaire Muller et Christe SA.

15.11.1999 (3019)
Synopta SA en liquidation, à Neuchâtel, participation à d'autres sociétés, etc. (FOSC du 13.07.1999, p. 4768). Par ordonnance du 03.11.1999, le Tribunal civil du district de Neuchâtel a prononcé la suspension de la liquidation de la faillite, faute d'actif suffisant.

15.11.1999 (3020)
Autodesk Development Sà.r.l., à Neuchâtel, concevoir, développer et commercialiser des logiciels et produits informatiques, etc. (FOSC du 17.05.1999, p. 3249). Les pouvoirs de Gmünder Ernest sont radiés. Signature individuelle a été conférée à Pignolet David, de Misery, à Fontainemelon, gérant.

Genève - Genf - Ginevra

12.11.1999 (12092)
Alain Berthiaud, à Genève, commerce spécialisé de bière et dégustation (FOSC du 25.03.1997, p. 2028). Objet actuel: commerce spécialisé de bière et dégustation avec buvette permanente. Le chef de la maison exploite un second établissement à l'avenue Tronchet 4.

12.11.1999 (12093)
Maria Di Benedetto, à Meyrin (FOSC du 15.01.1996, p. 275). Objet actuel: épicerie italienne; buvette permanente.

12.11.1999 (12094)
Pro Select, Pasqualina Ferrara, à Genève, mise à disposition de personnel fixe et temporaire. (FOSC du 28.04.1998, p. 2859). Par suite de changement d'état civil, le chef de la maison Ferrara Pasqualina porte désormais le nom de Herzog Pasqualina. Par conséquent, la raison de commerce devient: **Pro Select, Pasqualina Herzog**.

12.11.1999 (12095)
Théodore Jovanovitch, à Confignon, représentation et commerce d'articles d'horlogerie, etc. (FOSC du 17.02.1993, p. 810). Objet actuel: représentation et commerce d'articles d'horlogerie, de cosmétiques et de diverses natures; édition, impression et diffusion d'un journal bimensuel "Le Pays Romand".

12.11.1999 (12096)
Charles Lamarche, à Genève, boulangerie, épicerie, tabacs, traiteur et buvette (FOSC du 13.01.1999, p. 0236). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

12.11.1999 (12097)
L'île de Beauté - Nicole Pavillard, à Genève, rue de Lausanne 42. Chef de la maison: Pavillard Nicole, de Orny, à Plan-les-Ouates. Exploitation d'un institut de beauté.

12.11.1999 (12098)
P.-A. Pelfini, à Genève, laboratoire dentaire (FOSC du 07.08.1990, p. 3168). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

12.11.1999 (12099)
Garage de Carouge, André Piantoni, à Carouge (GE), garage avec atelier de réparations, carrosserie (FOSC du 20.04.1982, p. 1215). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

12.11.1999 (12100)
XILA, Laurent Pillon, à Genève, import-export de tapis, etc. (FOSC du 26.05.1999, p. 3484). La procuration de Tong Pillon Xiaofang est radiée.

12.11.1999 (12101)
Pâtisserie du Gros-Chêne, André Rilliet, à Onex, pâtisserie-confiserie avec buvette (FOSC du 14.07.1998, p. 4883). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

12.11.1999 (12102)
Axilia, Wagner, à Le Grand-Saconnex, L'Ancienne-Route 72. Chef de la maison: Wagner Christophe, de et au Grand-Saconnex. Communication, informatique, multimédia, développement et réalisation de concept, formation. Procuration individuelle a été conférée à Wagner Louis, de et au Grand-Saconnex.

12.11.1999 (12103)
Manège de la Gambade, Bardet & Künzli, à Laconnex (FOSC du 27.08.1998, p. 5931). Nouvelle raison de commerce: **Restaurant du Tennis-Club de Bernex, Bardet & Künzli**. Nouveau siège: Bernex, chemin du Gamay. Nouvel objet: exploitation du restaurant du Tennis-Club de Bernex.

12.11.1999 (12104)
Harris et Staehli, à Lancy, tenue et revision de comptabilités, etc. (FOSC du 03.04.1997, p. 2215). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

12.11.1999 (12105)
Darier, Hentsch & Cie, à Genève, société en commandite. Exploitation d'une banque. (FOSC du 29.09.1999, p. 6662). Procuration collective à deux a été conférée à Weber Patrick, de Brüttelen, à Küssnacht (ZH).

12.11.1999 (12106)
Société Immobilière Acacias-Lièvre B, à Genève, société anonyme (FOSC du 21.08.1996, p. 5047). Wagner Bernhard et Schaufelberger Ernst ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. La procuration de Christe Peter, Loertscher Wilhelm, Serafini Enrico et Strauss Markus est radiée. Ronchi Anton, de Melano, à Therwil, président, et Menn Lorenz, d'Ilanz, à Dornach, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. "ATAG Ernst & Young AG", n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "GBR Ernst & Young AG", à Bâle. Adresse actuelle: rue du Rhône 8, c/UBS SA.

12.11.1999 (12107)
Société immobilière l'Alcée, à Genève, société anonyme (FOSC du 21.08.1996, p. 5047). Wagner Bernhard et Schaufelberger Ernst ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. La procuration de Christe Peter, Loertscher Wilhelm, Serafini Enrico et Strauss Markus est radiée. Ronchi Anton, de Melano, à Therwil, président, et Menn Lorenz, d'Ilanz, à Dornach, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. "ATAG Ernst & Young AG", n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "GBR Ernst & Young AG", succursale à Bâle. Adresse actuelle: rue du Rhône 8, c/UBS SA.

12.11.1999 (12108)
App-Star SA, en liquidation, à Lancy, importation et commercialisation d'articles papeterie, etc. (FOSC du 13.10.1999, p. 7017). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

12.11.1999 (12109)
Société Immobilière Rue Bellot, No 16, à Genève, société anonyme (FOSC du 25.06.1984, p. 2281). Réviseur: "Fiduciaire Jean-Marie Weyer", à Genève.

12.11.1999 (12110)
Borpar SA, à Genève, exploitation d'un commerce d'articles d'horlogerie, etc. (FOSC du 03.06.1999, p. 3717). "Olivier Jacques Glauser" n'est plus réviseur.

12.11.1999 (12111)
Capitas SA, à Genève, toutes opérations financières, etc. (FOSC du 15.12.1993, p. 6626). Bujard Pierre n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

12.11.1999 (12112)
Société Immobilière Casteller, à Carouge (GE), société anonyme (FOSC du 02.11.1999, p. 7463). Réviseur: "Nema SA", à Genève.

12.11.1999 (12113)
Société Immobilière Centre-Rhône, à Genève, société anonyme (FOSC du 21.08.1996, p. 5047). Schaufelberger Ernst et Wagner Bernhard ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. La procuration de Christe Peter, Loertscher Wilhelm, Strauss Markus et Serafini Enrico est radiée. Ronchi Anton, de Melano, à Therwil, président, et Menn Lorenz, d'Ilanz, à Dornach, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. "ATAG Ernst & Young AG", n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "GBR Ernst & Young AG", à Bâle. Adresse actuelle: rue du Rhône 8, c/UBS SA.

12.11.1999 (12114)
Société Immobilière Constellation-Est, à Genève, société anonyme (FOSC du 21.08.1996, p. 5047). Schaufelberger Ernst et Serafini Enrico ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs de même que ceux de Wagner Bernhard sont radiés. La procuration de Christe Peter, Loertscher Wilhelm et Strauss Markus est radiée. Ronchi Anton, de Melano, à Therwil, président, et Menn Lorenz, d'Ilanz, à Dornach, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. "ATAG Ernst & Young AG", n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "GBR Ernst & Young AG", à Bâle. Adresse actuelle: rue du Rhône 8, c/UBS SA.

12.11.1999 (12115)
Société Immobilière Constellation-Ouest, à Genève, société anonyme (FOSC du 21.08.1996, p. 5047). Schaufelberger Ernst et Serafini Enrico ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs de même que ceux de Wagner Bernhard sont radiés. La procuration de Christe Peter, Loertscher Wilhelm et Strauss Markus est radiée. Ronchi Anton, de Melano, à Therwil, président, et Menn Lorenz, d'Ilanz, à Dornach, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. "ATAG Ernst & Young AG", n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "GBR Ernst & Young AG", à Bâle. Adresse actuelle: rue du Rhône 8, c/UBS SA.

12.11.1999 (12116)
Corpsano SA, à Genève, importation, exportation, commerce, etc. (FOSC du 24.12.1998, p. 8817). Nouvelle adresse: rue de l'Ancien-Port 12, c/Ilse Zemp.

12.11.1999 (12117)
Société Immobilière Danubia, à Carouge (GE), société anonyme (FOSC du 02.11.1999, p. 7463). Réviseur: "Nema SA", à Genève.

12.11.1999 (12118)
Daxor Finance SA, à Genève, détention et prise de participations, etc. (FOSC du 07.10.1997, p. 7331). Nouvelle adresse: rue du Rhône 61.

12.11.1999 (12119)
Dryade Bijoux SA, à Vernier, pierres précieuses et tout commerce (FOSC du 06.10.1994, p. 5534). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 13.04.1999. Par conséquent sa raison sociale devient: **Dryade Bijoux SA, en liquidation**. La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

12.11.1999 (12120)
Favre & Guth, Promotions et Participations SA, à Genève (FOSC du 09.07.1998, p. 4765). Schwank Dieter et Fichtel Paul ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Baumann Heinrich, jusqu'ici président, reste seul administrateur et signe désormais individuellement.

12.11.1999 (12121)
Fiat Finance SA, à Genève (FOSC du 25.06.1997, p. 4421). Société dissoute sans liquidation au sens de l'art. 748 CO. Les créanciers ayant été payés ou ayant reçu des sûretés, la société est radiée.

12.11.1999 (12122)
SI Place de la Fusterie 16, à Genève, société anonyme (FOSC du 21.08.1996, p. 5047). Schaufelberger Ernst et Serafini Enrico ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs de même que ceux de Wagner Bernhard sont radiés. La procuration de Christe Peter, Loertscher Wilhelm et Strauss Markus est radiée. Ronchi Anton, de Melano, à Therwil, président, et Menn Lorenz, d'Ilanz, à Dornach, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. "ATAG Ernst & Young AG", n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "GBR Ernst & Young AG", à Bâle. Adresse actuelle: rue du Rhône 8, c/UBS SA.

12.11.1999 (12123)
GTIS SA, à Genève, participation, acquisition, exploitation et gestion de salons de coiffure, etc. (FOSC du 13.03.1998, p. 1782). Nouvelle adresse: rue de la Croix-d'Or 17, c/Ceefiges Associés SA.

12.11.1999 (12124)
Le Lavaret SA, à Genève, achat, vente, construction, location, transformation et mise en valeur de biens immobiliers, etc. (FOSC du 03.07.1995, p. 3712). Gauthier Michel n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Bart Jean-Paul, de et à Veyrier, président, et Ballif Yvan, de et à Lancy, secrétaire, lesquels signent individuellement. Nouvelle adresse: avenue Eugène-Pittard 14-16, c/Naef & Cie SA.

12.11.1999 (12125)
MILLENNIUM CARS SA, à Genève, location de voitures, etc. (FOSC du 25.03.1999, p. 1967). Nouvelle adresse: rue du Marché 28.

12.11.1999 (12126)
Société Immobilière Morillon 1, à Genève, société anonyme (FOSC du 21.08.1996, p. 5047). Schaufelberger Ernst et Serafini Enrico ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs de même que ceux de Wagner Bernhard sont radiés. La procuration de Christe Peter, Loertscher Willi et Strauss Markus est radiée. Ronchi Anton, de Melano, à Therwil, président, et Menn Lorenz, d'Ilanz, à Dornach, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. "ATAG Ernst & Young AG", n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "GBR Ernst & Young AG", à Bâle. Adresse actuelle: rue du Rhône 8, c/UBS SA.

12.11.1999 (12127)
Société Immobilière Morillon 10, à Genève, société anonyme (FOSC du 21.08.1996, p. 5047). Schaufelberger Ernst et Serafini Enrico ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs de même que ceux de Wagner Bernhard sont radiés. La procuration de Christe Peter, Loertscher Willi et Strauss Markus est radiée. Ronchi Anton, de Melano, à Therwil, président, et Menn Lorenz, d'Ilanz, à Dornach, sont membres du conseil

d'administration avec signature collective à deux. "ATAG Ernst & Young AG", n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "GBR Ernst & Young AG", à Bâle. Adresse actuelle: rue du Rhône 8, c/UBS SA.

12.11.1999 (12128)
Société Immobilière Morillon 11, à Genève, société anonyme (FOSC du 21.08.1996, p. 5047). Schaufelberger Ernst et Serafini Enrico ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs de même que ceux de Wagner Bernhard sont radiés. La procuration de Christe Peter, Loertscher Willi et Strauss Markus est radiée. Ronchi Anton, de Melano, à Therwil, président, et Menn Lorenz, d'Ilanz, à Dornach, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. "ATAG Ernst & Young AG", n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "GBR Ernst & Young AG", à Bâle. Adresse actuelle: rue du Rhône 8, c/UBS SA.

12.11.1999 (12129)
Société Immobilière Morillon 12, à Genève, société anonyme (FOSC du 21.08.1996, p. 5047). Schaufelberger Ernst et Serafini Enrico ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs de même que ceux de Wagner Bernhard sont radiés. La procuration de Christe Peter, Loertscher Willi et Strauss Markus est radiée. Ronchi Anton, de Melano, à Therwil, président, et Menn Lorenz, d'Ilanz, à Dornach, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. "ATAG Ernst & Young AG", n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "GBR Ernst & Young AG", à Bâle. Adresse actuelle: rue du Rhône 8, c/UBS SA.

12.11.1999 (12130)
Société Immobilière Morillon 13, à Genève, société anonyme (FOSC du 21.08.1996, p. 5047). Schaufelberger Ernst et Serafini Enrico ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs de même que ceux de Wagner Bernhard sont radiés. La procuration de Christe Peter, Loertscher Willi et Strauss Markus est radiée. Ronchi Anton, de Melano, à Therwil, président, et Menn Lorenz, d'Ilanz, à Dornach, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. "ATAG Ernst & Young AG", n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "GBR Ernst & Young AG", à Bâle. Adresse actuelle: rue du Rhône 8, c/UBS SA.

12.11.1999 (12131)
Société Immobilière Morillon 14, à Genève, société anonyme (FOSC du 21.08.1996, p. 5047). Schaufelberger Ernst et Serafini Enrico ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs de même que ceux de Wagner Bernhard sont radiés. La procuration de Christe Peter, Loertscher Willi et Strauss Markus est radiée. Ronchi Anton, de Melano, à Therwil, président, et Menn Lorenz, d'Ilanz, à Dornach, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. "ATAG Ernst & Young AG", n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "GBR Ernst & Young AG", à Bâle. Adresse actuelle: rue du Rhône 8, c/UBS SA.

12.11.1999 (12132)
Société Immobilière Morillon 15, à Genève, société anonyme (FOSC du 21.08.1996, p. 5047). Schaufelberger Ernst et Serafini Enrico ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs de même que ceux de Wagner Bernhard sont radiés. La procuration de Christe Peter, Loertscher Willi et Strauss Markus est radiée. Ronchi Anton, de Melano, à Therwil, président, et Menn Lorenz, d'Ilanz, à Dornach, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. "ATAG Ernst & Young AG", n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "GBR Ernst & Young AG", à Bâle. Adresse actuelle: rue du Rhône 8, c/UBS SA.

12.11.1999 (12133)
Société Immobilière Morillon 16, à Genève, société anonyme (FOSC du 21.08.1996, p. 5047). Schaufelberger Ernst et Serafini Enrico ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs de même que ceux de Wagner Bernhard sont radiés. La procuration de Christe Peter, Loertscher Willi et Strauss Markus est radiée. Ronchi Anton, de Melano, à Therwil, président, et Menn Lorenz, d'Ilanz, à Dornach, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. "ATAG Ernst & Young AG", n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "GBR Ernst & Young AG", à Bâle. Adresse actuelle: rue du Rhône 8, c/UBS SA.

12.11.1999 (12134)
Société Immobilière Morillon 17, à Genève, société anonyme (FOSC du 21.08.1996, p. 5047). Schaufelberger Ernst et Serafini Enrico ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs de même que ceux de Wagner Bernhard sont radiés. La procuration de Christe Peter, Loertscher Willi et Strauss Markus est radiée. Ronchi Anton, de Melano, à Therwil, président, et Menn Lorenz, d'Ilanz, à Dornach, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. "ATAG Ernst & Young AG", n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "GBR Ernst & Young AG", à Bâle. Adresse actuelle: rue du Rhône 8, c/UBS SA.

12.11.1999 (12135)
Société Immobilière Morillon 18, à Genève, société anonyme (FOSC du 21.08.1996, p. 5047). Schaufelberger Ernst et Serafini Enrico ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs de même que ceux de Wagner Bernhard sont radiés. La procuration de Christe Peter, Loertscher Willi et Strauss Markus est radiée. Ronchi Anton, de Melano, à Therwil, président, et Menn Lorenz, d'Ilanz, à Dornach, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. "ATAG Ernst & Young AG", n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "GBR Ernst & Young AG", à Bâle. Adresse actuelle: rue du Rhône 8, c/UBS SA.

12.11.1999 (12136)
Société Immobilière Morillon 19, à Genève, société anonyme (FOSC du 21.08.1996, p. 5047). Schaufelberger Ernst et Serafini Enrico ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs de même que ceux de Wagner Bernhard sont radiés. La procuration de Christe Peter, Loertscher Willi et Strauss Markus est radiée. Ronchi Anton, de Melano, à Therwil, président, et Menn Lorenz, d'Ilanz, à Dornach, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. "ATAG Ernst & Young AG", n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "GBR Ernst & Young AG", à Bâle. Adresse actuelle: rue du Rhône 8, c/UBS SA.

12.11.1999 (12137)
Société Immobilière Morillon 2, à Genève, société anonyme (FOSC du 21.08.1996, p. 5047). Schaufelberger Ernst et Serafini Enrico ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs de même que ceux de Wagner Bernhard sont radiés. La procuration de Christe Peter, Loertscher Willi et Strauss Markus est radiée. Ronchi Anton, de Melano, à Therwil, président, et Menn Lorenz, d'Ilanz, à Dornach, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. "ATAG Ernst & Young AG", n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "GBR Ernst & Young AG", à Bâle. Adresse actuelle: rue du Rhône 8, c/UBS SA.

12.11.1999 (12138)
Société Immobilière Morillon 20, à Genève, société anonyme (FOSC du 21.08.1996, p. 5047). Schaufelberger Ernst et Serafini Enrico ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs de même que ceux de Wagner Bernhard sont radiés. La procuration de Christe Peter, Loertscher Willi et Strauss Markus est radiée. Ronchi Anton, de Melano, à Therwil, président, et Menn Lorenz, d'Ilanz, à Dornach, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. "ATAG Ernst & Young AG", n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "GBR Ernst & Young AG", à Bâle. Adresse actuelle: rue du Rhône 8, c/UBS SA.

12.11.1999 (12139)
Société Immobilière Morillon 3, à Genève, société anonyme (FOSC du 21.08.1996, p. 5047). Schaufelberger Ernst et Serafini Enrico ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs de même que ceux de Wagner Bernhard sont radiés. La procuration de Christe Peter, Loertscher Willi et Strauss Markus est radiée. Ronchi Anton, de Melano, à Therwil, président, et Menn Lorenz, d'Ilanz, à Dornach, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. "ATAG Ernst & Young AG", n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "GBR Ernst & Young AG", à Bâle. Adresse actuelle: rue du Rhône 8, c/UBS SA.

12.11.1999 (12140)
Société Immobilière Morillon 30, à Genève, société anonyme (FOSC du 21.08.1996, p. 5047). Schaufelberger Ernst et Serafini Enrico ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs de même que ceux de Wagner Bernhard sont radiés. La procuration de Christe Peter, Loertscher Willi et Strauss Markus est radiée. Ronchi Anton, de Melano, à Therwil, président, et Menn Lorenz, d'Ilanz, à Dornach, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. "ATAG Ernst & Young AG" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "GBR Ernst & Young AG", à Bâle. Adresse actuelle: rue du Rhône 8, c/UBS SA.

12.11.1999 (12141)
Société Immobilière Morillon 4, à Genève, société anonyme (FOSC du 21.08.1996, p. 5047). Schaufelberger Ernst et Serafini Enrico ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs de même que ceux de Wagner Bernhard sont radiés. La procuration de Christe Peter, Loertscher Willi et Strauss Markus est radiée. Ronchi Anton, de Melano, à Therwil, président, et Menn Lorenz, d'Ilanz, à Dornach, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. "ATAG Ernst & Young AG" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "GBR Ernst & Young AG", à Bâle. Adresse actuelle: rue du Rhône 8, c/UBS SA.

12.11.1999 (12142)
Société Immobilière Morillon 5, à Genève, société anonyme (FOSC du 21.08.1996, p. 5047). Schaufelberger Ernst et Serafini Enrico ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs de même que ceux de Wagner Bernhard sont radiés. La procuration de Christe Peter, Loertscher Willi et Strauss Markus est radiée. Ronchi Anton, de Melano, à Therwil, président, et Menn Lorenz, d'Ilanz, à Dornach, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. "ATAG Ernst & Young AG" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "GBR Ernst & Young AG", à Bâle. Adresse actuelle: rue du Rhône 8, c/UBS SA.

12.11.1999 (12143)
Société Immobilière Morillon 6, à Genève, société anonyme (FOSC du 21.08.1996, p. 5047). Schaufelberger Ernst et Serafini Enrico ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs de même que ceux de Wagner Bernhard sont radiés. La procuration de Christe Peter, Loertscher Willi et Strauss Markus est radiée. Ronchi Anton, de Melano, à Therwil, président, et Menn Lorenz, d'Ilanz, à Dornach, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. "ATAG Ernst & Young AG" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "GBR Ernst & Young AG", à Bâle. Adresse actuelle: rue du Rhône 8, c/UBS SA.

12.11.1999 (12144)
Société Immobilière Morillon 7, à Genève, société anonyme (FOSC du 21.08.1996, p. 5048). Schaufelberger Ernst et Serafini Enrico ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs de même que ceux de Wagner Bernhard sont radiés. La procuration de Christe Peter, Loertscher Willi et Strauss Markus est radiée. Ronchi Anton, de Melano, à Therwil, président, et Menn Lorenz, d'Ilanz, à Dornach, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. "ATAG Ernst & Young AG" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "GBR Ernst & Young AG", à Bâle. Adresse actuelle: rue du Rhône 8, c/UBS SA.

12.11.1999 (12145)
Société Immobilière Morillon 8, à Genève, société anonyme (FOSC du 21.08.1996, p. 5048). Schaufelberger Ernst et Serafini Enrico ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs de même que ceux de Wagner Bernhard sont radiés. La procuration de Christe Peter, Loertscher Willi et Strauss Markus est radiée. Ronchi Anton, de Melano, à Therwil, président, et Menn Lorenz, d'Ilanz, à Dornach, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. "ATAG Ernst & Young AG" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "GBR Ernst & Young AG", à Bâle. Adresse actuelle: rue du Rhône 8, c/UBS SA.

12.11.1999 (12146)
Société Immobilière Morillon 9, à Genève, société anonyme (FOSC du 21.08.1996, p. 5048). Schaufelberger Ernst et Serafini Enrico ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs de même que ceux de Wagner Bernhard sont radiés. La procuration de Christe Peter, Loertscher Willi et Strauss Markus est radiée. Ronchi Anton, de Melano, à Therwil, président, et Menn Lorenz, d'Ilanz, à Dornach, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. "ATAG Ernst & Young AG" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "GBR Ernst & Young AG", à Bâle. Adresse actuelle: rue du Rhône 8, c/UBS SA.

12.11.1999 (12147)
MP MATERIA PRIMA SA, à Genève, importation, exportation et distribution de produits de luxe, etc. (FOSC du 02.11.1999, p. 7465). Brügger Hans n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Théodoloz Bernard, de Grône, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.

12.11.1999 (12148)
Music Late Motiv SA, à Genève, exploitation d'une discothèque (FOSC du 29.04.1997, p. 2871). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 03.11.1998. Par conséquent, sa raison sociale devient: **Music Late Motiv SA, en liquidation**. La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

12.11.1999 (12149)
Société Immobilière Grande-Ourse C, à Genève, société anonyme (FOSC du 05.07.1993, p. 3485). Favre Roger n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Barbier-Mueller Thierry, de et à Genève, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature individuelle.

12.11.1999 (12150)
Société Immobilière Grande-Ourse D, à Genève, société anonyme (FOSC du 05.07.1993, p. 3485). Favre Roger n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Barbier-Mueller Thierry, de et à Genève, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature individuelle.

12.11.1999 (12151)
Société Immobilière Grande-Ourse E, à Genève, société anonyme (FOSC du 05.07.1993, p. 3485). Favre Roger n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Barbier-Mueller Thierry, de et à Genève, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature individuelle.

12.11.1999 (12152)
Pariflat SA, à Cologny, acquisition et contrôle de participations dans toutes entreprises, etc. (FOSC du 29.10.1993, p. 5684). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 08.11.1999. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Pariflat SA, en liquidation**. Liquidateur: Foëx Raymond-Claude, jusqu'ici administrateur, lequel continue à signer individuellement. Lavanchy Alice n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "Multifiduciaire Lëman SA", à Montreux.

12.11.1999 (12153)
Praxair Surface Technologies (Europe) SA, à Meyrin, exploitation de procédés de revêtement de surface, etc. (FOSC du 10.01.1997, p. 138). "Price Waterhouse SA" et "Revisuisse Price Waterhouse SA" ne sont plus réviseurs. Nouveau réviseur: "PricewaterhouseCoopers SA", succursale à Pully.

12.11.1999 (12154)
SI Puplinge-Ouest B, à Genève, société anonyme (FOSC du 06.03.1998, p. 1618). Kessler Remo et Schaufelberger Ernst ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Braun Heinrich, jusqu'ici président, Ronchi Anton, de Melano, à Therwil, président, et Menn Lorenz, d'Ilanz, à Dornach, lesquels signent collectivement à deux. "ATAG Ernst & Young SA" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "GBR Ernst & Young AG", à Bâle. Adresse actuelle: rue du Rhône 8, c/UBS SA.

12.11.1999 (12155)
Agence Romano SA, à Lancy, exploitation d'une agence de sécurité, etc. (FOSC du 29.01.1998, p. 699). "Audiconsult SA" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Charlet Monique, de Remaufens, à Bernex.

12.11.1999 (12156)
Sabiger SA, à Genève, importation et exportation de produits, etc. (FOSC du 01.05.1992, p. 1974). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 08.11.1999. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Sabiger SA, en liquidation**. Sarkissian Souren et Pollini Reham-Paula ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Liquidateur: Ganichot Serge, jusqu'ici administrateur, lequel continue à signer individuellement. Adresse de liquidation: rue Cécid 6, c/Serge Ganichot, avocat.

12.11.1999 (12157)
Universal Trading Co SA, à Cologny, édition, publicité, commerce de produits manufacturés (FOSC du 13.02.1995, p. 846). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 08.03.1999. Par conséquent, sa raison sociale devient: **Universal Trading Co SA, en liquidation**. La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

12.11.1999 (12158)
Société Immobilière Vermont C, à Genève, société anonyme (FOSC du 21.08.1996, p. 5048). Serafini Enrico et Strauss Markus ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs de même que ceux de Wagner Bernhard et de Schaufelberger Ernst sont radiés. La procuration de Christe Peter et Loertscher Wilhelm est radiée. Administration: Braun Henri, jusqu'ici président, Ronchi Anton, de Melano, à Therwil, président, Menn Lorenz, d'Ilanz, à Dornach, lesquels signent collectivement à deux. "ATAG Ernst & Young AG" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "GBR Ernst & Young AG", à Bâle. Adresse actuelle: rue du Rhône 8, c/UBS SA.

12.11.1999 (12159)
Société Immobilière Vidollet-Parc D, à Genève, société anonyme (FOSC du 21.08.1996, p. 5048). Schaufelberger Ernst et Strauss Markus ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs de même que ceux de Wagner Bernhard sont radiés. La procuration de Christe Peter, Loertscher Wilhelm et Serafini Enrico est radiée. Ronchi Anton, de Melano, à Therwil, président, et Menn Lorenz, d'Ilanz, à Dornach, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. "ATAG Ernst & Young AG" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "GBR Ernst & Young AG", à Bâle. Adresse actuelle: rue du Rhône 8, c/UBS SA.

12.11.1999 (12160)
Société Immobilière Vidollet-Parc E, à Genève, société anonyme (FOSC du 21.08.1996, p. 5048). Schaufelberger Ernst et Strauss Markus ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs de même que ceux de Wagner Bernhard sont radiés. La procuration de Christe Peter, Loertscher Wilhelm et Serafini Enrico est radiée. Ronchi Anton, de Melano, à Therwil, président, et Menn Lorenz, d'Ilanz, à Dornach, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. "ATAG Ernst & Young AG" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "GBR Ernst & Young AG", à Bâle. Adresse actuelle: rue du Rhône 8, c/UBS SA.

12.11.1999 (12161)
Kid Ordin SARL, à Bellevue, exploitation et gestion d'hôtels, etc. (FOSC du 10.09.1996, p. 5465). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 31.05.1999. Par conséquent, sa raison sociale devient: **Kid Ordin SARL, en liquidation**. La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

12.11.1999 (12162)
Man Services Sàrl, à Genève, organisation et exécution de services, etc. (FOSC du 02.12.1998, p. 8244). Nouvelle adresse: rue Hoffmann 12, c/Eyer Vittoria.

12.11.1999 (12163)
Association des Médecins Dentistes Helvétiques (AMDH) [Associazione Medici Dentisti Svizzeri (AMDS) | Gesellschaft der Helvetischen Zahnärzte (GHZ)], à Genève, rue Barthélémy-Menn 19. Nouvelle association. Statuts du 29.07.1999. But: la promotion, l'approfondissement et la mise à jour des connaissances en médecine dentaire en général; oeuvrer afin de faire reconnaître en Suisse les différentes spécialités de médecine dentaire de la Communauté Européenne; la gestion de l'intérêt de ses membres y compris la faculté de les représenter devant toutes autorités ou juridictions compétentes. Ressources: cotisations des membres; dons, legs et subventions; tous autres moyens légaux auxquels l'AMDH juge utile et recourir. Signature collective à deux de Samson Jacky, de Porrentruy, à Veigy-Foncenex (F), président, Carrel Jean-Pierre, de et à Chancy, vice-président, Gabioud François, d'Orsères, à Genève, secrétaire, Bischof Mark, de Eggensriet, à Vevey, et Brodmann Robert, de Meyrin, à Vevey; tous membres du Comité. Signature collective à deux de Rapin Christophe, de Corcelles-près-Payerne, à Prévengens, secrétaire général.

12.11.1999 (12164)
Banque Julius Baer & Cie SA, succursale à Genève, entreprise ayant son siège à Zurich (FOSC du 01.09.1999, p. 5993). Signature collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Sturzenegger Juerg, de Zurich, à Grens, directeur adjoint. Procuration collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Maccahez Pierre-André, de Gorgier, à Pregny-Chambésy.

12.11.1999 (12165)
SIF - Groutbor SA, succursale à Chêne-Bourg, entreprise de travaux de génie civil et de travaux spéciaux, etc., entreprise ayant son siège à Ecublens (FOSC du 02.11.1998, p. 7466). Les pouvoirs de Zulauf Charles sont radiés.

12.11.1999 (12167)
Alfa Planification SA, à Carouge (GE), exploitation d'une entreprise générale de construction, etc. (FOSC du 23.06.1999, p. 4204). Administration: Fanni Alberto, nommé président, et Jorand Philippe, de Rue, à Genève, vice-président; lesquels signent collectivement à deux. Les pouvoirs du président sont modifiés dans ce sens.

12.11.1999 (12168)
Baganza Club SA, à Genève (FOSC du 08.04.1993, p. 1730). Nouveau but: procéder à des investissements dans des opérations commerciales, immobilières et mobilières ainsi que toutes opérations financières, de même que prendre des participations dans d'autres sociétés. Son activité s'exercera exclusivement en dehors de Suisse. Capital-actions porté de 50'000 F à 750'000 F par l'émission de 700 actions de 1'000 F, au porteur. Capital-actions: 750'000 F, entièrement libéré, divisé en 750 actions de 1'000 F, au porteur. Reprise de biens envisagés: biens immobiliers, soit le lotissement "Prince d'Orange-Narcisses-Sapinière" sis en la commune d'Ucle, BEL, pour le prix de 90'000'000 BEF, soit environ 3'600'000 CHF. Nouveaux statuts du 10.11.1999. Junet Bernard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Rubeli Guy-Philippe, de Champion, à Gy, est administrateur unique avec signature individuelle. "Fiduciaire Tecafin SA" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "Aloys de Perrot SA Société Fiduciaire", à Genève. Nouvelle adresse: boulevard des Philosophes 15, c/Guy-Philippe Rubeli, avocat.

12.11.1999 (12169)
Eupart Finance SA, à Genève, prise de participations dans des entreprises, etc. (FOSC du 30.12.1997, p. 9350). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 09.11.1999. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Eupart Finance SA, en liquidation**. Liquidateur: Vonaesch Fritz, jusqu'ici administrateur, lequel continue à signer individuellement.

12.11.1999 (12170)
GSF Trustees SA, à Carouge (GE), rue Jacques-Grosselin 8. Nouvelle société anonyme. Statuts du 27.10.1999. But: exécution de mandats qui entrent dans le champ d'activités d'une société fiduciaire et de conseil, notamment gestion et administration de toute société ou entité suisse et étrangère, conseil en matière d'économie d'entreprise, conseil fiscal et juridique et tenue de comptabilité. Capital-actions: 200'000 F, entièrement libéré, divisé en 2'000 actions de 100 F, nominatives, liées selon statuts. Apports en nature: 2 actions de 100 US\$ de la société ICTA Inc., à Panama, PAN, pour 115'242.67 F et 250 actions de 1'000 F de la société Robilac SA, à Carouge (GE), pour 104'207.55 F, soit pour un montant total de 219'450.22 F, en contrepartie duquel 2'000 actions de 1'000 F ont été remises à l'apporteur. Organe de publicité: FOSC. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Administration: Rigo Sylvain, de Vuiggel-la-Motte, à Founex, président, et Bagatini Monique, de Genève, à Lancy; tous deux avec signature individuelle. Réviseur: "Coras SA, Fiduciaire de gestion et de consultation", à Genève.

12.11.1999 (12171)
Integra SA, à Carouge (GE), conception, réalisation, supervision et entretien de réseaux informatiques, etc. (FOSC du 16.06.1998, p. 4101). Hanes Claude, de Château-d'Oex, à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

12.11.1999 (12172)
Intercredit SA, à Genève, financement de tous achats-ventes à tempérament dans le domaine des arts ménagers. (FOSC du 05.09.1994, p. 4937). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 09.11.1999. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Intercredit SA, en liquidation**. Magnin Jean-Paul et Gillard Patrick ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Liquidateur: Pasqualini Jean, jusqu'ici administrateur, lequel continue à signer individuellement. Réviseur: "Cedis Service SA", à Satigny.

12.11.1999 (12173)
SAGEFOR Société Anonyme de Gérance de Fortunes, à Genève (FOSC du 18.02.1999, p. 1135). But modifié: activité de négociant en valeurs mobilières. Nouveaux statuts du 07.10.1999. Radiation de la rubrique relative à la composition du conseil d'administration.

12.11.1999 (12174)
Soremat SA, à Genève, prise et administration de participations, etc. (FOSC du 28.07.1994, p. 4255). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 10.11.1999. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Soremat SA, en liquidation**. Delafontaine Jacques n'est plus administrateur; ses pouvoirs de même que ceux de Thévenaz Philippe, sont radiés. Liquidateurs: Kaiser Jean-Louis, jusqu'ici administrateur, et Gillioz André, de Riddes, à Genève, avec signature individuelle. Adresse de liquidation: rue des Batoirs 7, c/Etude Loze et Kaiser, avocats.

12.11.1999 (12175)
DIRBAT Sàrl, à Onex, chemin de Cressy 6, c/Isabelle Bisatti. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 10.11.1999. But: direction de travaux dans le domaine de la construction et prestations de services y relatives. Capital: 20'000 F. Apports en nature: deux voitures, un téléphone mobile, et du matériel informatique pour 15'652 F, montant entièrement imputé sur le capital social. Associés: Bisatti Isabelle, de France, à Onex, pour une part de 19'000 F, et Bisatti William, de Vernier, à Onex, pour une part de 1'000 F. Gérant: les deux associés avec signature individuelle. Organe de publicité: FOSC.

15.11.1999 (12177)
Tradewind, Ph. Bontoux, à Genève, représentation et commerce d'articles textiles, etc. (FOSC du 18.01.1994, p. 343). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

15.11.1999 (12178)
Mahmoud Kheir, à Genève, commerce et transport de voitures d'occasions (FOSC du 05.02.1999, p. 0844). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

15.11.1999 (12179)
HyperWood, Muza, à Genève, avenue de Luserna 8. Chef de la maison: Muza Edward, de Genève, à Genève. Commerce de parquets en bambou et de produits y relatifs.

15.11.1999 (12180)
Carougel, E. Notaro, à Perly-Certoux, représentation et commerce de poissons, etc. (FOSC du 19.01.1994, p. 372). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

15.11.1999 (12181)
JAQUES ROTH DECORATION, à Genève, rue des Vollandes 6. Chef de la maison: Roth Jaques, de et à Genève. Décoration et entretien de places de jeux, en particulier pour les écoles; graphisme et illustration.

15.11.1999 (12182)
Roger Schorer, papetiers, Eric Schorer successeur, à Thônex, commerce de papeterie en gros. (FOSC du 22.12.1995, p. 6969). Nouvelle raison de commerce: **Schorer, Papetier**. Les pouvoirs de Schorer Roger sont radiés. La procuration de Baud Patricia est radiée.

15.11.1999 (12183)
Zhour Sedki, à Genève, exploitation d'une boutique de prêt-à-porter, etc. (FOSC du 24.10.1997, p. 7761). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

15.11.1999 (12184)
Hervé Gheldman, Giuseppe Panico et Jorge Remulian, à Genève, Edition d'un magazine sportif, etc. (FOSC du 05.02.1999, p. 0844). Remulian Jorge n'est plus associé. Nouvelle raison de commerce: **Hervé Gheldman et Giuseppe Panico**.

15.11.1999 (12185)
Arab Finagrain Services SA, à Genève, vendre des services de livraison, etc. (FOSC du 06.10.1995, p. 5526). Les pouvoirs de Perron Pierre sont radiés.

15.11.1999 (12186)
Argonium SA, à Genève, prise, administration et gestion de participations, etc. (FOSC du 09.07.1999, p. 4688). L'inscription n° 7046 du 05.07.1999 (FOSC du 09.07.1999, p. 4688) est rectifiée en ce sens que le prénom exact de l'administrateur Schneider est Ernst et non pas Erst.

15.11.1999 (12187)
Bank of New York - Inter Maritime Bank, Geneva, à Genève, société anonyme (FOSC du 05.11.1999, p. 7553). Par suite de changement d'adieu civil, Chollet Bibiane porte désormais le nom Cordey-Chollet Bibiane et est maintenant originaire de Genève.

15.11.1999 (12188)
Berndt Assurances SA, à Genève, conseils en matière d'assurances, etc. (FOSC du 05.01.1998, p. 15). Nouvelle adresse: rue des Voisins 15, c/MEF, François Cochet Sàrl.

15.11.1999 (12189)
Bijor SA, à Genève, exploitation d'une boulangerie-pâtisserie, etc. (FOSC du 10.11.1999, p. 7652). Nouvelle adresse: rue des Grottes 5.

15.11.1999 (12190)
BUDICO SA, à Carouge (GE), activité commerciale notamment dans le domaine de la construction, etc. (FOSC du 10.06.1998, p. 3946). "Fiduciaire Tecafin SA" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "Edmond Golaz", à Genève.

15.11.1999 (12191)
Business Soft EPC SA, à Genève, importation, commerce de matériel et programmes informatiques, etc. (FOSC du 26.03.1997, p. 2061). Zbinden Cédric et Van Ruiten Robert ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Chapius Eric, de Genève, au Grand-Saconnex, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature collective à deux.

15.11.1999 (12192)
Carvo SI, en liquidation, à Genève, société anonyme (FOSC du 19.05.1999, p. 3320). "Fiduciaire Figesco, René Heimo" n'est plus réviseur.

15.11.1999 (12193)
Colfure Petit-Senn SA, en liquidation, à Chêne-Bourg (FOSC du 16.04.1998, p. 2571). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

15.11.1999 (12194)
Hôtel-Residence Mont-Blanc SA, à Genève (FOSC du 14.03.1997, p. 1749). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 11.08.1999. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Hôtel-Residence Mont-Blanc SA**, en liquidation. Rey Othmar et Rey Christian ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Réviseur: "De-loitte & Touche SA", succursale à Meyrin. Liquidatrice: "Unifid SA", à Genève. Adresse de liquidation: boulevard Helvétique 36, c/Unifid SA.

15.11.1999 (12195)
Laboratoire Dynamad SA, en liquidation, à Genève, distribution de tous produits pharmaceutiques, etc. (FOSC du 27.05.1997, p. 3549). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

15.11.1999 (12196)
Olivergem SA, à Genève, commerce, importation et exportation de diamants, etc. (FOSC du 08.10.1993, p. 5278). Erbeia Béatrice (décédée) n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Tacchini Yvette, de et à Genève, est administratrice unique avec signature individuelle.

15.11.1999 (12197)
Polyxoil SA, à Genève, fabrication et transformation de produits chimiques, etc. (FOSC du 02.02.1999, p. 0749). "Fiduciaire Figesco, René Heimo" n'est plus réviseur.

15.11.1999 (12198)
SI Résidence-Palettes E, à Genève, société anonyme (FOSC du 05.07.1993, p. 3486). Favre Roger n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Barbier-Mueller Thierry, de et à Genève, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature individuelle.

15.11.1999 (12199)
S + T Service & Technique SA, à Veyrier, étude, installation, entretien, surveillance d'équipements de climatisation, etc. (FOSC du 05.03.1999, p. 1482). Procuration collective à deux avec un administrateur a été conférée à Bauer Elisabeth, de France, à Juvigny, F.

15.11.1999 (12200)
Loza Restauration SARL, à Genève, exploitation et gérance de cafés, restaurants, etc. (FOSC du 08.11.1996, p. 6875). Nouvelle adresse: rue des Pâquis 30.

15.11.1999 (12201)
Société Coopérative Les Terrasses, à Versoix, favoriser la construction d'habitations, etc. (FOSC du 07.08.1997, p. 5642). Nouvelle adresse: route de Suisse 25.

15.11.1999 (12202)
Protectas SA, succursale à Le Grand-Saconnex, surveillance et protection de personnes, etc. entreprise ayant son siège à Lausanne (FOSC du 16.09.1999, p. 6371). Mueller Beat est maintenant domicilié à Nyon et Noël Claude à Goumoens-la-Ville.

15.11.1999 (12204)
Integrated Dynamics Engineering SA, à Perly-Certoux, route de Saint-Julien 289 B. Nouvelle société anonyme. Statuts des 16.09.1999 et 10.11.1999. But: développement, fabrication et distribution de matériel pour application à but industriel et de recherches. Capital-actions: 100'000 F, entièrement libéré, divisé en 100 actions de 1'000 F, nominatives, liées selon statuts. Organe de publicité: FOSC. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Administration: Jobin Raoul, de Saignelégier, à Vernier, administrateur unique avec signature individuelle. Réviseur: "Comfisarcom Sarl", à Genève.

15.11.1999 (12205)
Société Immobilière de la Paroisse protestante des Eaux-Vives, à Genève, société anonyme (FOSC du 31.05.1994, p. 3014). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 10.11.1999. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Société Immobilière de la Paroisse protestante des Eaux-Vives**, en liquidation. Liquidateur: Jacques Henri-Albert, jusqu'ici administrateur, lequel continue à signer individuellement. Adresse de liquidation: avenue Krieg 7, c/Fiduciaire Tecaflin SA.

15.11.1999 (12206)
WORLD CONFERENCE MANAGEMENT, à Genève, place du Molard 7. Nouvelle société anonyme. Statuts du 05.11.1999. But: activités dans les domaines de l'organisation de manifestations et d'événements de toutes natures, soit notamment organisation et réalisation de conférences à travers le monde; achat et vente de prestations de voyages. Capital-actions: 100'000 F, entièrement libéré, divisé en 70 actions de 1'000 F, au porteur, et 300 actions de 100 F, nominatives, liées selon statuts et à droit de vote privilégié. Organe de publicité: FOSC. Communication aux actionnaires: FOSC ou lettre recommandée pour les actions nominatives et les actions au porteur connues. Administration: Laszczuk Olivier, de France, à Chêne-Bougeries, président, Pirker Christian, de et à Genève, Scerri Patrick, de Lancy, à Perly-Certoux, Compain Anne-Valérie, de et à Genève; signature collective à deux de tous les administrateurs, à l'exception de l'administratrice Compain Anne-Valérie, laquelle n'exerce pas la signature sociale. Réviseur: "2C2F, CABINET DE CONSEIL FISCAL ET FIDUCIAIRE Sarl", à Genève.

15.11.1999 (12207)
ANTOINETTE Sarl, à Genève, rue des Bains 52. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 10.11.1999. But: exploitation d'un café-restaurant, ainsi qu'organisation d'expositions et de concerts. Capital: 30'000 F. Associés: Cicchini Ernesto, de Veyrier, à Troinex, pour une part de 15'000 F et Freinhofer Déborah, de Veyrier, à Vessy, pour une part de 15'000 F. Gérants: les deux associés avec signature individuelle. Organe de publicité: FOSC.

15.11.1999 (12208)
CHS Trading SARL, à Genève, commerce, location, leasing, distribution d'équipements informatiques, etc. (FOSC du 11.11.1999, p. 7687). Nouvelle raison sociale: **Comdotcom SARL**. Nouvelle adresse: place des Trois-Perdrix 2. Statuts modifiés le 10.11.1999.

Jura - Jura - Giura

Bureau de Delémont

4 novembre 1999

Coopérative Puglia Delémont, à Delémont, activités culturelles (FOSC du 10.1.1995, no 6, p. 177). Germain Lovis, secrétaire, est domicilié act. à Courrendlin. Vincenzo Maglio n'est plus membre, sa signature est radiée. Nouveau membre, avec signature collective à deux: Donato Filoni, d'Italie, à Courrendlin. Nouvelle adresse: rue de la Commune 12.

Bureau de Porrentruy

5 novembre 1999

L'Immobilière de Porrentruy S.A., à Porrentruy, Achat et vente d'immeubles, Société anonyme (FOSC du 24.07.1997, no 140, p. 5292). Personne et signature radiée: Bosset, Pierre-Norbert, de Avenches, à Porrentruy, secrétaire, avec signature collective à deux. Inscription ou modification de personne: Maillard, Dominique, de Courtemaiche, à Pleigne, secrétaire, avec signature collective à deux.

5 novembre 1999

Thécla S.A., à Saint-Ursanne, Fabrication d'articles en métal, etc. Société anonyme (FOSC du 06.05.1998, no 86, p. 3075). Personnes et signatures radiées: Brandenberger, Hans, de Winterthur, à Ipsach, membre, avec signature collective à deux; Olaszewski, Egon, d'Allemagne, à Paderborn (Allemagne), membre, avec signature collective à deux.

5 novembre 1999

Cultra Import S.A., à Courtedoux, Commerce d'articles pour maisons de fleurs et jardinerie, Société anonyme (FOSC du 17.05.1999, no 93, p. 3250). Nouvelle raison sociale: **Cultra Import S.A.**, en liquidation. La société est d'office déclarée dissoute en vertu des art. 708 CO et 86 ORC. Inscription ou modification de personne: Verbeek, Hans, de Hollande, à Rijsenhout/Aalsmeer (Pays-Bas), liquidateur, avec signature individuelle [précédemment: président].

5 novembre 1999

Les Hémonées S.A., à Boncourt, L'exploitation et la gérance de la propriété «Les Hémonées», à Boncourt, avec toutes ses dépendances, Société anonyme (FOSC du 24.12.1998, no 250, p. 8818). Nouvelle raison sociale: **Les Hémonées S.A.**, en liquidation. Nouvelle adresse: M. Jean-Marie Maître, c/o Parietti et Gindrat SA, rue Xavier-Stockmar 15, 2900 Porrentruy. Date de dissolution: 4.11.1999. Inscription ou modification de personnes: Boillat, Pierre, de Le Bémont JU, à Delémont, président, sans droit de signature [précédemment: avec signature collective à deux]; Trauffer, Roland B., de Bönigen, à Fribourg, vice-président, sans droit de signature [précédemment: avec signature collective à deux]; Meyrat, Michel, de Courtelary, à Bottmingen, secrétaire, sans droit de signature [précédemment: avec signature collective à deux]; Maître, Jean-Marie, de Epauvillers, à Boncourt, liquidateur, avec signature individuelle.

5 novembre 1999

EM Consultant S. à r. l., à Porrentruy, L'exploitation d'un bureau d'études et d'ingénierie en génie civil, etc. Société à responsabilité limitée (FOSC du 29.06.1999, no 123, p. 4358). Nouvelle raison sociale: **EM Consultant S. à r. l.**, en liquidation. Nouvelle adresse: La société n'a plus de domicile légal. La société est déclarée dissoute d'office en vertu des art. 813 CO, 86 et 88a ORC. Inscription ou modification de personne: Ohl, Michel, de France, à Montreux-Château (France), associé, gérant et liquidateur, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 19 000 [précédemment: associé et gérant].

5 novembre 1999

Pascal Rohrer, à Montignez, 2924 Montignez, nouvelle raison individuelle: Objet de l'entreprise: Exploitation du restaurant de la Couronne. Personne inscrite: Rohrer, Pascal, de Worb, à Montignez, titulaire, avec signature individuelle.

5 novembre 1999

Rémy Nyfeler, à Porrentruy, Exploitation d'Hôtel Suisse, Raison individuelle (FOSC du 20.03.1997, no 54, p. 1908). Par jugement du président du Tribunal de Porrentruy du 24 mars 1999, la succession répudiée du titulaire a été déclarée en état de faillite. La raison est radiée d'office.

5 novembre 1999

Serge Schaffter, à Fontenais, Exploitation d'une boucherie, Raison individuelle (FOSC du 02.03.1998, no 41, p. 1503). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

5 novembre 1999

Sonia Rohrer, à Montignez, Exploitation du restaurant de la Couronne, Raison individuelle (FOSC du 09.07.1998, no 130, p. 4766). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

Stiftungen - Fondations - Fondazioni

Zürich - Zurich - Zurigo

15.11.1999

(25369)
Stiftung Solidaritätsfonds des Schweizerischen Verbandes für Wohnungswesen SVW (fondation fonds de solidarité de l'association suisse pour l'habitat ASH), à Zürich, c/o Schweizerischer Verband für Wohnungswesen SVW, Bucheggstrasse 109, 8057 Zürich, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 14.10.1999. Zweck: Förderung des gemeinnützigen, insbesondere genossenschaftlichen Wohnungsbaus sowie Mithilfe bei der finanziellen Sanierung notleidender gemeinnütziger Wohnbauträger; gewährt in erster Linie verzinsliche, aber zinsstillsche, rückzahlbare Darlehen an Wohnbaugenossenschaften oder andere gemeinnützige Wohnbauträger zur Restfinanzierung von Bauvorhaben (Erstellung, Erneuerung und Erwerb von preisgünstigen Miet- oder Eigentumsobjekten) und zur Mithilfe bei der finanziellen Sanierung notleidender gemeinnütziger Wohnbauträger. In Ausnahmefällen können für eine beschränkte Dauer Darlehen auch zinslos gewährt werden. Organisation: Stiftungsrat von 5 Mitgliedern und Revisionsstelle. Eingetragene Personen: Gay, René, von Kell, in Commugny, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Genfer, Dieter, von Zürich, in Zürich, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gurtner, Dr. Peter, von Zürich und Mühledorf BE, in Muri bei Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Metz, Hans, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nigg, Fritz, von Maienfeld, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15.11.1999

(25370)
Carlo und Irene Fetzter-Stiftung, in Meilen, Stiftung (SHAB Nr. 169 vom 25.07.1987, S. 2998). Ausgeschiedene Personen und erschlusste Unterschriften: Haas, Werner, von Embrach, in Maur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ebnetter, Peter Andreas, von Küssnacht ZH, in Oetwil am See, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15.11.1999

(25371)
Franz und Armin Wanger-Stiftung, in Zürich, Die Stiftung bezweckt den künstlerischen Nachlass von Franz und Armin Wanger in seinen wesentlichen Strukturen zu erhalten und zu verwalten, Stiftung (SHAB Nr. 201 vom 15.10.1999, S. 7079). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht des Kantons Zürich.

15.11.1999

(25372)
Pensionskasse der BBH Baubedarf-Gruppe, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 54 vom 18.03.1996, S. 1543). Ausgeschiedene Personen und erschlusste Unterschriften: Hess, Norbert, von Zürich, in Wallisellen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Abegg, Hans-Ulrich, von Horgen, in Oberrieden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weber, Michèle, von Zürich, in Buchs AG, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15.11.1999

(25373)
Peter Kneubühler Stiftung, in Zürich, Bezweckt den gesamten Graphikbestand des Kupferdruckateliers Peter Kneubühler integral zu erhalten, Stiftung (SHAB Nr. 195 vom 07.10.1999, S. 6884). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht des Kantons Zürich.

15.11.1999

(25374)
Sammelstiftung BVG der "Zürich" Lebensversicherungs-Gesellschaft, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 195 vom 07.10.1999, S. 6884). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brand-Siegfried, Lilly, von Rüegsau, in Nürensdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ciceri, Marco, von Zürich, in Weiningen ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Neumann, Oliver, von Adliswil, in Kilchberg ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sert, Suat, türkischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15.11.1999

(25375)
Sammelstiftung Mythen der "Zürich" Lebensversicherungs-Gesellschaft, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 195 vom 07.10.1999, S. 6884). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brand-Siegfried, Lilly, von Rüegsau, in Nürensdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ciceri, Marco, von Zürich, in Weiningen ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Neumann, Oliver, von Adliswil, in Kilchberg ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sert, Suat, türkischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15.11.1999

(25376)
Stiftung für Zürcher Pfadfinderheime, in Wald ZH, Stiftung (SHAB Nr. 156 vom 15.08.1994, S. 4567). Urkundenänderung: 15.06.1999. Name neu: **Stiftung Zürcher Pfadfinderheime**. Zweck neu: Errichtung und Betrieb von Pfadfindern, um damit die Pfadfinderbewegung im Kanton Zürich in spezieller Weise zu fördern. In erster Linie sollen diese Pfadfinderheime den Angehörigen von "Padi Zuri", Kantonalverband der Zürcher Pfadfinderinnen und Pfadfinder, zum Aufenthalt dienen. Organisation neu: Stiftungsrat von 7 bis 9 Mitgliedern. Ausgeschiedene Personen und erschlusste Unterschriften: Thalmann, Dieter, von Bertschikon bei Attikon, in Winterthur, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ruckstuhl, Margareta, von Winterthur, Brauna und Tobel TG, in Schlatt, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pape, Martin, von Le Peuchapatte, in Dietikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Diethelm, Gabriella, von Zürich und Galgenen, in Winterthur, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gander, Andreas, von Zürich und Beckenried, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Oberholzer, Michael, von Wald ZH, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Bern - Berne - Berna

Büro Nidau (für Berner Jura-Seeland) - Bureau de Nidau (pour Jura bernois-Seeland)

8 novembre 1999

(476)
Colonies d'habitations pour personnes âgées ou invalides de la Commune municipale de Saint-Imier, à Saint-Imier, construction d'un ou plusieurs immeubles locatifs destinés aux personnes âgées, etc., fondation (FOSC du 09.07.1988, no 157, p. 2855). Nouvelle adresse: Administration municipale, rue Agassiz 4, 2610 Saint-Imier. Adresse administrative: p.a. Jacques Tanner, 2610 Mont-Soleil (Saint-Imier). Personnes et signatures radiées: Lautenschlager, René, de Wiezikon, à Saint-Imier, président, avec signature collective à deux; Bitz, Henri, de Saint-Léonard, à Saint-Imier, vice-président, avec signature collective à deux. Inscription ou modification de personnes: Aeschlimann, Mary-Louise, de Siselen, à Saint-Imier, présidente, avec signature collective à deux; Dalla Piazza, Silvio, de Tramelan, à Saint-Imier, vice-président, avec signature collective à deux.

Luzern - Lucerne - Lucerna

15.11.1999

(4754)
Stiftung Wahrheit in den Medien, in Kriens, Förderung eines ethisch-philosophisch fundierten, veritablen und verifizierbaren Medienschaffens, Stiftung (SHAB Nr. 192 vom 07.10.1997, S. 7332). Ausgeschiedene Personen und erschlusste Unterschriften: Müller, Dr. Kurt, von Löhningen und Zürich, in Meilen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Blum, Andreas, von Richenthal, in Bern, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

Fribourg - Freiburg - Friburgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

8 novembre 1999

Fondation Duvallard, à Epagny, commune de Gruyères, venir en aide financièrement à des orphelins dans le besoin, etc. (FOSC du 30.09.1996, no 189, p. 5907). Pascal Bapst, de et à La Roche, est nommé membre du conseil de fondation avec signature collective à deux en remplacement de Françoise Scherly démissionnaire; sa signature est radiée.

Bureau de Fribourg

8 novembre 1999

Fondation fribourgeoise pour la vieillesse, à Fribourg, réaliser sur le territoire fribourgeois, etc. (FOSC du 22.01.1998, p. 498). Nouveau nom: **Fondation fribourgeoise «PRO SENECTUTE / POUR LA VIEILLESSE» (Freiburger Stiftung «PRO SENECTUTE / FÜR DAS ALTER»)**. Nouveau but: maintenir et améliorer le bien-être des personnes âgées du canton de Fribourg. Statuts modifiés le 24.03.1998.

Communication importante à nos lecteurs:

Notre rédaction ainsi que notre service-abonnement est atteignables par E-mail à l'adresse suivante:

shab@seco.admin.ch.

Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

15.11.1999 (1414)
Paul und Clotilde Sonderegger-Van den Avont-Stiftung, in Schaffhausen, Breitenstrasse 140, bei Paul Borschberg, 8200 Schaffhausen, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 26. 09. 1995. Zweck: Gewährung von finanzieller Unterstützung an Einzelpersonen, die durch Alter, Krankheit oder Unfall unverschuldet in Not geraten sind und welche bei der Pro Senectute Schaffhausen, dem Verein zur Unterstützung von Blinden und Augenkranken der Stadt Schaffhausen oder der Lungenliga Schaffhausen um Hilfe und Unterstützung nachsuchen. Organisation: Stiftungsrat von 3 Mitgliedern und Kontrollstelle. Eingetragene Personen: Borschberg, Paul, von Zollikon, in Schaffhausen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Roost, Peter, von Beringen, in Schaffhausen, Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Häggi, Dr. Jürg, von Egglwil, in Schaffhausen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15.11.1999 (1415)
Pensionskasse der IWC International Watch Co. AG, in Schaffhausen, Die Arbeitnehmer der Firma sowie deren Angehörige bzw. Stiftung (SHAB Nr. 137 vom 19. 07. 1993, S. 3763). Die Liquidation ist beendet. Die Stiftung wird gelöscht.

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

15.11.1999 (7447)
Fürsorgestiftung der Vetsch AG, Internationale Transporte, in Buchs SG, Fürsorge für das ständig angestellte Personal der Stifterin usw. Stiftung (SHAB Nr. 135 vom 15. 07. 1996, S. 4240). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Rothenberger, Werner, von Buchs SG und Sevelen, in Buchs SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lohr, Franziska, von Buchs SG, in Buchs SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15.11.1999 (7448)
Pensionskasse der Vetsch AG, Internationale Transporte, in Buchs SG, berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die Arbeitnehmer der Stifterin usw. Stiftung (SHAB Nr. 135 vom 15. 07. 1996, S. 4240). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Rothenberger, Werner, von Buchs SG und Sevelen, in Buchs SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lohr, Franziska, von Buchs SG, in Buchs SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Aargau - Argovie - Argovia

15.11.1999 (8524)
Diakonissenstation Aarau, in Aarau, Pflege Kranker und Betagter in der Gemeinde Aarau, Stiftung (SHAB Nr. 68 vom 09. 04. 1999, S. 2309). Domizil neu: c/o Dr. Andreas Baumann, Bahnhofstrasse 10, 5001 Aarau.

15.11.1999 (8525)
Fürsorgestiftung der International Flavors & Fragrances I.F.F. (Schweiz) AG, in Reinach AG, Stiftung (SHAB Nr. 30 vom 06. 02. 1982, S. 400). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dysli, Ulrich, von Wynigen, in Gontenschwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle.

15.11.1999 (8526)
Pensionskasse "Holderbank", in Holderbank AG, Stiftung (SHAB Nr. 126 vom 03. 07. 1998, S. 4610). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Erni, Peter, von Würenlingen, in Untersiggenthal, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15.11.1999 (8527)
Personalvorsorgestiftung der International Flavors & Fragrances I.F.F. (Schweiz) AG, in Reinach AG, Stiftung (SHAB Nr. 32 vom 08. 02. 1986, S. 496). Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle.

Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio di Lugano

15.11.1999 (5371)
Fondazione Ricupero Sociale, in Lugano, aiuto ai liberati dal carcere nel Cantone Ticino, fondazione (FUSC no. 65 del 3. 4. 1998, pagina 2308). Persone donatarie e firme cancellate: Pedrazzini, Alex, da Campo (Vallemaggia), in Giubiasco, presidente, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Pedrazzini, Luigi, da Campo (Vallemaggia), in Locarno, presidente, con firma collettiva a due.

Genève - Genf - Ginevra

12.11.1999 (12166)
Fondation de la Fiduciaire de Rive SA et sociétés affiliées, à Genève (FOSC du 21.06.1999, p. 4142). Réviseur: "Mandats-Services SA", à Genève.

12.11.1999 (12176)
Fondation du Panathlon Club Genève, à Genève (FOSC du 19.08.1996, p. 4989). Les pouvoirs de Joissaint Vaudroz Christiane et Tschopp Hermann, jusqu'ici membres du conseil, sont radiés. Girard Marc, de Vandoeuvres, à Collonge-Bellerive, secrétaire, et Waelchli Michel, d'Ochlenberg, au Sentier, membres du conseil, signent collectivement à deux.

15.11.1999 (12203)
Fondation Pictet de Libre Passage, à Genève (FOSC du 26.10.1999, p. 7315). L'inscription No 4319 du 21.04.1999 (FOSC du 27.04.1999) est rectifiée en ce sens que par suite de changement d'état civil, Aeschbacher Suzanne porte désormais le nom Bachmann.

Konkurse - Faillites - Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverfahren werden am Mittwoch und am Freitag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Montag 8 Uhr bzw. Mittwoch 8 Uhr beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach, 3001 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et vendredi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, case postale, 3001 Bern, le lundi et le mercredi jusqu'à 8 heures au plus tard.

I fallimenti e i concordati sono pubblicati il mercoledì e il venerdì. Gli avvisi devono pervenire al Foglio ufficiale svizzero di commercio, casella postale, 3001 Berna, al più tardi alle ore 8 di lunedì e mercoledì.

Konkureröffnung - Ouverture de faillite
Dichiarazione di fallimento

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123) (LP 231, 232; ORFI du 23 avril 1920, art. 29 et 123) (LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123)

Die Gläubiger des Schuldners und alle Personen, die Ansprüche auf die in seinem Besitz befindlichen Vermögensgegenstände haben, werden aufgefordert, ihre Forderungen oder Ansprüche samt Beweismitteln (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) innert der Eingabefrist dem betreffenden Konkursamt einzureichen. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Schuldner der Zinsenlauf auf. Für pfandgesicherte Forderungen läuft der Zins bis zur Verwertung weiter, soweit der Pfandlösungs Betrag der Forderung und des bis zur Konkursöffnung aufgelaufenen Zinses übersteigt (Art. 209 SchKG).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fallig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht im Grundbuch eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte innert einem Monat beim betreffenden Konkursamt unter Einlegung allfälliger Beweismittel anzumelden. Ist der Schuldner Miteigentümer oder Stockwerkeigentümer eines Grundstückes, gilt diese Aufforderung auch für solche Dienstbarkeiten am Grundstück selbst. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind. Desgleichen haben die Schuldner des Konkurses sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Personen, welche Sachen des Schuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzen, haben diese innert der gleichen Frist dem betreffenden Konkursamt zur Verfügung zu stellen. Es wird auf die Straffolge bei Unterlassung hingewiesen und darauf, dass das Vorzugsrecht erlischt, wenn die Meldung ungerechtfertigt unterbleibt.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf die Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Schuldners sowie Gewährspflichtige beizuhelfen.

Für Beteiligte, die im Ausland wohnen, gilt das Konkursamt als Zustellungs-ort, solange sie nicht einen anderen Zustellungs-ort in der Schweiz bezeichnen.

Les créanciers du failli et toutes les personnes qui ont des droits à faire valoir sur les biens en sa possession sont invités à produire dans les délais impartis leurs créances ou leurs réclamations, accompagnées de moyens de preuve (reconnaisances de dettes, extraits de comptes, etc.) à l'Office des faillites concerné. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts. Les intérêts des créances garanties par gage continuent cependant à courir jusqu'à la réalisation dans la mesure où le produit du gage dépasse le montant de la créance et des intérêts échus au moment de l'ouverture de la faillite (art. 209, LP).

Les titulaires de créances garanties par un gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais et faire savoir également si le capital est échu ou a été dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites au registre foncier sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites concerné dans un délai d'un mois en y joignant les moyens de preuve. Si le débiteur est copropriétaire ou propriétaire par étage d'un immeuble, cette invitation est valable également pour les servitudes grevant l'immeuble lui-même. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier. Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer à ce titre dans le délai fixé pour les productions, sous peine de poursuite pénale en cas d'omission.

Les personnes qui détiennent des biens du failli en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenues de les mettre à la disposition de l'office des faillites concerné dans le délai imparté, faute de quoi ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission injustifiée.

Les créanciers gagistes et les tierces personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautionnés et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

Les notifications destinées aux intéressés demeurant à l'étranger leur seront adressées à l'office, tant qu'ils n'auront pas élu un autre domicile de notification en Suisse.

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'Ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme coi mezzi di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.) in originale o in copia autentica. Dichiarato il fallimento, cessano di decorrere gli interessi di tutti i crediti nei confronti del fallito. Gli interessi dei crediti garantiti da pegno continuano a decorrere sino alla realizzazione, nella misura in cui il ricavo di questa sia superiore al debito, compresi gli interessi calcolati sino alla dichiarazione di fallimento (art. 209 LEF).

I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gli interessi e le spese nonché dichiarare, inoltre, se il capitale è scaduto o già disdetto per il pagamento, per quale importo e a quale data.

I titolari di servitù, sorte sotto il vecchio diritto cantonale e non ancora iscritte a registro, sono diffidati ad insinuare al rispettivo Ufficio dei fallimenti le loro pretese entro un mese insieme con gli eventuali mezzi di prova. Se il fallito è comproprietario o proprietario di piano di un fondo, questa ingiunzione vale anche per tali servitù relative al fondo stesso. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile hanno carattere di diritto reale senza iscrizione nel registro fondiario. I debitori del fallito sono parimenti tenuti ad annunciarsi entro il termine fissato per le conseguenze penali in caso di inosservanza.

Le persone che, come creditori pignoratori, o a qualunque altro titolo, detengono beni spettanti al fallito sono tenute a metterli a disposizione dell'Ufficio dei fallimenti entro lo stesso termine. Ci si riferisce all'avvertenza circa le conseguenze penali dell'omissione e al fatto che il diritto di prelazione si estingue se l'avviso non è giustificato.

I creditori pignoratori e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito, sono tenuti a consegnarli all'Ufficio dei fallimenti entro lo stesso termine.

Anche i codébiteurs, i fidejussori e altri garanti del fallito hanno il diritto di partecipare alle assemblee dei creditori.

Per gli interessati residenti all'estero l'Ufficio dei fallimenti vale quale luogo per la notificazione, fintanto che non ne venga designato un altro in Svizzera.

Zürich

(20679)
 Gemeinschuldnerin: Erbschaft von **Albert Beatrice** geb. Flueler, geb. 4. Dezember 1944, Bürgerort: Bürglen UR, Langstrasse 213, 8005 Zürich, gest. 19. Februar 1999.
 Datum der Konkursöffnung: 6. Juni 1999.
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 20. Dezember 1999.
 8026 Zürich, 11. November 1999 Konkursamt Aussersihl-Zürich Postfach, Zürich

Zürich

(20771)
 Schuldnerin: **Rainbow Electronics Ltd. in Liquidation**, Allmendstrasse 140, 8041 Zürich.
 Datum der Konkursöffnung: 10. September 1999.
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 19. Dezember 1999.
 8002 Zürich, 19. November 1999 Konkursamt Enge-Zürich Bederstrasse 28, Zürich

Zürich

(20777)
 Schuldnerin: **Erbschaft von Margaritha Holdener-Peterelli**, 30. Juli 1911, von Zürich und Oberberg SZ, Universitätstrasse 51, 8006 Zürich, gestorben am 8. Juni 1999.
 Eigentümerin der folgenden Grundstücke im Stadtquartier Zürich-Riesbach:
 A. 6 Stockwerkeigentumsgrundstücke an der Liegenschaft Kartausstrasse 10:

- Grundregisterblatt 2686: Stockwerkeigentum: 140/1000 Miteigentum an der Liegenschaft Grundregisterblatt 1909, mit Sonderrecht an der 3-Zimmer-Wohnung im Untergeschoss mit Keller im Kellergeschoss.
- Grundregisterblatt 2687: Stockwerkeigentum: 350/1000 Miteigentum an der Liegenschaft Grundregisterblatt 1909, mit Sonderrecht an der 7-Zimmer-Wohnung im Erdgeschoss mit Keller im Kellergeschoss.
- Grundregisterblatt 2688: Stockwerkeigentum: 180/1000 Miteigentum an der Liegenschaft Grundregisterblatt 1909, mit Sonderrecht an der 4-Zimmer-Wohnung im 1. Obergeschoss mit Keller im Kellergeschoss.
- Grundregisterblatt 2690: Stockwerkeigentum: 105/1000 Miteigentum an der Liegenschaft Grundregisterblatt 1909, mit Sonderrecht am Schopf Vers. Nr. 1767.
- Grundregisterblatt 2691: Stockwerkeigentum: 30/1000 Miteigentum an der Liegenschaft Grundregisterblatt 1909, mit Sonderrecht an der Doppelgarage im Untergeschoss.
- Grundregisterblatt 2692: Stockwerkeigentum: 15/1000 Miteigentum an der Liegenschaft Grundregisterblatt 1909, mit Sonderrecht an der Einzelgarage.

Im übrigen laut Grundbuch.

Beschrieb des gemeinschaftlichen Grundstücks, an dem das Stockwerkeigentum begründet ist:
 Grundregisterblatt 1909, Kat.-Nr. 4698, Plan 30:
 Wohnhaus, Kartausstrasse 10, Versicherungsnummer 1033. Schätzungswert der Gebäudeversicherungsanstalt 1995: CHF 1 456 000.-; Schopf bei Kartausstrasse 10, Versicherungsnummer 1767. Schätzungswert der Gebäudeversicherungsanstalt 1987: CHF 90 000.-; mit 824,5 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten.

Im übrigen laut Grundbuch.

Datum der Konkursöffnung: 10. November 1999.
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist auch für Dienstbarkeiten bis 21. Dezember 1999.

8028 Zürich, 16. November 1999 Konkursamt Fluntern-Zürich Postfach 233, Zürich

Zürich

(20772)
 Erbschaft von **Lindinger Trudi Olga**, geb. 21. März 1924, von Bottenwil AG, wohnhaft gewesen Limmatalstrasse 371, 8049 Zürich, gestorben am 14. Februar 1999.
 Datum der Konkursöffnung: 28. Oktober 1999.
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 19. Dezember 1999.

8049 Zürich, 9. November 1999 Konkursamt Hängg-Zürich Wieslergasse 10, Postfach, Zürich

Zürich

(20825)
 Schuldner: **Oberhauser Roland**, geb. 12. November 1952, von Suhr AG und Oberkulm AG, wohnhaft Neptunstrasse 6, 8032 Zürich (Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Inkog, Oberhauser», Betreiberin des Kulturzentrums «Inkogito», Hardturmstrasse 122, 8004 Zürich).
 Datum der Konkursöffnung: 8. September 1999.
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis Montag, 20. Dezember 1999.

8030 Zürich, 15. November 1999 Konkursamt Hottingen-Zürich Witikonstrasse 15 (Klusplatz) Postfach, Zürich

Zürich

(20614)
 Schuldnerin: **Tranexpress GmbH**, mit Sitz in Zürich, Mülackerstrasse 19, 8046 Zürich.
 Datum der Konkursöffnung: 29. September 1999.
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 20. Dezember 1999.

8050 Zürich, 10. November 1999 Konkursamt Oerlikon-Zürich Postfach 8833, Zürich

Zürich

(20680)
 Schuldnerin: **WOA Werkstatt für Öffentlichkeitsarbeit AG in Liquidation**, Grubenstrasse 18, 8045 Zürich 3.
 Datum der Konkursöffnung: 25. Oktober 1999.
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 20. Dezember 1999.

8036 Zürich, 11. November 1999 Konkursamt Wiedikon-Zürich Weststrasse 70, Postfach, Zürich

Zürich

(20773)
 Vorläufige Konkursanzeige
 Über die **Huspo, Sport + Freizeit, Bruno Suter & Christian Fux**, Seestrasse 22, 8330 Pfäffikon ZH, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Pfäffikon ZH vom 9. November 1999 der Konkurs eröffnet worden.
 Nach der Konkursöffnung vorgenommene Rechtshandlungen der Schuldnerin über zur Konkursmasse gehörende Vermögensgegenstände sind den Konkursgläubigern gegenüber ungültig. Zur Konkursmasse gehörende Forderungen können nicht mehr durch Zahlung an die Schuldnerin getilgt werden.

Mise en garde

Depuis quelque temps, certaines maisons d'édition privées font des offres d'inscription dans un prétendu registre du commerce et de l'industrie, contre versement de sommes considérables. Ces offres d'inscription privées sont en règle générale envoyées après publication du texte de l'inscription dans la Feuille officielle suisse du commerce, comme «extraire de registre».

Nous vous rendons attentifs au fait que de telles offres n'ont rien à voir avec le registre du commerce officiel et qu'il n'y a aucune obligation de s'acquitter de tels «frais d'enregistrement».

Office fédéral du registre du commerce

Wer Vermögenswerte der Gemeinschuldnerin besitzt oder darüber Angaben machen kann, wird aufgefordert, sich sofort beim Konkursamt Pfäffikon ZH zu melden.

Die Bekanntmachung der Art des Verfahrens, der Eingabefrist usw. erfolgt später.

8330 Pfäffikon, 12. November 1999 Konkursamt Pfäffikon ZH
Hörnlistrasse 71, Postfach, Pfäffikon

Zürich (20989)

Erbschaft von **Kreis Ernst**, geb. 16. Februar 1913, von Zihlschlacht TG, wohnhaft gewesen in Schallchen, Dorfstrasse 92, **Wildberg**, Post: 8492 Wila, gestorben am 8. Juli 1999.

Datum der Konkurseröffnung: 19. August 1999.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist bis 20. Dezember 1999.

8488 Turbenthal, 19. November 1999 Konkursamt Turbenthal
Bahnhofstrasse 6, Turbenthal

Zürich (20990)

Schuldner: **Steiner Markus**, geb. 17. Januar 1972, von Eggwil BE, Bodenleger, wohnhaft Tötsalstrasse 1, 8492 Wila.

Datum der Konkurseröffnung: 9. September 1999.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist bis 20. Dezember 1999.

8488 Turbenthal, 19. November 1999 Konkursamt Turbenthal
Bahnhofstrasse 6, Turbenthal

Zürich (20990)

Schuldner: **Begir Begir**, geboren 26. Juni 1974, jugoslawischer Staatsangehöriger, Koch, ledig, Asylstrasse 16, 8610 Uster ZH.

Datum der Konkurseröffnung: 2. September 1999.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist bis 6. Dezember 1999.

8610 Uster, 5. November 1999 Konkursamt Uster
Zürichstrasse 1, Postfach 1147, Uster 1 ZH:
Markus Pfister, Notar-Stv.

Zürich (20615)

Schuldner: **Koppensteiner Werner**, geb. 5. Juli 1965, österreichischer Staatsangehöriger, Koch/Kellner, wohnhaft Sonnenbergstrasse 55, 8610 Uster, Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Einzelfirma «Café-Restaurant Zentrum, Koppensteiner», Bahnhofstrasse 21, 8180 Bülach.

Datum der Konkurseröffnung: 27. September 1999.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist bis 20. Dezember 1999.

8610 Uster, 10. November 1999 Konkursamt Uster
Zürichstrasse 1, Postfach 1147:
Heinz Wolfensberger, Notar-Stellvertreter

Bern (20842)

Schuldnerin: **Belhag Handels AG**, Steinbachstrasse 92, 3123 Belp.

Konkurseröffnung: 4. Oktober 1999.

Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG.

Eingabefrist bis 20. Dezember 1999.

Verwertung der Aktiven:
Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, sämtliche beweglichen Aktiven Sachen der Schuldnerin sofort freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen bzw. zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis zum 1. Dezember 1999 bei der Konkursverwaltung schriftlich Einsprache erhebt. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Eigentumsansprüche sind innert der gleichen Frist anzumelden. Interessierte Gläubiger, die gemäss Art. 256 Abs. 3 SchKG die Möglichkeit haben wollen, für den Freihandverkauf der beweglichen Aktiven ein höheres Angebot einzubringen, haben sich bis zum 1. Dezember 1999 beim Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Seftigen, zu melden.

3123 Belp, 15. November 1999 Konkursamt Bern-Mittelland
Dienststelle Seftigen

Bern (20681)

Ausgeschlagene Verlassenschaft des **Bolliger Hans Ulrich**, geb. 7. August 1945, von Gontenschwil AG, wohnhaft gew. Bernstrasse 171, 3072 Ostermündigen.

Datum der Eröffnung: 1. November 1999.

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: 20. Dezember 1999.

3011 Bern, 15. November 1999 Konkursamt Bern-Mittelland
Dienststelle Bern

Bern (20774)

Schuldner: **Tschopp Mario**, geb. 28. Oktober 1970, von Willisau-Land LU, Aegerterstrasse 36, 2503 Biel.

Konkurseröffnung: 2. November 1999.

Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG.

Eingabefrist bis 20. Dezember 1999.

2501 Biel, 11. November 1999 Konkursamt Berner Jura-Seeland
Dienststelle Biel

Bern (20826)

Schuldner: **Tschiemer Peter**, geb. 22. Januar 1949, von Matten bei Interlaken, kfm. Angestellter, Kreuzstrasse 46, 3550 Langnau im Emmental.

Konkurseröffnung: 12. November 1999.

Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG.

Eingabefrist bis 19. Dezember 1999.

3550 Langnau i. E., 15. November 1999 Konkursamt Emmental-Oberaargau
Dienststelle Signau

Bern (20694)

Schuldner: **Jost Markus**, geb. 12. Juli 1965, von Fahrni BE, Elektromonteur, Mattenweg 7A, 2557 Studen.

Datum der Konkurseröffnung: 10. November 1999.

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 20. Dezember 1999.

2560 Nidau, 11. November 1999 Konkursamt Berner Jura-Seeland
Dienststelle Nidau

Bern (20827)

Schuldner: **Krebs Eggen Urs Jakob**, geb. 29. August 1960, von Oberwil i. S., Verkaufschaffeur, Dorfstrasse 10a, 3510 Häutligen.

Konkurseröffnung: 12. November 1999.

Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG.

Eingabefrist bis 19. Dezember 1999.

3082 Schönbühl, 15. November 1999 Konkursamt Bern-Mittelland
Dienststelle Konolfingen

Bern (20843)

Schuldner: **Bovet Hans-Peter**, geboren 7. November 1957, Maschinist, von Leuk VS, Thunstrasse 54, 3612 Steffisburg, vorher Amselweg 2, 3634 Thierachern, vorher 3946 Turtmann, vorher 3952 Susten-Leuk.

Datum der Eröffnung: 8. November 1999. Summarisches Verfahren gemäss SchKG 231.

Eingabefrist bis 19. Dezember 1999.

Allfällige Eigentums- oder Drittansprüche sind innert der gleichen Frist unter Vorlage der Beweismittel beim Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Thun, Allmendstrasse 18, Postfach, 3601 Thun, schriftlich geltend zu machen.

3601 Thun, 15. November 1999 Konkursamt Berner Oberland
Dienststelle Thun
Der Leiter: M. von Dach

Luzern (20894)

Schuldner: **Brehm Marc**, geboren 10. April 1965, Taxihalter, von Safien, Gersagstrasse 37, 6020 Emmenbrücke.

Konkurseröffnung: 12. November 1999 zufolge Insolvenzerklärung.

Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: 19. Dezember 1999 (Valuta: 12. November 1999).

6020 Emmenbrücke, 15. November 1999 Konkursamt Hochdorf

Luzern (20682)

1. Schuldnerin: **Näger Geri H.**, geboren am 21. März 1940, von Basel und Luzern, Meggenhornstrasse 2, 6045 Meggen, gewesene Inhaberin der Einzelfirma Näger Geri, Tabakwaren und Souvenirs, Haldenstrasse 5, 6006 Luzern.

Konkurseröffnung: 26. Mai 1999.

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: 19. Dezember 1999 (Wert: 26. Mai 1999).

2. Schuldner: **Quadro AG für Immobilien**, Chriesibühl 2, 6043 Adligenswil.

Konkurseröffnung: 28. April 1999.

Summarisches Verfahren gemäss Art. 31 SchKG.

Eingabefrist: 19. Dezember 1999 (Wert: 28. April 1999).

Eigentümerin folgenden Grundstückes:

Grundstück Nr. 412, Grundbuch Adligenswil, Plan Nr. 22, 25, Bugenacher 2 ha 3 a 9 m² Wiese, Wald, Gewässer, Strasse.

6011 Kriens, 19. November 1999 Konkursamt Luzern-Land

Luzern (20895)

Schuldner: **Baumgartner Peter**, geboren 28. November 1943, von Liestal BL, Spitalstrasse 4, 6004 Luzern, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Löwen-Reklame Baumgartner Peter.

Konkurseröffnung: 9. März 1998 zufolge ordentlicher Konkursbetreibung.

Eingabefrist: 21. Dezember 1999 (Wert 9. März 1998).

Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.

6000 Luzern 5, 15. November 1999 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (20896)

Konkursamtliche Nachlassliquidation

Der Nachlass des am 23. Juni 1999 verstorbenen **Ogg René**, geboren 28. August 1942, von Thayngen SH, wohnhaft gewesen in 6003 Luzern, Obergundstrasse 19, wird auf dem Konkurswege liquidiert.

Datum der Liquidationseröffnung: 25. Oktober 1999.

Eingabefrist: 21. Dezember 1999.

Die konkursamtliche Liquidation wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.

6000 Luzern 5, 15. November 1999 Konkursamt Luzern-Stadt

Nidwalden (20897)

Vorläufige Konkurspublikation

Über die **Hori AG**, c/o Schmid Treuhand, Obermattweg 12, 6052 Heriswil, hat der Einzelrichter in Schuldbetreibung und Konkurs Nidwalden, 6370 Stans, am 21. Oktober 1999 infolge Bilanzdeponierung den Konkurs eröffnet.

Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist etc. erfolgt später.

6370 Stans, 10. November 1999

Konkursamt Nidwalden
Engelbergstrasse 34, Stans

Zug (20978)

Konkursanzeige

Über die **Denep AG**, Ibelweg 18a, 6340 Baar, Post: 6300 Zug, ist mit Verfügung des Konkursrichters des Kantons Zug vom 3. November 1999 der Konkurs eröffnet worden.

Der Schuldnerin wie auch Dritten ist es untersagt, über die zur Konkursmasse gehörenden Vermögenswerte zu verfügen. Wer Vermögenswerte der Schuldnerin besitzt oder darüber Angaben machen kann, wird aufgefordert, sich umgehend beim Konkursamt Zug, Postfach, 6301 Zug, zu melden. Zur Konkursmasse gehörende Forderungen können nur noch durch Zahlung an das Konkursamt beglichen werden.

Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.

6301 Zug, 16. November 1999

Konkursamt Zug

Zug (20898)

Schuldner: **Hauser Alfons**, geboren 26. November 1937, von Hütten ZH, Bühlfstrasse 8, 6314 Unterägeri (vormals Breitenstrasse 10, 8805 Richterswil).

Liegenschaft: 4½-Zimmer-Einfamilienhaus mit 2-Zimmer-Einliegerwohnung, Breitenstrasse 10, 8805 Richterswil, GB Richterswil, Plan Nr. 10, Kat.Nr. 4244.

Datum der Konkurseröffnung: 12. Oktober 1999.

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: 20. Dezember 1999.

6301 Zug, 15. November 1999 Konkursamt Zug

Fribourg (20864)

Faillie: **Alimentation Arruffens SA**, exploitation d'un magasin d'alimentation, d'articles de ménage, textiles et quincaillerie, à 1680 Romont, route d'Arruffens 40.

Date de l'ouverture de la faillite: 19 octobre 1999.

Liquidation sommaire, art. 231 L.P.

Délai pour les productions: 20 décembre 1999.

1701 Fribourg, 15 novembre 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: B. Meuwly

Fribourg (20865)

Failli: **Eltschinger Philippe**, né le 5 septembre 1960, originaire de Heitenried, aide-infirmier, route Joseph Chaley 13, 1700 Fribourg.

Date de l'ouverture de la faillite: 18 octobre 1999.

Liquidation sommaire, art. 231 L.P.

Délai pour les productions: 20 décembre 1999.

1701 Fribourg, 15 novembre 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: B. Meuwly

Fribourg (20866)

Failli: **Hänni Gaston**, né le 6 décembre 1948, originaire de Leuk VS, commerçant, domicilié à 1627 Vaulruz, vers la Chapelle, titulaire de la raison individuelle Gaston Hänni, importation de textiles, 1627 Vaulruz.

Date de l'ouverture de la faillite: 30 août 1999.

Liquidation sommaire, art. 231 L.P.

Délai pour les productions: 20 décembre 1999.

1701 Fribourg, 15 novembre 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le substitut: C. Ruttimann

Fribourg (20867)

Faillie: **Iudiro SA**, exploitation d'établissements publics, à Fribourg, route de Tavel 17, 1700 Fribourg.

Date de l'ouverture de la faillite: 17 septembre 1999.

Liquidation sommaire, art. 231 L.P.

Délai pour les productions: 20 décembre 1999.

1701 Fribourg, 15 novembre 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le substitut: C. Ruttimann

Fribourg (20868)

Failli: **Schwab Daniel**, né le 5 octobre 1969, originaire de Schangnau BE, technicien, domicilié à 1564 Domdidier, Praz-Riond B.

Date de l'ouverture de la faillite: 14 octobre 1999.

Liquidation sommaire, art. 231 L.P.

Délai pour les productions: 20 décembre 1999.

1701 Fribourg, 15 novembre 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le substitut: C. Ruttimann

Fribourg (20869)

Failli: **Schwab Daniel**, né le 5 octobre 1969, originaire de Schangnau BE, technicien, domicilié à 1564 Domdidier, Praz-Riond B.

Date de l'ouverture de la faillite: 14 octobre 1999.

Liquidation sommaire, art. 231 L.P.

Délai pour les productions: 20 décembre 1999.

1701 Fribourg, 15 novembre 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le substitut: C. Ruttimann

Solothurn (20991)

Vorläufige Konkursanzeige

Über **Zarilli Giuseppe**, Dünnerstrasse 34, 4702 Oensingen, Inhaber der Einzelfirmen Carrosserie Zarilli, Dünnerstrasse 34, 4702 Oensingen und Barock 2000 G. Zarilli, Herrengasse 14, 4710 Balsthal, wurde durch den Konkursrichter von Thal-Gäu, Balsthal, am 12. August 1999 der Konkurs eröffnet.

Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt zu einem späteren Zeitpunkt.

4710 Balsthal, 16. November 1999 Konkursamt Thal-Gäu

Solothurn (20775)

Über die **Hekag Bau AG**, Hauptstrasse 24, 4146 Hochwald, ist durch Verfügung des Amtsgerichtspräsidenten zu Dorneck-Thierstein vom 7. Oktober 1999 der Konkurs eröffnet worden. Nach bisherigen Erkenntnissen der Konkursverwaltung sind keinerlei Aktiven vorhanden ausser einem Ausstand an noch zu liberierendem bzw. einzutreibendem Aktienkapital in Höhe von CHF 225 000.–. Interessierte Gläubiger der Konkursin werden hierdurch ultimativ aufgefordert, sich bei der Konkursverwaltung (Tel. Nr. 061 706 28 30) zu melden. Die Art des Verfahrens (Art. 230 oder 231 SchKG) wird später bekannt gegeben werden.

4143 Dornach, 12. November 1999

Konkursamt Dorneck

Solothurn (20992)

Gemeinschuldnerin: Ausgeschlagene Verlassenschaft des **Walker Rolf**, geb. 24. Juli 1940, gest. 13. März 1998, von Bellach, wohnhaft gewesen Römerstrasse 29, 4512 Bellach.

Datum der Konkurseröffnung: 11. Dezember 1998.

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.

Eingabefrist bis und mit: 20. Dezember 1999 (Die Forderungen, inkl. die pfandversicherten, sind auf den 11. Dezember 1998 [Datum der Konkurseröffnung] aufzurechnen).

Gläubiger und Personen, die auf Vermögensstücke Anspruch erheben, welche sich im Besitz des Gemeinschuldners befanden, werden aufgefordert, ihre Ansprüche unter Beilage der Beweismittel bis am 20. Dezember 1999 anzumelden.

Sofern die Mehrheit der Gläubiger bis zum 14. Dezember 1999 nicht Einspruch erhebt, erachtet sich die Konkursverwaltung als ermächtigt, sämtliche Aktiven (insbesondere die beiden Miteigentumsanteile an Fischereiparzellen im Elsass) einzeln oder gesamthaft durch Freihandverkauf oder öffentliche Versteigerung sofort zu verwerten. Innert der gleichen Frist können schriftliche Kaufangebote eingereicht werden. Bei allfälligen Forderungsstreitigkeiten ist die Konkursverwaltung auch ermächtigt, mit den Gegenparteien Vergleiche abzuschliessen, wenn damit die Interessen der Konkursmasse gewahrt werden. Der Verstorbene war Miteigentümer an zwei Fischereiparzellen im Elsass.

4501 Solothurn, 15. November 1999 Konkursamt Lebern

Solothurn (20776)

Gemeinschuldnerin: **Ofcom Office Communication GmbH**, Biberstrasse 24, 4500 Solothurn.

Datum der Konkurseröffnung: 20. Oktober 1999.

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: 19. Dezember 1999 (Die Forderungen sind Wert 20. Oktober 1999 aufzurechnen).

Sofern die Mehrheit der Gläubiger bis zum 19. Dezember 1999 nicht Einspruch erhebt, erachtet sich die Konkursverwaltung als ermächtigt, sämtliche Aktiven einzeln oder gesamthaft durch Freihandverkauf bestmöglich zu verwerten, wobei auch jedem einzelnen Gläubiger das Recht zusteht, innerhalb der genannten Frist schriftliche Kaufangebote zu machen.

4501 Solothurn, 9. November 1999 Konkursamt Stadt Solothurn:
René Schöni, Abteilungsleiter

Wichtige Mitteilung an unsere Leserschaft:

Sie erreichen unsere Redaktion und den Verlag unter der neuen E-mail Adresse:

shab@seco.admin.ch.

Solothurn (20777)
 Gemeinschuldner: **Sari Muhammer**, geb. am 20. Januar 1970, türkischer Staatsangehöriger, Riedmattstrasse 4, 4500 **Solothurn**.
 Datum der Konkurseröffnung: 15. Oktober 1999.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist: 19. Dezember 1999 (Die Forderungen sind Wert 15. Oktober 1999 aufzurechnen).
 4501 Solothurn, 12. November 1999 Konkursamt Stadt Solothurn

Solothurn (20899)
Wiedereröffnung des eingestellten Konkurses
 Gemeinschuldnerin: Ausgeschlagene Verlassenschaft des **Aeberhard Christian**, geboren am 1. Februar 1944, verstorben am 13. Juni 1998, wohnhaft gemäss: Holunderweg 3, 4552 **Derendingen**.
 Datum der Wiedereröffnung des Konkurses: 9. November 1999.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis und mit 19. Dezember 1999 (Alle Forderungen, inkl. die pfandversicherten, sind auf den 9. November 1999 (Datum der Wiedereröffnung des Konkurses) aufzurechnen).
 4501 Solothurn, 11. November 1999 Konkursamt Wasseramt
 Rötistrasse 4, Solothurn
 Telefon 032 627 76 34

Solothurn (20900)
 Gemeinschuldner: **Jenni Hermann**, 1952, momentan Koch, von Homberg BE, in **Derendingen**, Hauptstrasse 31a.
 Datum der Konkurseröffnung: 14. Oktober 1999.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis und mit 20. Dezember 1999 (Alle Forderungen, inkl. die pfandversicherten, sind auf den 14. Oktober 1999 (Datum der Konkurseröffnung) aufzurechnen).
 4501 Solothurn, 10. November 1999 Konkursamt Wasseramt
 Rötistrasse 4, Solothurn
 Telefon 032 627 76 23

Basel-Landschaft (20844)
 Gemeinschuldner: **Scheidegger Kurt**, geboren 15. Dezember 1952, von Huttwil, wohnhaft Einschlagweg 9d, 4411 **Seltisberg**.
 Datum der Konkurseröffnung: 6. September 1999.
 Summarisches Verfahren: Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis und mit 20. Dezember 1999.
 Für Beteiligte, die im Ausland wohnen, gilt das Konkursamt als Zustellungsort, solange sie nicht einen anderen Zustellungsort in der Schweiz bezeichnen (Art. 232 Ziff. 6 SchKG).
 4410 Liestal, 19. November 1999 Konkursamt Liestal

Schaffhausen (20683)
 Gemeinschuldnerin: **Baghdadi-Vetterli Sonja**, geb. 1954, von Kaltbach TG, Hausfrau, Zollstrasse 56, 8212 **Neuhausen am Rheinfall**, Inhaberin der Einzelfirma «Sonja Baghdadi Shell-Tankstelle».
 Datum der Konkurseröffnung: 27. Oktober 1999.
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 20. Dezember 1999.
 8201 Schaffhausen, 8. November 1999 Konkursamt Schaffhausen

Schaffhausen (20684)
 Gemeinschuldner: **Heider Daniel Michael**, geb. 1969, von Zürich, Gärtner, Krebsbachstrasse 79, 8200 **Schaffhausen**.
 Datum der Konkurseröffnung: 27. Oktober 1999.
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 20. Dezember 1999.
 8201 Schaffhausen, 8. November 1999 Konkursamt Schaffhausen

Schaffhausen (20685)
 Gemeinschuldner:
 1. **Hug Markus**, geb. 1953, von Kirchberg SG, Stereotypen, **Schaffhausen**.
 2. **Hug Ursula** geb. Wirth, geb. 1947, von Kirchberg SG, beide wohnhaft Hochstrasse 271, 8200 **Schaffhausen** (vormals Restaurant Breithof, Schaffhausen).
 Datum der Konkurseröffnung: 28. Oktober 1999.
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 20. Dezember 1999.
 Die Gläubiger werden gebeten, anzugeben, ob sie ihre Forderungen gegen einen oder gegen beide Gemeinschuldner richten.
 8201 Schaffhausen, 10. November 1999 Konkursamt Schaffhausen

St. Gallen (20901)
 Schuldner: **Tesone Carlo**, geboren am 3. April 1966, italienischer Staatsangehöriger, wohnhaft Moosackerstrasse 6, 9444 **Diepoldsau**.
 Eröffnung des Konkursverfahrens: 10. November 1999.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG (Verfügung vom 10. November 1999).
 Eingabefrist für Forderungen (Wert 10. November 1999) bis 22. Dezember 1999.
 9471 Buchs, 15. November 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 Zweigstelle Buchs: Y. Beljeau

St. Gallen (20902)
 Schuldnerin: **Diljkan-Sogic Milena**, geboren 6. Februar 1967, kroatische Staatsangehörige, Schwesternhilfe, Glärnischstrasse 5, 9500 **Wil**.
 Konkurseröffnung: 5. November 1999.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG (Verfügung vom 5. November 1999).
 Eingabefrist für Forderungen (Wert 5. November 1999): bis 20. Dezember 1999.
 9242 Oberuzwil, 15. November 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 Zweigstelle Oberuzwil: U. Ghirlanda

St. Gallen (20903)
 Schuldner: **Hüberli Albert**, geboren 11. Juli 1960, von Oberhofen TG und Oberönz BE, Monteur, Lindenhofstrasse 24, 9500 **Wil**.
 Konkurseröffnung: 2. November 1999.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG (Verfügung vom 2. November 1999).
 Eingabefrist für Forderungen (Wert 2. November 1999): bis 20. Dezember 1999.
 9242 Oberuzwil, 15. November 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 Zweigstelle Oberuzwil: F. Buchschacher

St. Gallen (20904)
Vorläufige Konkursanzeige
 Schuldnerin: **Resil Verwaltungs- & Treuhand AG**, Steigstrasse 10, 9230 **Flawil**.
 Konkurseröffnung: 28. Oktober 1999.
 Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
 9242 Oberuzwil, 15. November 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 Zweigstelle Oberuzwil: F. Buchschacher

St. Gallen (20905)
Vorläufige Konkursanzeige
 Schuldner: **Demirov Demirjasa**, geboren 25. März 1958, mazedonischer Staatsangehöriger, Hilfsdrucker, wohnhaft: Pestalozzistrasse 46, 9400 **Rorschach**; vorher: Schwalmenackerstrasse 17, 8400 Winterthur.
 Konkurseröffnung: 10. November 1999.
 Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
 9001 St. Gallen, 15. November 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 Der Kursbeamte: M. Bänziger

St. Gallen (20906)
Vorläufige Konkursanzeige
 Schuldnerin: **Demirov-Velagic Suada**, geboren 21. August 1969, bosnische Staatsangehörige, Maschinenführerin, wohnhaft: Pestalozzistrasse 46, 9400 **Rorschach**; vorher: Weiherstrasse 15, 9400 Rorschach.
 Konkurseröffnung: 10. November 1999.
 Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
 9001 St. Gallen, 15. November 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 Der Kursbeamte: M. Bänziger

St. Gallen (20907)
Vorläufige Konkursanzeige
 Schuldnerin: **Ibrahimi-Kappeler Rosa**, geboren 17. September 1949, von Galgenen SZ, Hausangestellte, wohnhaft: Eichbergstrasse 3, 9450 **Altstätten**.
 Eröffnung des Konkursverfahrens: 5. November 1999.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG (Verfügung vom 5. November 1999).
 Eingabefrist für Forderungen (Wert 5. November 1999) bis 20. Dezember 1999.
 9001 St. Gallen, 15. November 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 Der Kursbeamte: M. Bänziger

Graubünden (20778)
 Schuldner: **Danuser Erhard**, Jg. 1966, Loestrasse 6, 7000 **Chur**.
 Datum der Konkurseröffnung: 8. November 1999.
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis: 20. Dezember 1999 (Wert: 8. November 1999).
 Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.
 7001 Chur, 10. November 1999 Konkursamt Chur

Graubünden (20908)
 Schuldnerin: **Hug-Stocker Margrith**, geboren 21. Februar 1949, 7064 **Tschierschen** (ehemalige Inhaberin Café-Restaurant Engi, Tschierschen).
 Datum der Konkurseröffnung: 25. Oktober 1999.
 Eingabefrist bis: 19. Dezember 1999 (Wert 25. Oktober 1999).
 Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.
 Verwertung der Aktiven:
 Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, sämtliche beweglichen Sachen der Schuldnerin sofort freihändig, en bloc oder stückweise, zu verkaufen bzw. zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger innert 10 Tagen, d. h. bis zum 29. November 1999, beim Konkursamt Churwalden schriftlich Einsprache erhebt. Gläubiger und weitere Interessenten wollen allfällige Kaufsofferten innert Frist beim Konkursamt Churwalden einreichen. Allfällige Eigentums- oder Drittansprüche sind ebenfalls sofort anzumelden, spätestens bis zum 29. November 1999, unter Vorlegung der Beweismittel.
 7075 Churwalden, 19. November 1999 Konkursamt Churwalden
 Ursina Philipp

Aargau (20779)
 Schuldner: **Däscher Martin Ulrich**, geb. 16. August 1946, von Luzern, Hinterrein 247, 5235 **Rüfenach**.
 Datum der Konkurseröffnung: 3. November 1999.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 23. Dezember 1999.
 5201 Brugg, 19. November 1999 Konkursamt Brugg
 in Brugg

Aargau (20909)
Vorläufige Konkursanzeige
 Das Gerichtspräsidium Zürzach eröffnete mit Beschluss vom 4. November 1999 den Konkurs über **De Oliveira Fernandes Rui**, geboren 31. Oktober 1961, von Portugal, Rest. Gambirinus, Hauptstrasse 76, 5312 Döttingen, nun: Kühweidstrasse 5, 8630 **Rüti** ZH.
 Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
 5201 Brugg, 19. November 1999 Konkursamt Zürzach
 in Brugg

Aargau (20993)
Vorläufige Konkursanzeige
 Das Gerichtspräsidium Zürzach eröffnete mit Beschluss vom 11. November 1999 den Konkurs über **Paroz Roger**, geb. 27. März 1951, von Saicourt, Hauptstrasse 61, 5330 **Zürzach**, Inhaber der Einzelfirma Hotel, Restaurant Post, Piano Bar Paroz R. mit gleichem Demozil.
 Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
 5201 Brugg, 19. November 1999 Konkursamt Zürzach
 in Brugg

Aargau (20780)
 Schuldner: **Arthur Bossi GmbH**, 5453 **Remetschwil**, Ruggblözi 2; Malergeschäft.
 Datum der Konkurseröffnung: 11. August 1999.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 22. Dezember 1999.
 5036 Oberentfelden, 19. November 1999 a.o. Konkursamt Aarau
 in Oberentfelden

Aargau (20910)
Vorläufige Konkursanzeige
 Das Gerichtspräsidium Zofingen eröffnete mit Beschluss vom 14. Oktober 1999 den Konkurs über die **Consulan Immobilien AG in Liquidation**, 4800 **Zofingen**, c/o Victor Schneeberger, Duchletenstrasse 31, 4654 Lostorf.
 Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
 5036 Oberentfelden, 19. November 1999 Konkursamt Zofingen
 Postfach, Oberentfelden

Ticino (20616)
 Fallita: **3 Bofitt Sagl, Bellinzona**.
 Data di apertura del fallimento: 30 agosto 1999.
 Procedura sommaria: autorizzata con decreto 8 novembre 1999 del Pretore di Bellinzona.
 Termine per l'insinuazione dei crediti: 20 dicembre 1999.
 I debitori della fallita e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a quest'Ufficio, entro il termine del 29 novembre 1999, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dell'art. 324 cpv. 2 e 3 CPS.
 6501 Bellinzona, 10 novembre 1999 Ufficio fallimenti di Bellinzona:
 A. Cometta, uff.

Ticino (20617)
Continuazione della procedura di fallimento
 (art. 231 LEF)
 Fallito: **Botta Aniello**, 1960, **Gorduno**.
 Data del decreto: 8 novembre 1999.
 Termine per l'insinuazione dei crediti: 20 dicembre 1999.
 La procedura di fallimento, già sospesa per mancanza di attivo (vedi FUCT e FUSC del 15 ottobre 1999) viene continuata mediante la procedura sommaria prevista dall'art. 231 LEF, a seguito di un versamento a garanzia delle spese.
 6501 Bellinzona, 10 novembre 1999 Ufficio fallimenti di Bellinzona:
 A. Cometta, uff.

Ticino (20994)
Avviso provvisorio d'apertura di fallimento
 L'Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano comunica agli interessati che la Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5, ha dichiarato i seguenti fallimenti:
 18 ottobre 1999 **Calzificio Facal SA, Cadempino**
 19 ottobre 1999 **Satel Consulting SA, Agno**
 20 ottobre 1999 **Tajana Bruno SA, Magliaso**
 22 ottobre 1999 **Quadri Insegna SA, in liq., Lugano**
 25 ottobre 1999 **Macelleria del Corso SA, Lugano**
 27 ottobre 1999 **IDI Istituti di Istruzione SA, Sorengo**
 28 ottobre 1999 **BM Intersport SA, Lugano**
 Gli avvisi di apertura della procedura con l'indicazione dei termini per le insinuazioni dei crediti saranno pubblicati prossimamente.
 6962 Viganello, 19 novembre 1999 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.

Ticino (20686)
Apertura di eredità giacente
 (art. 231 + 123 RFF)
 Eredità giacente: **Wuersch Edgar Anton**, 1936, qdm. Josef Anton, attinente di Emmetten NW, già domiciliato a Pura, deceduto a Pura il 30 aprile 1999.
 Data di apertura dell'eredità giacente: decreto 26 agosto 1999 della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 4.
 Procedura sommaria: con decreto 8 novembre 1999 la medesima Pretura ha autorizzato la liquidazione dell'eredità giacente mediante la procedura sommaria prevista dall'art. 231 LEF, riservata la facoltà ai creditori di anticipare le spese per la continuazione con la procedura ordinaria.
 Termine per l'insinuazione dei crediti, crediti ipotecari, oneri fondiari e servitù: 19 dicembre 1999.
 Beni immobili siti in territorio del comune di Pura – Ubicazione: Pre-longo
 Foglio PPP: di 56/1000 comproprietà del fondo particella 1142 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 11 ubicato al terzo piano composto da: 2 locali, atrio, bagno, cucina, balcone, come al piano di ripartizione.
 Valore di stima ufficiale: CHF 72 822.30
 Valore di stima peritale: CHF 145 000.—
 Avvertenza:
 Entro dieci giorni dalla presente pubblicazione è riservata la facoltà di chiedere la procedura ordinaria, anticipando CHF 3000.— a garanzia delle tasse e spese. Nel caso in cui le tasse e spese fossero superiori a detto importo, l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (STF 64 III 167).
 6962 Viganello, 19 novembre 1999 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.

Vaud (20781)
 Faillite: Succession répudiée **Monney Charles Roland Robert**, fils de Robert Emile, né le 13 novembre 1931, originaire de Villars-le-Grand, retraité, séparé, q.v. domicilié à 1095 **Lutry**, route de Taillepied 25, décédé le 28 mai 1999.
 Date du prononcé: 27 octobre 1999.
 Faillite sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions de créances et autres droits: 19 décembre 1999.
 1096 Cully, 19 novembre 1999 Office des faillites de Lavaux

Vaud (20782)
 Faillite de la succession répudiée **Tille Alice Marguerite**, fille de Charles Henri Crelier et de Rosa Crescentia née Fässler, née le 3 août 1913, originaire de Ormond-Dessous VD, veuve de Ernest Ferdinand Tille, q.v. domiciliée à 1095 **Lutry**, EMS Résidence Ilôt du Parc, route de Taillepied 125, décédée le 24 avril 1999.
 Date du prononcé: 2 novembre 1999.
 Faillite sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions de créances et autres droits: 19 décembre 1999.
 1096 Cully, 19 novembre 1999 Office des faillites de Lavaux

Vaud (20687)
Failli: **Barraud Jacques**, né le 12 mars 1949, originaire de Villars-Tierce-lin et Rossenges, domicilié Floréal 35, 1008 **Prilly**.
Date de l'ouverture de la faillite: 14 octobre 1999.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 19 décembre 1999.

1014 Lausanne, 9 novembre 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (20783)
Failli: **Buchi Peter**, né le 30 décembre 1944, originaire de Bichelsee TG, domicilié rue Pichard 8, 1003 **Lausanne**.
Date de l'ouverture de la faillite: 23 septembre 1999.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 19 décembre 1999.

1014 Lausanne, 10 novembre 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (21023)
Faillite: Succession répudiée de **Cordey Jean**, né le 14 février 1931, originaire de Savigny, q.v. domicilié rue St-Roch 1, à **Lausanne**, décédé le 14 juillet 1999.
Date de l'ouverture de la faillite: 13 octobre 1999.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 19 décembre 1999.

1014 Lausanne, 12 novembre 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (20689)
Faillite: Succession répudiée **Evard Antoinette**, née le 31 mars 1915, q.v. domiciliée chemin Rovéréaz 23, 1012 **Lausanne**, décédée le 21 juillet 1999.
Date de l'ouverture de la faillite: 20 octobre 1999.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 19 décembre 1999.

1014 Lausanne, 9 novembre 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (20784)
Faillite: **La Gattuta Manuela**, née le 25 février 1962, originaire de Cheyres domiciliée rue Cité-Derrière 20 à **Lausanne**.
Date de l'ouverture de la faillite: 30 septembre 1999.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 19 décembre 1999.

1014 Lausanne, 10 novembre 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (20691)
Faillite: **La Molisana Lausanne SA**, but: exploitation d'un ou plusieurs restaurants, avenue de Savoie 10, 1003 **Lausanne**.
Date de l'ouverture de la faillite: 28 janvier 1999.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 19 décembre 1999.

1014 Lausanne, 9 novembre 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (20692)
Faillite: Succession répudiée **Jaquenoud Edouard François**, fils de Gustave Frédéric et de Louise Joséphine née Monnier, né le 8 mai 1919, originaire d'Ecublens, q.v. domicilié chemin de la Cocarde 13, 1024 **Ecublens**, décédé le 18 juillet 1999, à Lausanne.
Date du prononcé: 26 octobre 1999.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 19 décembre 1999.

1110 Morges, 19 novembre 1999 Office des faillites de Morges

Vaud (20785)
Faillite: Succession répudiée **Wolff Irène Marguerite**, fille de Héli Riond et de Adèle née Rod, née le 5 juillet 1914, originaire de La Chaux-de-Fonds, quand vivait domiciliée chemin des Pierrettes 10, 1025 **St-Sulpice**, décédée le 15 juin 1999 à Prilly.
Date du prononcé: 26 octobre 1999.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 19 décembre 1999.

1110 Morges, 9 novembre 1999 Office des faillites de Morges

Vaud (20845)
Failli: **Aubert Michel**, né le 8 avril 1949, originaire de Le Chenit, chemin de Meydez 3, 1196 **Gland**.
Date du prononcé: 13 octobre 1999.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 19 décembre 1999.
La présente publication intervient en vue d'obtenir la révocation de la faillite cf. art. 195 LP.

1260 Nyon, 19 novembre 1999 Office des faillites de Nyon

Vaud (20846)
Faillite: **Styldecor S.A. en liquidation**, siège: rue de la Colombière 22, 1260 **Nyon**.
Date du prononcé: 18 janvier 1999.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 19 décembre 1999.

1260 Nyon, 19 novembre 1999 Office des faillites de Nyon

Vaud (20911)
Faillite: Succession répudiée **Petermann Lydie Mathilde**, fille d'Emile Albert Petermann et de Mathilde Alvina née Wittmer, célibataire, née le 12 janvier 1915, originaire de Reconvilier BE, domiciliée de son vivant rue des Terreaux 10, 1804 **Corsier**, décédée le 10 juin 1999.
Date du prononcé: 29 octobre 1999.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 19 décembre 1999.

1800 Vevey, 15 novembre 1999 Office des faillites de Vevey

Vaud (20693)
Succession répudiée de **Resin Edmond Paul**, fils d'Henri, né le 15 octobre 1932, originaire de Cronay, domicilié de son vivant rue du Cheminet 46, 1400 **Yverdon-les-Bains**. Décédé le 20 août 1999.
Date du prononcé: 1er octobre 1999.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 19 décembre 1999.

1401 Yverdon-les-Bains, 19 novembre 1999 Office des faillites d'Yverdon

Valais (20979)
Failli: **Ducommun Georges**, 1966, exploitant préc. «Dylan Pneus», route du Léman 47, 1895 **Vionnaz**.
Date du prononcé: 31 août 1999.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 20 décembre 1999.

1870 Monthey, 16 novembre 1999 Office des faillites de Monthey: A. Levat, préposé

Valais (20995)
Avis préalable d'ouverture de faillite
Failli: **Dubuis Pierre-Antoine**, 1962, fils de Raymond, plâtrier-peintre, rue des Vignettes 47, 1957 **Ardon**.
Date du prononcé de l'ouverture de la faillite: 30 septembre 1999.
Le délai pour les productions des créances et des revendications, la forme de la procédure de liquidation et l'avis d'ouverture de faillite feront l'objet d'une publication ultérieure.

1963 Vétroz, 19 novembre 1999 Office des faillites du district de Conthey: R. Vergère, préposé

Einstellung des Konkursverfahrens Suspension de la liquidation Sospensione della procedura

(SchKG-LP-LEF 230, 230a)

Zürich (20828)
Über **Albrecht-Hegnauer Louise**, 26. November 1910, von Zürich, Rautstrasse 399, 8048 **Zürich**, gestorben 10. September 1999, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 3. November 1999 die konkursamtliche Liquidation eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 10. November 1999 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. November 1999 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 5000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8048 Zürich, 15. November 1999 Konkursamt Altstetten-Zürich Postfach 1385, Zürich

Zürich (20695)
Über die Erbschaft von **Heeb Jürg Viktor**, geb. 3. September 1964, Bürgerort: Altstätten SG, Josefstrasse 77, 8005 **Zürich**, gest. 11. August 1999, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 20. Oktober 1999 die konkursamtliche Liquidation angeordnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 10. November 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. November 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 4000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.

8026 Zürich, 11. November 1999 Konkursamt Aussersihl-Zürich Postfach, Zürich

Zürich (20618)
Über **Hofer Karl Jost**, geb. 1. Mai 1948, von Luzern und Meggen, Elisabethenstrasse 3, c/o H. Hofer, 8004 **Zürich**, Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Einzelfirma «Hofer Gestaltung», mit Sitz in Zürich, Elisabethenstrasse 3, 8004 **Zürich**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 13. Oktober 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 4. November 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. November 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 5500.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.

8026 Zürich, 9. November 1999 Konkursamt Aussersihl-Zürich Postfach, Zürich

Zürich (20912)
Über die **ImmoFü AG**, mit Sitz in **Zürich**, Ankerstrasse 123, 8004 **Zürich**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 16. Oktober 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 15. November 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. November 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 9000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.

8026 Zürich, 16. November 1999 Konkursamt Aussersihl-Zürich Postfach, Zürich

Zürich (20786)
Über die **SCN Sport-College Network AG**, mit Sitz in **Zürich**, Technoparkstrasse 1, 8005 **Zürich**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 14. Oktober 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 11. November 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. November 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 8000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.

8026 Zürich, 12. November 1999 Konkursamt Aussersihl-Zürich Postfach, Zürich

Zürich (20696)
Über die **Stiftung Islamische Glaubensgemeinschaft**, mit Sitz in **Zürich**, Engelstrasse 52, 8004 **Zürich**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 26. Oktober 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 10. November 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. November 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 7000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.

8026 Zürich, 11. November 1999 Konkursamt Aussersihl-Zürich Postfach, Zürich

Zürich (20787)
Über **Kuster Walter**, geboren 14. Mai 1953, von Altstätten SG, Zürcherstrasse 160, 8102 **Oberrangstrichen**, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Kuster Gastro», Lerzenstrasse 27, 8953 **Dietikon**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 29. September 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 10. November 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. November 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 4800.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.

8049 Zürich, 12. November 1999 Konkursamt Högge-Zürich Wieslergasse 10, Postfach, Zürich

Zürich (20562)
Über die Erbschaft von **Linscheid Eric Nicolas Pierre**, geboren 28. Januar 1972, französischer Staatsangehöriger, wohnhaft gewesen Carmenstrasse 45, 8032 **Zürich**, gestorben am 12. Mai 1999, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 4. Oktober 1999 die konkursamtliche Liquidation angeordnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 2. November 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. November 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 4000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.

8030 Zürich, 19. November 1999 Konkursamt Hottingen-Zürich Witikonstrasse 15 (Klusplatz) Postfach, Zürich

Zürich (20697)
Über **Cvetko Armin**, geb. 17. Mai 1960, von Kirchberg SG, Schwandenholzstrasse 260, 8046 **Zürich**, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Cvetko Armin Büro für EDV», Schwandenholzstrasse 266, 8046 **Zürich**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 14. September 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 9. November 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. November 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 5000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.

8050 Zürich, 11. November 1999 Konkursamt Oerlikon-Zürich Postfach 8833, Zürich

Zürich (20619)
Über **Ottensburg Marcel**, geb. 24. November 1958, von Basel, Ueberlandstrasse 295, 8051 **Zürich** 12, Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Einzelfirma «Marcel Ottensburg», mit Sitz in Zürich, Zwiernerstrasse 70, 8041 **Zürich**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 26. Oktober 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 9. November 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. November 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 4000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.

8050 Zürich, 10. November 1999 Konkursamt Oerlikon-Zürich Schaffhauserstrasse 331, Postfach 8833, Zürich

Zürich (20913)
Über die **Place und Sohn AG in Liquidation**, mit Sitz in **Bülach**, Solistrasse 86, 8180 **Bülach**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Bülach vom 20. Oktober 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 10. November 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. November 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 7000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.

8180 Bülach, 19. November 1999 Konkursamt Bülach Marktgasse 1, Bülach

Zürich (20914)
Über die **ABC Dessous GmbH**, mit Sitz in **Hombrechtilon**, Haldenweg 24, 8634 **Hombrechtilon**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Meilen vom 14. September 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 12. November 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. November 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 4000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.

8712 Stäfa, 15. November 1999 Konkursamt Stäfa Seestrasse 75, Postfach 314, Stäfa: Werner Ritter, Notar

Zürich (20563)
Über die **G. Schamberger & Co.**, Kommanditgesellschaft mit Sitz in Uster, Gschwaderstrasse 69A, 8610 **Uster**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Uster vom 18. Oktober 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 5. November 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. November 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 5000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.

8610 Uster, 19. November 1999 Konkursamt Uster: Hans Peter Berli, Notar-Stv.

Zürich (20698)
Über die Erbschaft von **Plos Dino**, geb. 30. September 1930, italienischer Staatsangehöriger, wohnhaft gewesen Florastrasse 23, 8610 **Uster**, gestorben am 27. August 1999, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Uster vom 2. November 1999 die konkursamtliche Liquidation angeordnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 5. November 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. November 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 4500.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.

8610 Uster, 19. November 1999 Konkursamt Uster Zürichstr. 1, Uster: R. Mathieu, Notar

Zürich (20915)
Über die Erbschaft von **Haubenschmid Klara Olga** geb. Keller, geboren 10. September 1920, von Winterthur und Hemishofen SH, wohnhaft gewesen Pflegeheim Adlegarten, **Winterthur**, gestorben am 1. Juli 1999, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Winterthur vom 22. Oktober 1999 die konkursamtliche Liquidation angeordnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 11. November 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 30. November 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sind gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 3000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
8401 Winterthur, 19. November 1999 Konkursamt Winterthur-Altstadt
Stadthausstrasse 12, Postfach 648, Winterthur

Zürich (20916)
Über die Erbschaft von **Matos Antonio Ricardo**, geboren 28. November 1959, von Thun BE, wohnhaft gewesen Wartstrasse 42, 8400 **Winterthur**, gestorben am 31. Mai 1999, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Winterthur vom 24. September 1999 die konkursamtliche Liquidation angeordnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 8. November 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. November 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sind gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 6000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
8401 Winterthur, 19. November 1999 Konkursamt Winterthur-Altstadt
Stadthausstrasse 12, Postfach 648, Winterthur

Zürich (20917)
Über die Erbschaft von **Milan Music Verlags AG**, mit Sitz in 8406 **Winterthur**, Zürcherstrasse 77, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Winterthur vom 14. Oktober 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 10. November 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. November 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sind gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 6000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
8401 Winterthur, 19. November 1999 Konkursamt Winterthur-Altstadt
Stadthausstrasse 12, Postfach 648, Winterthur

Zürich (20788)
Über die Erbschaft von **Felder-Banz Josefina**, geb. 25. September 1917, von Escholzmat LU, gest. 16. Dezember 1998, wohnhaft gewesen Schlosstalstrasse 13, 8406 **Winterthur**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Winterthur vom 9. September 1999 die konkursamtliche Liquidation angeordnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 9. November 1999 mangels Aktiven eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 1. Dezember 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt, sind gleichzeitig zur Übernahme des durch die Konkursmasse nicht gedeckten Teils der Kosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 3000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.
8401 Winterthur, 19. November 1999 Konkursamt Wülflingen-Winterthur
Stadthausstrasse 12, Postfach 677, Winterthur

Bern (20918)
Schuldnerin: **Bonzai com GmbH in Liquidation, Köniz**, p.A. Perrin Raphael, Hinterdorf 70a, 3647 Reutigen.
Datum der Eröffnung: 19. Oktober 1999.
Depositionsfrist: 29. November 1999.
Das Konkursverfahren wird mangels Aktiven eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger innert der Depositionsfrist von 10 Tagen für die Deckung der Konkurskosten einen Vorschuss von CHF 5000.- leistet.
Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.
3011 Bern, 15. November 1999 Konkursamt Bern-Mittelland
Dienststelle Bern

Bern (20919)
Einstellung des Konkursverfahrens mangels Aktiven bei juristischen Personen bei Vorliegen verpfändeter Werte
Schuldnerin: **Boomerang Reparatur und Recycling GmbH für technische Güter**, Grienstrasse 7, 2542 Pieterlen.
Datum der Eröffnung: 22. Oktober 1999.
Datum der Konkreteinstellung: 12. November 1999.
Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger bis zum 1. Dezember 1999 die Durchführung verlangt und für die Deckung der Kosten einen Vorschuss von CHF 8000.- leistet.
Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.
Die Pfandgläubiger können bis zum 15. Dezember 1999 beim Betreibungs- und Konkursamt Berner Jura-Seeland, Neugasse 8, 2501 Biel, die Verwertung ihres Pfandes verlangen (Art. 230 a Abs. 2 SchKG). Gleichzeitig mit dem Begehren um Verwertung des Pfandes ist die Forderung Wert per 22. Oktober 1999 einzureichen.
2501 Biel, 16. November 1999 Konkursamt Berner Jura-Seeland

Bern (20920)
Schuldnerin: **Graber Reparatur AG in Liquidation**, Untere Hauptstrasse 13, 3114 **Niederwichterbach**; vertreten durch den Liquidator Ulrich Guggisberg, Luisenstrasse 9, 3005 Bern.
Datum der Eröffnung: 6. Oktober 1999.
Datum der Konkreteinstellung: 15. November 1999.
Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger bis zum 1. Dezember 1999 die Durchführung verlangt und für die Deckung der Kosten einen Vorschuss von CHF 4000.- leistet.
Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.
3082 Schlosswil, 16. November 1999 Konkursamt Bern-Mittelland
Dienststelle Konolfingen

Bern (20699)
Einstellung des Konkursverfahrens mangels Aktiven bei juristischen Personen bei Vorliegen verpfändeter Werte
Schuldnerin: **Gial-Holding AG**, Brunniweg 2, 3752 **Wimmis**.
Datum der Eröffnung: 12. Oktober 1999.
Datum der Konkreteinstellung: 5. November 1999.
Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger bis zum 29. November 1999 die Durchführung verlangt und für die Deckung der Kosten einen Vorschuss von CHF 5000.- leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

Die Pfandgläubiger können bis zum 29. Februar 2000 beim Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Niedersimmental, 3752 **Wimmis**, die Verwertung ihres Pfandes verlangen (Art. 230a Abs. 2 SchKG). Gleichzeitig mit dem Begehren um Verwertung des Pfandes ist die Forderung Wert per 12. Oktober 1999 einzureichen.

3752 **Wimmis**, 11. November 1999 Konkursamt Berner Oberland
Dienststelle Niedersimmental

Luzern (20996)
Schuldner: **Dolder Beat**, Tapezierer/Bodenleger, Fläche, 6215 **Bermünster**.
Datum der Konkurseröffnung: 3. November 1999, zufolge Art. 171 SchKG.
Einstellung mangels Aktiven: 17. November 1999; gemäss Entscheid des Amtsgerichtspräsidenten II von Sursee.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. November 1999 die Durchführung des Verfahrens verlangt, sind gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von CHF 4000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
6018 Buttisholz, 16. November 1999 Konkursamt Sursee

Luzern (20700)
Der Amtsgerichtspräsident III Luzern-Land, Kriens, hat nachfolgende Konkursverfahren als eingestellt erklärt:
mit Entscheid vom 9. November 1999:
Schuldner: **Faulkner-Ernst Marcel**, geboren am 15. September 1963, von Luzern und Beromünster, Metallbau-Schlosser/Kaufmann, Winkelbühlhof 5, 6043 **Adligenswil**
- Inhaber der Einzelfirma, Tele Time Service Ernst Marcel, Felsenegg 23, Rothenburg
- Gesellschafter und Geschäftsführer der Funag GmbH in Konkurs, Ludigen / Haus Riposo, Römerswil.
Konkurseröffnung: 6. Oktober 1999.
mit Entscheid vom 10. November 1999:
Schuldner: **Bortone Vito**, geboren am 28. August 1956, von Italien, Pilastrasse 23, 6036 **Dierikon**, gewesener Gesellschafter der Kollektivgesellschaft Merino + Bortone, Ristorante Bardolino, Leimbachstrasse 25, **Zürich**.
Konkurseröffnung: 7. Juli 1999.
Schuldner: **Boss Louis**, geboren am 24. September 1934, von Sigriswil, Kaufmann, Jegerlehenweg 4, 6010 **Kriens**, gewesener Inhaber der Einzelfirma Boss Trading, Bruchstrasse 9, 6003 **Luzern**.
Konkurseröffnung: 22. September 1999.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. November 1999 die Durchführung eines der Verfahren verlangt und gleichzeitig zur Deckung der Verfahrenskosten je einen Vorschuss von CHF 5000.- für das summarische Verfahren leistet, Nachforderungsrecht vorbehalten, gelten die Konkursverfahren als geschlossen.
6011 Kriens, 19. November 1999 Konkursamt Luzern-Land

Glarus (20921)
Gemeinschuldnerin: **Confident AG in Liquidation**, Schiltstrasse 29, 8750 **Glarus**.
Mit Verfügung vom 12. Mai 1999 hat der Kantonsgerichtspräsident, 8750 **Glarus**, über die Confident AG in Liquidation, Schiltstrasse 29, 8750 **Glarus** den Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mangels Aktiven im Sinne von Art. 230 SchKG am 8. November 1999 wieder eingestellt.
Sofern nicht ein Gläubiger innert der Frist von 10 Tagen seit dieser Publikation die Durchführung des Verfahrens verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss im Betrage von CHF 20 000.- (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
8750 **Glarus**, 19. November 1999 Konkursamt des Kantons Glarus:
Christof Störi

Fribourg (20869)
Faillie: **Atelier d'architecture Francis Mauron SA**, l'exploitation d'un atelier d'architecture et toutes activités en relation avec le but social, route d'Arruffens 12, à 1680 **Romont**.
Par ordonnance du 26 octobre 1999, le président du Tribunal de la Glâne, à Romont, a suspendu pour défaut d'actif les opérations de cette liquidation ouverte le 7 septembre 1999.
Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la faillite en déposant une avance de frais de CHF 5000.- dans un délai expirant dix jours après dite publication, cette faillite sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.
Lorsque la masse d'une personne morale comprend des biens grevés de droits de gage et que la faillite a été suspendue faute d'actifs, chaque créancier gagiste peut, dans un délai de vingt jours après dite publication, demander néanmoins de l'office la réalisation des biens constitués en gage en sa faveur (art. 230a, al. 2 LP).
1701 Fribourg, 15 novembre 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: B. Meuwly

Fribourg (20870)
Faillie: **BM Entreprise générale Sàrl**, achat, vente et construction de tout bien immobilier, Le Polygone, à 1618 **Châtel-St-Denis**.
Par ordonnance du 2 novembre 1999, le président du Tribunal de la Veveyse, à Châtel-St-Denis, a suspendu pour défaut d'actif les opérations de cette liquidation ouverte le 31 août 1999.
Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la faillite en déposant une avance de frais de CHF 5000.- dans un délai expirant dix jours après dite publication, cette faillite sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.
Lorsque la masse d'une personne morale comprend des biens grevés de droits de gage et que la faillite a été suspendue faute d'actifs, chaque créancier gagiste peut, dans un délai de vingt jours après dite publication, demander néanmoins de l'office la réalisation des biens constitués en gage en sa faveur (art. 230a, al. 2 LP).
1701 Fribourg, 15 novembre 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: B. Meuwly

Fribourg (20871)
Faillie: **snc Bovigny et Müller Entreprise générale B et M. Immobilier**, entreprise générale de construction et courtages immobiliers, Tatroz, à 1617 **Remaufens**.
Par ordonnance du 2 novembre 1999, le président du Tribunal de la Veveyse, à Châtel-St-Denis, a suspendu pour défaut d'actif les opérations de cette liquidation ouverte le 31 août 1999.
Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la faillite en déposant une avance de frais de CHF 5000.- dans un délai expirant dix jours après dite publication, cette faillite sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.
1701 Fribourg, 15 novembre 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: B. Meuwly

Freiburg (20872)
Schuldnerin: **Gastroline Service GmbH**, Führung und Beratung von Gastronomiebetrieben sowie Handel mit Lebensmitteln und Weinen, Praz-Rond, 1785 **Cressier**.
Die Schuldnerin ist Eigentümerin der Liegenschaft GB Beatenberg, StwE Nr. 1729-6.
Das am 6. März 1997 eröffnete Konkursverfahren wurde durch Verfügung des Gerichtspräsidenten des Seebezirkes, in Murten, vom 3. November 1999 mangels Massvermögen wieder eingestellt.
Falls kein Gläubiger binnen 10 Tagen ab dieser Bekanntmachung mittels Leistung eines Kostenvorschusses von CHF 5000.- die Durchführung des Konkurses verlangt, gilt das Verfahren als geschlossen.
Befinden sich in der Konkursmasse einer juristischen Person verpfändete Werte und ist der Konkurs mangels Aktiven eingestellt worden, so kann jeder Pfandgläubiger innerhalb einer Frist von 20 Tagen ab dieser Bekanntmachung trotzdem beim Konkursamt die Pfandverwertung bezüglich der Liegenschaft verlangen.
1701 Fribourg, 15. November 1999 Kantonalen Konkursamt, Fribourg
Der Vorsteher: B. Meuwly

Freiburg (20873)
Schuldner: **Hammerschmidt Peter**, geb. am 16. März 1943, von Deutschland, Kaufmann, Hauptstrasse 131, 3212 **Gurmels**; Inhaber der Einzel-firma «Handelsvertretungen Peter Hammerschmidt», Chemin du Village 18B, 3280 **Meyriez**.
Das am 11. August 1999 eröffnete Konkursverfahren wurde durch Verfügung des Gerichtspräsidenten des Seebezirkes, in Murten, vom 3. November 1999 mangels Massvermögen wieder eingestellt.
Falls kein Gläubiger binnen 10 Tagen ab dieser Bekanntmachung mittels Leistung eines Kostenvorschusses von CHF 5000.- die Durchführung des Konkurses verlangt, gilt das Verfahren als geschlossen.
1701 Fribourg, 15. November 1999 Kantonalen Konkursamt, Fribourg
Der Vorsteher: B. Meuwly

Fribourg (20874)
Succession répudiée: **Haymoz Elsa**, née le 16 février 1921, originaire de Fribourg et Alterswil, de son vivant domiciliée à 1634 **La Roche**, immeuble de Scherwyl.
Par ordonnance du 3 novembre 1999, le président du Tribunal de la Gruyère, à Bulle, a suspendu pour défaut d'actif les opérations de cette liquidation ouverte le 7 octobre 1999.
Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la faillite en déposant une avance de frais de CHF 3000.- dans un délai expirant dix jours après ladite publication, cette liquidation sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.
1701 Fribourg, 15 novembre 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le substitut: C. Ruttimann

Fribourg (20875)
Failli: **Martini José**, né le 31 octobre 1955, de Oberwil BL, 1619 **Les Paccots**. Titulaire de la raison individuelle Marco Nettoyages José Martini, entreprise de nettoyage. La Cagne, 1619 **Les Paccots**.
Par ordonnance du 2 novembre 1999, le président du Tribunal de la Veveyse, à Châtel-St-Denis, a suspendu pour défaut d'actif les opérations de cette liquidation ouverte le 17 août 1999.
Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la faillite en déposant une avance de frais de CHF 5000.- dans un délai expirant dix jours après dite publication, cette faillite sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.
1701 Fribourg, 15 novembre 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le substitut: C. Ruttimann

Fribourg (20876)
Failli: **Nidegger Philippe**, né le 4 avril 1958, originaire d'Enney, employé de commerce, chemin de Bethléem 5, 1700 Fribourg, actuellement **sans domicile connu**.
Par ordonnance du 21 octobre 1999, le président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a suspendu pour défaut d'actif les opérations de cette liquidation ouverte le 27 septembre 1999.
Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la faillite en déposant une avance de frais de CHF 5000.- dans un délai expirant dix jours après dite publication, cette faillite sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.
1701 Fribourg, 15 novembre 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: B. Meuwly

Fribourg (20877)
Faillie: **P.L.B. Carrelages SA**, exploitation d'une entreprise de carrelage, chemin du Chêne 14, 1618 **Châtel-St-Denis**.
Par ordonnance du 2 novembre 1999, le président du Tribunal de la Veveyse, à Châtel-St-Denis, a suspendu pour défaut d'actif les opérations de cette liquidation ouverte le 2 décembre 1997.
Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la faillite en déposant une avance de frais de CHF 5000.- dans un délai expirant dix jours après dite publication, cette faillite sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.
1701 Fribourg, 16 novembre 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: B. Meuwly

Fribourg (20878)
Faillie: **Synergie constructions SA**, construire et rénover des bâtiments, murs de soutènement ou autres ouvrages analogues, fabriquer et commercialiser tous matériaux de construction, Grand-Rue 2, à 1618 **Châtel-St-Denis**.
Par ordonnance du 2 novembre 1999, le président du Tribunal de la Veveyse, à Châtel-St-Denis, a suspendu pour défaut d'actif les opérations de cette liquidation ouverte le 28 septembre 1999.
Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la faillite en déposant une avance de frais de CHF 5000.- dans un délai expirant dix jours après dite publication, cette faillite sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.
1701 Fribourg, 15 novembre 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: B. Meuwly

Solothurn (20922)
Über **Lagerwey Chantal**, 1949, Hausfrau/Büroangestellte, Höfelfeldstrasse 26, 5012 **Schönenwerd**, ist durch Verfügung des Konkursrichters von Olten-Gösgen am 28. August 1999 der Konkurs eröffnet worden. Das Verfahren wurde am 9. November 1999 mangels Aktiven wieder eingestellt.
Sofern nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen die Durchführung des Konkurses verlangt und für die Kosten einen Vorschuss von CHF 5000.- leistet (Nachforderung vorbehalten), gilt das Verfahren als geschlossen.
4603 Olten, 15. November 1999 Konkursamt Olten-Gösgen

Solothurn (20923)
Über Wohnboutique *Nerina GmbH in Liquidation*, Ifenthalerstrasse 153, 4633 *Hauenstein*, ist durch Verfügung des Konkursrichters von Olten-Gösgen am 24. September 1999 der Konkurs eröffnet worden. Das Verfahren wurde am 9. November 1999 mangels Aktiven wieder eingestellt.
Sofern nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen die Durchführung des Konkurses verlangt und für die Kosten einen Vorschuss von CHF 5000.– leistet (Nachforderung vorbehalten), gilt das Verfahren als geschlossen.
4603 Olten, 15. November 1999 Konkursamt Olten-Gösgen

St. Gallen (20980)
Schuldner: *Rei Salvatore*, geb. 6. Oktober 1955, italienischer Staatsangehöriger, Kundenmaurer, Grünfeldweg 4, 9476 *Weite*; Inhaber der Einzelfirma: Sarei-Renobau S. Rei, Grünfeldweg, 9476 *Weite*.
Eigentümer folgender Liegenschaft:
Grundbuch-Wartau:
– Grundstück Nr. 10 156 (StWe) in 9476 *Weite* / Neugrüt.
Konkursöffnung: 27. Oktober 1999.
Einstellungsverfügung: 12. November 1999.
Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger bis zum 2. Dezember 1999 die Durchführung des Verfahrens anbegehrt und hierfür einen Kostenvorschuss von CHF 6000.– leistet. Das Nachforderungsrecht bleibt ausdrücklich vorbehalten.
9471 Buchs, 16. November 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
Zweigstelle 1, Buchs: M. Bänziger

St. Gallen (20997)
Schuldner: *Schäpper Stefan*, Brunnenstrasse 5, 9470 *Buchs*, früher wohnhaft Felsengass 3, 9475 Sevelen, Inhaber der Handelsregister des Kantons St. Gallen eingetragenen Einzelfirma Plattenbeläge S. Schäpper, Dorfstrasse 17, 9472 *Grabs*.
Konkursöffnung: 15. September 1999.
Einstellungsverfügung: 12. November 1999.
Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger bis zum 2. Dezember 1999 die Durchführung des Verfahrens anbegehrt und hierfür einen Kostenvorschuss von CHF 5000.– leistet. Das Nachforderungsrecht bleibt ausdrücklich vorbehalten.
9471 Buchs, 16. November 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
Zweigstelle 1, Buchs: Y. Beljean

St. Gallen (20981)
Schuldner: *Mutluay Ercument*, geb. 30. Juni 1973, von St. Gallen, Metzger B, Bachtelstrasse 7, 8307 *Effretikon*, vorher wohnhaft gewesen Färberstrasse 6, 9000 St. Gallen, Gesellschafter und Geschäftsführer der im Handelsregister eingetragenen «Aytex GmbH», Burgstrasse 17, 9000 St. Gallen.
Konkursöffnung: 13. Oktober 1999.
Einstellungsverfügung: 15. November 1999.
Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger bis zum 2. Dezember 1999 die Durchführung des Verfahrens anbegehrt und hierfür einen Kostenvorschuss von CHF 5500.– leistet. Das Nachforderungsrecht bleibt ausdrücklich vorbehalten.
9001 St. Gallen, 16. November 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
Der Konkursbeamte: M. Bänziger

Graubünden (20924)
Schuldner: ausgeschlagene Erbschaft *Rüedi Alfred*, geboren 29. März 1930, wohnhaft gewesen in 7000 *Chur*, Schellenbergstrasse 25.
Konkursöffnung: 5. Oktober 1999.
Einstellungsverfügung mangels Aktiven: 9. November 1999.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 29. November 1999 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig zur Deckung der Verfahrenskosten einen Kostenvorschuss von CHF 4000.– (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
7001 Chur, 15. November 1999 Konkursamt Chur

Aargau (20701)
Das Gerichtspräsidium Zurchach eröffnete am 21. Juli 1999 die konkursamtliche Nachlassliquidation über *Eigenmann-Sandmeier Paul*, geb. 30. September 1939, von Winterthur ZH und Menzingen ZG, wohnhaft gewesen in 5464 *Rümkon*, Hotel Engel, gest. am 21. April 1997, stellte das Verfahren aber mit Beschluss vom 10. November 1999 mangels Aktiven wieder ein.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 2. Dezember 1999 die Durchführung verlangt und gleichzeitig einen Vorschuss von CHF 5000.– (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
5201 Brugg, 19. November 1999 Konkursamt Zurchach
in Brugg

Aargau (20789)
Das Gerichtspräsidium Aarau eröffnete am 13. September 1999 den Konkurs über *Gashi Muhamei*, 30. März 1958, jugoslawischer Staatsangehöriger, Rombachli 15, 5022 Rombach; Inhaber der Einzelfirma Drini Reisen Muhamet Gashi, Bahnhofstrasse 86, 5000 *Aarau*, stellte das Verfahren aber mit Beschluss vom 8. November 1999 mangels Aktiven wieder ein.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 3. Dezember 1999 die Durchführung verlangt und gleichzeitig einen Vorschuss von CHF 6000.– (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
5036 Oberentfelden, 19. November 1999 Konkursamt des Kantons Aarau
Postfach, Oberentfelden

Thurgau (20929)
Über den Nachlass des verstorbenen *Wackerli Jakob*, geboren am 5. Mai 1927, von Turbenthal, gestorben am 24. August 1999, wohnhaft gewesen an der Rebenstrasse 26 in 8280 *Kreuzlingen*, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidiums Kreuzlingen vom 11. Oktober 1999 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 12. November 1999 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 30. November 1999 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt, gilt gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran innert gleicher Frist einen Barvorschuss von vorläufig CHF 3500.– (für das summarische Verfahren) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
8510 Frauenfeld, 16. November 1999 Konkursamt des Kantons Thurgau
Frauenfeld

Ticino (20620)
Fallite: *Ecosecur SA, Bellinzona*.
Data dei decreti d'apertura e sospensione: 22 ottobre 1999 e 8 novembre 1999 della Pretura del distretto di Bellinzona.
La procedura di liquidazione sarà definitivamente chiusa per mancanza di attivo, se nessun creditore ne chiederà la continuazione, entro dieci giorni, dalla presente pubblicazione, anticipando CHF 3000.–, a garanzia delle spese.
Nel caso in cui le tasse e spese fossero superiori a detto importo, l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (STF 64 III 167).
I debitori della fallita e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a quest'Ufficio, entro il termine del 29 novembre 1999, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dell'art. 324 cpv. 2 e 3 CPS.
6501 Bellinzona, 10 novembre 1999 Ufficio fallimenti di Bellinzona:
A. Cometta, uff.

Ticino (20621)
Fallite: *Trading House Kazakh SA in liquidazione, Bellinzona*.
Data dei decreti d'apertura e sospensione: 20 ottobre 1999 e 8 novembre 1999 della Pretura del distretto di Bellinzona.
La procedura di liquidazione sarà definitivamente chiusa per mancanza di attivo, se nessun creditore ne chiederà la continuazione, entro dieci giorni, dalla presente pubblicazione, anticipando CHF 3000.–, a garanzia delle spese.
Nel caso in cui le tasse e spese fossero superiori a detto importo, l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (STF 64 III 167).
I debitori della fallita e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a quest'Ufficio, entro il termine del 29 novembre 1999, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dell'art. 324 cpv. 2 e 3 CPS.
6501 Bellinzona, 10 novembre 1999 Ufficio fallimenti di Bellinzona:
A. Cometta, uff.

Ticino (20847)
Fallite: *PMI Promozioni e Mediazioni Immobiliari SA in liquidazione*, via degli Agostini 1, 6830 *Chiasso*.
Data dei decreti di apertura di fallimento e sospensione della procedura: 22 ottobre 1999 e 10 novembre 1999 della Pretura della giurisdizione di Mendrisio-Sud.
La procedura si riterrà definitivamente chiusa per mancanza di attivo qualora nessuno dei creditori chiedi, a questo Ufficio, la continuazione, entro il termine di dieci giorni da questa pubblicazione, anticipando fr. 3000.– a garanzia delle tasse e spese.
Nel caso in cui le tasse e spese fossero superiori a detto importo, l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64 III 167).
I debitori della fallita e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a questo Ufficio, entro il termine del 29 novembre 1999, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dell'art. 324 n. 2-3 CP.
6850 Mendrisio, 15 novembre 1999 Ufficio fallimenti di Mendrisio:
A. Caimi, uff.

Ticino (20998)
Fallite: *Ellepi SA in liquidazione, Taverne*.
Data dei decreti di apertura e di sospensione: 13 ottobre 1999 e 15 novembre 1999 della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5.
Avvertenza:
La procedura di liquidazione sarà chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro dieci giorni dalla presente pubblicazione, anticipando CHF 3000.– a garanzia delle spese.
L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente (STF 64 III 167).
I debitori della fallita e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a questo Ufficio, entro il termine del 29 novembre 1999, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dall'art. 324 CPS.
6962 Viganello, 19 novembre 1999 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.

Ticino (20999)
Fallite: *La Salsita SA, Lugano*.
Data dei decreti di apertura e di sospensione: 26 ottobre 1999 e 15 novembre 1999 della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5.
Avvertenza:
La procedura di liquidazione sarà chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro dieci giorni dalla presente pubblicazione, anticipando CHF 3000.– a garanzia delle spese.
L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente (STF 64 III 167).
I debitori della fallita e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a questo Ufficio, entro il termine del 29 novembre 1999, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dall'art. 324 CPS.
6962 Viganello, 19 novembre 1999 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.

Vaud (20702)
La faillite ouverte le 14 septembre 1999 contre *Schaeffter Roger*, 13 septembre 1942, Jomini 13, 1018 *Lausanne*, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 29 novembre 1999 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de CHF 5000.–, cette faillite sera clôturée.
1014 Lausanne, 8 novembre 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (20790)
La faillite ouverte le 3 novembre 1999 de la société *Résidence Loists du Bois Noir SA*, importation exportation de mobiles préfabriqués destinés au logement de vacances, achat, vente, gérance et courtage d'immeubles, gestion hôtelière, rue de la Gare 10, 1820 *Montreux*, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par le juge de la faillite.
Si aucun créancier ne demande, dans un délai échéant le 29 novembre 1999, la continuation de la liquidation en effectuant une avance de frais de CHF 4000.–, cette faillite sera clôturée.
1820 Montreux, 19 novembre 1999 Office des faillites de Montreux

Vaud (20622)
Failli: *Croce Christian*, né le 20 mars 1968, originaire d'Italie, domicilié à 1510 *Moudon*, route de Siviriez 1 (rénovation intérieure et location de fontaines, Pré de la Grange 26, 1680 Romont).
Date de l'ouverture de la faillite: 6 octobre 1999.
Par décision du 5 novembre 1999, le président du Tribunal du district de Moudon a ordonné la suspension de la liquidation faute d'actif (art. 230 LP).
Si aucun créancier ne demande, d'ici au 29 novembre 1999, la continuation de la liquidation en effectuant une avance de frais de CHF 4000.–, cette faillite sera clôturée.
1510 Moudon, 19 novembre 1999 Office des faillites de Moudon-Oron

Vaud (20791)
La faillite ouverte le 13 octobre 1999, contre *Heering Jörg*, né le 31 octobre 1964, originaire d'Allemagne, marié, domicilié précédemment à Féchy-Dessus, 1173 Féchy, actuellement en Allemagne, à D-42579 *Heiligenhaus*, Kettwigerstrasse 129, associé gérant dans la société à responsabilité limitée HPH Heering Publishing House Sàrl, en liquidation, siège à 1217 Meyrin, route de Pré-Bois 20, dissoute également par suite de faillite, a été ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 29 novembre 1999 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de CHF 4000.–, cette faillite sera clôturée.
1180 Rolle, 19 novembre 1999 Office des faillites de Rolle-Aubonne

Vaud (20792)
Par décision du 10 novembre 1999, le président du Tribunal du district d'Yverdon a ordonné la suspension de la liquidation faute d'actif de la faillite de *Fatio Jean-François*, fils de Jean-Daniel, né le 2 mars 1969, originaire d'Orbe, domicilié rue des Petites-Roches 17, 1400 *Yverdon-les-Bains*. Inscrit au registre du commerce en qualité de titulaire de «The Kangaroo Café», rue de la Plaine 84, Yverdon-les-Bains, café-restaurant dont il a cessé l'exploitation en avril 1999.
Faillite prononcée le 19 octobre 1999.
Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de CHF 4000.– d'ici le 29 novembre 1999, cette faillite sera clôturée.
1401 Yverdon-les-Bains, 19 novembre 1999 Office des faillites d'Yverdon

Neuchâtel (20925)
Liquidation par voie de faillite de la succession répudiée de *Cavaler Michelle Francoise*, née Némitz le 30 décembre 1944, originaire de La Chaux-de-Fonds et du Locle NE, quand vivait domiciliée rue Fritz Courvoisier 24, à *La Chaux-de-Fonds*.
La faillite ci-dessus a été prononcée le 16 juillet 1999 par le président du Tribunal du district de La Chaux-de-Fonds. Faute d'actifs suffisants, la liquidation a été suspendue par ordonnance du 12 novembre 1999.
Si aucun créancier ne demande, d'ici au 29 novembre 1999, la continuation de la liquidation en déposant une avance de frais de CHF 4000.–, la faillite sera clôturée.
2302 La Chaux-de-Fonds, 19 novembre 1999 Office des faillites de La Chaux-de-Fonds
Le préposé: J.-M. Quinche

Neuchâtel (20926)
Liquidation par voie de faillite de la succession répudiée de *Frasconi Pierre Louis*, né le 28 juillet 1915, originaire du Noirmont JU, quand vivait légalement domicilié rue du Collège 9 à *La Chaux-de-Fonds* mais en fait hospitalisé à Perreux.
La faillite ci-dessus a été prononcée le 8 novembre 1999 par le président du Tribunal du district de La Chaux-de-Fonds. Faute d'actifs suffisants, la liquidation a été suspendue par ordonnance du 9 novembre 1999.
Si aucun créancier ne demande, d'ici au 29 novembre 1999, la continuation de la liquidation en déposant une avance de frais de CHF 4000.–, la faillite sera clôturée.
2302 La Chaux-de-Fonds, 19 novembre 1999 Office des faillites de La Chaux-de-Fonds
Le préposé: J.-M. Quinche

Neuchâtel (20927)
Liquidation par voie de faillite de la succession répudiée de *Gremaud Patrick Jean-Marie*, né le 15 janvier 1969, originaire de Vuadens FR, quand vivait domicilié rue du Doubs 151 à *La Chaux-de-Fonds*.
La faillite ci-dessus a été prononcée le 18 mai 1999 par le président du Tribunal du district de La Chaux-de-Fonds. Faute d'actifs suffisants, la liquidation a été suspendue par ordonnance du 9 novembre 1999.
Si aucun créancier ne demande, d'ici au 29 novembre 1999, la continuation de la liquidation en déposant une avance de frais de CHF 4000.–, la faillite sera clôturée.
2302 La Chaux-de-Fonds, 19 novembre 1999 Office des faillites de La Chaux-de-Fonds
Le préposé: J.-M. Quinche

Neuchâtel (20928)
Faillite: no 990072, *Construction 2000 S.A.*, c/o Hotel Beaulac, quai L.-Robert 2, 2000 *Neuchâtel*.
La faillite ci-dessus a été prononcée le 28 octobre 1999 par le président du Tribunal civil du district. Faute d'actifs suffisants, la liquidation a été suspendue par ordonnance du 9 novembre 1999.
Si aucun créancier ne demande, d'ici au 29 novembre 1999, la continuation de la liquidation en déposant une avance de frais de CHF 4000.–, la faillite sera clôturée.
2001 Neuchâtel, 17 novembre 1999 Office des faillites, Neuchâtel
Le préposé: M. Valléian

Des manuscrits clairs permettent d'éviter les erreurs

- Séparer dans la mesure du possible la lettre d'accompagnement du manuscrit.
- Etablir le manuscrit selon le modèle de la Feuille officielle suisse du commerce.
- Inscrire au bas du manuscrit le NPA, le lieu, la date et le nom de l'office signataire (si nécessaire).

Merci pour votre coopération

Kollokationsplan Etat de collocation – Graduatoria

(SchKG–LP–LEF 249–251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen 20 Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les 20 jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di 20 giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Zürich (20793)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Calvo Fernando Lamas*, geb. 15. September 1960, Chauffeur, Staatsangehöriger von Spanien, wohnhaft Ottostrasse 27, 8005 Zürich, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Aussersihl-Zürich, Badenerstrasse 156, 8004 Zürich, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt (SHAB) vom 19. November 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich rechtschänig zu machen.

Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden.

Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig. Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet, sind innert 10 Tagen nach der oben genannten Bekanntmachung im SHAB schriftlich beim Konkursamt Aussersihl-Zürich einzureichen. Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke sind innert 10 Tagen nach der oben genannten Bekanntmachung im SHAB schriftlich beim Bezirksgericht Zürich als Aufsichtsbehörde einzureichen.

8026 Zürich, 11. November 1999 Konkursamt Aussersihl-Zürich
Postfach, Zürich

Zürich (20794)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über die *HLK Engineering AG*, Aktiengesellschaft mit Sitz in Zürich, Badenerstrasse 414, 8004 Zürich, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Aussersihl-Zürich, Badenerstrasse 156, 8004 Zürich, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. November 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich rechtschänig zu machen.

Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden.

Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig. Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet, sind innert 10 Tagen nach der oben genannten Bekanntmachung im SHAB schriftlich beim Konkursamt Aussersihl-Zürich einzureichen.

8026 Zürich, 12. November 1999 Konkursamt Aussersihl-Zürich
Postfach, Zürich

Zürich (20982)

Änderung des Kollokationsplans

Im Konkurs über die *KOMPENS AG* (vormals Verbox AG), mit Sitz in Zürich, Sihlquai 252, 8005 Zürich, liegt der infolge einer nachträglich eingegebenen Forderung ergänzte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Aussersihl-Zürich, Badenerstrasse 156, 8004 Zürich, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung der nachträglich anerkannten Forderung sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. November 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich rechtschänig zu machen. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden.

Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig. Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet, sind innert 10 Tagen nach der oben genannten Bekanntmachung im SHAB schriftlich beim Konkursamt Aussersihl-Zürich einzureichen.

8026 Zürich, 16. November 1999 Konkursamt Aussersihl-Zürich
Postfach, Zürich

Zürich (20936)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Flum Peter*, geboren 25. März 1952, von Basel, technischer Kaufmann, Kalchbühlstrasse 92, 8038 Zürich 2, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Enge-Zürich zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. November 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich rechtschänig zu machen.

Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden.

Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig. Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind schriftlich einzureichen:

- beim Bezirksgericht Zürich als Aufsichtsbehörde: Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke;
- beim Konkursamt Enge-Zürich: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung
 - der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprachen,
 - der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8002 Zürich, 15. November 1999 Konkursamt Enge-Zürich
Bederstrasse 28, Zürich

Zürich (20854)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Dürst Denis*, geboren 23. September 1972, Bürgerort: Mühlehorn GL und Kloten ZH, Schaffhauserstrasse 643, 8052 Zürich, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Oerlikon-Zürich, Schaffhauserstrasse 331, 8050 Zürich, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt (SHAB) vom 19. November 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich rechtschänig zu machen.

Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig. Innert zehn Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind schriftlich einzureichen:

- beim Bezirksgericht Zürich als Aufsichtsbehörde: Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke;
- beim Konkursamt Oerlikon-Zürich: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung, der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprachen.

8050 Zürich, 15. November 1999 Konkursamt Oerlikon-Zürich
Schaffhauserstrasse 331, Postfach 8833, Zürich

Zürich (20937)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über die *Flamma AG, Oel- und Gasfeuerungen*, mit Sitz in Zürich, Lerchenhalde 69, 8046 Zürich, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Oerlikon-Zürich, Schaffhauserstrasse 331, 8050 Zürich, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt (SHAB) vom 19. November 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich rechtschänig zu machen.

Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden.

Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig. Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im SHAB sind beim Konkursamt Oerlikon-Zürich Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne von Art. 260 SchKG zur Bestreitung der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet, schriftlich einzureichen.

8050 Zürich, 15. November 1999 Konkursamt Oerlikon-Zürich
Schaffhauserstrasse 331, Postfach 8833, Zürich

Zürich (20855)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Herzog Klaus-Dieter*, geboren 1. Februar 1959, deutscher Staatsangehöriger, Starenkasse 12, 8052 Zürich, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Oerlikon-Zürich, Schaffhauserstrasse 331, 8050 Zürich, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt (SHAB) vom 19. November 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich rechtschänig zu machen.

Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden.

Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig. Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind schriftlich einzureichen:

- beim Bezirksgericht Zürich als Aufsichtsbehörde: Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke;
- beim Konkursamt Oerlikon-Zürich: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung
 - der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprachen,
 - der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8050 Zürich, 15. November 1999 Konkursamt Oerlikon-Zürich
Schaffhauserstrasse 331, Postfach 8833, Zürich

Zürich (20564)

Kollokationsplan und Inventar

In der konkursmässigen Liquidation der Erbschaft von *Marti Arnold*, geboren 17. Januar 1919, von Sumiswald BE, wohnhaft gewesen Nordstrasse 70, 8006 Zürich, gestorben am 27. April 1999, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Unterstrass-Zürich zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. November 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich rechtschänig zu machen.

Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden.

Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig. Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind beim Konkursamt Unterstrass-Zürich schriftlich einzureichen:

- Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8042 Zürich, 9. November 1999 Konkursamt Unterstrass-Zürich
Schaffhauserstrasse 2, Postfach, Zürich:

H. Hugentobler, Notar

Zürich (20623)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Ristic-Radocic Dragica*, geb. 22. Mai 1952, jugoslawische Staatsangehörige, wohnhaft Stampfenbachstrasse 132, 8006 Zürich, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Unterstrass-Zürich zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. November 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich rechtschänig zu machen.

Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig. Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind beim Bezirksgericht Zürich als Aufsichtsbehörde schriftlich einzureichen:

Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke.

8042 Zürich, 10. November 1999 Konkursamt Unterstrass-Zürich
Schaffhauserstrasse 2, Postfach, Zürich:

H. Hugentobler, Notar

Zürich (20624)

Änderung des Kollokationsplans

Im Konkurs über die *Siedlungsgenossenschaft Friedheim*, Okenstrasse 2, Postfach, 8042 Zürich, liegt der infolge nachträglicher Forderungseingabe ergänzte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Unterstrass-Zürich zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. November 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich rechtschänig zu machen.

Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

8042 Zürich, 10. November 1999 Konkursamt Unterstrass-Zürich
Schaffhauserstrasse 2, Postfach, Zürich:

H. Hugentobler, Notar

Zürich (20938)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Carollo Rosalia*, geboren 1. September 1969, italienische Staatsangehörige, Im Grund 12, 8600 Dübendorf, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Dübendorf zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. November 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Uster rechtschänig zu machen.

Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden.

Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig. Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind die Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke beim Bezirksgericht Uster als Aufsichtsbehörde schriftlich einzureichen.

8600 Dübendorf, 19. November 1999 Konkursamt Dübendorf
Bettlistrasse 28, Postfach 2136, Dübendorf:
E. Reutimann, Notar-Stv.

Zürich (20939)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Liebott Anne*, geboren 27. Februar 1959, von Oftringen AG, Bodenacherstrasse 85, 8121 Benglen, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Dübendorf zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. November 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Uster rechtschänig zu machen.

Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden.

Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig. Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke beim Bezirksgericht Uster als Aufsichtsbehörde schriftlich einzureichen.

8600 Dübendorf, 15. November 1999 Konkursamt Dübendorf
Bettlistrasse 28, Postfach 2136, Dübendorf:
E. Reutimann, Notar-Stv.

Zürich (20940)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Rowa-Bau GmbH Bauunternehmung*, mit Sitz in Niederhasli, Brühlstrasse 49, 8155 Niederhasli, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Niederglatt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. November 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Dielsdorf, 8157 Dielsdorf, rechtschänig zu machen.

Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden.

Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig. Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind beim Konkursamt Niederglatt schriftlich einzureichen:

- Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung
 - der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprachen,
 - der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8172 Niederglatt, 15. November 1999 Konkursamt Niederglatt
Kaiserstuhlstrasse 26, Niederglatt

Zürich (20703)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Maurer Hugo*, geboren 12. August 1947, von Zürich, Büelstrasse 17, 8132 Hintereg, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Uster zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. November 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Uster rechtschänig zu machen.

Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden.

Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig. Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind schriftlich einzureichen:

- beim Bezirksgericht Uster als Aufsichtsbehörde: Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke;
- beim Konkursamt Uster: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8610 Uster, 19. November 1999 Konkursamt Uster
Zürichstrasse 1, Uster:
R. Mathieu, Notar

Zürich (20704)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über **Wengi Philipp**, geboren 7. September 1971, von Klingnau AG, kaufmännischer Angestellter, Schützenstrasse 17, 8124 **Maur**, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Uster zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. November 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Uster rechtshängig zu machen. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden.

Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig. Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind schriftlich einzureichen:

- beim Bezirksgericht Uster als Aufsichtsbehörde: Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke;
- beim Konkursamt Uster: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8610 Uster, 19. November 1999

Konkursamt Uster
Zürichstrasse 1, Uster;
R. Mathieu, Notar

Zürich (20705)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über **Shali Ahamani Haji**, geboren 6. Juni 1954, kenianischer Staatsangehöriger, wohnhaft Im Langacker 7, 8304 **Wallisellen**, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Wallisellen zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. November 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Bülach rechtshängig zu machen.

Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden.

Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig. Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind schriftlich einzureichen:

- beim Bezirksgericht Bülach als Aufsichtsbehörde: Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke;
- beim Konkursamt Wallisellen: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8304 Wallisellen, 19. November 1999

Konkursamt Wallisellen
Zentralstrasse 9, Postfach, Wallisellen

Zürich (20706)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über **Tschopp Remo**, geboren 13. August 1971, von Ufhusen LU, Bahnhofstrasse 60, 8620 **Wetzikon**, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Wetzikon zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. November 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Hinwil rechtshängig zu machen.

Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden.

Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig. Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind schriftlich einzureichen:

- beim Bezirksgericht Hinwil als Aufsichtsbehörde: Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke;
- beim Konkursamt Wetzikon: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung
 - der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche,
 - der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8622 Wetzikon, 11. November 1999

Konkursamt Wetzikon
Turnhallenstrasse 2, Postfach, Wetzikon

Zürich (20707)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über die **Genossenschaft Restaurant Löwen Winterthur**, Löwenstrasse 16, 8400 **Winterthur**, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Wülflingen-Winterthur zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. November 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Winterthur rechtshängig zu machen.

Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden.

Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig. Innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sind beim Konkursamt Wülflingen-Winterthur schriftlich einzureichen:

- Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung
- der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche,
- der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8401 Winterthur, 11. November 1999

Konkursamt Wülflingen-Winterthur
Stadthausstrasse 12, Postfach 677, Winterthur

Bern (20708)

Kollokationsplan und Inventar

Schuldner: **Hofer Heinz**, von Rothrist, geboren 7. Juli 1935, Fahrrad- und Motorradmechaniker, Murtenstrasse 225, 3027 **Bern**, Inhaber der im Handelsregister gelöschten Einzelfirma Heinz Hofer, Murtenstrasse 221, 3027 **Bern**.

Anfechtungsfrist Kollokationsplan: 22. November bis 11. Dezember 1999.

Anfechtungsfrist Inventar: 22. November bis 1. Dezember 1999.

3011 Bern, 12. November 1999

Konkursamt Bern-Mittelland
Dienststelle Bern

Bern (20625)

Kollokationsplan und Inventar

Schuldner: Ausgeschlagene Verlassenschaft des **Németh Sandor Jozsef**, geb. 11. März 1942, ungarischer Staatsangehöriger, wohnhaft gewesen Kasernenstrasse 5, 3013 **Bern**.

Anfechtungsfrist Kollokationsplan: 22. November bis 11. Dezember 1999.

Anfechtungsfrist Inventar: 22. November bis 1. Dezember 1999.

3011 Bern, 15. November 1999

Konkursamt Bern-Mittelland
Dienststelle Bern

Bern (20626)

Kollokationsplan und Inventar

Schuldner: Ausgeschlagene Verlassenschaft der **Schmitter-Dreyer Lydia Katharina**, geb. 31. August 1913, von Rothrist, wohnhaft gewesen Vierfelderweg 7, 3012 **Bern**.

Anfechtungsfrist Kollokationsplan: 22. November bis 11. Dezember 1999.

Anfechtungsfrist Inventar: 22. November bis 1. Dezember 1999.

3011 Bern, 15. November 1999

Konkursamt Bern-Mittelland
Dienststelle Bern

Bern (20941)

Kollokationsplan und Inventar

Schuldnerin: **Flückiger-Roth Ursula**, geboren 17. Dezember 1961, von Düringen, Montagerbeiterin, Sägemasse 71a, 3110 **Münsingen**, vorm. wohnhaft gewesen: Belpbergstrasse 32c, 3110 Münsingen.

Anfechtungsfrist Kollokationsplan vom 22. November bis 11. Dezember 1999.

Anfechtungsfrist Inventar vom 22. November bis 1. Dezember 1999.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert der Anfechtungsfrist beim Gerichtskreis VII Kollonfingen, Zivilabteilung, Schloss, 3082 Schlosswil, Beschwerden gegen das Inventar innert der Beschwerdefrist bei der Aufsichtsbehörde in Schuldbeitrags- und Konkursverfahren für den Kanton Bern anhängig zu machen, andernfalls diese als anerkannt betrachtet werden.

Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle sowie beim Betreibungs- und Konkursamt Bern-Mittelland, Speichergasse 12, 3. Stock, 3011 Bern, eingesehen werden.

3082 Schlosswil, 16. November 1999

Konkursamt Bern-Mittelland
Dienststelle Kollonfingen

Bern (20829)

Kollokationsplan, Lastenverzeichnis sowie Inventar

Schuldnerin: **Herzig Bau AG**, Tägerschstrasse 7, 3110 **Münsingen**.

Anfechtungsfrist Kollokationsplan inkl. Lastenverzeichnis vom 22. November bis 11. Dezember 1999.

Anfechtungsfrist Inventar vom 22. November bis 1. Dezember 1999.

Lastenverzeichnis: Diemtigen-GB Nr. 3016-008 und 2630-001. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans und/oder des Lastenverzeichnisses sind innert der Anfechtungsfrist beim Gerichtskreis VII Kollonfingen, Zivilabteilung, Schloss, 3082 Schlosswil, Beschwerden gegen das Inventar innert der Beschwerdefrist bei der Aufsichtsbehörde in Schuldbeitrags- und Konkursverfahren für den Kanton Bern, anhängig zu machen, andernfalls diese als anerkannt betrachtet werden.

Die Akten können bei der unterzeichnenden Amtsstelle sowie beim Betreibungs- und Konkursamt Bern-Mittelland, Speichergasse 12, 3. Stock, 3011 Bern, eingesehen werden.

3082 Schlosswil, 15. November 1999

Konkursamt Bern-Mittelland
Dienststelle Kollonfingen

Bern (20856)

Kollokationsplan und Inventar

Schuldner: **Menetrey Bruno**, geboren 20. Oktober 1961, von Champvent, Verkäufer, ehemals Hagacherweg 16, 3608 Thun, nun Buchholzstrasse 24, 3604 **Thun**.

Anfechtungsfrist Kollokationsplan: vom 22. November bis 11. Dezember 1999.

Anfechtungsfrist Inventar: vom 22. November bis 1. Dezember 1999.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert der Anfechtungsfrist beim Kreisgericht X Thun, Schlossberg 1, 3601 Thun, einzureichen.

Beschwerden gegen das Inventar sind innert der Beschwerdefrist bei der Aufsichtsbehörde in Betreibungs- und Konkursverfahren für den Kanton Bern, Postfach 7475, 3001 Bern, anhängig zu machen. Innert der gleichen Frist können die Gläubiger den Entscheid der Konkursverwaltung betreffend der als Kompetenzgut ausgeschiedenen Aktiven anfechten sowie bei Vermeidung des Ausschlusses, Abtretungsbegehren gemäss SchKG 260 hinsichtlich der von der Konkursverwaltung anerkannten Rechtsansprüche (KOV 47 – 49) beim Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Thun, Allmendstrasse 18, Postfach, 3601 Thun, einreichen.

Sofern während der Auflagefrist keine Anfechtungen erfolgen, gelten die Entscheide der Konkursverwaltung als anerkannt.

Die Akten können beim Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Thun, Allmendstrasse 18, Postfach, 3601 Thun, sowie beim Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Schloss 1, Postfach 421, 3800 Interlaken, eingesehen werden.

3601 Thun, 15. November 1999

Konkursamt Berner Oberland
Dienststelle Thun
Der Leiter: M. von Dach

Luzern (21000)

Kollokationsplan, Inventar, Lastenverzeichnis

Im Konkurs über die ausgeschlagene Erbschaft des **Schumacher Bruno** sel., geb. 23. August 1940, verstorben 8. Mai 1999, von Beromünster und Bünzen, wohnhaft gewesen: Chlegass, 6215 **Beromünster**, liegen der Kollokationsplan, das Inventar und das Lastenverzeichnis der nachfolgend aufgeführten Liegenschaften den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Sursee, Mühlfeld 16, 6018 Buttisholz, zur Einsichtnahme auf.

Grundstück Nr. 135, GB Beromünster, Plan Nr. 2, Kirchgasse, 1 a 98 m², Hofraum, Garten, Wohnhaus Nr. 150, vers. CHF 342 000.–, Gerätehaus Nr. 150a, vers. CHF 5000.–, Katasterschätzung CHF 173 900.–.

Grundstück Nr. 343, GB Beromünster, Plan Nr. 10, Rybeli, 1 ha 39 a 36 m², Acker, Wiese, Gewässer, Wege, Holzschopf und Geräteraum Nr. 150b, vers. CHF 21 000.–, Katasterschätzung CHF 9000.–.

Grundstück Nr. 348, GB Beromünster, Plan 10, Halde, 33 a 12 m², Acker, Wiese, Hofraum, Katasterschätzung CHF 500.–.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans und des Lastenverzeichnisses sind innert 20 Tagen beim Amtsgericht Sursee, 6210 Sursee, Beschwerden gegen das Inventar innert 10 Tagen beim Amtsgerichtspräsidenten II von Sursee, 6210 Sursee, beides seit Bekanntgabe im Schweizerischen Handelsamtsblatt, gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden.

Gleichzeitig mit dem Kollokationsplan, dem Lastenverzeichnis und dem Inventar liegen auch das Einvernahmeprotokoll sowie die übrigen Konkursakten zur Einsichtnahme auf.

Bei einer allfälligen Akteneinsichtnahme ist eine telefonische Voranmeldung notwendig.

6018 Buttisholz, 16. November 1999

Konkursamt Sursee

Luzern (20795)

Im Konkursverfahren über die **ASNG AG** (vormals O. Brunner AG), Oberhofstrasse 30, 6020 **Emmenbrücke**, sowie die Filiale an der Wehntalerstrasse 530, 8046 Zürich-Affoltern, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsichtnahme auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind beim Amtsgericht Hochdorf innert 20 Tagen seit Bekanntgabe im Schweizerischen Handelsamtsblatt anhängig zu machen, andernfalls der Kollokationsplan als anerkannt betrachtet wird.

6020 Emmenbrücke, 12. November 1999

Konkursamt Hochdorf

Luzern (20709)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkursverfahren über **Dittadi Bruno**, geboren am 27. März 1946, von Eggersriet, Thanstrasse 2, 6032 **Emmen**, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsichtnahme auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind beim Amtsgericht Hochdorf innert 20 Tagen, Beschwerden gegen das Inventar beim Amtsgerichtspräsidenten I von Hochdorf innert 10 Tagen, beides seit Bekanntgabe im Schweizerischen Handelsamtsblatt, anhängig zu machen, andernfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden.

6020 Emmenbrücke, 11. November 1999

Konkursamt Hochdorf

Luzern (20942)

Im Konkursverfahren über die **R. Krummenacher AG**, Kolben, 6032 **Emmen**, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsichtnahme auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind beim Amtsgericht Hochdorf innert 20 Tagen beim Amtsgerichtspräsidenten I von Hochdorf seit Bekanntgabe im Schweizerischen Handelsamtsblatt, anhängig zu machen, andernfalls der Kollokationsplan als anerkannt betrachtet wird.

6020 Emmenbrücke, 15. November 1999

Konkursamt Hochdorf

Luzern (20943)

Neuaufgabe des Kollokationsplans

Im Konkursverfahren über die **Foto-Litho Hego AG**, Amstutzweg 8, **Kriens**, liegt der abgeänderte und ergänzte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Luzern-Land in Kriens zur Einsichtnahme auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind beim Amtsgericht Luzern-Land in Kriens binnen 20 Tagen seit Bekanntgabe im Schweizerischen Handelsamtsblatt anhängig zu machen, andernfalls der Kollokationsplan als anerkannt betrachtet wird.

6011 Kriens, 19. November 1999

Konkursamt Luzern-Land

Schwyz (20983)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkursverfahren über die **Ludger Hofschroder GmbH**, Brückenmatt 23, 6440 **Brunnen**, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Schwyz, Bahnhofstrasse 3, 6430 Schwyz, zur Einsicht auf. Voranmeldung ist erwünscht. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt beim Einzelrichter des Bezirkes Schwyz, Rathaus, Postfach, 6431 Schwyz, anzuhängen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

6431 Schwyz, 16. November 1999

Konkursamt Schwyz

Schwyz (21001)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkursverfahren über **T + F Lederfashion AG**, Schmiedgasse 65, 6438 **Itach**, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Schwyz, Bahnhofstrasse 3, 6430 Schwyz, zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind bis zum 9. Dezember 1999 beim Einzelrichter des Bezirkes Schwyz, Rathaus, Postfach, 6431 Schwyz, anzuhängen.

6431 Schwyz, 16. November 1999

Konkursamt Schwyz

Nidwalden (20944)

Auflage des Kollokationsplans, des Inventares und des Lastenverzeichnisses Grundstück Nr. 3343, Grundbuch-Luzern, rechtes Ufer, Plan Nr. 127c, Schädritstrasse 3

Konkursamtliche Liquidation der ausgeschlagenen Verlassenschaft **Dall Anton**, geboren 3. Juli 1921, von Luzern, wohnhaft gewesen Bahnhofstrasse 4, 6052 **Hergiswil**.

Anfechtungsfrist Kollokationsplan und Lastenverzeichnis: 9. Dezember 1999.

Anfechtungsfrist Inventar: 29. November 1999.

6370 Stans, 11. November 1999

Konkursamt Nidwalden
Engelbergstrasse 34, Stans

Nidwalden (20945)

Kollokationsplan und Inventar

Gemeinschuldner: **Egli Hans**, geboren 10. Januar 1963, von Schangnau BE, Sanitär-Installateur, Löwenweg 14, 6372 **Ennetmoos**.

Anfechtungsfrist Kollokationsplan: 9. Dezember 1999.

Anfechtungsfrist Inventar: 29. November 1999.

6370 Stans, 12. November 1999

Konkursamt Nidwalden
Engelbergstrasse 34, Stans

**Klare
unmissverständliche
Manuskripte
helfen Fehler
vermeiden**

Zug (20796)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über *Stocker Roy René*, geb. 29. Juli 1963, von Neudorf LU und USA, Schlossweg 2, 6343 Buonas, Gemeinde Risch, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den Beteiligten beim Konkursamt Zug zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. November 1999 durch Klageschrift im Doppel beim Kantonsgericht Zug anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 Allfällige Beschwerden gegen die Ausscheidung von Kompetenzstücken sind schriftlich im Doppel innert 10 Tagen seit der Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt bei der Justizkommission des Obergerichts Zug einzureichen.
 Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne von Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche sind innert 10 Tagen seit der Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an das Konkursamt Zug zu richten.
 6301 Zug, 12. November 1999 Konkursamt Zug

Fribourg (20879)
 Faillie: *Arco Color SA*, effectuer tous travaux dans le domaine de la construction et la rénovation de bâtiments en particulier travaux de peinture, l'application de papiers peints, à 1723 Villars-sur-Marly. Délai pour intenter action en opposition devant le président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg: 20 jours dès la publication, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
 Les créanciers peuvent dans le même délai demander la cession des droits de la masse (art. 260 LP) au sujet de revendications de propriété admises par l'administration (art. 47/49 OAOFF). A ce défaut, les décisions de celle-ci deviendront exécutoires.
 1701 Fribourg, 15 novembre 1999 Office cantonale des faillites, Fribourg
 Le préposé: B. Meuwly

Fribourg (20880)
 Faillie: *Cottier Denis*, né le 5 janvier 1972, bûcheron, *Treyvaux*, et son épouse *Cottier Nadia*, née le 13 avril 1968, vendeuse, tous deux originaires de Jaun, route du Barrage 12, 1733 Treyvaux. Délai pour intenter action en opposition devant le président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg: vingt jours dès la publication, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
 L'inventaire est aussi déposé (biens insaisissables, art. 32 OAOFF).
 1701 Fribourg, 15 novembre 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
 Le préposé: B. Meuwly

Freiburg (20881)
 Schuldnerin: *Holz Kreativ AG*, Betrieb einer Schreinerei/Zimmerei, Dorf, 1713 St. Antoni. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen ab dieser Bekanntmachung beim Gerichtspräsidenten des Sensebezirkes, in Täfels, anhängig zu machen, ansonst der Plan als anerkannt betrachtet wird.
 1701 Freiburg, 16. November 1999 Kantonaless Konkursamt Freiburg
 Der Vorsteher: B. Meuwly

Freiburg (20882)
 Schuldner: *Jungo Roland*, geboren am 12. Juni 1956, Verkäufer, von Freiburg und Düringen, Weidstrasse 4, 3186 Düringen. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen ab dieser Bekanntmachung beim Gerichtspräsidenten des Sensebezirkes, in Täfels, anhängig zu machen, ansonst der Plan als anerkannt betrachtet wird.
 Innert gleicher Frist sind schriftlich einzureichen:
 – allfällige Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke im Inventar (Art. 32 KOV), beim Kantonsgericht als Aufsichtsbehörde;
 – allfällige Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne von Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche (Art. 47/49 KOV), beim Konkursamt.
 1701 Freiburg, 16. November 1999 Kantonaless Konkursamt, Freiburg
 Der Vorsteher: B. Meuwly

Fribourg (20883)
 Faillie: *Soprotech SA*, importation et distribution de tous produits de construction, ainsi que toutes autres activités liées à ce but, à 1740 Neyruz. Délai pour intenter action en opposition devant le président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg: 20 jours dès la publication, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
 1701 Fribourg, 15 novembre 1999 Office cantonal des faillites, Fribourg
 Le préposé: B. Meuwly

Freiburg (20884)
Kollokationsplan und Inventar
 Schuldnerin: *Viktor Jezier AG*, Unterstützung und Programmierung im EDV-Bereich, Industriestrasse 32, 3178 Börsingen. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen ab dieser Bekanntmachung beim Gerichtspräsidenten des Sensebezirkes, in Täfels, anhängig zu machen, ansonst der Plan als anerkannt betrachtet wird.
 Das Inventar liegt ebenfalls auf.
 Innert gleicher Frist sind allfällige Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne von Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche (Art. 47/49 KOV), beim Konkursamt schriftlich einzureichen.
 1701 Freiburg, 15. November 1999 Kantonaless Konkursamt, Freiburg:
 R. Page, substitut ad hoc

Solothurn (20565)
Kollokationsplan und Inventar
 Im summarischen Konkursverfahren über die ausgeschlagene Verlassenschaft des *Gasser Rolf*, Oltenstrasse 31, 5012 Schönenwerd, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsichtnahme und Anfechtung auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innerhalb 20 Tagen, von der Bekanntmachung an gerechnet, beim Richteramt Olten-Gösgen, Zivilabteilung, 4600 Olten, einzureichen, andernfalls gilt er als anerkannt.
 5201 Brugg, 19. November 1999 Konkursamt Olten-Gösgen
 Telefon 062 205 86 25

Innert der Frist von 10 Tagen seit der Bekanntmachung an gerechnet sind allfällige Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs des Kantons Solothurn (Obergericht, 4500 Solothurn) beim unterzeichneten Konkursamt einzureichen.

4603 Olten, 8. November 1999 Konkursamt Olten-Gösgen
 Amthausquai 23, Olten
 Telefon 062 205 86 25

Schaffhausen (20710)
Konkursinventar und Kollokationsplan
 Im Konkursverfahren über *Alder Margrit*, Weisteig 203, 8200 Schaffhausen, liegen Inventar und Kollokationsplan beim unterzeichneten Konkursamt für die Gläubiger zur Einsichtnahme auf.
 Beschwerden gegen das Inventar sind innert 10 Tagen bei der Aufsichtsbehörde des Kantons Schaffhausen über das Schuldbetreibungs- und Konkurswesen, Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans innert 20 Tagen beim zuständigen Gericht anhängig zu machen, ansonst Inventar und Kollokationsplan als genehmigt gelten; die Fristen beginnen mit dieser Publikation zu laufen.
 8201 Schaffhausen, 11. November 1999 Konkursamt Schaffhausen

St. Gallen (21002)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über *Caputo Renato*, geb. am 6. März 1977, italienischer Staatsangehöriger, Koch, wohnhaft Nordstrasse 1, 7310 Bad Ragaz, liegen der Kollokationsplan und das Konkursinventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle 1, Bahnhofstrasse 2, 9471 Buchs, nach telefonischer Vereinbarung zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind bis am 13. Dezember 1999 direkt beim zuständigen Bezirksgericht anhängig zu machen; Beschwerden sind bis am 2. Dezember 1999 beim Kantonsgericht St. Gallen, Kantonale Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs, Klosterhof 1, 9001 St. Gallen, einzureichen. Andernfalls gelten Kollokationsplan und Inventar als anerkannt.
 9471 Buchs, 16. November 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 Zweigstelle 1, Buchs: Y. Beljean

St. Gallen (20984)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über *Lacher René*, geb. 10. März 1965, von Einsiedeln, Koch, Wilenstrasse 29, 9500 Wil, liegen der Kollokationsplan und das Konkursinventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle, Wilerstrasse 22, 9242 Oberuzwil, nach telefonischer Voranmeldung zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind bis am 13. Dezember 1999 beim Bezirksgericht Wil, Weiherstrasse 9, 9500 Wil, anhängig zu machen; Beschwerden sind bis am 2. Dezember 1999 beim Kantonsgericht St. Gallen, Kantonale Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs, Klosterhof 1, 9001 St. Gallen, einzureichen. Andernfalls gelten Kollokationsplan und Inventar als anerkannt.
 9242 Oberuzwil, 16. November 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 Zweigstelle Oberuzwil: U. Ghirlanda

St. Gallen (20946)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über *Kittelmann Dominik*, geboren 3. Juli 1975, von Kirchberg SG, Bühnentechnik, wohnhaft: Rosenfeldstrasse 9, 9000 St. Gallen, vorher: Oberstrasse 33, 9000 St. Gallen liegen der Kollokationsplan und das Konkursinventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt des Kantons St. Gallen, Moosbrugstrasse 11, 9001 St. Gallen, nach telefonischer Voranmeldung zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind bis am 13. Dezember 1999 beim zuständigen Bezirksgericht anhängig zu machen; Beschwerden sind bis am 2. Dezember 1999 beim Kantonsgericht St. Gallen, Kantonale Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs, Klosterhof 1, 9001 St. Gallen, einzureichen. Andernfalls gelten Kollokationsplan und Inventar als anerkannt.
 9001 St. Gallen, 15. November 1999 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 Zweigstelle 1, Buchs: A. Orlopp

Graubünden (20947)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkursverfahren über *Stocker Urs*, Dorfstrasse 29B, 7260 Davos Dorf, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern ab 19. November 1999 während 20 Tagen beim Konkursamt Davos zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert der Auflagefrist beim Vermittleramt des Kreises Davos anhängig zu machen. Beschwerden gegen das Inventar sind innert 10 Tagen beim Kantonsgericht Graubünden einzureichen. Andernfalls werden der Kollokationsplan sowie das Inventar als anerkannt betrachtet.
 7270 Davos, 19. November 1999 Konkursamt Davos

Graubünden (20848)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkursverfahren über die *Guetz & Uffer AG*, Hoch- und Tiefbau, Stradung, 7460 Savognin, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern ab 18. November 1999 während 20 Tagen beim Konkursamt Surses in Savognin zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert der Auflagefrist beim Vermittleramt des Kreises Surses anhängig zu machen. Beschwerden sind innert 10 Tagen beim Kantonsgerichtsausschuss Graubünden einzureichen. Andernfalls werden der Kollokationsplan sowie das Inventar als anerkannt betrachtet.
 7460 Savognin, 15. November 1999 Konkursamt Surses:
 Gion Cola

Aargau (20797)
 Im summarischen Konkursverfahren der *Bachmann Christina*, geb. 23. Juli 1954, von Winterthur und Freiestein-Teufen, Hauptstrasse 25, 5330 Zurzach, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Zurzach in Brugg ab 22. November 1999 zur Einsichtnahme auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen beim Bezirksgericht Zurzach, Beschwerden innert 10 Tagen beim Gerichtspräsidentium Zurzach anhängig zu machen, ansonsten Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
 5201 Brugg, 19. November 1999 Konkursamt Zurzach
 in Brugg

Aargau (21003)
 Im summarischen Konkursverfahren der *Grundler AG Baunternnehmung*, Ruus 2, 5722 Gränichen, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Aarau in Oberentfelden ab 22. November 1999 zur Einsichtnahme auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen beim Bezirksgericht Aarau, Beschwerden innert 10 Tagen beim Gerichtspräsidentium Aarau anhängig zu machen, ansonsten Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
 5036 Oberentfelden, 19. November 1999 Konkursamt des Bezirkes Aarau
 Postfach, Oberentfelden

Aargau (20711)
 Im summarischen Konkursverfahren des *Jecka Emerson*, 26. Mai 1965, zimbabwischer Staatsangehöriger, wohnhaft gewesen in 5507 Mellingen, Bruggstrasse 4; gestorben am 27. Februar 1997, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim ausserordentlichen Konkursamt Aarau in Oberentfelden ab 22. November 1999 zur Einsichtnahme auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen beim Bezirksgericht Baden, Beschwerden innert 10 Tagen beim Gerichtspräsidentium Baden anhängig zu machen, ansonsten Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
 5036 Oberentfelden, 19. November 1999 a.o. Konkursamt Aarau
 Postfach 56, Oberentfelden

Aargau (21004)
 Im summarischen Konkursverfahren der *Möbel Haller AG*, Tellstrasse 114, 5000 Aarau, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Aarau in Oberentfelden ab 22. November 1999 zur Einsichtnahme auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen beim Bezirksgericht Aarau, Beschwerden innert 10 Tagen beim Gerichtspräsidentium Aarau anhängig zu machen, ansonsten Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
 5036 Oberentfelden, 19. November 1999 Konkursamt des Bezirkes Aarau
 Postfach, Oberentfelden

Aargau (20627)
 Im Konkurs der *Prako AG*, Beratungs- und Vermittlungstätigkeiten, Aktiengesellschaft mit Sitz in 5603 Staufen, Kornweg 7, vormals Muri-Tech AG, Horgen, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Lenzburg in Oberentfelden ab 22. November 1999 zur Einsichtnahme auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 20 Tagen beim Bezirksgericht Lenzburg, Beschwerden innert 10 Tagen beim Gerichtspräsidentium Lenzburg anhängig zu machen, ansonsten Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
 5036 Oberentfelden, 19. November 1999 Konkursamt Lenzburg
 Postfach, Oberentfelden

Aargau (21005)
 Im summarischen Konkursverfahren des *Koch Robert Josef*, geb. 14. April 1958, von Langnau bei Reiden und Dagmersellen, Bäcker-Konditor, Neue Bühnenbergstrasse 30, 4665 Oftringen, Inhaber der Einzelfirma Bühnenberg Beck Bäckereiprodukte R. Koch, Neue Bühnenbergstrasse 30, 4665 Oftringen, liegt ein Nachtrag zum Kollokationsplan wegen Zulassung einer weiteren Forderung in 3. Klasse den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Zofingen in Oberentfelden ab 22. November 1999 zur Einsichtnahme auf.
 Klagen auf Anfechtung der nachträglich kollierten Forderung sind innert 20 Tagen beim Bezirksgericht Zofingen anhängig zu machen, ansonsten der Nachtrag als anerkannt betrachtet wird.
 5036 Oberentfelden, 19. November 1999 Konkursamt Zofingen
 Postfach, Oberentfelden

Thurgau (20931)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über *Attiger Peter*, geboren am 7. Oktober 1959, von Oberrohrdorf AG, wohnhaft in 8142 Uttikon Waldegg ZH, Birnensdorferstrasse 12, vorher in 8370 Sirnach, Untermarktstrasse 15, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 20 Tagen von der Bekanntmachung an beim Friedensrichteramt Sirnach gerichtlich anhängig zu machen, andernfalls er als anerkannt betrachtet würde.
 Innert einer Frist von 10 Tagen ab dieser Publikation sind Beschwerden gegen das Inventar, insbesondere gegen die Zuteilung von Kompetenzgegenständen, bei der Rekurskommission des Obergerichts des Kantons Thurgau in 8500 Frauenfeld einzureichen.
 8510 Frauenfeld, 16. November 1999 Konkursamt des Kantons Thurgau
 Frauenfeld

Thurgau (20932)
Kollokationsplan, Lastenverzeichnis und Inventar
 Im Konkurs über *Fehr Marcel*, geboren 2. Januar 1961, von Horn, Käser, wohnhaft in 8586 Ennetach, Auwiesen 2; Inhaber der Handelsregister des Kantons Thurgau eingetragenen Einzelfirma «Marcel Fehr», Kaseri Buchackern, 8586 Erlen, liegen Kollokationsplan, Lastenverzeichnis und Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 20 Tagen von der Bekanntmachung an beim Friedensrichteramt Sulgen gerichtlich anhängig zu machen, andernfalls er als anerkannt betrachtet würde.
 Innert einer Frist von 10 Tagen ab dieser Publikation sind:
 a. Beschwerden gegen das Inventar, insbesondere gegen die Zuteilung von Kompetenzgegenständen, bei der Rekurskommission des Obergerichts des Kantons Thurgau in 8500 Frauenfeld einzureichen;
 b. allfällige Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen nach SchKG Art. 260 hinsichtlich der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche beim unterzeichneten Konkursamt schriftlich einzureichen.
 8510 Frauenfeld, 16. November 1999 Konkursamt des Kantons Thurgau
 Frauenfeld

Wichtige Mitteilung an unsere Leserschaft:

Sie erreichen unsere Redaktion und den Verlag unter der neuen E-mail Adresse:
shab@seco.admin.ch.

Thurgau (20840)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über **Frei Urs**, geboren 29. Mai 1968, von Frauenfeld, wohnhaft 8500 Frauenfeld, Wannenfeldstrasse 77, vorher 8500 Frauenfeld, Gaswerkstrasse 35, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 20 Tagen von der Bekanntmachung an beim Friedensrichteramt Frauenfeld in 8500 Frauenfeld, gerichtlich anhängig zu machen, andernfalls er als anerkannt betrachtet würde.
 Innert einer Frist von 10 Tagen ab dieser Publikation sind:
 a. Beschwerden gegen das Inventar, insbesondere gegen die Zuteilung von Kompetenzgegenständen, bei der Rekurskommission des Obergerichts des Kantons Thurgau in 8500 Frauenfeld einzureichen;
 b. allfällige Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen nach SchKG Art. 260 hinsichtlich der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüchen beim unterzeichneten Konkursamt schriftlich einzureichen.
 8510 Frauenfeld, 15. November 1999 Konkursamt des Kantons Thurgau Frauenfeld

Thurgau (20930)
Kollokationsplan, Lastenverzeichnis und Inventar
 Im Konkurs über **Freitag-Kubli Irene**, geboren 6. Dezember 1959, von Elm GL, wohnhaft 9320 Arbon, Brühlstrasse 47, früher: Landgasthof Rössli, 9203 Niederrwil SG liegen Kollokationsplan, Lastenverzeichnis und Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 20 Tagen von der Bekanntmachung an beim Friedensrichteramt Arbon in 9320 Arbon gerichtlich anhängig zu machen, andernfalls er als anerkannt betrachtet würde.
 Innert einer Frist von 10 Tagen ab dieser Publikation sind:
 a. Beschwerden gegen das Inventar, insbesondere gegen die Zuteilung von Kompetenzgegenständen, bei der Rekurskommission des Obergerichts des Kantons Thurgau in 8500 Frauenfeld einzureichen;
 b. allfällige Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen nach SchKG Art. 260 hinsichtlich der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüchen beim unterzeichneten Konkursamt schriftlich einzureichen.
 8510 Frauenfeld, 16. November 1999 Konkursamt des Kantons Thurgau Frauenfeld

Thurgau (20839)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über **Herzog Hans**, geboren 30. Dezember 1929, wohnhaft in 8585 Zuben, Dörfli, vorher: 8583 Lachen SZ, Bahnhofplatz 3, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 20 Tagen von der Bekanntmachung an beim Friedensrichteramt Altnau in 8594 Güttingen, gerichtlich anhängig zu machen, andernfalls er als anerkannt betrachtet würde.
 Innert einer Frist von 10 Tagen ab dieser Publikation sind:
 a. Beschwerden gegen das Inventar, insbesondere gegen die Zuteilung von Kompetenzgegenständen, bei der Rekurskommission des Obergerichts des Kantons Thurgau in 8500 Frauenfeld einzureichen;
 b. allfällige Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen nach SchKG Art. 260 hinsichtlich der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüchen beim unterzeichneten Konkursamt schriftlich einzureichen.
 8510 Frauenfeld, 15. November 1999 Konkursamt des Kantons Thurgau Frauenfeld

Thurgau (20838)
Kollokationsplan, Lastenverzeichnis und Inventar
 Im Konkurs über die **WF Fenster AG**, Bülhstrasse 70, 8583 Sulgen, liegen Kollokationsplan, Lastenverzeichnis und Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes oder des Lastenverzeichnisses sind innert 20 Tagen von der Bekanntmachung an beim Friedensrichteramt Sulgen, 8583 Sulgen, gerichtlich anhängig zu machen, andernfalls sie als anerkannt betrachtet würden.
 Innert einer Frist von 10 Tagen ab dieser Publikation sind:
 a. Beschwerden gegen das Inventar, insbesondere gegen die Zuteilung von Kompetenzgegenständen, bei der Rekurskommission des Obergerichts des Kantons Thurgau in 8500 Frauenfeld, einzureichen;
 b. allfällige Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen nach SchKG Art. 260 hinsichtlich der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüchen beim unterzeichneten Konkursamt schriftlich einzureichen.
 8510 Frauenfeld, 15. November 1999 Konkursamt des Kantons Thurgau Frauenfeld

Ticino (20566)
 Si rende noto che presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prenderne conoscenza, è depositata a contare dal 22 novembre 1999 la graduatoria nel fallimento **Londino Giuseppe, Lavena Ponte Tresa**.
 Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte davanti l'Autorità giudiziaria, entro 20 giorni dal deposito.
 In caso contrario essa si considererà come riconosciuta.
 6501 Bellinzona, 8 novembre 1999 Ufficio fallimenti di Bellinzona: A. Cometta, uff.

Ticino (20798)
Modifica di graduatoria - nuovo deposito
 Si rende noto che presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prenderne conoscenza, è depositata a contare dal 23 novembre 1999 la graduatoria nell'eredità giacente **Perralli Ercole**, già in **Giubiasco**, in seguito all'inoltro di una nuova notifica di credito.
 Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte davanti l'Autorità giudiziaria, entro 20 giorni dal deposito.
 In caso contrario essa si considererà come riconosciuta.
 6501 Bellinzona, 12 novembre 1999 Ufficio fallimenti di Bellinzona: A. Cometta, uff.

Ticino (20712)
 Si rende noto che presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prenderne conoscenza, è depositata a contare dal 23 novembre 1999 la graduatoria nel fallimento **Vitlinia SA, S. Antonio**.
 Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte davanti l'Autorità giudiziaria, entro 20 giorni dal deposito.
 In caso contrario essa si considererà come riconosciuta.
 6501 Bellinzona, 11 novembre 1999 Ufficio fallimenti di Bellinzona: A. Cometta, uff.

Ticino (20948)
 L'Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello, rende noto agli interessati che, a datare dal 22 novembre 1999, verrà depositata presso lo stesso, la graduatoria del fallimento di **Adorno Giovanni, Milano/Lugano**.
 Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte presso l'autorità competente a norma dell'art. 250 LEF / 172 LDIP nel termine dei 20 giorni dal deposito, caso contrario la graduatoria si avrà per riconosciuta.
 6962 Viganello, 19 novembre 1999 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.

Ticino (20799)
 Si rende noto che a datare dal 22 novembre 1999 è depositata presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prendere visione, la graduatoria del fallimento **Fornaro Alberto, Pregassona**.
 Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte, avanti l'autorità giudiziaria competente entro 20 giorni dal deposito, altrimenti essa si considererà come riconosciuta.
 6962 Viganello, 19 novembre 1999 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.

Ticino (20949)
 Si rende noto che a datare dal 22 novembre 1999 è depositata presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prendere visione, la graduatoria del fallimento **Specialty Advertising SA, Lugano**.
 Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte, avanti l'autorità giudiziaria competente entro 20 giorni dal deposito, altrimenti essa si considererà come riconosciuta.
 6962 Viganello, 19 novembre 1999 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.

Vaud (20713)
 Faillie: **Garage de l'Argentine S.A.**, route Cantonale, 1867 **Olion**.
 L'état de collocation est déposé à l'office.
 Délai pour intenter action en opposition: 9 décembre 1999 sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
 1860 Aigle, 19 novembre 1999 Office des faillites d'Aigle

Vaud (20714)
 Failli: **Morard Jean-Pierre**, succ. répudiée route de l'Allex 32 A, 1880 **Bex**.
 L'état de collocation est déposé à l'office.
 Délai pour intenter action en opposition: 9 décembre 1999 sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
 1860 Aigle, 19 novembre 1999 Office des faillites d'Aigle

Vaud (20628)
 Faillie: **Yersin Bertrand**, chemin de l'Allex 61, 1880 **Bex**.
 L'état de collocation est déposé à l'office.
 L'inventaire est aussi déposé, art. 32 et 34 OAOF.
 Délai pour intenter action en opposition: 9 décembre 1999 sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
 1860 Aigle, 19 novembre 1999 Office des faillites d'Aigle

Vaud (20629)
 Faillie: **Parc-Hôtel La Soldanelle Sarl**, activité hôtelière, restauration, prestations touristiques, siège à: 1837 **Château-d'Oex**.
 Date du dépôt: 19 novembre 1999.
 Délai pour intenter action en opposition: 9 décembre 1999, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
 1837 Château-d'Oex, 19 novembre 1999 Office des faillites du Pays-d'Enhaut

Vaud (20800)
 Faillie: Succession répudiée de **Adam Paul**, né le 31 mars 1948, de nationalité belge, q.v. chemin de Chissiez 6, 1006 **Lausanne**, décédé le 12 février 1999.
 L'état de collocation est déposé à l'office.
 Délai pour intenter action en opposition au 9 décembre 1999, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
 1014 Lausanne, 9 novembre 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (20801)
 Faillie: Succession répudiée de **Bolomey Octavie**, née le 22 octobre 1906, q.v. domiciliée à **Lausanne**, avenue de France 17, décédée le 11 juin 1999.
 L'état de collocation est déposé à l'office.
 Délai pour intenter action en opposition au 9 décembre 1999, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
 L'inventaire est aussi déposé (biens insaisissables art. 32 OAOF).
 1014 Lausanne, 9 novembre 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (20715)
Modification de l'état de collocation
 Faillie: **Boucherie R. Maillard SA**, avenue des Alpes 6, **Lausanne**.
 Deuxième dépôt de l'état de collocation à la suite de l'admission en gage mobilier d'une créance préalablement partiellement contestée.
 Délai pour intenter action en opposition: 9 décembre 1999, sinon l'état de collocation modifié sera considéré comme accepté.
 1014 Lausanne, 9 novembre 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (20716)
 Faillie: succession répudiée de **Bovey Jeanne**, née le 19 juin 1920, originaire de Montreux, Noville et Remaz, q.v. domiciliée Liseron 7, à **Lausanne**, décédée le 22 mai 1999.
 L'état de collocation est déposé à l'office.
 Délai pour intenter action en opposition au 9 décembre 1999, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
 L'inventaire est aussi déposé (biens insaisissables art. 32 OAOF).
 1014 Lausanne, 8 novembre 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (20802)
 Faillie: **Firmatec SA**, nettoyage et entretien d'immeubles, bureaux, locaux commerciaux et industriels, siège: Valentin 31, 1004 **Lausanne**, locaux sis Bois 52, 1004 **Lausanne**.
 L'état de collocation est déposé à l'office.
 Délai pour intenter action en opposition au 9 décembre 1999, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
 1014 Lausanne, 10 novembre 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (20803)
 Faillie: Succession répudiée de **Gringer Suzanne**, née le 10 juin 1913, q.v. domiciliée à **Lausanne**, avenue de la Vallombreuse 34, décédée le 18 juillet 1999.
 L'état de collocation est déposé à l'office.
 Délai pour intenter action en opposition au 9 décembre 1999, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
 1014 Lausanne, 9 novembre 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (20804)
 Faillie: **Jalnor SA en liquidation**, chemin du Frêne 9, 1004 **Lausanne**.
 L'état de collocation est déposé à l'office.
 Délai pour intenter action en opposition au 9 décembre 1999, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
 1014 Lausanne, 9 novembre 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (20717)
 Faillie: **M. Meylan SA**, place du Tunnel 12, 1005 **Lausanne**.
 L'état de collocation est déposé à l'office.
 Délai pour intenter action en opposition au 9 décembre 1999, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
 1014 Lausanne, 11 novembre 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (20805)
 Faillie: **Prima Robert SA**, atelier de confection d'articles pour chiens et de gravure, chemin de la Colice 11, 1023 **Crisser**.
 L'état de collocation est déposé à l'office.
 Délai pour intenter action en opposition au 9 décembre 1999, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
 1014 Lausanne, 10 novembre 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (20718)
 Faillie: Succession répudiée de **Thiébaud Madeleine**, q.v. chemin des Aubépines 4, à **Lausanne**, décédée le 9 avril 1999.
 L'état de collocation est déposé à l'office.
 Délai pour intenter action en opposition au 9 décembre 1999, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
 1014 Lausanne, 9 novembre 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (20567)
 Faillie: **Werhen Nicole**, Clochette 30, 1018 **Lausanne**.
 L'état de collocation est déposé à l'office.
 Délai pour intenter action en opposition au 9 décembre 1999, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
 L'inventaire est aussi déposé (biens insaisissables art. 32 OAOF).
 1014 Lausanne, 8 novembre 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (20719)
 Faillie: succession répudiée de **Henny Gérard**, né le 24 août 1957, originaire du Mont-sur-Lausanne VD et de Gurzelen BE, décédé le 17 juillet 1999, quand vivait domicilié à 1084 **Carrouge**, Orée-des-Prés A.
 L'état de collocation est déposé au bureau de l'office où il peut être consulté.
 Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites d'ici au 9 décembre 1999, sinon il sera considéré comme accepté.
 1510 Moudon, 19 novembre 1999 Office des faillites de Moudon-Oron

Vaud (20630)
 Faillie: **Berger S.A., Serrurerie sur véhicules**, exploitation d'un atelier pour constructions métalliques et véhicules en tous genres, siège Union 16, 1800 **Vevey** (Atelier à Pré Rouiller, 1855 St-Triphon).
 L'état de collocation est déposé et peut être consulté à l'office.
 Date du dépôt: 19 novembre 1999.
 L'inventaire est également déposé.
 Délai pour intenter action en opposition: 9 décembre 1999, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
 La cession des droits de la masse, cf. art. 260 LP doit être demandée dans le même délai (revendications de propriété, art. 49 OAOF).
 1800 Vevey, 19 novembre 1999 Office des faillites de Vevey: B. Rochat, substitut

Neuchâtel (20806)
 Failli: **Forestieri Biagio**, né le 12 février 1939, originaire d'Italie, monteur sanitaire, domicilié à 2206 **Les Geneveys-sur-Coffrane**, rue des Pâques 2.
 L'état de collocation est déposé à l'office.
 Date du dépôt: 19 novembre 1999.
 Délai pour intenter action en opposition: 9 décembre 1999 sinon celui-ci sera considéré comme accepté.
 L'inventaire est également déposé (art. 32 OAOF).
 La cession des droits de la masse doit être demandée dans le même délai (revendication de propriété, art. 49 et 80 OAOF).
 2053 Cernier, 19 novembre 1999 Office des faillites du Val-de-Ruz
 Le préposé ad intérim: Y.-A. Rossier

Genève (20720)
 L'état de collocation des créanciers de la faillite **Caramaro SA** (atelier de menuiserie), chemin du Champs-des-Filles 11, 1228 **Plan-les-Ouates**, est déposé ce jour par l'administration spéciale à la fiduciaire Gérofid SA, rue du Nant 8, 1207 Genève. Il peut être consulté en prenant rendez-vous par téléphone, au 022 787 09 87, auprès de Monsieur Jean-Pierre Courtine.
 L'inventaire est également déposé.
 Il est imparté aux créanciers un délai de vingt jours dès la date du dépôt pour intenter action contre l'état de collocation (LP 250 al. 1).
 1292 Chambésy, 19 novembre 1999 L'administration spéciale de la faillite: Johnny Hamel

Genève (20721)
 L'état de collocation des créanciers de la faillite de **Gillet J.** (atelier de menuiserie), chemin du Champs-des-Filles 11, 1228 **Plan-les-Ouates**, est déposé ce jour par l'administration spéciale à la fiduciaire Gérofid SA, rue du Nant 8, 1207 Genève. Il peut être consulté en prenant rendez-vous par téléphone, au 022 787 09 87, auprès de Monsieur Jean-Pierre Courtine.
 L'inventaire est également déposé.
 Il est imparté aux créanciers un délai de vingt jours dès la date du dépôt pour intenter action contre l'état de collocation (LP 250 al. 1).
 1292 Chambésy, 19 novembre 1999 L'administration spéciale de la faillite: Johnny Hamel

Schluss des Konkursverfahrens**Clôture de la faillite – Chiusura del fallimento**

(SchKG–LP–LEF 268)

Zürich	(20722)
Das Konkursverfahren über den Nachlass der Germann Klara , geboren 15. Januar 1913, von Raperswil TG, gestorben 27. Dezember 1997, wohnhaft gewesen an der Seestrasse 288, 8038 Zürich , ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 9. November 1999 als geschlossen erklärt worden.	
8002 Zürich, 19. November 1999	Konkursamt Enge-Zürich: A. Meier, Notar
Zürich	(20807)
Das Konkursverfahren über Goetschi Reto , geb. 30. April 1974, Bürgerort: Uster ZH und Galmiz FR, kfm. Angestellter, Berninastrasse 19, 8057 Zürich , ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 9. November 1999 als geschlossen erklärt worden.	
8050 Zürich, 11. November 1999	Konkursamt Oerlikon-Zürich
Zürich	(20631)
Das Konkursverfahren über Herzog Daniel , geb. 20. Oktober 1967, Bürgerorte: Zürich und Frick AG, Maurer, Oberwiesenstrasse 30, 8050 Zürich , ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 8. November 1999 als geschlossen erklärt worden.	
8050 Zürich, 10. November 1999	Konkursamt Oerlikon-Zürich
Zürich	(20723)
Das Konkursverfahren über Dinoli Norberto , geboren 14. Dezember 1962, italienischer Staatsangehöriger, wohnhaft Nordstrasse 233, 8037 Zürich , ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 10. November 1999 als geschlossen erklärt worden.	
8042 Zürich, 11. November 1999	Konkursamt Unterstrass-Zürich Schaffhauserstrasse 2, Postfach, Zürich: H. Hugentobler, Notar
Zürich	(20724)
Die konkursamtliche Liquidation der Erbschaft von Iten-Kipfer Walter , geboren 14. Juli 1959, von Unterägeri ZG, wohnhaft gewesen Wipkingerplatz 5, 8037 Zürich , gestorben am 13. Juni 1998, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 8. November 1999 als geschlossen erklärt worden.	
8042 Zürich, 11. November 1999	Konkursamt Unterstrass-Zürich Schaffhauserstrasse 2, Postfach, Zürich: A. Kuhn, Notar-Stv.
Zürich	(20725)
Das Konkursverfahren über Zivanovic Rosa , geboren 23. Juni 1946, jugoslawische Staatsangehörige, wohnhaft Zschokkestrasse 14, 8037 Zürich , ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 10. November 1999 als geschlossen erklärt worden.	
8042 Zürich, 11. November 1999	Konkursamt Unterstrass-Zürich Schaffhauserstrasse 2, Postfach, Zürich: A. Kuhn, Notar-Stv.
Zürich	(20808)
Das Konkursverfahren über Frei Ursula , geb. 5. Mai 1951, von Kloten ZH, wohnhaft Eichstrasse 26, 8045 Zürich 3, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 11. November 1999 als geschlossen erklärt worden.	
8036 Zürich, 12. November 1999	Konkursamt Wiedikon-Zürich
Zürich	(20950)
Die konkursamtliche Liquidation der Erbschaft von Pfeiffer Ernst Alfred , geb. 16. Juli 1940, von Zürich und Beggingen SH, wohnhaft gewesen Saumstrasse 55, 8003 Zürich , gestorben am 20. Mai 1999, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 12. November 1999 als geschlossen erklärt worden.	
8036 Zürich, 15. November 1999	Konkursamt Wiedikon-Zürich
Zürich	(20568)
Die Konkursverfahren über 1. Reichel-Baumann Dora , geboren 22. Juni 1947, von Horgen ZH, Büroangestellte, Bergstrasse 8a, 8953 Dietikon 2. Reichel Herbert Rudolf , geboren 14. Juni 1950, österreichischer Staatsangehöriger, Hotelier, Bergstrasse 8a, 8953 Dietikon sind durch Verfügungen des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 8. November 1999 als geschlossen erklärt worden.	
8953 Dietikon, 9. November 1999	Konkursamt Dietikon
Zürich	(20726)
Das Konkursverfahren über Gisondi Domenico , geboren 26. März 1965, italienischer Staatsangehöriger, wohnhaft an der Schorenstrasse 10, 8603 Schwerzenbach , Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Mercatino Italiano, Domenico Gisondi», mit Sitz in Dubendorf, Marktgasse 3, 8600 Dubendorf, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Uster vom 10. November 1999 als geschlossen erklärt worden.	
8600 Dubendorf, 19. November 1999	Konkursamt Dubendorf: E. Reutimann, Notar-Stv.
Zürich	(20809)
Die Konkursverfahren über Stampfl Martin Theophil , geb. 7. Februar 1961, Embrach , und seine Ehefrau Stampfl-Kaufmann Adelheid , geb. 3. September 1960, beide von Tramelan BE, wohnhaft in 8424 Embrach , Eichenweg 67, sind durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Bülach vom 9. November 1999 als geschlossen erklärt worden.	
8424 Embrach, 12. November 1999	Konkursamt Embrach
Zürich	(20727)
Das Konkursverfahren über Schössler Harald , geboren 29. September 1957, von Küsnacht ZH, Malermeister, wohnhaft Reistrasse 5 (früher: Sandfelsenstrasse 7), 8703 Erlenbach ZH, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Meilen vom 10. November 1999 als geschlossen erklärt worden.	
8700 Küsnacht, 11. November 1999	Konkursamt Küsnacht

Zürich	(20951)
Das Konkursverfahren über Schneider AG CNC Maschinen , Eichbühlstrasse 15, 8618 Oerwil am See , ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Meilen vom 4. November 1999 als geschlossen erklärt worden.	
8708 Männedorf, 12. November 1999	Konkursamt Männedorf
Zürich	(20632)
Das Konkursverfahren über Meierhofer Udo , geb. 23. Juni 1972, von Weiach ZH, wohnhaft Posilipostrasse 4, 8800 Thalwil , ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Horgen vom 8. November 1999 als geschlossen erklärt worden.	
8800 Thalwil, 19. November 1999	Konkursamt Thalwil
Zürich	(20810)
Das Konkursverfahren über Meyer Roger Walter , geb. 27. Juli 1960, von Strättlingen BE, Weiherstrasse 34, 8132 Egg (neue Adresse: Bergstrasse 50, 8604 Kindhausen), ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Uster vom 9. November 1999 als geschlossen erklärt worden.	
8610 Uster, 19. November 1999	Konkursamt Uster Zürichstrasse 1, Uster: R. Mathieu, Notar
Zürich	(20728)
Das Konkursverfahren über Bossi Angelika , 12. November 1961, Bürgerort: Filisur GR, Zentralstrasse 23, 8400 Winterthur , ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Winterthur vom 27. Oktober 1999 als geschlossen erklärt worden.	
8401 Winterthur, 19. November 1999	Konkursamt Wülflingen-Winterthur
Zürich	(20569)
Das Konkursverfahren über Morina-Molinari Jenny , 26. August 1974, Telefonistin, Bürgerort Brusio GR, Zürcherstrasse 100, 8406 Winterthur , ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Winterthur vom 11. Oktober 1999 als geschlossen erklärt worden.	
8401 Winterthur, 19. November 1999	Konkursamt Wülflingen-Winterthur
Zürich	(20570)
Das Konkursverfahren über Nghiem Bao , 25. Juni 1968, Lagerist, Bürgerort/Staatsangehörigkeit: Basel, Freiestrasse 63, 8406 Winterthur , ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Winterthur vom 11. Oktober 1999 als geschlossen erklärt worden.	
8401 Winterthur, 19. November 1999	Konkursamt Wülflingen-Winterthur
Bern	(20952)
Schuldnerin: Walther + Sohn , Kommanditgesellschaft, Stockerenweg 17, 3014 Bern . Datum des Schlusses: 9. November 1999.	
3011 Bern, 15. November 1999	Konkursamt Bern-Mittelland Dienststelle Bern
Bern	(20830)
Schuldner: Dubi Samuel , geb. 5. Dezember 1940, von Burgistein, Hühnerhubelstrasse 35, 3123 Belp , frühere Adresse: Zentrumsplatz 9, 3322 Schönbühl-Urlenen. Datum des Schlusses: 12. November 1999.	
3312 Fraubrunnen, 15. November 1999	Konkursamt Emmental-Oberaargau Dienststelle Fraubrunnen
Bern	(20831)
Schuldner: Dubi Thomas , geboren 18. Dezember 1962, von Burgistein, Hühnerhubelstrasse 35, 3123 Belp , frühere Adresse: Zentrumsplatz 9, 3322 Schönbühl-Urlenen. Datum des Schlusses: 12. November 1999.	
3312 Fraubrunnen, 15. November 1999	Konkursamt Emmental-Oberaargau Dienststelle Fraubrunnen
Bern	(20811)
Ausgeschlagene Verlassenschaft der Müller-Wyniger Julia Lina sel., wohnhaft gewesen 3132 Riggisberg . Datum des Schlusses: Donnerstag, 28. Oktober 1999.	
3150 Schwarzenburg, 12. November 1999	Konkursamt Bern-Mittelland Dienststelle Schwarzenburg
Bern	(20812)
Schuldner: Jost Klaus-Emanuel , geb. 29. September 1956, von Fahrni bei Thun, Tiefdrucker, Mattenberg 790, 3454 Sumiswald , im Handelsregister eingetragen als Einzelfirma Jost Areal- und Grünflächenpflege mit Sitz in Ramseil). Datum des Schlusses: 4. November 1999.	
3456 Trachselwald, 19. November 1999	Konkursamt Emmental-Oberaargau Dienststelle Trachselwald
Luzern	(20953)
Das Konkursverfahren über Thali Philipp , geb. 1. Februar 1966, von Hitzkirch und Luzern, IV-Rentner, Maihofstrasse 45, 6004 Luzern , ist mit Entscheid des Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Stadt vom 8. November 1999 als geschlossen erklärt worden.	
6000 Luzern 5, 15. November 1999	Konkursamt Luzern-Stadt
Freiburg	(20885)
Das Konkursverfahren über Barbezat Peter René , geboren am 10. April 1954, von Les Bayards, Aussendienstmitarbeiter, Freiburgstrasse 2, 3280 Murtlen , ist durch Verfügung des Gerichtspräsidenten des Seebzirkles, in Murtlen, vom 9. Oktober 1999 als geschlossen erklärt worden.	
1701 Freiburg, 8. November 1999	Kantonales Konkursamt, Freiburg Der Vorsteher: B. Meuwly

Fribourg	(20886)
Succession répudiée: Jungo Joseph Nicolas , né le 29 août 1933, originaire de Fribourg et St-Ursen, de son vivant domicilié avenue Louis Weck Reynold 13, à 1700 Fribourg . Date de la clôture: 28 octobre 1999.	
1701 Fribourg, 15 novembre 1999	Office cantonal des faillites, Fribourg Le préposé: B. Meuwly
Fribourg	(20887)
Faillie: Radio Telemarc SA , rue Grimaux 12, à Fribourg . Date de la clôture: 4 novembre 1999.	
1701 Fribourg, 15 novembre 1999	Office cantonale des faillites, Fribourg Le préposé: B. Meuwly
Solothurn	(20813)
Das Konkursverfahren über S + P Metallbau AG , Gösserstrasse 301, 4652 Winznau , ist durch Verfügung des Konkursrichters von Olten-Gösgen am 27. Oktober 1999 als geschlossen erklärt worden.	
4603 Olten, 11. November 1999	Konkursamt Olten-Gösgen
Solothurn	(20954)
Das Konkursverfahren über die ausgeschlagene Verlassenschaft des Feldmeier Christian , geboren am 21. Oktober 1943, verstorben am 5. Juni 1999, wohnhaft gewesen: Judengasse 5, 4500 Solothurn , ist durch Verfügung des Konkursrichters von Solothurn-Lebern am 4. November 1999 als geschlossen erklärt worden.	
4501 Solothurn, 9. November 1999	Konkursamt Solothurn
Basel-Landschaft	(20955)
Das Konkursverfahren über Müller Anne , geb. 2. August 1952, von Bonfol JU, Verkäuferin, Bruggartenweg 6, 4123 Albschwil , ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidenten zu Arlesheim vom 11. November 1999 geschlossen erklärt worden.	
4102 Binningen, 17. November 1999	Konkursamt Binningen
St. Gallen	(20633)
Schuldnerin: Hesou AG , Ruesteinweg 2, 9475 Sevelen . Schlussverfügung vom 2. November 1999.	
9471 Buchs, 10. November 1999	Konkursamt des Kantons St. Gallen Zweigstelle 1, Buchs: L. Spirig-Hayoz
St. Gallen	(20985)
Schuldner: Koetsier Adrianus A. , geb. 22. Oktober 1953, holländischer Staatsangehöriger, Maler, Altstätterstrasse 31, 9451 Kriesern ; Inhaber der Einzelfirma: Malergeschäft A.A. Koetsier, Staatsstrasse 28, 9437 Marbach. Schlussverfügung vom 12. November 1999.	
9471 Buchs, 16. November 1999	Konkursamt des Kantons St. Gallen Zweigstelle 1, Buchs: Max Bänziger
St. Gallen	(20986)
Schuldnerin: Tarnutzer Margrith , geb. 19. April 1955, von Viers GR, Technische Laborantin, Buganellaweg 2, 9475 Sevelen . Schlussverfügung vom 12. November 1999.	
9471 Buchs, 16. November 1999	Konkursamt des Kantons St. Gallen Zweigstelle 1, Buchs: Max Bänziger
St. Gallen	(20956)
Schuldner: Streib Markus , geb. 15. Juli 1953, von Basel, Servicetechniker, Loretostrasse 27, 9620 Lichtensteg . Schlussverfügung vom 10. November 1999.	
9242 Oberuzwil, 15. November 1999	Konkursamt des Kantons St. Gallen Zweigstelle Oberuzwil: U. Ghirlanda
St. Gallen	(20957)
Schuldner: Mastorakis Sokrates , geb. 9. Oktober 1971, griechischer Staatsbürger, wohnhaft: Wiesenstrasse 4, 9435 Heerbrugg . Schlussverfügung: 12. November 1999.	
9001 St. Gallen, 15. November 1999	Konkursamt des Kantons St. Gallen Die Konkursbeamtin: A. Orlopp
Aargau	(20959)
Das Konkursverfahren der Signway Systems AG , in 5512 Wohlen-schwil , Museumsstrasse 348, ist durch Erkenntnis des Gerichtspräsidenten Baden vom 12. November 1999 als geschlossen erklärt worden.	
5402 Baden, 19. November 1999	Konkursamt Baden
Aargau	(20958)
Das Konkursverfahren über Bachmann Peter , geboren am 15. November 1952, Bäckerei, von Lieli LU, in 5610 Wohlen , Rigackerstrasse 9, ist durch Verfügung des Gerichtspräsidenten Bremgarten vom 3. November 1999 als geschlossen erklärt worden.	
5400 Baden, 19. November 1999	Konkursamt Bremgarten in Baden
Aargau	(20814)
Das Konkursverfahren über Bächli Yvonne , 29. September 1967, von Würenlingen AG, Wynenfeldweg 34, 5033 Buchs ; Inhaberin der Einzelfirma Yvonne Bächli – Sanftes Bewegungstraining, Delfterstrasse Süd 12, 5004 Aarau, ist durch Erkenntnis des Gerichtspräsidenten Aarau vom 8. November 1999 als geschlossen erklärt worden.	
5036 Oberentfelden, 19. November 1999	Konkursamt des Bezirks Aarau Postfach, Oberentfelden
Aargau	(21006)
Das Konkursverfahren der Fichten Immobilien AG , Aktiengesellschaft mit Sitz in 4856 Glashütten , Dorfstrasse 54, ist durch Erkenntnis des Gerichtspräsidenten Zofingen vom 15. November 1999 als geschlossen erklärt worden.	
5036 Oberentfelden, 19. November 1999	Konkursamt Zofingen Postfach, Oberentfelden

Aargau (21007)
Das Konkursverfahren des *Suter-von Gunten Hans*, geb. 15. Dezember 1947, am Tych 4 B, 4665 *Oftringen* ist durch Erkenntnis des Gerichtspräsidiums Zofingen vom 15. November 1999 als geschlossen erklärt worden.

5036 Oberentfelden, 19. November 1999 Konkursamt Zofingen
Postfach, Oberentfelden

Thurgau (20933)
Das Konkursverfahren über *Henzl Richard* (Inhaber der Einzelfirma «Richard Henzli», aufgetreten unter der Bezeichnung Parquet Team, Thundorferstrasse 8, 8500 Frauenfeld), geboren 3. Juni 1965, von Bern, Bodenleger, wohnhaft in *Frauenfeld*, Thundorferstrasse 8, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidiums Frauenfeld vom 10. November 1999 als geschlossen erklärt worden.

8510 Frauenfeld, 16. November 1999 Konkursamt des Kantons Thurgau
Frauenfeld

Thurgau (20841)
Das Konkursverfahren über die *Keller & Partner GmbH*, Hauptstrasse 64, 8273 *Triboltingen*, ist durch Verfügung des Vicebezirksgerichtspräsidiums Kreuzlingen vom 11. November 1999 als geschlossen erklärt worden.

8510 Frauenfeld, 15. November 1999 Konkursamt des Kantons Thurgau
Frauenfeld

Thurgau (20934)
Das Konkursverfahren über *Ribi Jakob Karl*, geboren 31. Mai 1946, von Ermatingen, wohnhaft in 9326 *Horn*, Alleestrasse 16, früher 9403 Goldach, Seewydenstrasse 17 ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidiums Arbon vom 11. November 1999 als geschlossen erklärt worden.

8510 Frauenfeld, 16. November 1999 Konkursamt des Kantons Thurgau
Frauenfeld

Ticino (20634)
La liquidazione del fallimento *LIS Logistic Informatic System Sglt, Cadenazzo*, è stata dichiarata chiusa con decreto 8 novembre 1999 del Pretore di Bellinzona.

6501 Bellinzona, 10 novembre 1999 Ufficio fallimenti di Bellinzona:
A. Cometta, uff.

Ticino (20849)
Fallita: *Eredi Bernasconi Angelo S.n.c.*, 6834 *Morbio Inferiore*. La procedura di liquidazione del fallimento sopracitato è stata dichiarata chiusa con decreto del 11 novembre 1999 della Pretura della giurisdizione di Mendrisio-Sud.

6850 Mendrisio, 15 novembre 1999 Amministrazione speciale del fallimento
Eredi Angelo Bernasconi s.n.c., Morbio Inf.
A. Caimi, uff.

Ticino (20832)
Fallito: *Pagani Roberto*, fu Rodolfo, 1943, via delle Fornaci 16c, 6828 *Balerna*. La procedura di liquidazione del fallimento sopracitato è stata dichiarata chiusa con decreto del 10 novembre 1999 della Pretura della giurisdizione di Mendrisio-Sud.

6850 Mendrisio, 15 novembre 1999 Ufficio fallimenti di Mendrisio:
A. Caimi, uff.

Ticino (20729)
La liquidazione dell'eredità giacente *Indermühle Rosa Maria*, 1917, nata Bernasconi, qdm. Alfonso Giovanni, attinente di Amsoldingen BE, già domiciliata a *Lugano*, deceduta a Lugano il 16 agosto 1998, è stata dichiarata chiusa con decreto 8 novembre 1999 della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 4.

6962 Viganello, 19 novembre 1999 Ufficio fallimenti del Distretto di
Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.

Ticino (21008)
La liquidazione del fallimento *Tibora SA in liquidazione, Breganzona*, è stata dichiarata chiusa con decreto 15 novembre 1999 della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5.

6962 Viganello, 19 novembre 1999 Ufficio fallimenti del Distretto di
Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.

Vaud (20571)
Par décision du 8 novembre 1999, le président du Tribunal du district de Cossonay a prononcé la clôture de la faillite de *Cornu Albert*, né le 11 décembre 1944, originaire de Chamblon, domicilié à 1305 *Penhalaz*, route de la Gare 17, exploitant un kiosque, tabacs et journaux.

1304 Cossonay, 19 novembre 1999 Office des faillites de Cossonay

Vaud (20572)
Par décision du 8 novembre 1999, le président du Tribunal du district de Cossonay a prononcé la clôture de la faillite de *Emery Nicole*, née le 29 juin 1948, originaire de Syens, domiciliée à 1307 *Villars-Lussy*.

1304 Cossonay, 19 novembre 1999 Office des faillites de Cossonay

Vaud (20857)
Par décision du 9 novembre 1999, le président du Tribunal du district de Lavaux a prononcé la clôture de la faillite *Zaugg Alain*, fils de Maurice, né le 14 janvier 1946, originaire de Lausanne et Trub BE, consultant en informatique, domicilié à 1604 *Puldoux*, La Raisse, inscrit au registre du commerce en qualité de titulaire de la raison individuelle «MacBaz A. Zaugg, à Chexbres».

1096 Cully, 19 novembre 1999 Office des faillites de Lavaux

Vaud (20730)
Par décisions des 9 et 10 novembre 1999, le président du Tribunal du district de Vevey a prononcé la clôture pure et simple des faillites ci-après:
Cochard Monique, commerçante, domiciliée Général-Guisan 61 A, 1800 *Vevey*, «Boutique Charme», rue du Lac 49, 1800 *Vevey*.
Delabryère Serge, cuisinier, domicilié avenue des Marronniers 7, 1800 *Vevey*.

Lopez Francisco, monteur en chauffage, domicilié Byronne 4, c/o Carballares, 1800 *Vevey*.

Erpen Serge Karol, fils de Ernest Tschumperlin et de Jacqueline Erpen, né le 28 janvier 1967, originaire de Möré VS, technicien dentiste, anciennement Madeleine 26, 1800 *Vevey*, actuellement rue des Marchers 17, 1205 *Genève*, titulaire de la raison individuelle Laboratoire dentaire, Serge Erpen, Edouard Müller 15, 1814 La Tour-de-Peilz.
O'Malley S.A., commerce, exploitation d'un magasin de mode à l'enseigne «O'Malley», achat, vente, importation, exportation de tous produits liés à l'habillement, ainsi que tous accessoires, Lémans 3, 1800 *Vevey*.

Société Coopérative d'Habitation des Trols Chênes, procurer des logements de bonne facture à des prix raisonnables, Simplon 24, 1800 *Vevey*.
Allegra Esther S.A. (anciennement Luciano Cassiano Plâtrerie et Peinture S.A.), investissement en matériel d'exploitation pour entreprises, notamment dans le domaine de la construction; mise en disposition et location d'infrastructures et de matériel d'exploitation; prestations de services administratifs, techniques et informatiques, management et conseil d'entreprises, commerce de matériaux et de produits; sous-traitance de travaux et de services; vente et courtage de valeurs de toute nature, de know-how et d'idées, leur financement, leur mise en valeur et leur exploitation commerciale, financière et des services; effectuer des placements boursiers; prendre des participations à des sociétés holding et des entreprises visant un but analogue au sein ou propre à favoriser son extension, Lac 19bis, 1800 *Vevey*, siège transféré à 1852 *Roche*.

1800 *Vevey*, 11 novembre 1999 Office des faillites de Vevey:
B. Chappuis, préposé

Neuchâtel (20815)
Succession répudiée de feu *Boldini Claude Emile José*, célibataire, né le 29 octobre 1966, originaire de Peseux et Besazio TI, quand vivait domicilié à *Boudry*, c/o Fondation La Passerelle, chemin du Bois-des-Creux 32, décédé à La Chaux-de-Fonds le 8 avril 1999.

La liquidation par voie de faillite de la succession répudiée précitée a été clôturée par ordonnance du président du Tribunal civil du district de Boudry, du 12 novembre 1999.

2017 Boudry, 19 novembre 1999 Office des faillites, Boudry
Le préposé: E. Naine

Neuchâtel (20960)
Succession répudiée de *Jornad Jeanne Simone* née Andréoni, née le 12 août 1921, originaire de Travers NE, domiciliée rue St-Nicolas 24, à *Neuchâtel*, décédée en cette localité le 31 mai 1999.

La liquidation de la faillite précitée a été clôturée par ordonnance du président du Tribunal civil du district de Neuchâtel, rendue le 9 novembre 1999.

2001 Neuchâtel, 19 novembre 1999 Office des faillites, Neuchâtel
Le préposé: M. Vallélan

Widerruf des Konkurses - Révocation de la faillite Rivocazione del fallimento

(SchKG-LP-LEF 195, 196, 332)

Vaud (20731)
Par décision du 19 octobre 1999, le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la révocation de la faillite de *Perroud Jean-Claude*, né le 8 mai 1945, originaire d'Attalens, inscrit au registre du Commerce sous la raison individuelle «Perroud Jean-Claude électricité», but: installations électriques, domicilié Bruyères 16, 1007 *Lausanne*.
Il a en même temps ordonné la réintégration du failli dans la libre disposition de ses biens.

1014 Lausanne, 12 novembre 1999 Office des faillites de Lausanne

Vaud (20816)
Par décision du 9 novembre 1999, le président du Tribunal du district d'Yverdon a prononcé la révocation de la faillite de *Thiérmard Gilbert*, né le 5 avril 1949, domicilié rue d'Entremonts 17, 1400 *Yverdon-les-Bains*, il a en même temps ordonné la réintégration du failli dans la libre disposition de ses biens.

1401 Yverdon-les-Bains, 19 novembre 1999 Office des faillites d'Yverdon

Konkurssteigerung

Vente aux enchères publiques après faillite

Vendita all'incanto in seguito a fallimento

(SchKG-LP-LEF 257-259)

Thurgau (20935)
Konkursamtliche Liegenschaftsteigerung

Im Konkurs über *Praxmarer Johann Joseph*, geboren 25. Juli 1929, von Zürich, wohnhaft 8408 *Winterthur*, Burgstrasse 64B wird am Mittwoch, 12. Januar 2000 um 14 Uhr im Sitzungszimmer des Kant. Konkursamtes, Bahnhofstrasse 53 (1. Stock), 8510 Frauenfeld, öffentlich versteigert: Parzelle Nr. 23, Plan Nr. 7 Wetzikon im provisorischen Grundbuch Wetzikon TG
30.00 a Gebäudegrundfläche, Hof, Garten, Feld, mit Wohnhaus und Scheune Nr. 8, Schopf Nr. 32.
Konkursamtliche Schätzung: CHF 844 000.-
Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen ab 6. Dezember 1999 beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag auf Abrechnung am Zuschlagspreis eine Anzahlung von CHF 50 000.- in bar oder mit einem auf eine Bank mit Sitz in der Schweiz an die Order des Kant. Konkursamtes, Frauenfeld, ausgestellten Bankcheck (kein Privatcheck) zu bezahlen.
Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 und auf die bezügliche Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.

8510 Frauenfeld, 16. November 1999 Konkursamt des Kantons Thurgau
Frauenfeld

Ticino (20961)
Avviso d'incanto

L'Ufficio esecuzione e fallimenti di Locarno rende noto che il 9 dicembre 1999, dalle ore 14 in avanti, a Locarno, nell'aula n. 57 del Pretorio di Locarno, per la vendita di:
anelli, orecchini, spille, catenine, collane, orologi, bracciali in oro, fermacravatta, ecc.

Il tutto di spettanza delle eredità giacente *Kneier Philippe*, già in *Locarno*, e *Bory Jeanne*, già in *Minusio*.

I beni potranno essere esaminati il giorno lunedì 7 dicembre 1999, dalle ore 14.30/15, nell'aula n. 57 del Pretorio di Locarno.

Le condizioni d'asta saranno annunciate prima dell'incanto.

Si avverte comunque già sin d'ora che ogni aggiudicatario dovrà legittimare la propria identità con la presentazione di un documento valido. Chi acquista per conto di terzi dovrà inoltre produrre valida procura.

6600 Locarno, 15 novembre 1999 Ufficio fallimenti di Locarno:
G. F. Cavalli, uff.

Valais (20817)
Versteigerung

Im Auftrag vom Konkursamt Zofingen bringen wir nachstehende Liegenschaften inkl. Möbel zur Versteigerung:
Eigentümerin: *Quadro AG, 4665 Oftringen*.
Steigerungstag: Montag, 10. Januar 2000, um 16 Uhr.
Steigerungsort: Restaurant Castelle, Blitzingen (Säli).
Gemeinde Blitzingen:

- Grundparzelle 3053, Plan 6 «Ebmets»; 8730 m²; Überbauung 1195 m² Platz 7535 m²; STWE 3053/29, Anteil 17/1000, Sonderrecht an 2½-Zimmer-Wohnung Nr. 123 im 1. Obergeschoss Haus B, mit Keller Nr. 83 im Erdgeschoss Haus B.
Konkursamtliche Schätzung CHF 132 000.-
Möbel in dieser Wohnung:
Konkursamtliche Schätzung CHF 15 000.-
- STWE 3053/1 Anteil 29/1000, EG, Einstellhalle Nr. 2 mit 29 Autoeinstellplätzen Nr. 2/1 bis Nr. 2/29 STWE 3053/1.7 Platz Nr. 2/7, Anteil 1/29.
Konkursamtliche Schätzung CHF 25 000.-

Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen in der Zeit vom 27. Dezember 1999 bis 6. Januar 2000 beim Konkursamt Goms auf.

Es wird auf den Bundesbeschluss und die Verordnung über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland hingewiesen.
Besichtigung nach Vereinbarung: Telefon 027 927 19 24.

Der Erwerber hat vor dem Zuschlag an die Kosten folgende Anzahlungen in bar oder mit Check zu leisten: Wohnung CHF 5000.- und für Garage CHF 2000.-.

3994 Lax, 11. November 1999 Konkursamt Goms:
B. Ittig

Valais (20850)
Vente mobilière

Failli: *Bender Stéphane* de Roland, 1920 *Martigny*.
Le jeudi 25 novembre 1999 à 10 h. 30, à l'office des faillites de Martigny, avenue du Gd-St-Bernard 1 (1er étage), l'office des faillites de Martigny vendra aux enchères publiques au plus offrant les actifs suivants:
12 tunnels d'une surface totale de 5400 m² (exploitation agricole) se trouvant sur les parcelles nos 9387 et 9388 sur terre de Martigny.
Estimation: CHF 16 200.-

Les conditions de vente seront lues au début des enchères.
Païement comptant en espèces. Les chèques ne sont pas admis.
La vente est faite sans garantie ni de droit, ni de fait.

1920 Martigny, 15 novembre 1999 Office des faillites de Martigny:
P. Troillet, préposé

Verschiedenes - Divers - Diversi

(SchKG-LP-LEF)

Zürich (20818)
Lastenverzeichnisse im Verfahren nach Art. 230a SchKG

Im Verfahren gemäss Art. 230a SchKG betreffend die Grundstücke:

1. Grundbuch Kreuzlingen Blatt 2148, Plan 16:
Wohnhaus mit Garage und Gartenanlage, Rankstrasse 2 und 4, Versicherungsnummern 490, 491, 529 und 530; mit 1336 m². Anmerkungen, Vormerkungen und Dienstbarkeiten laut Lastenverzeichnis.
Konkursamtliche Schätzung: CHF 1 300 000.-
2. Grundbuch St. Gallen Bruggen Blatt 623, Plan 26:
Mehrfamilienhaus mit Ausstellungsraum, Zürcher Strasse 186, Versicherungsnummer 1110; mit 279.0 m² Gebäudegrundfläche mit Hofraum. Anmerkungen, Vormerkungen und Dienstbarkeiten laut Lastenverzeichnis.
Konkursamtliche Schätzung: CHF 520 000.-

der *Wildbach Immobilien AG*, mit Sitz in 8401 *Winterthur*, Wildbachstrasse 5, liegen die Lastenverzeichnisse den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Winterthur-Alttadt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung der Lastenverzeichnisse sind innert 20 Tagen nach der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 19. November 1999 beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Winterthur rechtsfähig zu machen.

Soweit keine Anfechtung erfolgt, werden die Lastenverzeichnisse rechtskräftig.

8401 Winterthur, 19. November 1999 Konkursamt Winterthur-Alttadt
Stadtausstr. 12, Postfach 648, Winterthur

Luzern (20962)
Aufruf an die Gläubiger nach Massgabe von Art. 256 Abs. 3 SchKG

Im Konkurs über *Del Puppo Mario*, geb. 18. November 1929, italienischer Staatsangehöriger, Zürichstrasse 9, *Luzern*, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Mario Del Puppo, Sanitäre Anlagen, Haustechnik-Elemente, Seeburgstrasse 26, 6006 *Luzern*, mit Geschäftsräumlichkeiten an der Grossmatte-Ost 6, 6014 *Littau*, hat ein Interessent der Konkursverwaltung verbindlich offeriert, das gesamte Warenlager und die Einrichtungsgegenstände in den Geschäftsräumlichkeiten an der Grossmatte-Ost 6, *Littau* (inkl. Lieferwagen Fiat Fiorino) für den Betrag von CHF 30 000.- (inkl. MWST) käuflich zu erwerben. In diesem Angebot eingeschlossen ist die Verpflichtung, die Firmenlokalitäten an der Grossmatte-Ost 6, *Littau*, zu räumen und die Abfälle fachgerecht zu entsorgen.

Den Gläubigern und auch sonstigen Interessenten wird hiermit gemäss Art. 256 Abs. 3 SchKG Gelegenheit geboten, dem unterzeichneten Konkursamt bis zum 1. Dezember 1999 schriftlich (eingeschrieben) höhere Angebote für die käufliche Übernahme der erwähnten Massgüter zu unterbreiten. Allfällige Angebote müssen mindestens CHF 1000.- höher sein als das obgenannte und mit einem Finanzierungsausweis versehen sein. Ausserdem haben die Offerenten sich zu verpflichten, im Falle einer käuflichen Übernahme die Firmenlokalitäten zu räumen und die Abfälle fachgerecht zu entsorgen. Die betreffenden Inventarunterlagen können beim Konkursamt Luzern-Stadt eingesehen werden. Eine Besichtigung der Firmenlokalitäten ist nach telefonischer Absprache (Tel. 041 410 31 22) möglich.

6000 *Luzern* 5, 15. November 1999 Konkursamt Luzern-Stadt

Valais

(21009)

Vente immobilière de droit administratif
(art. 143 b LP)

L'office des faillites d'Hérens procédera à la vente immobilière de droit administratif de l'immeuble suivant, décrit comme suit au cadastre de la commune d'Ayent

Parcelle no 1656, plan 4, du folio 14947, nom local: Anzère, pré de 912 m², tax. cadastrale: CHF 63 840.–

Aliénateur: **Beaulieu SA en liquidation officielle** selon art. 625 CO, Anzère.

Prix de vente: CHF 90 000.–

L'état des charges concernant cette réalisation immobilière reste déposé au bureau de l'office des faillites d'Hérens à Vex jusqu'au 29 novembre 1999 pour consultation.

Durant ce même délai de dix jours, toute personne opposée à la teneur de la présente transaction est invitée à faire valoir ses moyens de preuves, par voie de plainte (art. 132 a LP).

1981 Vex, 16 novembre 1999

Office des faillites d'Hérens:
Ph. Rapallin, préposé

Neuchâtel

(20819)

Etat des charges dans la liquidation spéciale selon l'art. 230 al. 2 LP
Faillite: **Perrenoud SA**, installations sanitaires, avenue de Neuchâtel 32, à St-Aubin.

L'état des charges de l'immeuble précité est déposé à l'office soussigné où il peut être consulté. Les actions en contestation doivent être introduites dans les vingt jours des le 19 novembre 1999, sinon ledit état sera considéré comme accepté.

2017 Boudry, 19 novembre 1999

Office des faillites, Boudry
Le préposé: E. Naine

Nachlassverträge Concordats – Concordati

Nachlass-Stundung und Aufwurf zur Forderungseingabe

Sursis concordataire et appel aux créanciers

Moratoria del concordataria

e invito ai creditori ad insinuare i loro crediti

(SchKG-LP-LEF 295, 296, 300)

Den nachstehend genannten Schuldern ist eine Nachlass-Stundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfälle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire. Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria. I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto la comminatoria che in caso di omissione non avranno diritto di voto nelle deliberazioni sul concordato.

Graubünden

(20963)

Einladung zur Gläubigerversammlung

Schuldner: **Nicca Jörg: Nicca's Drive-in-Optik**, Richtstrasse 19, 7000 Chur.

Die Gläubigerversammlung im gerichtlichen Nachlassverfahren der Einzelirma Jörg Nicca: Nicca's Drive-in-Optik, Chur findet am Montag, 20. Dezember 1999, um 16 Uhr in den Büros der Firma Allemann, Zinsli & Partner AG, Quaderstrasse 11, 7000 Chur statt.

Vorgeschlagen wird ein Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung. Die Akten der Nachlassstundung liegen den Gläubigern vom 29. November bis 20. Dezember 1999 (12 Uhr) bei der unterzeichneten Sachwalterin zur Einsicht auf. Es wird um telefonische Voranmeldung 081 257 18 17 gebeten.

7001 Chur, 15. November 1999

Die Sachwalterin:
Allemann, Zinsli & Partner AG
Hermann Fopp, lic. oec. HSG
Quaderstrasse 11, Chur

Vaud

(20858)

Débitrice: **MTO S.A.**, chemin des Clochetons 16 – 18, 1004 Lausanne; autre adresse: La Pierre, 1029 Villars-St-Croix.

Date de l'octroi du sursis: 18 octobre 1999.

Durée du sursis: six mois, échéant le 18 avril 2000.

Commissaire au sursis: Gian-Franco Locca, expert-comptable diplômé, p.a. CFT Cie Fiduciaire Temko S.A., avenue Tissot 16, case postale 668, téléphone 021 311 10 55, 1001 Lausanne.

Délai pour la production des créances et autres droits: 9 décembre 1999, sous peine pour les créanciers de se voir exclus des délibérations relatives au concordat.

Examen des pièces: durant les 20 jours précédant l'assemblée des créanciers, au bureau du commissaire au sursis chez CFT Cie Fiduciaire Temko S.A., avenue Tissot 16, à Lausanne.

Assemblée des créanciers: le jeudi 9 mars 2000 à 14 h. au bureau du commissaire.

Le commissaire ne donne aucune garantie quelconque pour le paiement des dettes contractées durant la période du sursis concordataire.

Il s'agit de l'octroi d'un deuxième sursis concordataire.

1001 Lausanne, 19 novembre 1999

Le commissaire au sursis:
M. Gian-Franco Locca
expert-comptable diplômé, Lausanne

Communication importante à nos lecteurs:

Notre rédaction ainsi que notre service-abonnement est atteignables par E-mail à l'adresse suivante:

shab@seco.admin.ch.

Verlängerung der Nachlass-Stundung Prorogation du sursis concordataire

Proroga della moratoria

(SchKG 295, Abs. 4 – LP 295, al. 4 – LEF 295, cpv. 4)

Aargau

(20964)

Der Präsident des Bezirksgerichts Lenzburg hat am 27. Oktober 1999 der **Tri-Plan Haustechnik AG**, mit Sitz in 5600 Lenzburg, c/o AGW-Treuhand AG, Othmarsingerstrasse 6, die am 14. April 1999 gewährte Frist für die Nachlassstundung um weitere 6 Monate, d.h. bis zum 14. April 2000, verlängert. Mitteilungen über die Gläubigerversammlung erfolgen später.

5600 Lenzburg, 12. November 1999

Die Sachwalterin:
AGW Treuhand AG Lenzburg

Genève

(20965)

Avis aux créanciers

Débitrice: **Epikos S.A., Genève.**

1. Par jugement du 13 octobre 1999 (no JTIPI/13637/99), le Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève a prolongé la durée du sursis concordataire accordé à Epikos S.A. pour 6 mois, soit jusqu'au 19 janvier 2000.

2. L'Assemblée des créanciers de Epikos S.A. se tiendra le: mardi 21 décembre 1999 à 11 h., en l'Etude Velo, Villa & Associés, rue de la Vallée 3, 1204 Genève.

Conformément à l'art. 301 LP, les créanciers pourront prendre connaissance du projet de concordat pendant les 20 jours qui précèdent l'assemblée, sur rendez-vous, auprès du commissaire au sursis: Me Franco Villa, avocat, rue de la Vallée 3, 1204 Genève.

Le commissaire avisera directement les créanciers connus.

1211 Genève 3, 19 novembre 1999

Le commissaire au sursis:
Franco Villa

Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages

Délibération sur l'homologation du concordat

Deliberazione sull'omologazione del concordato

(SchKG-LP-LEF 304, 332)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience all'udienza per farvi valere le loro pour faire valoir leurs moyens opposizioni al concordato. d'opposition.

Luzern

(21010)

Schuldner: **Wunderlin Marcel**, Bleikimatt 17, Postfach, 6130 Willisau. Zeit und Ort der Verhandlung: Montag, 13. Dezember 1999, 14 Uhr, Gerichtssaal (Schloss, Parterre), in Willisau.

Einwendungen gegen den Nachlassvertrag sind an dieser Verhandlung vorzubringen.

6130 Willisau, 16. November 1999

Die Amtsgerichtspräsidentin I von Willisau:
Troxler

Bestätigung des Nachlassvertrages

Homologation du concordat

Omologazione del concordato

(SchKG-LP-LEF 306, 308, 332)

Bern

(21011)

Schuldner: **Sahli-Hirschi Daniel**, Restaurant Kreuz, 3268 Lobsigen. Gemäss Entscheid vom 21. Oktober 1999 wurde der zwischen Sahli-Hirschi Daniel und seinen Gläubigern abgeschlossene Nachlassvertrag vom 31. März 1999 gerichtlich bestätigt. Der Entscheid ist rechtskräftig. Die Voser Treuhand AG, Hauptstrasse 46, 2560 Nidau, wird mit dem Vollzug des Nachlassvertrages beauftragt (Art. 314 Abs. 2 SchKG).

3270 Aarberg, 10. November 1999

Gerichtskreis III Aarberg-Büren-Erlach
Der Gerichtspräsident 3: Droz

Bern

(21012)

Schuldner: **Wysshaar Automationen**, Hans Wysshaar, Oberer Zelweg 11, 3250 Lys. Gemäss Entscheid vom 28. Oktober 1999 wurde der zwischen der Wysshaar Automationen und ihren Gläubigern abgeschlossene Nachlassvertrag vom 9. April 1999 gerichtlich bestätigt. Der Entscheid ist rechtskräftig.

Die Voser Treuhand AG, Hauptstrasse 46, 2560 Nidau, wird mit dem Vollzug des Nachlassvertrages beauftragt (Art. 314 Abs. 2 SchKG).

3270 Aarberg, 12. November 1999

Gerichtskreis III Aarberg-Büren-Erlach
Der Gerichtspräsident 3: Droz

Kollokationsplan im Nachlassverfahren

Etat de collocation dans le concordat

Graduatoria nel concordato

(SchKG 249, 250, 293 ff. – LP 249, 250, 293 ss. – LEF 249, 250, 293 ss.)

Solothurn

(20966)

Im Nachlassverfahren **Bolliger Max**, Gartenbau, **Mühledorf**, liegen Kollokationsplan und Lastenverzeichnis der beteiligten Gläubiger ab Publikationsdatum während 20 Tagen im Büro des Liquidators Daniel Liniger, Fürsprecher/Executive MBA HSG, Marktgrasse 36, 4901 Langenthal, zur Einsicht auf. Es wird um telefonische Voranmeldung ersucht.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen ab Publikationsdatum beim zuständigen Richter (Art. 250 SchKG) anhängig zu machen.

4901 Langenthal, 10. November 1999

Der Liquidator:
Daniel Liniger, Fürsprecher/Executive MBA HSG

Kollokationsplan im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung

Etat de collocation dans le concordat par abandon d'actif

Graduatoria nel concordato con abbandono dell'attivo

(SchKG-LP-LEF 250, 321)

Graubünden

(20859)

Kollokationsplan und Lastenverzeichnis

In der Nachlassliquidation mit Vermögensabtretung über die **Geb. Wehrli AG, Küblis**, liegen der Kollokationsplan und die Lastenverzeichnisse den beteiligten Gläubigern bei der Liquidatorin, Fiduciar Treuhand AG, Theaterweg 11, 7002 Chur, zur Einsicht auf (telefonische Voranmeldung erwünscht unter: 081 252 38 12).

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und der Lastenverzeichnisse sind bis zum 9. Dezember 1999 beim Vermittleramt des Kreises Küblis anhängig zu machen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Auflage- und Anfechtungsfrist: 19. November 1999 bis 9. Dezember 1999.

7002 Chur, 18. November 1999

Die Liquidatoren: Fiduciar Treuhand AG
und Rechtsanwalt A. Janggen, Chur

Verschiedenes – Divers – Diversi

(SchKG-LP-LEF)

Luzern

(20967)

Auflage Lastenverzeichnisse

Im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung der **Kopp AG, Luzern**, liegen die Lastenverzeichnisse für die folgenden Grundstücke den beteiligten Gläubigern bei den Liquidatoren, c/o Reber, Vogel + Partner AG, Seeburgstrasse 20, 6002 Luzern, während 20 Tagen zur Einsichtnahme auf:

- Grundstück Nr. 6878, GB Luzern I.U.
- Grundstück Nr. 6879, GB Luzern I.U.
- Grundstück Nr. 6880, GB Luzern I.U.
- Grundstück Nr. 6881, GB Luzern I.U.
- Grundstück Nr. 6882, GB Luzern I.U.
- Grundstück Nr. 6883, GB Luzern I.U.
- Grundstück Nr. 6884, GB Luzern I.U.
- Grundstück Nr. 6885, GB Luzern I.U.
- Grundstück Nr. 6886, GB Luzern I.U.
- Grundstück Nr. 6887, GB Luzern I.U.
- Grundstück Nr. 6888, GB Luzern I.U.
- Grundstück Nr. 6889, GB Luzern I.U.
- Grundstück Nr. 6890, GB Luzern I.U.
- Grundstück Nr. 6891, GB Luzern I.U.
- Grundstück Nr. 6892, GB Luzern I.U.
- Grundstück Nr. 7217, GB Luzern I.U.
- Grundstück Nr. 7218, GB Luzern I.U.
- Grundstück Nr. 7224, GB Luzern I.U.
- Grundstück Nr. 7225, GB Luzern I.U.
- Grundstück Nr. 7226, GB Luzern I.U.
- Grundstück Nr. 7227, GB Luzern I.U.
- Grundstück Nr. 7228, GB Luzern I.U.
- Grundstück Nr. 7229, GB Luzern I.U.
- Grundstück Nr. 1584, GB Luzern I.U.
- Grundstück Nr. 1737, GB Rothenburg
- Grundstück Nr. 50 146, GB Bivio GR

Klagen auf Anfechtung der Lastenverzeichnisse sind innert 20 Tagen seit der öffentlichen Bekanntmachung beim zuständigen Richter gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls diese als anerkannt betrachtet werden.

6002 Luzern, 15. November 1999

Für die Liquidatoren:
Reber, Vogel + Partner AG
Seeburgstrasse 20, Luzern

Schuldbetreibungen Poursuites pour dettes Esecuzioni

Liegenschaftsverwertung im Pfandungs- und Pfandverwertungsverfahren

(SchKG 138, 142; VZG vom 23. 4. 1920, abgeändert am 4. 12. 1975, Art. 29, 73a)

Réalisation des immeubles dans la procédure de la saisie et de la réalisation de gage

(LP 138, 142; ORFI du 23. 4. 1920, modifiée le 4. 12. 1975, art. 29, 73a)

Realizzazione degli immobili nella procedura di pignoramento e di realizzazione del pegno

(LEF 138, 142; RFF del 23. 4. 1920, modificato il 4. 12. 1975, art. 29, 73a)

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch das Grundbuch festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen.

Innert der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Recht begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Erwerber des Grundstückes gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind. Ist ein Miteigentumsanteil zu verwerten (Art. 73a VZG), sind innert der gleichen Frist auch die Rechte am Grundstück als Ganzem anzumelden.

Par la présente, les créanciers gagistes et les titulaires de charges foncières sont sommés de produire à l'office soussigné, dans le délai fixé pour les productions, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations d'intérêts et de frais, et de faire savoir en même temps si la

créance en capital est déjà échue ou dénoncée au remboursement, le cas échéant pour quel montant et pour quelle date. Les droits non annoncés dans ce délai seront exclus de la répartition, pour autant qu'ils ne sont pas constatés par le registre foncier.

Devront être annoncées dans le même délai toutes les servitudes qui ont pris naissance avant 1912 sous l'empire du droit cantonal ancien et qui n'ont pas encore été inscrites dans les registres publics. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble, à moins que, d'après le Code civil suisse, elles ne produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Lorsque la réalisation porte sur une part de copropriété (art. 73a ORI), devront être également annoncés dans le même délai les droits grevant l'immeuble entier.

I creditori pignorati e i titolari di oneri fondiari sono invitati a denunciare presso l'Ufficio sottoscritto entro il termine fissato per le insinuazioni le loro pretese sul fondo, anche quelle concernenti gli interessi e le spese. Essi dovranno comunicare all'Ufficio altresì, se il credito è parzialmente o totalmente scaduto e, se fu disdetto, per quale importo ed a quale scadenza lo sia stato. Se non risultano dal registro fondiario le pretese non insinuate entro il termine suddetto non parteciperanno al ricavato.

Entro il medesimo termine dovranno venire insinuate anche le servitù sorte avanti il 1912 sotto il regime dell'antico diritto cantonale e non ancora iscritte a pubblico registro. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede, a meno che non si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile svizzero hanno carattere di diritto reale anche senza iscrizione.

Quando deve essere realizzata una parte di comproprietà (art. 73a RFF), entro il medesimo termine dovranno pure essere annunciati i diritti gravanti l'intero fondo.

Zürich (20573)

Grundpfandverwertung

Schuldner: **Steiner-Angermann Walter**, Schürbachstrasse 13, 8134 Adliswil.

Pfand Eigentümer:

Ella Steiner-Spychiger, Schürbachstrasse 1, 8134 Adliswil.

Walter Steiner-Angermann, Schürbachstrasse 13, 8134 Adliswil.

Beatrice Ella Peyer-Steiner, Froburgstrasse 47, 4663 Aarburg.

Gesamteigentümer infolge Erbengemeinschaft.

Steigerungstag: Dienstag, 30. November 1999, 15.15 Uhr.

Steigerungsort: Restaurant Sunne, Flora-Stübli, Albisstrasse 8, 8134 Adliswil.

Grundstück:

In der Stadt Adliswil: Grundbuch Blatt 718, Plan 62, Kataster-Nr. 4482, ein Wohnhaus mit Garagen, Versicherungs-Nr. 1731, Schürbachstrasse 13, Schätzungsjahr 1995, CHF 1 330 000.-, mit 893 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten.

Grenzen laut Katasterplan.

Anmerkungen, Vormerkungen und Dienstbarkeiten laut Grundbuchauszug.

Betriebsamtliche Schätzung: CHF 1 500 000.-

Der Erwerber hat an der Steigerung unmittelbar vor dem Zuschlag, auf Abrechnung an die Steigerungssumme, CHF 50 000.- in bar oder mit einem auf eine Bank mit Sitz in der Schweiz an die Order des Betriebsamtes Adliswil ausgestellten Bankcheck (kein Privatcheck) zu bezahlen.

Personen, die als Stellvertreter in fremdem Namen, als Mitglied einer Rechtsgemeinschaft oder als Organ einer juristischen Person bieten, haben sich unmittelbar vor dem Zuschlag über ihre Vertretereigenschaft auszuweisen. Vertreter von Vereinen und Stiftungen haben sich zusätzlich über ihre Vertretungsbefugnis auszuweisen. Handelsgesellschaften und Genossenschaften haben zudem unmittelbar vor dem Zuschlag einen Handelsregisterauszug vorzulegen.

Wir machen die Interessenten auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 aufmerksam.

Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

8134 Adliswil, 19. November 1999 Betriebsamt Adliswil:

S. Stutz

Zürich (20574)

Grundpfandverwertung

Schuldner: **Steiner-Angermann Walter**, Schürbachstrasse 13, 8134 Adliswil.

Pfand Eigentümer:

Ella Steiner-Spychiger, Schürbachstrasse 1, 8134 Adliswil.

Walter Steiner-Angermann, Schürbachstrasse 13, 8134 Adliswil.

Beatrice Ella Peyer-Steiner, Froburgstrasse 47, 4663 Aarburg.

Gesamteigentümer infolge Erbengemeinschaft.

Steigerungstag: Dienstag, 30. November 1999, 14 Uhr.

Steigerungsort: Restaurant Sunne, Flora-Stübli, Albisstrasse 8, 8134 Adliswil.

Grundstück:

In der Stadt Adliswil: Grundbuch Blatt 1702, Plan 62, Kataster-Nr. 7164, ein Wohnhaus, Versicherungs-Nr. 1254, Schürbachstrasse 1, Schätzungsjahr 1987, CHF 372 000.-

Ein Garagengebäude, Versicherungs-Nr. 1263, Schürbachstrasse 1, Schätzungsjahr 1987, CHF 17 800.-, mit 669 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten.

Grenzen laut Katasterplan.

Anmerkungen, Vormerkungen und Dienstbarkeiten laut Grundbuchauszug.

Betriebsamtliche Schätzung: CHF 600 000.-

Der Erwerber hat an der Steigerung unmittelbar vor dem Zuschlag, auf Abrechnung an die Steigerungssumme, CHF 50 000.- in bar oder mit einem auf eine Bank mit Sitz in der Schweiz an die Order des Betriebsamtes Adliswil ausgestellten Bankcheck (kein Privatcheck) zu bezahlen.

Personen, die als Stellvertreter in fremdem Namen, als Mitglied einer Rechtsgemeinschaft oder als Organ einer juristischen Person bieten, haben sich unmittelbar vor dem Zuschlag über ihre Vertretereigenschaft auszuweisen. Vertreter von Vereinen und Stiftungen haben sich zusätzlich über ihre Vertretungsbefugnis auszuweisen. Handelsgesellschaften und Genossenschaften haben zudem unmittelbar vor dem Zuschlag einen Handelsregisterauszug vorzulegen.

Wir machen die Interessenten auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 aufmerksam.

Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

8134 Adliswil, 19. November 1999 Betriebsamt Adliswil:

S. Stutz

Zürich (20851)

Grundpfandverwertung

Schuldner und Pfand Eigentümer: **Signer Max Dr. med.**, geboren 1935, von Hombrechtikon und Waldstatt, Birkenrain 7, 8634 Hombrechtikon.

Steigerungstag: Freitag, 14. Januar 2000, 14.30 Uhr.

Steigerungsort: Restaurant Arcade, Im Zentrum 14, 8634 Hombrechtikon

Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses: 6. bis 15. Dezember 1999 beim Betriebsamt Hombrechtikon, Hofwiesenstrasse 6, 8634 Hombrechtikon, Montag bis Freitag von 10 bis 11.30 Uhr.

Besichtigung: Dienstag, 7. Dezember 1999 um 14.30 Uhr (Treffpunkt vor Restaurant Arcade, Im Zentrum 14).

Grundstück:

In der Gemeinde Hombrechtikon, Grundregisterblatt 3052, Kat.-Nr. 6298, Plan 24:

1. Wohnhaus mit Läden, Im Zentrum 10, unter Vers.-Nr. 2237 für CHF 10 465 000.- versichert (Schätzungsjahr 1994)

1. Wohnhaus mit Läden, Im Zentrum 12, unter Vers.-Nr. 2236 für CHF 6 669 000.- versichert (Schätzungsjahr 1994)

1. Wohnhaus mit Restaurant, Im Zentrum 14, unter Vers.-Nr. 2238 für CHF 5 771 000.- versichert (Schätzungsjahr 1994)

mit 4367 m² Gebäudegrundfläche und Umgelände, Breiten, Hombrechtikon.

Grenzen laut Katasterplan.

Anmerkungen, Vormerkungen und Dienstbarkeiten laut Grundbuchauszug.

Betriebsamtliche Schätzung:

Grundstück: CHF 16 800 000.-

Zugehör: CHF 20 000.-

Die Verwertung erfolgt auf Verlangen der Grundpfandgläubigerin an 1. Pfandstelle.

Der Erwerber hat an der Steigerung unmittelbar vor dem Zuschlag, auf Abrechnung an die Steigerungssumme, CHF 200 000.- in bar oder mit einem auf eine Bank mit Sitz in der Schweiz an die Order des Betriebsamtes Hombrechtikon ausgestellten Bankcheck (kein Privatcheck) zu bezahlen.

Personen, die als Stellvertreter in fremdem Namen, als Mitglied einer Rechtsgemeinschaft oder als Organ einer juristischen Person bieten, haben sich unmittelbar vor dem Zuschlag über ihre Vertretereigenschaft auszuweisen. Vertreter von Vereinen und Stiftungen haben sich zusätzlich über ihre Vertretungsbefugnis auszuweisen. Handelsgesellschaften und Genossenschaften haben zudem unmittelbar vor dem Zuschlag einen Handelsregisterauszug vorzulegen.

Wir machen die Interessenten auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 aufmerksam.

Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

8634 Hombrechtikon, 19. November 1999

Betriebsamt Hombrechtikon:

Karl Wettstein

Zürich (20820)

Grundpfandverwertung

Schuldner und Pfand Eigentümer: **Werner-Nussbaumer Ernst**, geboren 29. Mai 1945, österreichischer Staatsangehöriger, Alisbachweg 1, 6315 Obägeri.

Steigerungstag: Donnerstag, 10. Februar 2000, 14 Uhr.

Steigerungsort: Hotel Rössli, Saal, 8824 Schönenberg.

Eingabefrist: bis 16. Dezember 1999.

Auflage des Lastenverzeichnisses und der Steigerungsbedingungen: 17. bis 26. Januar 2000 im Büro des Betriebsamtes an der Sihl, Gemeindehaus, Kirchrain 2, 8824 Schönenberg, nach telefonischer Vereinbarung, Telefon 01 788 15 77.

Besichtigungen: Es findet keine Besichtigung statt.

Grundpfand: In der Gemeinde 8824 Schönenberg, Grundbuchblatt 1625, Kat.-Nr. 2837, Plan 16, 1847 m² Wege und Wiesen, Vorder Schönenberg (Kernzone I, Quartierplanverfahren vor Abschluss).

Grenzen laut Katasterplan.

Anmerkungen, Vormerkungen und Dienstbarkeiten laut Grundbuchauszug.

Rechtskräftige betriebsamtliche Schätzung: CHF 920 000.-

Die Verwertung erfolgt auf Verlangen der Grundpfandgläubigerin im 1. Rang.

Der Erwerber hat an der Steigerung unmittelbar vor dem Zuschlag, auf Abrechnung an die Steigerungssumme, CHF 80 000.- in bar oder mit einem auf eine Bank mit Sitz in der Schweiz an die Order des Betriebsamtes an der Sihl, 8824 Schönenberg, ausgestellten Bankcheck (kein Privatcheck) zu bezahlen.

Personen, die als Stellvertreter in fremdem Namen, als Mitglied einer Rechtsgemeinschaft oder als Organ einer juristischen Person bieten, haben sich unmittelbar vor dem Zuschlag über ihre Vertretereigenschaft auszuweisen. Vertreter von Vereinen und Stiftungen haben sich zusätzlich über ihre Vertretungsbefugnis auszuweisen. Handelsgesellschaften und Genossenschaften haben zudem unmittelbar vor dem Zuschlag einen Handelsregisterauszug vorzulegen.

Wir machen die Interessenten auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 aufmerksam.

Wir fordern hiermit die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten auf, ihre Ansprüche am Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, Wert 10. Februar 2000 (Steigerungstag), bis zum 16. Dezember 1999 beim unterzeichneten Betriebsamt anzumelden und gleichzeitig anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt ist, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. Ebenso haben Faustpfandgläubiger von Pfandtiteln ihre Faustpfandforderungen anzumelden.

Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

8824 Schönenberg, 19. November 1999 Betriebsamt an der Sihl:

R. Kägi

Bern (20833)

Betriebsrechtliche Grundstücksteigerung

Im Grundpfandverwertungsverfahren gegen **Bigler Hanspeter**, geb. 21. März 1953, von Muri bei Bern, Unternehmer, Haus Roc 22, 3920 Zermatt, gelangt am Dienstag, 1. Februar 2000, 14 Uhr, im Restaurant Holiday, Gwattstrasse 1, 3604 Thun, folgendes Grundstück an eine einmalige öffentliche Steigerung:

Thun-GbbL Nr. 3422

Allmendstrasse, Lerchenfeld, Plan 118

– Wohnhaus 170

– 6,11 a Gebäudeplatz, Umschwing

Antwörter Wert: CHF 887 200.-

Betriebsamtliche Schätzung (Verkehrswert) CHF 1 628 000.-

Eingabefrist bis mit 9. Dezember 1999, Wert per Steigerungstag.

Die Forderungen sind detailliert, zerlegt in Kapital, Semester- und Verzugszinsen und Kosten, anzumelden.

Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen vom 10. bis 19. Januar 2000 beim Betriebsamt Berner Oberland, Schloss, 3800 Interlaken sowie bei der Dienststelle Thun, Allmendstrasse 18, 3601 Thun, öffentlich zur Einsichtnahme und Anfechtung auf.

Die Verwertung erfolgt auf Begehren der Grundpfandgläubigerin im 1. bis 8. Rang.

Die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten des bezeichneten Grundstückes werden aufgefordert, dem unterzeichneten Betriebsamt innert der Eingabefrist ihre Ansprüche am Grundstück, insbesondere für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt ist, gegebenenfalls für welchen Betrag und welchen Termin. Der Forderungstitel ist der Anmeldung im Original beizulegen.

Nicht angemeldete Ansprüche, soweit diese nicht durch die öffentlichen Bücher ausgewiesen werden, sind von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen.

Eine Besichtigung der Liegenschaft findet auf Voranmeldung unter Telefon Nr. 033 227 68 42 am Mittwoch, 12. Januar 2000, 14 Uhr statt.

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland in der revidierten Fassung vom 30. April 1997 (zit. Bewilligungsgesetz; RS 211.412.41) sowie die dazugehörige revidierte Verordnung vom 10. September 1997 (SR 211.412.411) aufmerksam gemacht.

3601 Thun, 15. November 1999 Betriebsamt Berner Oberland

Dienststelle Thun

Der Leiter: M. von Dach

Bern (21013)

Betriebsamtliche Grundstücksteigerung

Im Grundpfandverwertungsverfahren gegen **Eberwein Siegfried**, geboren 12. Mai 1939, Bruggweg 21, 4143 Dornach, werden Freitag, 10. Dezember 1999, 14.30 Uhr, im Schloss Wangen a.A., Amthaus, Sitzungszimmer 1. Stock, folgende Liegenschaften öffentlich versteigert:

Attiswil Grundbuchblatt Nr. 630

a. Wohnhaus Nelkenweg 6 (5 Wohnungen)

b. 5,96 a Gebäude, Hofraum, Garten, Anlagen, Brühl, Plan 15

Betriebsamtliche Schätzung CHF 600 000.-

Niederörsch Grundbuchblatt Nr. 157

a. Wohnhaus Aeschstrasse 2 (5 Wohnungen)

b. Gebäude Aeschstrasse n.n.

c. 5,13 a Gebäude, Hofraum, Garten, Anlagen, Buchseefeld, Plan 6

Betriebsamtliche Schätzung CHF 510 000.-

Die Steigerungsbedingungen mit dem Lastenverzeichnis liegen beim Betriebsamt Emmental-Oberaargau, Dienststelle Wangen, 3380 Wangen a.A., sowie beim Betriebsamt Emmental-Oberaargau, 4912 Aarwangen, zur Einsicht auf.

Die Verwertung erfolgt auf Begehren der Grundpfandgläubigerin im 1. Rang.

3380 Wangen a.A., 19. November 1999

Betriebsamt Emmental-Oberaargau

Dienststelle Wangen

Telefon 032 631 79 71

Luzern (20968)

Betriebsrechtliche Grundstücksteigerung

Schuldner und Pfand Eigentümer:

a. **Gribi Marlies**, Sagenhofrain 17, 6030 Ebikon (Miteigentum zu 9/10)

b. **Gribi Heinz**, Sagenhofrain 17, 6030 Ebikon (Miteigentum zu 1/10)

Tag, Zeit, Ort der Steigerung: Montag, 14. Februar 2000, 10 Uhr, Restaurant Falken, Luzernerstrasse 50, 6030 Ebikon.

Ende Eingabefrist: 9. Dezember 1999.

Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses vom 4. Januar 2000 bis 13. Januar 2000 beim unterzeichneten Betriebsamt.

Besichtigung: Freitag, 4. Februar 2000, 14 bis 16 Uhr, nur nach telefonischer Voranmeldung beim Betriebsamt Ebikon-Dierikon-Adligenswil in Ebikon (Tel. Nr.: 041 440 33 88).

Steigerungsort:

Grundstück Nr. 1873, GB Ebikon, Plan Nr. 32, Grundstückart: Liegenschaft, Fläche: 4 a 80 m², Strasse: Sagenhofrain, Kulturart: Hofraum, Wege, Gebäude / Gebäudeversicherung: Wohnhaus Nr. 1630, vers. CHF 488 000.-, Katasterschätzung: CHF 540 200.-, betriebsamtliche Schätzung CHF 417 000.-

Die Grundpfandverwertung wird durch die Grundpfandgläubigerin im 1. bis 6. Rang verlangt.

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betriebsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche – Wert 14. Februar 2000 – an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch öffentliche Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. Ebenso haben Faustpfandgläubiger von Pfandtiteln ihre Faustpfandforderungen anzumelden.

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983, in Kraft seit 1. Januar 1985, sowie auf die Verordnung vom 1. Oktober 1984 und deren Änderung vom 10. September 1997 (in Kraft seit 1. Oktober 1997) aufmerksam gemacht.

6030 Ebikon, 15. November 1999

Betriebsamt Ebikon-Dierikon-Adligenswil

in Ebikon

Tel. Nr. 041 440 33 88

Luzern (20635)

Steigerungswiderruf

Die im Grundpfandverwertungsverfahren gegen **Geser Otto**, Sonnenbühlstrasse 15, 8404 Winterthur (früher Schuppengrabenstrasse 5, 8452 Glattbrugg), auf 15. Dezember 1999, 11 Uhr, im Restaurant Chärnsmatt, Rothenburg, angesetzte Grundstücksteigerung betreffend Grundstück Nr. 44, GB Vitznau, Plan 1, Untergrasli, wird zufolge Beschwerde gegen die Schätzung des Grundstückes auf unbestimmte Zeit abgesetzt. Der Besichtigungstermin findet nicht statt.

6020 Emmenbrücke, 10. November 1999

Konkursamt Hochdorf

Luzern (21014)

Betriebsrechtliche Grundstücksteigerung

Schuldnerin und Pfand Eigentümerin: **Glanzmann-Buss Helene**, Brambergstrasse 18, 6004 Luzern.

Steigerungstag: Donnerstag, 24. Februar 2000, 15 Uhr.

Steigerungsort: Ratssaal, Rathaus am Kornmarkt, 6004 Luzern.

Ende Eingabefrist: 13. Dezember 1999.

Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses im Büro Nr. 2 des Betriebsamtes Luzern vom 10. Januar bis 19. Januar 2000.

Steigerungsobjekt: Grundstück Nr. 1071, Grundbuch Luzern rechtes Ufer, Plan 76, 14 a 93 m², Brambergstrasse 18, 6004 Luzern.

Wohnhaus Nr. 683 D

Gebäudeversicherung: CHF 1 492 000.-

Garage Nr. 683 D1

Gebäudeversicherung: CHF 27 000.-

Katasterschätzung: CHF 1 428 500.-

Betriebsamtliche Schätzung: CHF 1 486 000.-

Die Verwertung erfolgt auf Begehren der Grundpfandgläubigerin im 1. Rang.

Der Ersteigerer hat vor dem Zuschlag eine Anzahlung von CHF 450 000.- in bar oder mit einem, von einer Gross-, Kantonal-, Regional- oder luzernischen Lokalbänk ausgestellten, an die Order des Betriebsamtes Luzern lautenden Check zu leisten. Hiervon werden CHF 7000.- an die Kosten des Eigentumsübertrag und CHF 443 000.- an den Steigerungsaufpreis angerechnet.

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983, in Kraft seit 1. Januar 1985, die Änderung dieses Gesetzes vom 30. April 1997 sowie die Verordnung vom 1. Oktober 1984 und die Änderung vom 10. September 1997 aufmerksam gemacht.

6002 Luzern, 15. November 1999

Betriebsamt Luzern

Solothurn (20969)
 Schuldner: **Aebi Chawee**, 1953, Restaurant Glungge, 4583 **Aetigkofen**.
 Grundbuch: GB Aetigkofen Nr. 96, 79 a 60 m², Hofstatt, Dorf, mit Gebäude Nr. 37, 45 und 46 (Restaurant Glungge).
 Katasterschätzung: CHF 473 900.-
 Gebäudeversicherung: CHF 1 343 800.-
 Betreibungssamtliche Schätzung: CHF 1 265 000.-
 Steigerungstag: Freitag, 11. Februar 2000, 15 Uhr.
 Steigerungsort: Bürogebäude Rötistrasse 4, Solothurn, Sitzungszimmer Nr. 15 / Parterre.
 Eingabefrist bis 9. Dezember 1999.
 Die Verwertung erfolgt auf Verlangen der Grundpfandgläubigerin im 1. und 2. Rang. (Die Forderungen sind Wert Steigerungstag aufzurechnen.)
 Auflegung der Steigerungsbedingungen nebst Lastenverzeichnis beim Betreibungsamt vom 3. Januar bis 12. Januar 2000.
 4501 Solothurn, 15. November 1999 Betreibungsamt Bucheggberg
 Sachbearbeitung: U. Wyss
 Tel. 032 627 75 81

Graubünden (20970)
Widerruf einer betreibungsamtlichen Grundstücksteigerung
 Die auf den Mittwoch, 15. Dezember 1999, 15 Uhr, angesetzte betreibungsamtliche Grundstücksteigerung gegen **Allewelt Anna** geb. Renz, Hotel Weisses Kreuz, 7482 **Bergün**, betreffend dem Grundstück Grundbuch Bergün, Parzelle 124 / Plan 3, Hotel Weisses Kreuz, Assek. Nr. 72, mit 1151 m² Gebäudegrundfläche und Umschwung, Bravuvogel, wird widerrufen.
 7494 Wiesen, 15. November 1999 Betreibungsamt Bergün:
 Jürg Bernhard

Aargau (20575)
Grundpfandverwertung
 Schuldner und Pfand Eigentümer: **Ilg Franz**, Buchhaldenweg 282, 5704 **Egliswil**.
 Steigerungstermin: Donnerstag, 17. Februar 2000 um 14 Uhr im Gemeindehaus Egliswil.
 Auflegung der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses vom 3. Januar 2000 bis 12. Januar 2000 beim Betreibungsamt Egliswil in 5707 Seengen, nach telefonischer Vereinbarung.
 Besichtigung des Steigerungsobjektes nach telefonischer Vereinbarung mit dem Betreibungsamt (Telefon 062 777 31 07).
 Grundpfand in der Gemeinde Egliswil, GB 191, 6-Zimmer-Einfamilienhaus, Baujahr 1968, Flachdach, 14,66 a Gebäudeplatz, leichte Hanglage. Grenzen laut Katasterplan, Anmerkungen, Vorkerkungen und Dienstbarkeiten gemäss Grundbuchauszug.
 Betreibungssamtliche Schätzung: CHF 685 000.-
 Die Verwertung erfolgt auf Verlangen des Grundpfandgläubigers im 1. Rang.
 Der Erwerber hat an der Steigerung unmittelbar vor dem Zuschlag CHF 50 000.- als Anzahlung, auf Abrechnung an die Steigerungssumme, in bar oder mit einem Bankcheck einer schweizerischen Bank, Kantonal- oder Regionalbank an die Order des Betreibungsamtes Egliswil zu leisten. Gleichzeitig sind CHF 5000.- für die Eigentumsübertragung zu bezahlen.
 Wir machen die Interessenten auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 und Änderungen ab 1. Oktober 1997 aufmerksam.
 Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.
 5707 Seengen, 19. November 1999 Betreibungsamt Egliswil

Aargau (20732)
Betreibungsrechtliche Grundstücksteigerung
 Schuldnerin: **Turke Renate**, 1950, von Zürich, in 5610 **Wohlen**, Rummelmatt 14.
 Dritteigentümer: -
 Grundstück und Zugehör: GB Wohlen Nr. 6272, Plan 14, Parzelle 2371, 6,79 a Gebäudeplatz, Garten und Umgelände, im Rummel, Rummelmatt 14, Wohnhaus mit Garage Nr. 3583.
 Betreibungssamtliche Schätzung: CHF 980 000.-
 Die Verwertung wird verlangt infolge Betreibung des Pfandgläubigers im 1. Rang.
 Steigerungstag: Dienstag, 15. Februar 2000, um 14 Uhr.
 Steigerungsort: Gemeindehaus Wohlen, Kapellstrasse 1, 2. Stock, Zimmer 210.
 Eingabefrist: 19. November 1999 bis 19. Dezember 1999.
 Auflegung der Steigerungsbedingungen nebst Lastenverzeichnis auf dem Betreibungsamt vom 6. Januar 2000 bis 17. Januar 2000.
 - Besichtigung der Liegenschaft nach telefonischer Vereinbarung unter Telefon 056 619 92 47.
 - Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag eine Anzahlung von CHF 55 000.- in bar oder durch einen von einer schweizerischen Bank ausgestellten Bankcheck zu leisten, wovon CHF 50 000.- an den Kaufpreis angerechnet und CHF 5000.- für die Eigentumsübertragungskosten verwendet werden.
 - Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 und die Bewilligungsverordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.
 5610 Wohlen, 10. November 1999 Betreibungsamt Wohlen

Thurgau (20852)
Betreibungsrechtliche Liegenschaftsteigerung
 Schuldner: **Zellweger Hans**, Friedhofallee 12, 8590 **Romanshorn**.
 Steigerungstag: Donnerstag, 10. Februar 2000, 14.30 Uhr.
 Steigerungsort: Hotel «Schloss», Schlossbergstrasse 26, 8590 Romanshorn.
 Ende der Eingabefrist: Donnerstag, 9. Dezember 1999.
 Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses beim Betreibungsamt Romanshorn, Bahnhofstrasse 3, 8590 Romanshorn, vom 10. bis 19. Januar 2000.
 Grundstück und Zugehör:
 Im Grundbuch Romanshorn: Liegenschaft Nr. 916, E. Blatt 910, Plan Nr. 24, Sonnenhof, 1451 m²
 Wohnhaus Assek.-Nr. 520.658, Friedhofallee 12 (122 m²)
 Lagerhaus Assek.-Nr. 520.717, Friedhofallee 12 (57 m²)
 Hofraum und Garten (1272 m²)
 Betreibungssamtliche Schätzung: CHF 800 000.-
 Die Verwertung wird verlangt infolge Betreibung des Pfandgläubigers im 1. Rang. Vor dem Zuschlag ist eine Anzahlung von CHF 50 000.- in bar oder durch Check einer Bank mit Sitz in der Schweiz (kein Privatcheck), ausgestellt auf die Order des Betreibungsamtes Romanshorn, zu zahlen.
 Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, binnen der Eingabefrist dem Betreibungsamt, 8590 Romanshorn, ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innet der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch das Grundbuch festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen.

Ebenso haben Faustpfandgläubiger von Pfandtiteln ihre Faustpfandforderungen anzumelden.
 Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 aufmerksam gemacht.
 Personen, die als Stellvertreter in fremdem Namen, als Mitglied einer Rechtsgemeinschaft oder als Organ einer juristischen Person bieten, haben sich unmittelbar vor dem Zuschlag über ihre Vertretereigenschaft auszuweisen. Vertreter von Vereinen und Stiftungen haben sich zusätzlich über ihre Vertretungsbefugnis auszuweisen. Handelsgesellschaften und Genossenschaften haben zudem unmittelbar vor dem Zuschlag einen Handelsregisterauszug vorzulegen.
 Besichtigung des Steigerungsobjektes nach telefonischer Voranmeldung. Telefon 071 463 17 73.

8590 Romanshorn, 15. November 1999 Betreibungsamt Romanshorn

Ticino (20987)
 Esecuzione: 530460-01-02
 Inc. immob. 2042
Avviso incanto unico
 Debitori solidali: **Bossi Fabrizio & Valentina**, 6997 **Sessa**.
 Fondo intestato a: a) Bossi Fabrizio 1/2 - b) Bossi Valentina 1/2.
 Fondo da realizzare sito in territorio del comune di Sessa.
 Ubicazione Descrizione Mappale Misura m² Stima uff. CHF
 Pezze d) strada 1669 81 5 265.-
 e) prato 371 50 085.-
 F) fabbr. abitato 160 510 000.-
 G) fabbricato 73 60 000.-
 H) fabbricato 11 valore in F
 696 625 350.-

Valore di stima peritale: CHF 860 000.-
 Termini per le insinuazioni di oneri fondiari (servitù, diritti reali e crediti ipotecari) entro il giorno: 9 dicembre 1999.
 Data e luogo dell'incanto: 11 febbraio 2000, alle ore 15, presso l'Ufficio esecuzione di Lugano, sala incanti.
 Le condizioni d'asta sono visibili a partire dal giorno 22 gennaio 2000 e per dieci giorni consecutivi.
 6901 Lugano, 19 novembre 1999 Ufficio esecuzione di Lugano:
 E. Antonini, uff.

Ticino (20988)
 Esecuzione: 679913-01-02
 Inc. immob. 2348
Avviso incanto unico
 Debitori solidali: **Frachina Sergio**, via delle Vigne 15, 6648 **Minusio**, e **Sanvido Roberto**, via Puccini 4b, 6830 **Chlasso**.
 Fondo intestato a: a) Frachina Sergio 1/2 - b) Sanvido Roberto 1/2.
 Fondo da realizzare sito in territorio del comune di Comano, Ubicazione: Marzilio.
 PPP 11726 108/1000 comproprietà del fondo particella 1223 con diritto esclusivo sull'autorimessa n. 24 composto da:
 27 posti auto (lett. da a-zz) al piano seminterrato, come al piano di ripartizione limitatamente alla quota «n» di 1/27
 Valore di stima ufficiale: CHF 8 910.55
 Valore di stima UE: CHF 20 000.-
 Termini per le insinuazioni di oneri fondiari (servitù, diritti reali e crediti ipotecari) entro il giorno: 9 dicembre 1999.
 Data e luogo dell'incanto: 9 febbraio 2000, alle ore 15, presso l'Ufficio esecuzione di Lugano, sala incanti.
 Le condizioni d'asta sono visibili a partire dal giorno 22 gennaio 2000 e per dieci giorni consecutivi.
 6901 Lugano, 19 novembre 1999 Ufficio esecuzione di Lugano:
 E. Antonini, uff.

Ticino (20853)
Avviso incanto unico
 Esecuzione: 659472-01-02
 Inc. immob. 2362
 Debitori: **Pedrelli Fausto e Maria Camilla**, via Arnaldo da Brescia 23, 16146 **Genova**.
 Fondo da realizzare sito in territorio del comune di Lugano, sezione Castagnola.
 PPP 6474, 31/1000 comproprietà del fondo Part. 861 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 37 composto da:
 atrio, cucina, soggiorno, 2 camere, bagno, wc, camino e 2 balconi al sesto piano come al piano di ripartizione.
 Valore di stima ufficiale: CHF 159 136.-
 Valore di stima peritale: CHF 290 000.-
 Termini per le insinuazioni di oneri fondiari (servitù, diritti reali e crediti ipotecari) entro il giorno: 9 dicembre 1999.
 Data e luogo dell'incanto: 10 febbraio 2000 alle ore 15 presso l'Ufficio esecuzione di Lugano, sala incanti.
 Le condizioni d'asta sono visibili a partire dal giorno 22 gennaio 2000 e per dieci giorni consecutivi.
 6901 Lugano, 19 novembre 1999 Ufficio esecuzione di Lugano:
 E. Antonini, uff.

Ticino (20860)
Avviso d'incanto unico
 Inc. Imm. n. 515738-01/02
 Es. n. 2053
Annula e sostituisce la pubblicazione apparsa sul FUC n. 86 e FUSC del 29 ottobre 1999
 Debitori:
Giannetta Gerardo, 1948, via Rossolino 4, 6833 **Vacallo**
Giannetta Marianne, 1953, via Rossolino 4, 6833 **Vacallo**
 (debitori solidali e comproprietari in ragione di 1/2 ciascuno)
 Fondi da realizzare in territorio del comune di Vacallo (RFD).
 Ubicazione: Vacallo (Loco).

Denominazione	Mapp. n.	Misura m ²	Stima uff. CHF
Abitazione	370 A	215	270 000.-
Giardino	370 b	744	74 400.-
+ comproprietà coattiva in ragione di 1/3 su Part. n. 1193			
Prato Sup. 132 m ² stima uff. CHF 2 112.-			704.-
+ comproprietà coattiva in ragione di 1/3 su Part. n. 1169			
Passo Sup. 63 m ² stima uff. CHF 1 008.-			336.-
Strada Sup. 406 m ² stima uff. CHF 6 496.-			2 165.-
Valore complessivo di stima ufficiale: CHF 347 605.-			
Valore complessivo di stima peritale: CHF 860 000.-			
Termini per le insinuazioni di oneri fondiari (Servitù, diritti reali e crediti ipotecari più interessi) entro il 9 dicembre 1999.			
Data e luogo dell'incanto: martedì 1° febbraio 2000 dalle ore 15 in avanti, presso la sala del Consiglio comunale di Vacallo.			
Sopraluogo per visione dei fondi: martedì 25 gennaio 2000 alle ore 15 a Vacallo in via Rossolino 4.			
Le condizioni d'asta sono depositate a partire dal 10 gennaio 2000 e per dieci giorni consecutivi, presso lo scrivente Ufficio.			
Si richiama la legge federale sull'acquisto di fondi da parte di persone all'estero (LAFE) del 16 dicembre 1983.			
6850 Mendrisio, 15 novembre 1999 Ufficio esecuzione di Mendrisio:			
A. Caimi, uff.			

Ticino (20861)
Avviso d'incanto unico
 Inc. Imm. n. 504369
 Es. n. 2063
 Debitore: **Glanola Giorgio**, 1933, Contrada Maderni 1, 6816 **Bissone**.
 Fondi da realizzare in territorio del comune di Chiasso (RFD).
 Ubicazione: Al Sasso.
 Denominazione Mapp. n. Misura m² Stima uff. CHF
 prato e campo vitato 2245 768 207 360.-
 + comproprietà coattiva in ragione di 1/16 sulla part. n. 2245
 strada 331 m² stima uff. CHF 8937.- 558.50
 Valore complessivo di stima ufficiale: CHF 207 918.50
 Valore complessivo di stima peritale: CHF 130 000.-
 I valori di stima ufficiale sono da ridurre del 30% (Art. 47/48 L. Stima 13 novembre 1996).
 Termine per le insinuazioni di oneri fondiari (Servitù, diritti reali e crediti ipotecari più interessi) entro il 9 dicembre 1999.
 Data e luogo dell'incanto: martedì 11 aprile 2000 dalle ore 15 in avanti, presso la sala del Consiglio comunale di Chiasso.
 Le condizioni d'asta sono depositate a partire dal 25 febbraio 2000 e per dieci giorni consecutivi, presso lo scrivente Ufficio.
 Si richiama la legge federale sull'acquisto di fondi da parte di persone all'estero (LAFE) del 16 dicembre 1983.
 6850 Mendrisio, 12 novembre 1999 Ufficio esecuzione di Mendrisio:
 A. Caimi, uff.

Ticino (20576)
Avviso d'incanto unico
 Inc. imm. n. 499236-01/02
 Es. n. 2012
 Notifica dell'avviso d'incanto al portatore della cartella ipotecaria di CHF 300 000.- in 6° grado (Doc. 9505 del 6 ottobre 1989)
 Debitori:
 - **Schmuki Alexander**, 1952, via F. Pelli 25, 6900 **Lugano**
 - **Heer Markus**, 1958, Luzernerstrasse 38, 6037 **Root**
 (debitori solidali rispettivamente comproprietari in ragione di 1/2 ciascuno)
 Fondi da realizzare in territorio del comune di Chiasso (RFD).
 Ubicazione: via Emilio Bossi.

Denominazione	Mapp. n.	Misura m ²	Stima uff. CHF
casa d'abitazione	659 A	254	828 000.-
aggiunta locale	659 B	37	Valore in A
latrina	659 D	6	5 400.-
lavatoio e ripostiglio	659 E	17	15 300.-
scorpoio verso strada	659 i	5	4.50
piazza	659 k	117	105 300.-
tettoia	659 L	5	4 500.-
Valore complessivo di stima ufficiale: CHF 958 504.50			
Valore complessivo di stima peritale: CHF 1 100 000.-			
I valori di stima ufficiale sono da ridurre del 30% (Art. 47/48 L. Stima 13 novembre 1996).			
Termine per le insinuazioni di oneri fondiari (Servitù, diritti reali e crediti ipotecari più interessi) entro il 9 dicembre 1999.			
Data e luogo dell'incanto: martedì 4 aprile 2000 dalle ore 15 in avanti, presso la sala del Consiglio comunale di Chiasso.			
Sopraluogo per visione dei fondi: martedì 28 marzo 2000 alle ore 15 a Chiasso in via Bossi 6.			
Le condizioni d'asta sono depositate a partire dal 4 febbraio 2000 e per dieci giorni consecutivi, presso lo scrivente Ufficio.			
Dichiarazione di notifica:			
Il presente avviso d'incanto, viene notificato oggi, 19 novembre 1999, nelle forme editoriali, mediante questa pubblicazione, al portatore della seguente cartella ipotecaria, iscritta a registro fondiario, gravante i fondi messi in vendita:			
- C. I. al portatore di CHF 300 000.- + int. 7% in 6° grado, Dg. 9505/6 ottobre 1989.			
Si richiama la legge federale sull'acquisto di fondi da parte di persone all'estero (LAFE) del 16 dicembre 1983.			
6850 Mendrisio, 8 novembre 1999 Ufficio esecuzione di Mendrisio:			
A. Caimi, uff.			

Ticino (20862)
Avviso d'incanto unico
 Inc. Imm. n. 518062
 Es. n. 2065
 Debitore: **Tini Marco**, 1942, via Mulini 26, 6883 **Novazzano**.
 Fondi da realizzare in territorio del comune di Novazzano (RFProdefinitivo).
 Ubicazione: Mulini.

Denominazione	Mapp. n.	Misura m ²	Stima uff. CHF
bosco	76 b	2885	865.50
prato	76 a	803	40 150.-
fabbricato abit	76 C	180	340 000.-
+ comproprietà coattiva in ragione di 1/5 sulla part. n. 77			
strada 309 m ² stima uff. CHF 2317.50.-			463.50
Valore complessivo di stima ufficiale: CHF 381 479.-			
Valore complessivo di stima peritale: CHF 956 000.-			
Termine per le insinuazioni di oneri fondiari (Servitù, diritti reali e crediti ipotecari più interessi) entro il 9 dicembre 1999.			
Data e luogo dell'incanto: lunedì 10 aprile 2000 dalle ore 15 in avanti, presso la sala del Consiglio comunale di Novazzano.			
Sopraluogo per visione dei fondi: giovedì 6 aprile 2000 alle ore 15 a Novazzano in via Mulini 26.			
Le condizioni d'asta sono depositate a partire dal 3 marzo 2000 e per dieci giorni consecutivi, presso lo scrivente Ufficio.			
Si richiama la legge federale sull'acquisto di fondi da parte di persone all'estero (LAFE) del 16 dicembre 1983.			
6850 Mendrisio, 15 novembre 1999 Ufficio esecuzione di Mendrisio:			
A. Caimi, uff.			

Vaud (20636)
Avis rectificatif pour la vente no 5 publiée le 5 novembre 1999
Terrains, forêts, bâtiments agricoles
 Le jeudi 27 janvier 2000, à 9 h., à Aigle, salle des ventes de l'office des poursuites, avenue Chevrone 2, l'office soussigné procédera à la vente aux enchères publiques des immeubles propriété de **Buhler Gertrude-Hilda**, fille de Auguste Triebold, épouse de Heinrich, Rosenheimweg 3, 2501 **Bienne**, à savoir:
 Vente no 5
 Commune d'Ormont-Dessus
 «A la Combesse»
 Parcelle RF no 1187, plan fo 56:
 Pré-champ, 3 004 m²
 Bâtiment agricole, no ass. 474, 31 m²
 Surface totale de la parcelle 3 035 m²
 Assurance incendie, valeur indexée, année 1999, indice 108:
 CHF 37 200.-
 Estimation fiscale de 1996: CHF 2000.-

«Sous les Bovets»	
Parcelle RF no 1193, plan fo 56:	1 873 m ²
Pré-champ,	554 m ²
Forêt,	2 427 m ²
Surface totale de la parcelle	
Estimation fiscale de 1996: CHF 900.-	
«A la Combesse»	
Parcelle RF no 1196, plan fo 56:	595 m ²
Forêt,	
Estimation fiscale de 1996: CHF 50.-	
«Au Thomassey»	
Parcelle RF no 1350, plan fo 63:	990 m ²
Pré-champ,	
Estimation fiscale de 1996: CHF 15 000.-	
«Au Thomassey»	
Parcelle RF no 1364, plan fo 63:	667 m ²
Pré-champ,	
Estimation fiscale de 1996: CHF 400.-	
«Sous les Bovets»	
Parcelle RF no 1366, plan fo 63:	668 m ²
Pré-champ,	
Estimation fiscale de 1996: CHF 350.-	
«Au Thomassey»	
Parcelle RF no 1373, plan fo 63:	429 m ²
Pré-champ,	312 m ²
Forêt,	741 m ²
Surface totale de la parcelle	
Estimation fiscale de 1996: CHF 200.-	
Parcelle RF no 1376, plan fo 63:	132 m ²
Pré-champ,	
Estimation fiscale de 1996: CHF 50.-	
Parcelle RF no 1380, plan fo 63:	2 421 m ²
Pré-champ,	
Estimation fiscale de 1996: CHF 800.-	
«Sous les Bovets»	
Parcelle RF no 1382, plan fo 63:	732 m ²
Pré-champ,	1 069 m ²
Forêt,	1 801 m ²
Surface totale de la parcelle	
Estimation fiscale de 1996: CHF 600.-	
«Es Côtes du Truchaud»	
Parcelle RF no 3138, plan fo 158:	7 052 m ²
Pré-champ,	13 464 m ²
Forêt,	20 516 m ²
Surface totale de la parcelle	
Estimation fiscale de 1996: CHF 5000.-	
Estimation de l'office des poursuites: CHF 40 000.- pour ces 11 parcelles qui seront vendues en bloc.	
Vente soumise aux dispositions de la LDPR du 4 octobre 1991 et LVDFR du 13 septembre 1993. Les titulaires de droit de préemption au sens des art. 42 ss LDPR sont invités à s'annoncer à l'office soussigné avant les enchères.	
Vente requise ensuite de poursuite d'un créancier gagiste en 1er rang.	
Vente no 5a	
Commune d'Ormont-Dessus «Sous les Bovets»	
Parcelle RF no 1353, plan fo 63:	6 035 m ²
Pré-champ,	130 m ²
Bâtiment agricole, no ass. 544,	6 165 m ²
Surface totale de la parcelle	
Assurance incendie, valeur indexée, année 1999, indice 108:	
CHF 296 350.-	
Estimation fiscale de 1994 RG: CHF 179 000.-	
Estimation de l'office des poursuites: CHF 200 000.-	
Vente soumise aux dispositions de la LDPR du 4 octobre 1991 et LVDFR du 13 septembre 1993. Les titulaires de droit de préemption au sens des arts 42 ss LDPR sont invités à s'annoncer à l'office soussigné avant les enchères.	
Vente requise ensuite de poursuite d'un créancier gagiste en 2e rang.	
Délai pour les productions: 25 novembre 1999.	
Les deux conditions de vente comprenant les deux états des charges seront déposées au bureau de l'office des poursuites d'Aigle, avenue Chevron 2, 1860 Aigle, le 4 janvier 2000. Elles pourront être attaquées dans le délai de 10 jours dès la date du dépôt. Elles resteront à disposition des intéressés jusqu'au jour de la vente.	
Les enchérisseurs devront se munir d'un acte de naissance ou du livret de famille et pour les sociétés d'un extrait récent du registre du commerce.	
Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 (modifiée le 1 octobre 1997) sur l'acquisition des immeubles par des personnes à l'étranger ou par des sociétés dans lesquelles des personnes à l'étranger ont une position dominante.	
Visites: sur rendez-vous préalable, tél. 024 468 04 12 qui renseignera.	
1860 Aigle, 19 novembre 1999	
Office des poursuites d'Aigle	

Vaud	(20733)
Annulation de vente immobilière	
La vente aux enchères publiques du jeudi 24 février 2000, à 10 h., à Cossonay, des parcelles RF 680 et 687-PPE, sises à Pompaples «Au Moulin», propriété de Balsiger Werner, Breitenbach , n'aura pas lieu.	
1304 Cossonay, 19 novembre 1999	Office des poursuites de Cossonay: P.-A. Chapuisat, préposé

Vaud	(20834)
Vente immobilière - villa	
Le mardi 29 février 2000, à 10 h., à Cossonay-Ville, salle des ventes, rue des Laurelles 6, 2e étage (bureau de la Recette de l'Etat), l'office des poursuites soussigné procédera à la vente aux enchères publiques des immeubles copropriété de Schmutz Patrick, Cossonay , (pour 1/4), Schmutz Nicole, Cossonay , (pour 1/4) et Schmutz Jean-Paul, Cossonay , (pour 1/2).	
Commune de Cossonay «Notre Dame»	
Parcelle RF 186, feuille 8, en nature de:	394 m ²
Logement, atelier mécanique et garages (ECA 380)	254 m ²
Places-jardins	648 m ²
Surface totale	
Estimation fiscale 1994 (RG)	CHF 600 000.-
Valeur ECA (indice 108)	CHF 1 188 490.-
Estimation de l'office selon rapport d'expertise	CHF 500 000.-
Délai pour les productions: 9 décembre 1999.	
Vente requise par le créancier hypothécaire en 1er rang pour le capital.	
Les conditions de vente comprenant l'état des charges seront déposées au bureau de l'office le 11 janvier 2000. Elles pourront être attaquées dans le délai de dix jours dès la date du dépôt. Elles resteront à disposition des intéressés jusqu'au jour de la vente.	
Lors des enchères, les amateurs devront prouver leur identité et justifier de leurs pouvoirs. Leur attention est expressément attirée sur la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger (LFAIE) du 16 décembre 1983. A cet effet, ils devront se conformer au chiffre 1 des conditions de vente.	
La date pour la visite sera annoncée ultérieurement par publication.	
1304 Cossonay, 19 novembre 1999	Office des poursuites de Cossonay: R. Pralong, substitut

Vaud	(20577)
Vente immobilière - terrains à construire	
Le mardi 21 mars 2000, à 14 h. 30, en salle du conseil communal, Hôtel de Ville (1er étage), à Yverdon-les-Bains, l'office des poursuites d'Yverdon vendra aux enchères publiques, l'immeuble propriété de la société Maibat SA , par Alexandre Henny-Andersson, administrateur, Mathurin-Cordier 15, 1005 Lausanne, à savoir:	
Commune d'Yverdon-les-Bains	
Parcelle RF 90, fo 29: rue des Philosophes 27	
- place-jardin de 819 m ²	
Estimation fiscale (1989) CHF 295 000.-	
Parcelle RF no 92, fo 29: rue des Philosophes 31 et 33	
- place-jardin de 742 m ²	
Estimation fiscale (1989), CHF 100 000.-	
Estimation de l'office et d'expert pour les 2 parcelles CHF 210 000.-	
Les 2 parcelles seront vendues en bloc.	
Vente requise par le créancier hypothécaire en 1er et 2e rang pour son capital et ses intérêts.	
Délai pour les productions: 9 décembre 1999.	
Les conditions de vente ainsi que l'état des charges et descriptif sera déposé au bureau de l'office dès le 14 janvier 2000. Ils pourront être attaqués dans un délai de 10 jours dès la date du dépôt. Ces pièces ainsi que le rapport d'expertise resteront à la disposition des intéressés jusqu'au jour de la vente.	
Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil et pour les sociétés d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont également rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger.	
La date de la visite des immeubles sera indiquée lors d'une prochaine publication.	
1401 Yverdon-les-Bains, 19 novembre 1999	
Offices des poursuites d'Yverdon	

Vaud	(20578)
Vente immobilière - habitation mitoyenne	
Le mardi 7 mars 2000, à 14 h. 30, en salle du conseil communal, Hôtel de Ville (1er étage), à Yverdon-les-Bains, l'office des poursuites d'Yverdon vendra aux enchères publiques, l'immeuble propriété de Pellaz Francis , route de Lausanne 339 à 1293 Bellevue, à savoir:	
Commune de Suchy	
Parcelle RF 30 fo 1	
- habitation no 95 AI de	178 m ²
- place-jardin de	90 m ²
Surface totale de	268 m ²
Estimation fiscale (1994)	CHF 150 000.-
Estimation ECA, indice 108	CHF 639 806.-
Estimation de l'office et d'expert:	CHF 250 000.-
Vente requise par le créancier hypothécaire en 1er et 2e rang pour son capital et ses intérêts.	
Délai pour les productions: 9 décembre 1999.	
Les conditions de vente ainsi que l'état des charges et descriptif sera déposé au bureau de l'office dès le 17 décembre 1999. Ils pourront être attaqués dans un délai de 10 jours dès la date du dépôt. Ces pièces ainsi que le rapport d'expertise resteront à la disposition des intéressés jusqu'au jour de la vente.	
Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil et pour les sociétés d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont également rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger.	
La date de la visite de l'immeuble sera indiquée lors d'une prochaine publication.	
1401 Yverdon-les-Bains, 19 novembre 1999	
Offices des poursuites d'Yverdon	

Walis	(20821)
Grundstückversteigerung	
Das Betreibungsamt Goms versteigert nachfolgende Liegenschaft zum Höchstangebot:	
Steigerungstag: Montag, 10. Januar 2000 um 14 Uhr.	
Steigerungsort: Hotel Alpenblick, Fieschertal (Säli).	
Eigentümer: Juhász Thomas , Büntenackerweg 13B, 4146 Hochwald.	
Gemeinde Fieschertal:	
Grundparzelle Nr. 69, Plan 1, «Sand» 69 m ² , Haus 44 m ² , Platz 25 m ² ;	
STWE 69/3, Anteil 65/100, Sonderrecht an im 1. Stock: Wohnung Nr. 4, im Dachgeschoss: Wohnung Nr. 4 und Unterdach Nr. 5.	
Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 130 000.-	
Die Verwertung wird auf Verlangen der Grundpfandgläubigerin im 1. Rang durchgeführt.	
Eingabefrist für Pfandrechte und dingliche Rechte bis 9. Dezember 1999. Für Hypothekarkorderungen ist der Zins bis zum Steigerungstag zu berechnen und anzugeben.	
Die Steigerungsbedingungen liegen in der Zeit vom 27. Dezember 1999 bis 6. Januar 2000 beim Betreibungsamt zur Einsicht auf.	
Es wird auf den Bundesbeschluss und die Verordnung über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland hingewiesen. Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag eine Kostenzahlung von CHF 6000.- zu leisten.	
Besichtigung nach Vereinbarung. Auskunft Telefon 027 927 19 24.	
3994 Lax, 12. November 1999 -	Betreibungsamt Goms: B. Ittig

Vaud	(20888)
Vente aux enchères d'un immeuble dans la poursuite	
Ptes nos 153556-01/02	
153557-01/02	

Codébiteurs solidaires:	
1. Antunes Alves Danlel , d'Adelino, route de Martigny 33, 1926 Fully.	
2. Dos Santos Ferreira Alves Carminda , d'Antonio, ép. de Daniel, 1926 Fully.	
Immeubles: Terre de Fully	
Chapitre de Daniel Antunes Alves, d'Adelino (pour 1/2) et son épouse Carminda Dos Santos Ferreira Alves, d'Antonio Ferreira.	
PPE no 51349 (quote-part 56/1000 du no 5570), plan no 14, nom local: L'Inscarce	

Situation	Objet du droit exclusif	au m ²	Taxes	Biens Fonds	Bâtiments
Sous-sol rez	Cave no 35		6 300.-		86 175.-
	appartement no 42				
Parcelle de base objet de la PPE					
Parcelle no 5570, plan no 14, nom local: L'Inscarce					
Surface Totale	Nature des immeubles	Surface par nature	au m ²	Taxes	Biens Fonds
1990	habitation a)	395			
	annexe b	8			
	annexe c	8			
	place	1579	70.-	110 530.-	
					1 890.-
Estimation officielle par expert:					
PPE no 51439: CHF 196 000.-					

Une garantie de CHF 19 000.- devra être versée à l'adjudication en espèces ou par chèque bancaire (émis par une banque) quel que soit l'adjudicataire. Les autres chèques ne sont pas admis.	
Les conditions de vente, l'état des charges, l'état descriptif et le rapport d'expertise sont à la disposition de tous les intéressés au bureau de l'Office des poursuites depuis le 3 janvier 2000.	
Les enchérisseurs devront être en possession d'une pièce d'état civil et pour les sociétés d'un extrait récent du Registre du Commerce.	
En outre, ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger (LFAIE).	
La réalisation est requise ensuite de poursuite d'un créancier gagiste en 1er et 2e rangs.	
Date des enchères: jeudi 27 janvier 2000, dès 9 h. 45.	
Lieu des enchères: Martigny, Office des poursuites, av. du Gd-St-Bernard 1 (1er ét.).	
Délai de production: 10 décembre 1999.	
Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à l'office du 3 janvier 2000 au 17 janvier 2000.	
1920 Martigny, 15 novembre 1999	Office des poursuites de Martigny: P. Troillet, préposé

Valais

(20889)

Vente aux enchères d'un immeuble dans la poursuite

Pte no 154709

Débiteur: **Buchard Didier**, de Laurent, route de Saillon 39, 1912

Leytron.

Immeubles: Terre de Leytron

Chapitre de Didier Buchard, de Laurent

Parcelle no 2041, plan no 14, nom local: Chausfisse

Surface Totale	Nature des immeubles	Surface par nature	au m ²	Taxes Biens Fonds	Bâtiments
483	vigne	483	25.-	12 075.-	

Estimation officielle par expert:

Parcelle no 2041: CHF 7245.-

Une garantie de CHF 2500.- devra être versée à l'adjudication en espèces ou par chèque bancaire (émis par une banque) quel que soit l'adjudicataire. Les autres chèques ne sont pas admis.

Les conditions de vente, l'état des charges, l'état descriptif et le rapport d'expertise sont à la disposition de tous les intéressés au bureau de l'Office des poursuites depuis le 3 janvier 2000.

Les enchérisseurs devront être en possession d'une pièce d'état civil et pour les sociétés d'un extrait récent du Registre du Commerce.

En outre, ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger (LFAIE).

La réalisation est requise ensuite de poursuite d'un créancier gagiste en 1er rang.

Date des enchères: jeudi 27 janvier 2000, dès 9 h. 45.

Lieu des enchères: Martigny, Office des poursuites, av. du Gd-St-Bernard 1 (1er ét.).

Délai de production: 10 décembre 1999.

Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à l'office du 3 janvier 2000 au 17 janvier 2000.

1920 Martigny, 15 novembre 1999

Office des poursuites de Martigny: P. Troillet, préposé

Vaud

(20890)

Vente aux enchères d'un immeuble dans la poursuite

Pte no 153532

Débitrice: Succession de Denis Jeannette, par M. Pierre-André Denis, Leytron.

Immeubles: Terre de Leytron

Chapitre des hoirs Denis Jeannette de Jules

Parcelle no 10941, plan no 6, nom local: Rion

Surface Totale	Nature des immeubles	Surface par nature	au m ²	Taxes Biens Fonds	Bâtiments
956	pré	826	28.-		
	chemin	55	28.-		
	forêt	75	28.-	26 768.-	

Estimation officielle par expert:

Parcelle no 10941: CHF 52 935.-

Une garantie de CHF 5000.- devra être versée à l'adjudication en espèces ou par chèque bancaire (émis par une banque) quel que soit l'adjudicataire. Les autres chèques ne sont pas admis.

Les conditions de vente, l'état des charges, l'état descriptif et le rapport d'expertise sont à la disposition de tous les intéressés au bureau de l'Office des poursuites depuis le 3 janvier 2000.

Les enchérisseurs devront être en possession d'une pièce d'état civil et pour les sociétés d'un extrait récent du Registre du Commerce.

En outre, ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger (LFAIE).

La réalisation est requise ensuite de poursuite d'un créancier hypothécaire en 1er rang.

Date des enchères: jeudi 27 janvier 2000, dès 9 h. 45.

Lieu des enchères: Martigny, Office des poursuites, av. du Gd-St-Bernard 1 (1er ét.).

Délai de production: 10 décembre 1999.

Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à l'office du 3 janvier 2000 au 17 janvier 2000.

1920 Martigny, 15 novembre 1999

Office des poursuites de Martigny: P. Troillet, préposé

Valais

(20891)

Vente aux enchères d'un immeuble dans la poursuite

Pte no 149169

Débiteur: Ferrari Christian, de Giuseppe, Ancien Stand 2, 1807 Blonay

Immeubles: Terre de Saillon

Chapitre de Chateau Ferrari, de Giuseppe

Parcelle no 4397, plan no 2, nom local: Derrière le Bourg

Surface Totale	Nature des immeubles	Surface par nature	au m ²	Taxes Biens Fonds	Bâtiments
94	habitation place	43 51	30.-	1530.-	41 890.-

Estimation officielle par expert:

Parcelle no 4397: CHF 41 500.-

Une garantie de CHF 4000.- devra être versée à l'adjudication en espèces ou par chèque bancaire (émis par une banque) quel que soit l'adjudicataire. Les autres chèques ne sont pas admis.

Les conditions de vente, l'état des charges, l'état descriptif et le rapport d'expertise sont à la disposition de tous les intéressés au bureau de l'Office des poursuites depuis le 3 janvier 2000.

Les enchérisseurs devront être en possession d'une pièce d'état civil et pour les sociétés d'un extrait récent du Registre du Commerce.

En outre, ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes de l'étranger (LAIE).

La réalisation est requise ensuite de poursuite d'un créancier hypothécaire du 1er au 3e rangs.

Date des enchères: jeudi 27 janvier 2000, dès 8 h. 30.

Lieu des enchères: Martigny, Office des poursuites, av. du Gd-St-Bernard 1 (1er ét.).

Délai de production: 10 décembre 1999.

Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à l'office du 3 janvier 2000 au 17 janvier 2000.

1920 Martigny, 15 novembre 1999 Office des poursuites de Martigny: P. Troillet, préposé

Valais (20892)

Vente aux enchères d'un immeuble dans la poursuite Pte no 151045

Débiteur et propriétaire pour 1/2: **Gollard Gilbert**, de Rosa, Léman 25, 1920 Martigny.

Tiers propriétaire pour 1/2: Monique Cassaz, Mont-Chemin, 1920 Martigny.

Immeubles: Terre de Martigny

Chapitre de Gollard Gilbert, de Rosa (pour 1/2) et Marchon Monique, d'Emile, ép. de Pierre Cassaz (pour 1/2).

Parcelle no 10320, plan no 103, nom local: Le Bourg

Surface Totale	Nature des immeubles	Surface par nature	Taxes au m ²	Biens Fonds	Bâtiments
80	habitation	80			164 400.-

Estimation officielle par expert:

Parcelle no 10320: CHF 243 000.-

Une garantie de CHF 24 000.- devra être versée à l'adjudication

en espèces ou par chèque bancaire (émis par une banque) quel que soit l'adjudicataire. Les autres chèques ne sont pas admis.

Les conditions de vente, l'état des charges, l'état descriptif et le rapport d'expertise sont à la disposition de tous les intéressés au bureau de l'Office des poursuites depuis le 3 janvier 2000.

Les enchérisseurs devront être en possession d'une pièce d'état civil et pour les sociétés d'un extrait récent du Registre du Commerce.

En outre, ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger (LFAIE).

La réalisation est requise ensuite de poursuite d'un créancier gagiste en 1er et 2e rangs.

Date des enchères: jeudi 27 janvier 2000, dès 11 h.

Lieu des enchères: Martigny, Office des poursuites, av. du Gd-St-Bernard 1 (1er ét.).

Délai de production: 10 décembre 1999.

Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à l'office du 3 janvier 2000 au 17 janvier 2000.

1920 Martigny, 15 novembre 1999 Office des poursuites de Martigny: P. Troillet, préposé

Valais (20893)

Vente aux enchères d'un immeuble dans la poursuite Pte no 151407

Débiteur: Succession de **Michellod Jacques**, par Mme Alice Michellod, épouse de Jacques, 1911 Ornonnaz.

Immeubles: Terre de Leytron

Chapitre de Jacques Michellod, de Cyrille

Parcelle no 563, plan no 7, nom local: Bray

Surface Totale	Nature des immeubles	Surface par nature	Taxes au m ²	Biens Fonds	Bâtiments
483	habitation a)	64			62 620.-
	grange-écurie b)	38			10 180.-
	remise c)	67			9 345.-
	place	149	35.-		
	vigne	165	35.-	10 990.-	

Parcelle no 10664, plan no 7, nom local: Bray

719 vigne 719 35.- 25 165.-

1 890.-

Estimation officielle par expert:

Parcelle no 563: CHF 214 000.-

Parcelle no 10664: CHF 46 000.-

Des garanties de

Parcelle no 563: CHF 21 000.-

Parcelle no 10664: CHF 4 600.-

devront être versées à l'adjudication en espèces ou par chèque bancaire

(émis par une banque) quels que soient les adjudicataires. Les autres chèques ne sont pas admis.

Les conditions de vente, l'état des charges, l'état descriptif et le rapport d'expertise sont à la disposition de tous les intéressés au bureau de l'Office des poursuites depuis le 3 janvier 2000.

Les enchérisseurs devront être en possession d'une pièce d'état civil et pour les sociétés d'un extrait récent du registre du commerce.

En outre, ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger (LFAIE).

La réalisation est requise ensuite de poursuite d'un créancier gagiste du 1er au 5e rangs.

Date des enchères: jeudi 27 janvier 2000, dès 10 h. 30.

Lieu des enchères: Martigny, office des poursuites, avenue du Gd-St-Bernard 1 (1er ét.).

Délai de production: 10 décembre 1999.

Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à l'office du 3 janvier 2000 au 17 janvier 2000.

1920 Martigny, 15 novembre 1999 Office des poursuites de Martigny: P. Troillet, préposé

Valais (20863)

Vente aux enchères d'un immeuble dans la poursuite

Débiteur: **Addison Thomas**, de John Davis, **Moraira/Alicante** et son épouse **Addison Rytz Jacqueline**, de Hans, 3724 **Moraira/Alicante** (Espagne).

Immeubles: Commune de Port-Valais:

PPE no 5313, quote-part 50/1000 de la parcelle de base no 2707, folio no 13, nom du local: Au Carnesoud, droit exclusif sur:

Villa no 15

Taxe cadastrale: Biens-Fonds CHF 9 744.-

Bâtiment CHF 137 990.-

Estimation de l'office des poursuites par expert: CHF 300 000.-

La réalisation est requise ensuite de poursuite d'un créancier gagiste en 1er rang.

Date des enchères: mercredi 12 janvier 2000 à 11 h.

Lieu des enchères: salle de conférences, 5e étage, Crochetan 2, 1870 Monthey.

Délai de production: 9 décembre 1999.

Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à l'office dès le 13 décembre 1999.

1870 Monthey, 19 novembre 1999 Office des poursuites de Monthey

Le substitut: D. Gillibert

Zahlungsbehl

Commandements de payer

Precetti esecutivi

(SchKG-LP-LEF 66)

Fribourg

(20822)

Commandement de payer Poursuite no 554564

pour la poursuite en réalisation d'un gage immobilier

Débiteur: **Busse Herbert**, Schoene Aussicht 6, D-61137 **Schoeneck**.

Créancier: Etat de Fribourg.

Mandataire: Service cantonal des contributions, rue Joseph-Piller 11/13, 1700 Fribourg.

Créance:

CHF 2080.85 plus int. 4% dès le 23 septembre 1999 + CHF 74.50 intérêts échus + CHF 3.- frais de contentieux.

CHF 70.- frais du présent commandement de payer + encaissement et frais de la présente publication.

Titre et date de la créance cause de l'obligation: Impôt sur le revenu et la fortune: impôt cantonal, communal et paroissial 1998.

Désignation du gage: Commune de Cheyres, art. no 3230.

Le débiteur est sommé de payer dans le délai de six mois dès la notification du présent commandement de payer les sommes ci-dessus et les frais de poursuite.

Si le débiteur entend contester tout ou partie de la dette, le droit du créancier d'exercer des poursuites ou le droit de gage, il doit former opposition auprès de l'office soussigné, verbalement ou par écrit, dans les dix jours dès la publication du présent commandement de payer.

Faute par le débiteur d'obtempérer au commandement de payer ou faute d'opposition, l'immeuble sera vendu à la réquisition du créancier.

1470 Estavayer-le-Lac, 12 novembre 1999

Office des poursuites de la Broye: B. Tschanz, préposé

Graubünden (20971)

Zahlungsbehl Nr. 405-99 für die Betreuung auf Verwertung eines Faustpfandes

Schuldnerin: **Furrer-Rageth Ingrid**, Hotel Schöntal, 7477 Filisur, derzeit **unbekannten Aufenthaltes**.

Gläubiger: Hotel Schöntal & Immobilien AG, 7477 Filisur.

Vertreter: Dr. iur. Jürg Domenig, Hartberstrasse 1, 7000 Chur.

Forderungssumme: CHF 58 763.80 plus Betreibungs-, Retentions- und Veröffentlichungskosten.

Forderungsrund:

Fälliger Mietzins vom 1. Januar 1999 bis 31. Oktober 1999 CHF 41 667.-

Heizkosten CHF 12 523.30

Umsatz Mehrzins pro 1998 CHF 4573.50

Der Schuldner wird aufgefordert, den Gläubiger innert eines Monats seit Zustellung dieses Zahlungsfehls für die angegebene Forderung samt Betreibungs- und Retentionskosten zu befriedigen.

Will der Schuldner oder Dritteigentümer die Forderung oder einen Teil derselben, das Recht, sie auf dem Betreibungswege geltend zu machen, oder das Pfandrecht insgesamt oder teilweise bestreiten, so hat er dies sofort dem Überbringer dieses Zahlungsfehls oder innert 10 Tagen nach der öffentlichen Bekanntmachung dem unterzeichneten Betreibungsamt mündlich oder schriftlich zu erklären (Rechtsvorschlag zu erheben). Wird die Forderung nur zum Teil bestritten, so ist der bestrittene Betrag ziffernmässig genau anzugeben, ansonst die ganze Forderung als bestritten gilt. Wird das Pfandrecht nur teilweise bestritten, so sind die Gegenstände, an denen das Pfandrecht, oder jener Teil der Forderung, für den das Pfandrecht bestritten ist, genau anzugeben, ansonst das Pfandrecht insgesamt als bestritten gilt.

Sollte der Schuldner diesem Zahlungsbehl nicht nachkommen, so kann der Gläubiger nach Ablauf eines Monats seit Zustellung des Zahlungsfehls die Verwertung des Pfandgegenstandes verlangen.

7494 Wiesen, 15. November 1999

Betreibungsamt Bergün: Jürg Bernhard

Graubünden (20972)

Zahlungsbehl Nr. 406-99

für die ordentliche Betreuung auf Pfändung oder Konkurs

Schuldnerin: **Furrer-Rageth Ingrid**, Hotel Schöntal, 7477 Filisur, derzeit **unbekannten Aufenthaltes**.

Gläubiger: Hotel Schöntal & Immobilien AG, 7477 Filisur.

Vertreter: Dr. iur. Jürg Domenig, Hartberstrasse 1, 7000 Chur.

Forderungssumme: CHF 41 236.20 plus Betreibungs- und Veröffentlichungskosten.

Forderungsrund:

Zinsen aus 1996 CHF 23 350.-

Inserat Kosten ca. CHF 600.-

Kosten Betreibungsamt CHF 6000.-

Anwaltskosten CHF 5000.-

Rundungsbetrag CHF 906.20

Der Schuldner wird aufgefordert, den Gläubiger innert 20 Tagen seit Zustellung dieses Zahlungsfehls für die angegebene Forderung samt Betreibungs- und Retentionskosten zu befriedigen.

Will der Schuldner die Forderung oder einen Teil derselben, oder das Recht, sie auf dem Betreibungswege geltend zu machen, bestreiten, so hat er dies innert 10 Tagen nach der öffentlichen Bekanntmachung dem unterzeichneten Betreibungsamt mündlich oder schriftlich zu erklären (Rechtsvorschlag zu erheben). Wird die Forderung nur zum Teil bestritten, so ist der bestrittene Betrag ziffernmässig genau anzugeben, ansonst die ganze Forderung als bestritten gilt.

Sollte der Schuldner diesem Zahlungsbehl nicht nachkommen, noch Rechtsvorschlag erheben, so kann der Gläubiger die Fortsetzung der Betreuung verlangen.

7494 Wiesen, 15. November 1999

Betreibungsamt Bergün: Jürg Bernhard

Aargau (21015)

Zahlungsbehl Betreibungs-Nr. 10332

für die Betreuung auf Verwertung eines Grundpfandes

Schuldner: **Gazi Yildirim**, Ostergauerstrasse 5a, 6130 Willisau.

Gläubigerin: Bank in Reinach, Hauptstrasse 65, 5734 Reinach AG.

Gläubigervertreterin: Bank in Reinach, Hauptstrasse 65, 5734 Reinach AG, Zahlstelle Konto 30-038165-0

Forderung: CHF 708 397.55 nebst Zins 9% seit 30. November 1998

Kosten Zahlungsbehl: CHF 200.- ZB PC

weitere Kosten CHF 42.-

Forderungsurkunde und deren Datum, Grund der Forderung:

CHF 712 547.55 abzüglich à Konto-Zahlung CHF 4150.- gemäss Endabrechnung vom 25. November 1998. Hypothekendarlehensvertrag vom 16. Juni 1994. Solidarschuldner/Miteigentümer.

Pfandgegenstand/Allfälliger Dritteigentümer des Pfandes: GB Othmarsingen Nr. 195, Plan 3, Parzelle 77.

Der Schuldner wird aufgefordert, den Gläubiger innert sechs Monaten seit Zustellung dieses Zahlungsfehls für die angegebenen Forderungen samt Betreibungs- und Retentionskosten zu befriedigen.

Will der Schuldner, der Dritteigentümer oder, falls das verpfändete Grundstück als Familienwohnung dient (Art. 169 ZGB), der Ehegatte des Schuldners oder des Dritten die Forderungen oder einen Teil derselben, das Recht, sie auf dem Betreibungswege geltend zu machen, oder das Pfandrecht insgesamt oder teilweise bestreiten, so hat er dies

sofort dem Überbringer dieses Zahlungsfehls oder innert 10 Tagen nach der Zustellung dem unterzeichneten Betreibungsamt mündlich oder schriftlich zu erklären (Rechtsvorschlag zu erheben). Wird die Forderung nur zum Teil bestritten, so ist der bestrittene Betrag ziffernmässig genau anzugeben, ansonst die ganze Forderung als bestritten gilt. Wird das Pfandrecht nur teilweise bestritten, so sind die Gegenstände, an denen das Pfandrecht, oder jener Teil der Forderung, für den das Pfandrecht bestritten ist, genau anzugeben, ansonst das Pfandrecht insgesamt als bestritten gilt.

Besteht zwischen dem Schuldner und seinem Ehegatten Gütergemeinschaft (Art. 221 ff. ZGB), so ist dies dem Betreibungsamt mitzuteilen, damit auch dem Ehegatten ein Zahlungsbehl und die übrigen Betreuungsurkunden zugestellt werden können. Auch der Ehegatte kann Rechtsvorschlag erheben.

Steht die Schuldnerin unter Güterverbindung oder Gütergemeinschaft gemäss den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches in der Fassung von 1907 (vgl. Art. 9e und 10/10a Schlusstitel ZGB), so wird dem Ehegatten nur auf Verlangen des Gläubigers ein Zahlungsbehl zugestellt. Auch der Ehegatte kann in diesem Fall Rechtsvorschlag erheben.

Sollte der Schuldner diesem Zahlungsbehl nicht nachkommen, so kann der Gläubiger die Verwertung des Pfandgegenstandes verlangen.

5504 Othmarsingen, 19. November 1999

Betreibungsamt Othmarsingen

Aargau (21016)

Zahlungsbehl Betreibungs-Nr. 10331

für die Betreuung auf Verwertung eines Grundpfandes

Schuldner: **Schmidiger Haydar**, Ostergauerstrasse 5a, 6130 Willisau.

Gläubigerin: Bank in Reinach, Hauptstrasse 65, 5734 Reinach AG.

Gläubigerin/Vertreterin: Bank in Reinach, Hauptstrasse 65, 5734 Reinach AG, Zahlstelle Konto 30-038165-0

Forderung: CHF 708 397.55 nebst Zins 9% seit 30. November 1998

Kosten Zahlungsbehl: CHF 200.- ZB PC

weitere Kosten CHF 39.50

Forderungsurkunde und deren Datum, Grund der Forderung:

CHF 712 547.55 abzüglich à Konto-Zahlung CHF 4150.- gemäss Endabrechnung vom 25. November 1998. Hypothekendarlehensvertrag vom 16. Juni 1994. Solidarschuldner/Miteigentümer.

Pfandgegenstand/Allfälliger Dritteigentümer des Pfandes: GB Othmarsingen Nr. 195, Plan 3, Parzelle 77.

Zustellung dieses Zahlungsfehls unter der gleichen Nummer an den Dritteigentümer, Gazi Yildirim, Ostergauerstrasse 5a, 6130 Willisau, z.Zt. unbekannten Aufenthaltes, gemäss Art. 153 Abs. 2 lit. a SchKG i.V. mit Art. 88 Abs. 1 VZG (BGE 77 III 30).

Der Schuldner wird aufgefordert, den Gläubiger innert sechs Monaten seit Zustellung dieses Zahlungsfehls für die angegebenen Forderungen samt Betreibungs- und Retentionskosten zu befriedigen.

Will der Schuldner, der Dritteigentümer oder, falls das verpfändete Grundstück als Familienwohnung dient (Art. 169 ZGB), der Ehegatte des Schuldners oder des Dritten die Forderungen oder einen Teil derselben, das Recht, sie auf dem Betreibungswege geltend zu machen, oder das Pfandrecht insgesamt oder teilweise bestreiten, so hat er dies sofort dem Überbringer dieses Zahlungsfehls oder innert 10 Tagen nach der Zustellung dem unterzeichneten Betreibungsamt mündlich oder schriftlich zu erklären (Rechtsvorschlag zu erheben). Wird die Forderung nur zum Teil bestritten, so ist der bestrittene Betrag ziffernmässig genau anzugeben, ansonst die ganze Forderung als bestritten gilt. Wird das Pfandrecht nur teilweise bestritten, so sind die Gegenstände, an denen das Pfandrecht, oder jener Teil der Forderung, für den das Pfandrecht bestritten ist, genau anzugeben, ansonst das Pfandrecht insgesamt als bestritten gilt.

Besteht zwischen dem Schuldner und seinem Ehegatten Gütergemeinschaft (Art. 221 ff. ZGB), so ist dies dem Betreibungsamt mitzuteilen, damit auch dem Ehegatten ein Zahlungsbehl und die übrigen Betreuungsurkunden zugestellt werden können. Auch der Ehegatte kann Rechtsvorschlag erheben.

Steht die Schuldnerin unter Güterverbindung oder Gütergemeinschaft gemäss den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches in der Fassung von 1907 (vgl. Art. 9e und 10/10a Schlusstitel ZGB), so wird dem Ehegatten nur auf Verlangen des Gläubigers ein Zahlungsbehl zugestellt. Auch der Ehegatte kann in diesem Fall Rechtsvorschlag erheben.

Sollte der Schuldner diesem Zahlungsbehl nicht nachkommen, so kann der Gläubiger die Verwertung des Pfandgegenstandes verlangen.

5504 Othmarsingen, 19. November 1999

Betreibungsamt Othmarsingen

Vaud (20823)

Commandement de payer

poursuite en réalisation d'un gage mobilier no 972669

Débiteur: **Remolu Nadia**, anciennement Rochelle 2, Prilly, actuellement **sans domicile connu**.

Créancier: Zurich Assurances, Bahnhofstrasse 45, Zurich, repr. par Turégum Immobilière SA, cour 135, Lausanne.

Mandataire: Thierry Zumbach, agent d'affaires breveté, Terreaux 2, Lausanne.

requiert paiement de CHF 3910.- plus intérêt à 8% du 1er janvier 1999 + CHF 2695.30 sans intérêt + CHF 600.- sans intérêt.

Titre et date de la créance, cause de l'obligation: 1) Loyers impayés du 1er janvier 1999 au 15 septembre 1999 pour l'appartement 1 pièce sis avenue de la Rochelle 2 à Prilly à raison de CHF 460.- par mois. 2) Frais de remise en état. 3) Frais d'intervention selon art. 106 CO.

Désignation du gage: Garantie de loyer constituée auprès de la Banque Cantonale Vaudoise ex-Caisse d'Epargne et de Crédit à Renens compte no 614706 du 3 mai 1991 de CHF 1300.-

Le débiteur est sommé de payer au créancier dans le délai d'un mois dès la notification du présent commandement de payer les sommes ci-dessus ainsi que les frais de poursuite et du droit de rétention.

Si le débiteur ou le tiers-propriétaire entend contester tout ou partie de la dette, le droit du créancier d'exercer des poursuites ou tout ou partie du droit de gage, il doit former opposition, c'est-à-dire en faire, verbalement ou par écrit, la déclaration immédiate à celui qui lui remet le commandement de payer ou à l'office soussigné dans les dix jours à compter dès la notification du commandement de payer. Le débiteur poursuivi ou le tiers-propriétaire qui ne conteste qu'une partie de la dette doit indiquer exactement le montant contesté, faute de quoi la dette entière est réputée contestée.

Si le débiteur et son conjoint vivent sous le régime de la communauté de biens (art. 221 ss CC), l'office des poursuites doit en être avisé afin qu'il puisse également notifier au conjoint le commandement de payer et les autres actes de poursuite. Le conjoint peut aussi former opposition. Si le débiteur ou son conjoint entend, non pas contester l'existence de la dette ou son montant, mais simplement faire valoir que les biens propres du débiteur, ou sa part aux biens communs répondent de la dette à l'exclusion des biens communs, l'opposition

Si le débiteur n'obtempère pas à la présente sommation de payer, le créancier pourra requérir la réalisation de la garantie locative. Les fonds seront remis à qui de droit à première requête sans autre forme.

1014 Lausanne, 12 novembre 1999

Office des poursuites de Lausanne-Ouest:
Ch. Fattebert, subst. B

Notification

Le présent commandement de payer est notifié au débiteur le 19 novembre 1999 par publication dans la Feuille officielle suisse du commerce et dans la Feuille des Avis Officiels du Canton de Vaud.

Office des poursuites de Lausanne-Ouest:
Ch. Fattebert, subst. B

Verschiedenes - Divers - Diversi

(SchKG-LP-LEF)

Bern

(20973)

Betreibungsrechtliche Verwertung eines Miteigentumsanteils

(SchKG 138, VZG 29, 73a)

Im Pfändungsverfahren gegen **Modrow Jürgen**, geb. 11. März 1950, von Deutschland, Mühlenstrasse 33 A, D-24643 **Struvenhütten**, Grundpfand:

1/2 Miteigentum an Saanen-Grundbuchblatt Nr. 4146-16

Gstaad/Rüti, Plan 23

36/1000 Miteigentum am Blatt Nr. 4146, Gebäude Nr. 847 H, mit Sonderrecht an der 2-Zimmer-Wohnung G 16 im EG

Amtlicher Wert CHF 158 600.-

Betreibungsamtliche Schätzung (Verkehrswert) CHF 225 000.-

Miteigentumsanteil des Schuldners (1/2) CHF 112 500.-

Da nach dem Grundbuchauszug das Grundstück als Ganzes pfandbelastet ist, wird einsteilen der Zeitpunkt der Steigerung nicht festgesetzt, sondern nur die öffentliche Aufforderung zur Anmeldung von Rechtsansprüchen erlassen und die Lastenbereinigung vorgenommen, nach deren Abschluss eine Einigungsverhandlung im Sinne von VZG 73e durchzuführen sein wird. Ort und Zeitpunkt einer gegebenenfalls abzuhaltenden Steigerung werden später angezeigt.

Die Verwertung erfolgt auf Begehren der Pfändungsgläubigerin.

Eingabefrist bis mit 9. Dezember 1999, Wert per 9. Dezember 1999. Die Forderungen sind detailliert, zerlegt in Kapital-, Semester- und Verzugszinsen und Kosten, anzumelden.

Die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten des bezeichneten Grundstückes werden aufgefordert, dem unterzeichnenden Betreibungsamt innert der Eingabefrist ihre Ansprüche am Grundstück, detailliert und zerlegt in Kapital, Zinsen, Verzugszinsen und Kosten anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt ist, allfälliger bei welchem Betrag und auf welchen Termin. Der Forderungstitel ist der Anmeldung im Original beizulegen.

3800 Interlaken, 15. November 1999

Betreibungsamt Berner Oberland
Der Vorsteher: F. Hueber

Ticino

(21017)

Notifica dell'elenco oneri

Es. 469649, 469650 PI ecc.
Débiteur: **Gallo Giuseppe**, 1959, già in Contone, ora d'ignota dimora. Immobili da realizzare: nel comune di Contone, zona RFD, part. 497, oltre alla comproprietà coattiva di 1/5 sulla part. 510.

Data e luogo dell'incanto: 11 gennaio 2000, alle ore 15, nella sala comunale di Contone.

Termine per le contestazioni: 9 dicembre 1999.

Dichiarazione di notifica

L'elenco oneri, depositato presso lo scrivente Ufficio, viene notificato al debitore nella forma degli assenti, mediante la presente pubblicazione.

6600 Locarno, 19 novembre 1999

Ufficio esecuzione di Locarno:
G.F. Cavalli, uff.

Ticino

(21018)

Avviso d'incanto

(art. 125 LEF)

Es. 484751 P.M.

L'Ufficio esecuzione e fallimenti di Locarno rende noto che giovedì 25 novembre 1999, dalle ore 14.30 in avanti avrà luogo a Losone, allo Zandone, presso il magazzino della Trasporti Nesi S.A., un'asta pubblica per la vendita di: un tavolo rotondo con 2 sedie, un letto con materasso, un armadio, un divano in stoffa a 2 posti. Di spettanza dell'essucca **Marchesini Lina**, via Locarno 12, **Ascona**.

Le condizioni d'asta saranno annunciate prima dell'incanto.

Ogni aggiudicatario dovrà legittimare la propria identità con la presentazione di un documento valido. Chi acquista per conto di terzi dovrà inoltre produrre valida procura.

6600 Locarno, 19 novembre 1999

Ufficio esecuzione di Locarno:
G.F. Cavalli, uff.

Ticino

(21019)

Avviso d'incanto

(art. 125 LEF)

L'Ufficio esecuzione e fallimenti di Locarno rende noto che mercoledì 24 novembre 1999, dalle ore 15 in avanti avrà luogo a Minusio, via Remorino 4, un'asta pubblica per la vendita di un buffet con vetrina e bar, di spettanza della debitrice **Piccirilli Tiziana**, **Minusio**.

Le condizioni d'asta saranno annunciate prima dell'incanto.

Si avverte già sin d'ora che ogni aggiudicatario dovrà legittimare la propria identità con la presentazione di un documento valido.

Chi acquista per conto di terzi dovrà inoltre produrre valida procura.

6600 Locarno, 19 novembre 1999

Ufficio fallimenti di Locarno:
G.F. Cavalli, uff.

Ticino

(21020)

Avviso d'incanto

(art. 125 LEF)

L'Ufficio esecuzione fallimenti di Locarno rende noto che giovedì 25 novembre 1999, dalle ore 14 in avanti avrà luogo a Losone, via Bramantino 1, un'asta pubblica per la vendita di:

- un pianoforte a coda marca Steinway, 1950

- un divano ad angolo in stoffa,

- un video-registratore marca Mitronic,

- un natiel marca Nokia,

di spettanza del debitore **Schenker Jakob**, **Locarno**.

Le condizioni d'asta saranno annunciate prima dell'incanto.

Si avverte già sin d'ora che ogni aggiudicatario dovrà legittimare la propria identità con la presentazione di un documento valido.

Chi acquista per conto di terzi dovrà inoltre produrre valida procura.

6600 Locarno, 19 novembre 1999

Ufficio esecuzione di Locarno:
G.F. Cavalli, uff.

Ticino

(20824)

Notifica dello stato di riparto

(Art. 112 ORFF)

Inc. Imm. n. 2195 - Es. 630624

Débiteur: **Rizzo Giobatta Antonio**, I-Milano, ora di **ignota dimora**.

Fondo realizzato: fol. PPP 2237 compr. part. n. 924 RFD Lugano. Stato di riparto: si fa riferimento allo stato di riparto allestito dall'Ufficio in data 12 novembre 1999 e depresso per l'ispezione unitamente al conto spese realizzazione.

Termine di contestazione: 10 giorni.

Lo stato di riparto è notificato in data 19 novembre 1999 al debitore **Rizzo Giobatta Antonio**, I-Milano, ora di **ignota dimora**, nelle vie editoriali, mediante la presente pubblicazione.

6901 Lugano, 12 novembre 1999

Ufficio di esecuzione, Lugano:
E. Antonini, uff.

Vaud

(20835)

Communication de l'état des charges

A vous **Masri Raymond et Irène**, p.o. Box 8827, **Jeddah** / Arabie Saoudite.

Vous êtes informés que l'état des charges concernant la vente des immeubles sis sur la commune de Ste-Croix «Bâtiment Armodème» parcelle RF no 3282 et «Grange Cuendet» parcelle RF no 3365 est déposé dès ce jour à l'office des poursuites de Grandson.

A défaut de contestation par écrit à l'office dans les dix jours de la présente publication, l'état des charges sera considéré comme reconnu.

1422 Grandson, 19 novembre 1999

Office des poursuites de Grandson

Vaud

(20836)

Procédure de réalisation d'une part de communauté

Convocation à des pourparlers de conciliation en application des dispositions de l'art. 9 de l'OTF de 1923 concernant la saisie et la réalisation des parts de communautés.

A vous **Morait Yannick**, née le 15 février 1970, précédemment domiciliée Grand Rue 15, 1454 L'Auberson, actuellement **sans domicile connu**, vous êtes convoquée le jeudi 2 décembre 1999, à 14 h., au bureau de l'office, 2e étage, place du Château 2 à Grandson, à la séance en tentative de conciliation.

Cette consultation aura pour but d'amener entre les créanciers, la débitrice et les autres membres de la communauté à une entente amiable ayant pour effet, soit de désintéresser les créanciers, soit de dissoudre la communauté et de déterminer la part du produit de la liquidation qui revient à la débitrice.

L'accord de toutes les personnes convoquées est indispensable à la conclusion d'une entente amiable. Chacun doit être impérativement présent.

Si la conciliation échoue, le dossier sera transmis à l'Autorité de surveillance, conformément à l'art. 132 al. 1 LP et 10 de l'OTF de 1923, qui décidera, en tenant compte autant que possible des propositions des intéressés, de la vente de la part saisie aux enchères, ou de la dissolution de la communauté entraînant la liquidation du patrimoine commun.

Préalablement, l'office fixera à chacun un délai de 10 jours pour lui soumettre leurs propositions en vue des mesures ultérieures de réalisation. Lors de la séance de conciliation, les membres de la communauté devront produire les livres et autres pièces concernant cette dernière, ainsi que tous documents permettant l'estimation. Les créanciers n'auront accès à ces pièces qu'avec leur consentement.

1422 Grandson, 15 novembre 1999

Office des poursuites de Grandson: D. Morel, préposé

Notification

La présente convocation est notifiée à la débitrice par insertion dans la Feuille des avis officiels du Canton de Vaud et dans la Feuille officielle suisse du commerce du vendredi 19 novembre 1999.

Office des poursuites de Grandson: D. Morel, préposé

Vaud

(20837)

Avis de saisie

Poursuite no 601 911 en validation de séquestre no 597 318

Débiteur: **Balestero Rogelio**, Ledono 84, 15189 **Culterado** / Espagne. Créancier: SI Route du Châtelard 2-4 SA, siège à Lausanne, repr. par Régie Ed. Braun SA, rue Centrale 5, 1002 Lausanne.

Mandataire: Decollogny Jean-Marc, agent d'affaires breveté, rue Bourg 10, 1003 Lausanne.

A la réquisition du créancier, il sera procédé à la saisie le vendredi 17 décembre 1999, à 10 h., au bureau de l'office, sis chemin du Trabadan 28 à Lausanne, pour une créance de CHF 9563.85 + accessoires légaux.

Conformément à l'art. 91 ch. 1 LP, le débiteur est tenu, sous menace des peines prévues par la loi, d'assister à la saisie ou de s'y faire représenter (art. 323, ch. 1, CP).

1014 Lausanne, 15 juin 1999

pr/Office des poursuites de Lausanne-Est:

J.-M. Caretti

Notification

La notification de l'avis de saisie par voie diplomatique a échoué. Par conséquent, cet acte est notifié au débiteur par la présente insertion.

1014 Lausanne, 19 novembre 1999

Office des poursuites de Lausanne-Est:

J.-M. Caretti, chef secteur A

Vaud

(20974)

Avis de saisie nos 536 867 et 542 403

en validation des séquestres nos 535 033 et 537 839

Débiteur: **Eckert Gerhard**, Unterrathers-Str. 13, D-40468 **Düsseldorf**.

Créancier: Willweber Armin, Karlshofstrasse 14, D-91792 Ellingen.

Mandataire: Me Logoz François, avocat, avenue Mouquignes 20, 1005 Lausanne.

A la réquisition du même créancier, il sera procédé à la saisie le vendredi 17 décembre 1999, à 10 h. 30, au bureau de l'office, sis chemin du Trabadan 28, à Lausanne, pour des créances totales de CHF 712 310.40 + accessoires légaux.

Conformément à l'art. 91 ch. 1 LP, le débiteur est tenu, sous les peines de droit, d'assister à la saisie ou de s'y faire représenter (art. 323, ch. 1, CP).

1014 Lausanne, 15 novembre 1999

Office des poursuites de Lausanne-Est:

J.-M. Caretti

Notification

La notification de ces avis de saisie par voie de saisie ayant échoué, ils sont donc notifiés au débiteur par la présente insertion.

Office des poursuites de Lausanne-Est:

J.-M. Caretti, chef de secteur A

Vaud

(21021)

Notification de l'état des charges

Poursuite no 425193 en réalisation de gage immobilier

Débiteur: **Kessel Johannes**, actuellement **sans domicile connu**.

Immeuble sis sur la commune de Lavigny, au lieu-dit «Le Closel-Thomas», parcelle RF no 472, fo 11.

L'état des charges est établi par l'office soussigné où il peut être consulté dans les dix jours qui suivent la présente publication.

1110 Morges, 12 novembre 1999

Office des poursuites de Morges:
P. Chavallaz, substitut

Notification

Le présent avis notifié au débiteur ce vendredi 19 novembre 1999 par insertion dans la Feuille officielle suisse du commerce et la Feuille des avis officiels du canton de Vaud.

Office des poursuites de Morges:

P. Chavallaz, substitut

Notification de l'état des charges

Poursuites nos 425194 + 443862 en réalisation de gage immobilier

Débiteur: **Kessel Johannes**, actuellement **sans domicile connu**. Immeuble sis sur la commune de Yens, au lieu-dit «En Ferrolaire», parcelle RF no 1499, fo 38.

L'état des charges est établi par l'office soussigné où il peut être consulté dans les dix jours qui suivent la présente publication.

1110 Morges, 12 novembre 1999

Office des poursuites de Morges:

P. Chavallaz, substitut

Notification

Le présent avis est notifié au débiteur ce vendredi 19 novembre 1999 par insertion dans la Feuille officielle suisse du commerce et la Feuille des avis officiels du canton de Vaud.

Office des poursuites de Morges:

P. Chavallaz, substitut

Vaud

(20734)

Avis de réception de réquisition de vente

Poursuite no 338372

Débiteur: **Maulde Patricia**, précédemment Gland, **sans domicile connu**. Créancier: Commune de Gland, repr. par l'agence immobilière Regisa SA, place de la Gare 9, 1260 Nyon.

Mandataire: J.-L. Gachet et P.-Y. Zurcher, agents d'affaires brevetés, 1110 Morges.

Le créancier, par réquisition du 10 novembre 1999, a requis la vente du gage compris dans la poursuite indiquée ci-dessus à savoir: garantie de loyer déposée sur le compte CO U 909.61.76 auprès de la Banque Cantonale vaudoise.

A défaut de paiement dans les cinq jours, la vente sera fixée et le produit en résultant distribué au créancier.

1260 Nyon, 11 novembre 1999

Office des poursuites de Nyon:

O. Lecompte, empl.

Notification

Le présent avis est notifié au tiers-propriétaire par insertion dans la FOSC et la FAOV du vendredi 19 novembre 1999.

1260 Nyon, 19 novembre 1999

Office des poursuites de Nyon:

O. Lecompte, empl.

Valais

(21022)

Avis de saisie

Poursuite no 215 315 en validation du séquestre no 213 089

Débiteur: **Raymond Keiku Ghislaine**, anc. VLR de Bennevy, F-74500 Evian, act. **sans domicile connu**.

Créancier: GE Capital Bank, Ruchonnet 1, 1002 Lausanne.

Mandataire: GE Capital Bank, rue de la Banque 1, 1701 Fribourg.

A la réquisition du mandataire, il sera procédé à la saisie le lundi 29 novembre 1999, à 10 h., au bureau de l'office sis à Monthey, avenue Crochetan 2, pour un créance de CHF 22 856.35 + int. et frais.

La débitrice est tenue, sous peine de droit, d'assister à la saisie ou de s'y faire représenter.

1870 Monthey, 16 novembre 1999

Office des poursuites de Monthey:

Le substitut: D. Gillibert

Notification

L'avis de saisie est notifié à la débitrice par la présente insertion.

1870 Monthey, 19 novembre 1999

Office des poursuites de Monthey:

Le substitut: D. Gillibert

Valais

(20975)

Radiation totale d'un titre constatant un droit de gage immobilier

(porteur inconnu)

Dans le cadre de la vente immobilière effectuée au préjudice de **Juretzek Wolfram Peter et Juretzek Margret**, à D-Bad-Heimburg, l'obligation hypothécaire au porteur non produite RF 19388/72 du capital de CHF 9000.- grevant en 3e rang la PPE 55773, 18/1000 du no 34149/68, droits exclusifs: 2e étage studio no 133, La Côte/Bagnes, n'est pas convertie par le produit de la réalisation de l'immeuble intervenue en date du 6 octobre 1999.

En conséquence, ce titre est radié du registre foncier de Martigny.

Sommation au détenteur inconnu du titre:

Conformément à l'art. 69 ORFI de l'Ordonnance du Tribunal fédéral de 1920 sur la réalisation forcée des immeubles, le détenteur de ce titre doit le remettre en mains de l'office soussigné afin qu'il soit annulé.

Il est rendu attentif au fait que toute aliénation, mise en gage ou modification du titre sera punie comme escroquerie.

Avis au public:

Toujours selon les mêmes dispositions, la radiation intervenue est portée à la connaissance du public qui est rendu attentif au fait que toute aliénation ou mise en gage du titre radiée ou encore toute modification à une valeur supérieure sera punie comme escroquerie.

1941 Vollèges, 15 novembre 1999

Office des poursuites d'Entremont:

Marken - Marques - Marchi

Eidgenössisches Institut für Geistiges Eigentum - Institut Fédéral de la Propriété Intellectuelle - Istituto Federale della Proprietà Intellettuale - Swiss Federal Institute of Intellectual Property

Eintragungen - Enregistrements - RegISTRAZIONI

(111) Nr. **466080**
 (220) Hinterlegungsdatum: 8. Januar 1999
 (730) Inhaber/in: Nufarm Limited,
 103-105 Pipe Road, Laverton North
 (Victoria, 3026), AU-Australien
 (740) Vertreter/in: A. W. Metz & Co. AG,
 Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich
 (540)

NUFARM NOVA FARMA

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 1 Chemische Erzeugnisse für gewerbliche und wissenschaftliche, sowie für land-, garten- und forstwirtschaftliche Zwecke.
 5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege; chemische Präparate und Reagenzien für medizinische, veterinärmedizinische und pharmazeutische Zwecke; Biozide, Fungizide, Herbizide, Insektizide und Parasitenvertilgungsmittel.

nissen, mit geringen Zusätzen an Ölsaaten, pflanzlichen und tierischen Ölen, Malzen, Salz, Milch und Milchtrockenprodukten; Brot, Brötchen, feine Backwaren; Müsliriegel; Griess, Nudeln, Ballaststoffe.

(111) no **466084**
 (220) Date de dépôt: 9 février 1999
 (730) Titulaire: National Westminster Bank PLC, 41, Lothbury, London, EC2P 2BP, GB-Royaume-Uni
 (740) Mandataire: Borel & Barbey Avocats, 2, rue de Jargonnant, Case postale 6045, 1211 Genève 6
 (540)

MAGEX

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:
 9 Programmes et logiciels d'ordinateur pour la planification des affaires et l'analyse financière, utilisés dans le domaine des services de conseil en affaires, des services bancaires, du commerce et du négoce.
 35 Conseil en organisation et direction des affaires, conseil en matière de planification, d'information et de comptabilité dans le domaine du commerce et du négoce.
 36 Affaires bancaires, transferts de fonds, établissement de relevés en relation avec des affaires bancaires et de transferts de fonds.

(111) Nr. **466085**
 (220) Hinterlegungsdatum: 5. Februar 1999
 (730) Inhaber/in: CGI Group Inc., 1130 Sherbrook Street West, 5th Floor, Montreal (Quebec H3A 2M8), CA-Kanada
 (740) Vertreter/in: Strahlberg & Partners, Postfach 156, 3084 Wabern
 (540)

CERTIS

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 9 Computer-Software, CD-ROMs, magnetische Datenträger.
 16 Handbücher; Broschüren, Prospekte und Druckereierzeugnisse betreffend Computerprogramme, -daten und -software.
 35 Geschäftsverwaltung; Beratung in Fragen der Geschäftsführung; berufsmässige Unternehmensberatung; Bereitstellung von vertraglich vereinbarten Dienstleistungen als Hilfe bei der Durchführung von Geschäften von Industrie- und Handelsunternehmen (Outsourcing-Dienste) an Dritte im Bereich der Informationstechnologie.
 42 Beratung, System-Management und -integration sowie Bereitstellung von vertraglich vereinbarten Computerdienstleistungen (Outsourcing-Dienste) an Dritte im Bereich der Informationstechnologie.

(111) Nr. **466086**
 (220) Hinterlegungsdatum: 11. Februar 1999
 (730) Inhaber/in: IP Multimedia (Schweiz) AG, Kreuzstrasse 26, 8008 Zürich
 (740) Vertreter/in: Reichenbach & Partner, Talacker 50, 8001 Zürich
 (540)

KOMPAKT

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 35 Werbung, Marketing und Public Relations.
 38 Telekommunikation, insbesondere Ausstrahlung von Fernsehprogrammen und andere Formen von Übertragungen von Ton und Bild.
 41 Unterhaltung und Ausbildung; sportliche und kulturelle Aktivitäten.
 42 Zurverfügungstellen von Zugriffszeiten zu Informations- und Telekommunikationszwecken.

(111) Nr. **466087**
 (220) Hinterlegungsdatum: 11. Februar 1999
 (730) Inhaber/in: IP Multimedia (Schweiz) AG, Kreuzstrasse 26, 8008 Zürich
 (740) Vertreter/in: Reichenbach & Partner, Talacker 50, 8001 Zürich
 (540)

KLARTEXT

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 35 Werbung, Marketing und Public Relations; Dateiverwaltung mittels Computer; Systematisierung und Zusammenstellen von Daten in Computerdatenbanken.
 38 Telekommunikation, insbesondere Ausstrahlung von Fernsehprogrammen und an-

dere Formen von Übertragungen von Ton und Bild sowie zur Verfügung stellen von Informationen via Internet.

41 Unterhaltung und Ausbildung; sportliche und kulturelle Aktivitäten.
 42 Zurverfügungstellen von Zugriffszeiten zu Informations- und Telekommunikationszwecken.

(111) Nr. **466088**
 (220) Hinterlegungsdatum: 11. Februar 1999
 (730) Inhaber/in: IP Multimedia (Schweiz) AG, Kreuzstrasse 26, 8008 Zürich
 (740) Vertreter/in: Reichenbach & Partner, Talacker 50, 8001 Zürich
 (540)

KONKRET

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 35 Werbung, Marketing und Public Relations; Dateiverwaltung mittels Computer; Systematisierung und Zusammenstellen von Daten in Computerdatenbanken.
 38 Telekommunikation, insbesondere Ausstrahlung von Fernsehprogrammen und andere Formen von Übertragungen von Ton und Bild sowie zur Verfügung stellen von Informationen via Internet.
 41 Unterhaltung und Ausbildung; sportliche und kulturelle Aktivitäten.
 42 Zurverfügungstellen von Zugriffszeiten zu Informations- und Telekommunikationszwecken.

(111) Nr. **466089**
 (220) Hinterlegungsdatum: 24. Februar 1999
 (730) Inhaber/in: Jürg Peter Weibel-Gmünder, Lilienstrasse 15, 9000 St. Gallen
 (540)

MARKETHINK

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 16 Papier, Pappe (Karton) und Waren aus diesen Materialien, soweit sie nicht in anderen Klassen enthalten sind; Druckereierzeugnisse, insbesondere Bücher und Beratungsliteratur.
 35 Werbung; Geschäftsführung; Beratung bei der Organisation und Führung von Unternehmen; Veranstaltung zu Werbezwecken.
 36 Versicherungswesen; Finanzwesen; Geldgeschäfte; Immobilienwesen.
 41 Veranstaltung und Durchführung von Seminaren; Schulung; Herausgabe von Büchern.

(111) Nr. **466090**
 (220) Hinterlegungsdatum: 11. März 1999
 (730) Inhaber/in: Cash & Carry Angehrn AG, Mooswiesstrasse 42, 9202 Gossau SG
 (540)

CCA

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 20 Möbel, Spiegel, Rahmen; Waren aus Holz, Kork, Rohr, Binsen, Weide, Horn, Knochen, Elfenbein, Fischbein, Schildpatt, Bernstein, Perlmutter, Meerscham und deren Ersatzstoffen oder aus Kunststoffen, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind.
 26 Spitzen und Stickereien, Bänder und Schnürbänder; Knöpfe, Haken und Ösen, Nadeln; künstliche Blumen.
 31 Land-, garten- und forstwirtschaftliche Erzeugnisse sowie Samenkörner, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind; lebende Tiere; frisches Obst und Gemüse; Samereien, lebende Pflanzen und natürliche Blumen; Futtermittel, Malz.
 35 Werbung; Geschäftsführung; Unternehmensverwaltung; Büroarbeiten.
 39 Transportwesen; Verpackung und Lagerung von Waren; Veranstaltung von Reisen.
 41 Erziehung; Ausbildung; Unterhaltung; sportliche und kulturelle Aktivitäten.
 42 Verpflegung; Beherbergung von Gästen; ärztliche Versorgung, Gesundheits- und Schönheitspflege; Dienstleistungen auf dem Gebiet der Tiermedizin und der Landwirtschaft; Rechtsberatung und -vertretung; wissenschaftliche und industrielle Forschung; Erstellen von Programmen für die Datenverarbeitung.

(111) Nr. **466091**
 (220) Hinterlegungsdatum: 25. März 1999
 (730) Inhaber/in: Studienkreis GfM Gesellschaft für angewandte Methodik im Schulunterricht mbH, Universitätsstrasse 104, 44799 Bochum, DE-Deutschland

(740) Vertreter/in: Cabinet Roland Nithardt Conseils en Propriété Industrielle SA, Parc Scientifique et Technologique, Y-Parc, 9, rue Galilée, 1400 Yverdon-les-Bains
 (540)

HOL HomeOnLine

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 9 Lehr-, Unterrichts- und Informationsmaterial in Form von Disketten, CDs, CD-Roms, Audio- und Videokassetten oder anderer Datenträger, soweit in dieser Klasse enthalten.
 16 Lehr-, Unterrichts- und Informationsmaterial in Druckform, soweit in Klasse 16 enthalten.
 41 Schulisches Lesen-, Rechtschreib- und Rechenunterricht; Schülerkurse, insbesondere Förderunterricht, Nachhilfeunterricht, Hausaufgabenhilfe, Sprachkurse, Examen-vorbereitungen, Computer- und Informationskurse, pädagogischer Unterricht aller Art; Schulung basierend auf Konzepten zur Durchführung individuell abgestimmter Lernmethoden für den Lesen-, Rechtschreib- und Rechenunterricht auch für Legastheniker; Lesen-, Rechtschreib- und Rechenunterricht mit Hilfe elektronischer Medien; Schülerkurse, insbesondere Förderunterricht, Nachhilfeunterricht, Hausaufgabenhilfe, Sprachkurse, Examen-vorbereitung, Computer- und Informatikkurse über Internet.
 42 Erstellen von Programmen für die Datenverarbeitung, Softwareentwicklung, zur Durchführung der vorgenannten Dienstleistungen.

(111) Nr. **466092**
 (220) Hinterlegungsdatum: 26. März 1999
 (730) Inhaber/in: Bruno Wildhaber, Zimikerried 15, 8603 Schwerzenbach
 (540)

SICOP

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 35 Organisationsberatung in Geschäftsangelegenheiten.
 41 Aus- und Fortbildung.
 42 Erstellen von Computerprogrammen für die elektronische Sicherung von Computern und Netzwerken; Computersystemanalysen; Computerberatungsdienstleistungen; technische Projektplanung; wissenschaftliche und industrielle Forschung.

(111) Nr. **466093**
 (220) Hinterlegungsdatum: 20. April 1999
 (730) Inhaber/in: Verena Oberholzer und Roland Schaffer Therapiezentrum für Moderne Medizin AG, Zollikerstrasse 221, 8008 Zürich
 (740) Vertreter/in: Peter Hofer Rechtsanwalt, Uraniastrasse 12, 8021 Zürich
 (540)

TZ THERAPIEZENTRUM FÜR MODERNE MEDIZIN

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 36 Vermietung von Büroräumlichkeiten.
 42 Gesundheitspflege, Anbieten von verschiedenen modernen medizinischen und therapeutischen Behandlungsformen; Vermietung von medizinischem Gerät.

(111) Nr. **466094**
 (220) Hinterlegungsdatum: 26. April 1999
 (730) Inhaber/in: International Data Group, Inc., 5 Spen Street, Framingham (MA 01701-9192), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
 (740) Vertreter/in: Frei Patentanwaltsbüro, Postfach 768, 8029 Zürich
 (540)

LINUXWORLD

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 16 Druckereierzeugnisse, insbesondere gedruckte Veröffentlichungen auf dem Gebiet der Computer, Computer Software, Online-Dienstleistungen, Hochtechnologie, Kommunikation, Informations-Technologie und Informations-Dienstleistungen.
 35 Organisation und Durchführung von Handelsexpositionen, Ausstellungen und Konferenzen für wirtschaftliche und Werbezwecke, insbesondere auf dem Gebiet der Computer, Computer Software, Online-Dienst-

SCOTCH: durchgesetzte Marke.

(111) Nr. **466082**
 (220) Hinterlegungsdatum: 10. November 1998
 (730) Inhaber/in: Eidg. Departement für Verteidigung, Bevölkerungsschutz und Sport (VBS), Bundeshaus-Ost, 3003 Bern
 (540)

ARMEE XXI

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 8 Messerschmiedwaren.
 9 Computer-Programme; Brillen.
 13 Schusswaffen; Munition und Geschosse.
 14 Uhren und Zeitelemente; Schmuckwaren.
 16 Papier; Schreibwaren; Druckereierzeugnisse; Spielkarten.
 25 Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen.
 28 Spiele; Turn- und Sportartikel, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind.
 35 Werbung; Öffentlichkeitsarbeit; Geschäftsführung; Büroarbeiten.
 36 Finanzcontrolling.
 38 Telekommunikation.
 39 Transportwesen.
 41 Organisation und Durchführung von Seminaren und Kursen.
 42 Technische Projektplanungen; Projektcontrolling; Verteidigung und Schutz der Schweiz und ihrer Bevölkerung; Strategisches Controlling; Friedensfördernde Beiträge im internationalen Rahmen, nämlich Einsätze der Armee bei internationalen friedenserhaltenden Operationen; Rechtsberatung.

(111) Nr. **466083**
 (220) Hinterlegungsdatum: 9. Februar 1999
 (730) Inhaber/in: VK Mühlen Food Service GmbH, Trettaustrasse 49, 21107 Hamburg, DE-Deutschland
 (740) Vertreter/in: Luchs & Partner Patentanwälte, Schulhausstrasse 12, 8002 Zürich
 (540)

CALCIUS

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
 30 Mehl; Fertigmehle; Mehlmischungen; Konzentrate, die nach Zugabe von Mehl zu Backwaren verarbeitbar sind, im wesentlichen bestehend aus Getreidemehlzerzeug-

stungen, Hochtechnologie, Kommunikation, Informations-Technologie und Informations-Dienstleistungen.

- 42 Dienstleistungen eines Grafikers für die Herstellung von Online-Werbeflächen auf Internet-Seiten und Homepages (Sites); Wartung von Computersoftware, nämlich von Online-Werbeflächen; Vermietung von Zugriffszeit zu Datenbanken und Informationsdateien auf dem globalen Computernetzwerk, insbesondere für Informationen auf dem Gebiet der Computer, Computer Software, Online-Dienstleistungen, Hochtechnologie, Kommunikation, Informations-Technologie und Informations-Dienstleistungen.

(111) Nr. **466095**
(220) Hinterlegungsdatum: 26. April 1999
(730) Inhaber/in: Dr. M. Dr. Müller AG, Alte Landstrasse 415, 8708 Männedorf (540)

TWINOX

- (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
1 Chemische Erzeugnisse für gewerbliche Zwecke.
7 Maschinen, Geräte für Filter, Filterapparate; alle vorgenannten Waren aus rostfreiem Stahl.
9 Wissenschaftliche Mess-, Kontroll-, Signalinstrumente, Sauerstoffmess- und Kontrollgeräte.

(111) no **466096**
(220) Date de dépôt: 28 avril 1999
(730) Titulaire: Lloyds TSB Bank plc, Londres, succursale de Genève, 1, place Bel-Air, 1204 Genève

(740) Mandataire: William Blanc & Cie Conseils en Propriété Industrielle S.A., 9, rue du Valais, 1202 Genève (540)

LLOYDS TSB

- (511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:
9 Programmes d'ordinateur, données enregistrées sur supports de données.
16 Produits de l'imprimerie, livres, brochures, périodiques.
35 Services de conseil pour l'organisation et la direction des affaires, comptabilité, vérifications de comptes, expertises et consultations professionnelles d'affaires, services de relogement pour entreprises; ventes aux enchères; y compris la prestation des services susmentionnés en ligne ou par voie électronique; services d'informations d'affaires par ordinateur.
36 Services en matière d'affaires bancaires, financières, monétaires, gestion de fortunes, placement de fonds, courtage, cotes en bourse, gérance de biens immobiliers, caisses de prévoyance; services en matière d'assurances; y compris la prestation des services susmentionnés en ligne ou par voie électronique; services d'informations financières par ordinateur.
38 Services d'agences d'information, transmission de messages, mise à disposition de données par services informatiques en ligne.
42 Elaboration de programmes d'ordinateur, consultations en matière d'ordinateur.

(111) Nr. **466097**
(220) Hinterlegungsdatum: 29. April 1999
(730) Inhaber/in: Consolor Services AG, Gartenstrasse 3, Postfach 4159, 6304 Zug
(740) Vertreter/in: Hepp, Wenger & Ryffel AG, Friedlandweg 5, 9500 Wil SG (540)

CONSOLOR SERVICES CORPORATE ENGINEERING

- (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
35 Werbung; Geschäftsführung; Unternehmensverwaltung, einschliesslich Controlling, Rechnungs- und Personalwesen sowie Betriebsmanagement; Büroarbeiten; betriebswirtschaftliche Beratung; Buchführung; Buchprüfung; Öffentlichkeitsarbeit (Public Relations); Beratung bei Organisation und Führung von Unternehmen; Erstellung von Steuererklärungen; Erstellung von Geschäftsgutachten; Telefonantwortdienst für abwesende Teilnehmer.
36 Erstellung von Steuergutachten und -schätzungen sowie Steuerberatung; Finanzanalysen, finanzielle Beratung, Vermietung von Büros (Immobilien), Vermögensverwaltung, Versicherungsberatung.
41 Organisation und Veranstaltung von Seminaren; Schulung, einschliesslich Coaching.

(111) Nr. **466098**
(220) Hinterlegungsdatum: 12. Mai 1999
(730) Inhaber/in: Kalkfabrik Neistal AG, 8754 Neistal

(740) Vertreter/in: Phänomina GmbH, Weinbergstrasse 64, 8802 Kilchberg ZH (540)

NEKASOL

- (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
1 Chemische Erzeugnisse aus und mit Kalkstein für industrielle, gewerbliche, wissenschaftliche, land-, garten- und forstwirtschaftliche Zwecke; Düngemittel.
19 Baumaterialien aus und mit Kalkstein.

(111) Nr. **466099**
(220) Hinterlegungsdatum: 12. Mai 1999
(730) Inhaber/in: Kalkfabrik Neistal AG, 8754 Neistal
(740) Vertreter/in: Phänomina GmbH, Weinbergstrasse 64, 8802 Kilchberg ZH (540)

KFN NETSTALER

- (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
1 Chemische Erzeugnisse aus und mit Kalkstein für industrielle, gewerbliche, wissenschaftliche, land-, garten- und forstwirtschaftliche Zwecke; Düngemittel.
19 Baumaterialien aus und mit Kalkstein. Alle vorgenannten Waren schweizerischer Herkunft.

(111) Nr. **466100**
(220) Hinterlegungsdatum: 27. Mai 1999
(730) Inhaber/in: Bühler AG, 9240 Uzwil (540)

PORTANOVA

- (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
7 Schiffsentlader, Wagenentlader, Entlader für Speicherräume; mechanische und pneumatische Heber, wie Belademaschinen und -apparate.
9 Elektrische und/oder elektronische Steuerungen für die vorgenannten Waren.

(111) no **466101**
(220) Date de dépôt: 28 mai 1999
(730) Titulaire: Escher S.A., 5, rue des Sablières, 1242 Satigny (540)

GASPARIN

- (511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:
33 Vins et spiritueux.

(111) no **466102**
(220) Date de dépôt: 28 mai 1999
(730) Titulaire: Escher S.A., 5, rue des Sablières, 1242 Satigny (540)

GRAN TERRA

- (511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:
33 Vins et spiritueux.

(111) no **466103**
(220) Date de dépôt: 28 mai 1999
(730) Titulaire: Escher S.A., 5, rue des Sablières, 1242 Satigny (540)

CADINI

- (511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:
33 Vins et spiritueux.

(111) Nr. **466104**
(220) Hinterlegungsdatum: 28. Mai 1999
(730) Inhaber/in: Aqua Dynamic AG, Spinnereistrasse 29, 8640 Rapperswil SG (540)

AIRBED 3000

- (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
10 Luftmatratzen für medizinische Zwecke, Spezialbetten für die medizinische Versorgung.
20 Matratzen, Betten.

(111) Nr. **466105**
(220) Hinterlegungsdatum: 28. Mai 1999
(730) Inhaber/in: Knecht Holding AG, Hauserstrasse 65, 5210 Windisch (540)

RAST REISEN

- (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
39 Veranstaltung von Reisen; Transportwesen.

(111) Nr. **466106**
(220) Hinterlegungsdatum: 31. Mai 1999
(730) Inhaber/in: Sola International Inc., 2420 Sand Hill Road, Menlo Park (CA 94025), US-Vereinigte Staaten v. Amerika

(740) Vertreter/in: Bovard AG Patentanwälte, Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25 (540)

RUGGED FASHIONWEAR

- (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
9 Optische Waren und Geräte, einschliesslich Brillen, Sonnenbrillen, Schutzbrillen, ophthalmologische Linsen und Gläser, Kontaktlinsen, Brillengläser, Sonnenbrillengläser, progressive Brillengläser und Linsen, entspiegelte Brillengläser und Linsen sowie Rohlinge (blanks).
(320/330) Prioritätsanspruch: 20. Januar 1999, US-Vereinigte Staaten v. Amerika. Detaillierte Liste im Aktenheft.

(111) Nr. **466107**
(220) Hinterlegungsdatum: 26. April 1999
(730) Inhaber/in: Trailer AG, Händlistrasse 5, 8957 Spreitenbach (540)

RIFF RAFF

- (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
3 Parfümerien; ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwässer; Zahnpflege.
18 Lederwaren, nämlich Gürtel, Reise- und Handkoffer; Regenschirme, Sonnenschirme; Taschen und Sportsäcke, soweit in Klasse 18 enthalten.
24 Textilwaren, nämlich Decken.
25 Bekleidungsstücke, Kopfbedeckungen, Schuhwaren, einschliesslich Stiefel und Hausschuhe.
28 Turn- und Sportartikel.

(111) no **466108**
(220) Date de dépôt: 25 février 1999
(730) Titulaire: DCI SA, 3bis, cours des Bastions, 1205 Genève
(740) Mandataire: Micheli & Cie, 122, rue de Genève, Case postale 61, 1226 Thônex (540)

TOUJOURS LA POUR MOI

- (511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:
1 Produits chimiques destinés à l'industrie.
3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, détacher, dégraisser; savons.
37 Blanchisserie, nettoyage et repassage de vêtements.
40 Teinture de vêtements et d'étoffes.

(111) no **466109**
(220) Date de dépôt: 27 avril 1999
(730) Titulaire: Tornos-Bechler SA, 111, rue Industrielle, 2740 Moutier
(740) Mandataire: Bovard AG Patentanwälte, Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25 (540)

MULTIDECO

- (511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:
7 Machines et machines-outils, notamment les tours automatiques de décolletage; composants et accessoires (compris en classe 7) de machines-outils, notamment outils; moteurs, accouplements et organes de transmission destinés à des machines-outils.
9 Equipement et dispositifs électriques et électroniques (compris en classe 9) y compris matériel (hardware) et composants électroniques destinés au domaine des machines-outils; logiciels (software) destinés au domaine des machines-outils; dispositifs et instruments de contrôle (inspection) et de surveillance, dispositifs et instruments pour l'enregistrement et la transmission de données ainsi que supports d'enregistrement électroniques et équipement pour le traitement de l'information, tous destinés au domaine des machines-outils.
37 Services d'installation, d'entretien technique et de réparation de machines et machines-outils y compris de leurs composants, accessoires et logiciels.

(111) Nr. **466110**
(220) Hinterlegungsdatum: 26. April 1999
(730) Inhaber/in: Fischer AG Präzisionsspindeln, Postfach, 3360 Herzogenbuchsee (540)

HYDRO-F

- (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
7 Maschinen und Werkzeugmaschinen; Motoren (ausgenommen Motoren für Landfahrzeuge).

- 8 Handbetätigte Werkzeuge und Geräte.
9 Elektrische, Mess- und Kontrollapparate und Instrumente.
40 Materialbearbeitung.

(111) Nr. **466111**
(220) Hinterlegungsdatum: 27. April 1999
(730) Inhaber/in: Novo Nordisk A/S, Novo Allé, 2880 Bagsvaerd (Dänemark); Etablissement commercial et adresse pour la correspondance: Novo Nordisk A/S, c/o Novo Nordisk Ferment AG (Novo Nordisk Ferment Ltd.), Neumatt, 4243 Dittingen, (740) Vertreter/in: R. A. Egli & Co, Patentanwälte, Horneggstrasse 4, 8008 Zürich (540)

NovoMet

- (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
5 Antidiabetische Präparate.
Novo = durchgesetzte Marke

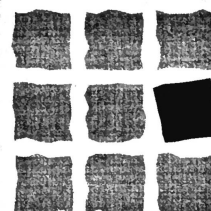
(111) no **466112**
(220) Date de dépôt: 9 mars 1999
(730) Titulaire: S.A. ancienne fabrique Georges Piaget et Cie, 2117 La Côte-aux-Fées
(740) Mandataire: Business Control S.A., 6, boulevard James-Fazy, P.O. Box 2161, 1201 Genève 2 (540)



TORRE DELL' OROLOGIO

- (511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:
14 Chronomètres, montres et pendules.

(111) Nr. **466113**
(220) Hinterlegungsdatum: 26. April 1999
(730) Inhaber/in: qualityweb ag, Christoph Merian-Ring 29, 4153 Reinach BL
(740) Vertreter/in: Dr. Lucius Huber Advokat, Dufourstrasse 11, 4010 Basel (540)



qualityweb ihr persönliches netz

- (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:
35 Werbung; Geschäftsführung; Unternehmensverwaltung; Büroarbeiten; Unternehmensberatung.
36 Versicherungswesen; Finanzwesen; Geldgeschäfte; Immobilienwesen.
39 Transportwesen; Verpackung und Lagerung von Waren.
42 Rechtsberatung.

Wichtiger Hinweis

Die hier veröffentlichten Marken entsprechen den Eintragungen im schweizerischen Markenregister. Einzig die durch das Institut ausgestellten Eintragungsbescneignungen haben offiziellen Charakter. Jedes andere, von dritter Seite stammende Dokument über solche Veröffentlichungen hat rein privaten Charakter und ist ohne rechtliche Wirkung.

Konflikt mit eingetragenen Marken

Die Eintragung der Marke wird auf Gefahr des Hinterlegers vorgenommen. Das Institut rät deshalb den Hinterlegern, sich zuvor zu erkundigen, ob allenfalls bereits ältere Eintragungen oder Hinterlegungen bestehen; es führt auf Antrag hin Recherchen nach eingetragenen sowie sich noch in Gesuchzustand befindlichen schweizerischen und internationalen Marken durch.

ÖFFENTLICHES BESCHAFFUNGSWESEN - MARCHÉS PUBLICS - ACQUISTI PUBBLICI

Ausschreibungen

Nach WTO

Appels d'offres

Conformément à l'OMC

Bandi di concorso

In conformità all'OMC

Dienstleistungsaufträge / Services / Servizi

Bund / Confédération / Confederazione

1. **Auftraggeberin:**
Eidgenössische Technische Hochschule Zürich ETHZ
Abteilung Betrieb, Herr W. Iten
Hochstrasse 60, 8092 Zürich
Telefon +41 1 633 32 11 / Fax +41 1 632 58 86
2. **Vergabeverfahren:** Selektives Verfahren
- 3a. **Lieferort:** ETH Hönggerberg, 8093 Hönggerberg
- 3b. **Produktbeschreibung:**
 1. Projekttitel:
Technisches und infrastrukturelles Gebäudemangement für das neue Chemiegebäude ETH/Hönggerberg (HCI)
 2. Kurzer Produkt- oder Aufgabenbeschrieb:
Auf der Basis eines Pflichtenheftes, welches die für den Betrieb des HCI notwendigen Leistungen beschreibt, sollen die in Frage kommenden Anbieter, der ETHZ ihr Angebot unterbreiten.
Kenngrößen des HCI-Gebäudes:
Der Gebäudekomplex HCI umfasst in der ersten Ausbauphase ein Laborgebäude sowie ein Auditorium. Das Gebäude kann wie folgt charakterisiert werden:
Komplex HCI
Bruttogeschossfläche GGF total = 78 480 m²
Hauptnutzfläche = 36 260 m²
Rauminhalt = 402 140 m³
 4. **Ausführungstermin:** Ab Juli 2000 soll der Gebäudekomplex HCI (3. Ausbauphase) schrittweise in Betrieb genommen werden. Vorabnahmen laufen ab anfangs 2000.
 5. **Bietergemeinschaften:** Die angebotenen GM-Leistungen sind in klarer Verantwortlichkeit der zeichnenden Firma zu erbringen. Die interne Organisation und Bindungen verschiedener Firmen zu einer Organisation sind möglich, sofern die Verantwortlichkeit klar geregelt bei der zeichnenden Firma ist.
 - 6a. **Frist für die Einreichung des Antrags zur Teilnahme:** 25 Tage nach Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt (SHAB)
 - 6b. **Adresse für die Einreichung des Antrags zur Teilnahme:** siehe 1. (Auftraggeberin)
 - 6c. **Sprache des Antrags zur Teilnahme:** Deutsch
 7. **Versand der Angebotsunterlagen/Pflichtenheft:** Voraussichtlich Ende Dezember 1999
 8. **Kautions/Sicherheiten:** Die Geltendmachung von Sicherheiten im Hinblick auf die Auftragsvergabe bleibt vorbehalten.
 9. **Zahlungsbedingungen:** Zahlbar in CHF gemäss AGB ETH-Bereich
 - 10a. **Eignungskriterien:** Alle leistungsfähigen Firmen sind aufgerufen, sich zu bewerben.
 - 10b. **Eignungsnachweise:**
 - Liste von Referenzleistungen ähnlicher Art
 - Letzter Geschäftsbericht
 11. **Zuschlagskriterien:**
 - Erfüllen der Anforderungen gemäss Pflichtenheft
 - Kosten der angebotenen Leistungen
 - Optimierung der Gesamtkosten ETHZ für die notwendigen GM-Leistungen
 12. **Beschaffungsart:** Werkvertrag mit periodischer Abrechnung der erbrachten Leistungen
 - 13a. **Teilangebote:** Im Sinne der Optimierung der Gesamtorganisation und der Gesamtkosten ist die ETHZ, Abt. Betrieb, neben einer vollständigen Auslagerung der GM-Dienstleistungen auch an einer Variante mit Teilangeboten interessiert. Im Falle der Variante mit Teilangeboten werden gewisse Kernaufgaben intern durch ETHZ-Mitarbeiter wahrgenommen. Die Leistungen, für welche Teilangebote unterbreitet werden können, sind im Pflichtenheft speziell markiert. Teilangebote können vor allem in nachfolgenden Bereichen unterbreitet werden:
 - Instandsetzung und Instandhaltung von haustechnischen Anlagen
 - Aussenanlagen
 - Reinigung
 - Hausmeisterdienste
Die Möglichkeit, Teilangebote zu unterbreiten gibt spezialisierten Firmen die Gelegenheit, ihre Leistungen direkt anzubieten.
 - 13b. **Varianten:** nicht zulässig
 14. **Ausschreibung:** Erfolgt nach dem WTO-Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen.
 15. **Gültigkeit des Angebotes:** 90 Tage gültig ab dem Termin für die Einreichung des Angebotes.
 16. **Einzelbeziehbare Kosten:** Im Endpreis müssen alle Nebenkosten enthalten sein wie z.B. die Sozialkosten für Versicherungen, Steuern, AHV etc.
 17. **Voraussetzungen für nicht dem WTO-Abkommen angehörende Länder:** keine
 18. **Geschäftsbedingungen:** Allgemeine Geschäftsbedingungen der Auftraggeberin (AGB ETH-Bereich)
 19. **Verhandlungen:** bleiben vorbehalten
 20. **Verfahrensgrundsätze:**
 - Interessierte Firmen erhalten mit dem Pflichtenheft auch die Allgemeinen Geschäftsbedingungen der ETH für die Beschaffung von Gütern sowie Dienstleistungsaufträge.
 - Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen sowie Lohngleichheit für Mann und Frau, sofern die Leistung in der Schweiz erbracht wird.
 21. **Rechtsmittelbelehrung:** Gegen diese Verfügung kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne) schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Ausfertigung des angefochtenen Entscheides und vorhandene Beweismittel sind beizulegen.

Résumé

- 3a. **Lieu de destination:** EPF Zurich Hönggerberg, 8092 Zurich-Hönggerberg
- 3b. **Description du produit:**
 1. Titre du projet:
Facility Management, technique et d'infrastructure pour le nouveau bâtiment du Département Chimie de EPFZ/Hönggerberg (HCI).

2. **Description du produit ou l'objet du marché:**
Demande d'offre, sur la base d'un cahier des charges, contenant la description des prestations nécessaires pour l'exploitation du bâtiment HCI. Toutes les entreprises capables sont invitées à soumettre leur offre.
Chiffres clés du bâtiment HCI:
Dans une première phase, le complexe HCI englobe un bâtiment laboratoire ainsi qu'un auditorium/salle de cours. Le complexe peut être caractérisé comme suit:
Complexe HCI
Surface totale brute = 78 480 m²
Surface principale = 36 260 m²
Volume = 402 140 m³
- 6a. **Délai pour le dépôt de l'offre:** 25 jours après publication de l'appel d'offres dans la Feuille officielle suisse du commerce.
- 6b. **Adresse pour le dépôt de l'offre:** voir 1. (Entité acheteuse)
- 6c. **Langue:** allemand (GA 959)

Kantone / Cantons / Cantoni

1. **Adjudicateur:**
Association du Cycle d'orientation de la Sarine-Campagne et du Haut lac français du Canton de Fribourg
Ouvre un appel d'offres pour les travaux d'ingénieurs civils
2. **Type de procédure:** Procédure ouverte.
3. **Objet:** Construction de l'extension du Cycle d'orientation du Gibloux à Farvagny FR.
4. **Délai pour le dépôt de l'offre:** 12 janvier 2000 à 12 heures.
5. **Obtention des documents et de renseignements complémentaires:** jusqu'au 2 décembre 1999 à l'adresse suivante: Klein Bonaudi architectes epfl - sia s.à.r.l., rue des Fontenailles 21, 1007 Lausanne, Téléphone 021 601 29 61 / Fax 021 601 29 88
6. **Parution officielle:** Feuille officielle du canton de Fribourg, Publicitas, rue de la Banque 4, 1700 Fribourg. (GA 967)

Bauaufträge / Constructions / Costruzioni

Kantone / Cantons / Cantoni

1. **Auftraggeberin:**
Baudirektion des Kantons Zug
Hochbauamt
Aabachstrasse 5, Postfach, 6301 Zug
2. **Vergabeverfahren:** Offenes Verfahren
3. **Gegenstand:** Neubau Kaufmännische Berufsschule Zug (KBZ), 6300 Zug
BKP: 244 Lüftungsanlagen
4. **Frist für die Einreichung des Angebots:** Freitag, 17. Dezember 1999, 10 Uhr
5. **Ausführungstermin:** voraussichtlich Februar 2000 bis Juni 2001
- 5a. **Bezug der Ausschreibungsunterlagen und/oder Auskünfte zum Verfahren:** Kantonales Hochbauamt Zug, Aabachstrasse 5, Postfach, 6301 Zug, Telefon 041 728 33 61 / Fax 041 728 34 78
6. **Offizielle Ausschreibung:** Amtsblatt des Kantons Zug, Postfach 30, 6301 Zug, Telefon 041 729 77 77 / Fax 041 729 77 45. (GA 960)
1. **Adjudicateurs:**
Baudirektion des Kantons Zug
Hochbauamt
Aabachstrasse 5, Postfach, 6301 Zug
2. **Type de procédure:** procédure ouverte
3. **Objet:** Nouveau bâtiment école professionnelle commerciale, 6300 Zug
CFS no 244 Installations de ventilation
4. **Délai pour le dépôt de l'offre:** vendredi 17 décembre 1999, 10 h.
5. **Délai de réalisation:** env. février 2000 à juin 2001
- 5a. **Obtention des formulaires de participation et/ou de renseignements sur la procédure:** Départements des travaux publics du canton de Zug, Aabachstrasse 5, case postale, 6301 Zug, Téléphone 041 728 33 61 / Fax 041 728 34 78
6. **Publication officielle:** Amtsblatt des Kantons Zug, Postfach 30 6301 Zug, Téléphone 041 729 77 77 / Fax 041 729 77 45. (GA 960)

Gemeinden / Communes / Comuni

1. **Adjudicateur:**
Commune de Bulle
Grand'Rue 7, 1630 Bulle
Téléphone 026 919 18 01 / Fax 026 919 18 90
2. **Type de procédure:** Procédure ouverte
3. **Objet:** Changement des fenêtres et stores, sas d'entrée Bâtiment I et II
Montant estimé du marché: CHF 950 000.-
4. **Délai pour le dépôt de l'offre:** 27 janvier 2000 à 12 h.
5. **Obtention des formulaires de participation et date d'inscription:** Service technique de la Ville de Bulle, Grand'Rue 7, 1630 Bulle, jusqu'au 2 décembre 1999. (GA 961)

Vergebene Aufträge

Nach WTO

Ordres attribués

Conformément à l'OMC

Appalti aggiudicati

In conformità all'OMC

Lieferaufträge / Fournitures / Forniture

Bund / Confédération / Confederazione

1. **Auftraggeberin:**
Bundesamt für Bauten und Logistik BBL
Sektion Informatik Beschaffung
CH-3003 Bern
Telefon 031 322 39 98 / Fax 031 322 39 88
2. **Gewähltes Vergabeverfahren:** offenes Verfahren
3. **Datum des Zuschlags:** 4. November 1999
4. **Vergabekriterien:** -
5. **Anzahl Angebote:** -
6. **Berücksichtigung(r) Anbieter(in):** Synoptic PC, 5a route de Céligny, CH-1299 Crans

7. **Art und Umfang des Auftrags:** Peripherie Erneuerung Büroautomation für Station Fédérale de Recherche en Production Végétale de Changins
8. **Preis oder Preisspanne:** CHF 268 096.- bis CHF 339 488.-
9. **Aufträge an Dritte:** -
10. **Sonstige Angaben:** Ausschreibung SHAB Nr. 164 vom 25. August 1999 für Projekt (959) 718.00 Peripherie-Erneuerung Büroautomation
11. **Begründung des Zuschlagsentscheides:** Beste Erfüllung der Anforderungen gemäss Ausschreibung
12. **Rechtsmittelbelehrung:** Gegen diese Verfügung kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der «Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen, Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne», schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Ausfertigung des angefochtenen Entscheides und vorhandene Beweismittel sind beizulegen. (GA 962)

1. Adjudicateur:

Office fédéral des constructions et de la logistique OFCL

Section achat informatique

CH-3003 Bern

Téléphone 031 322 39 98 / Fax 031 322 39 88

2. **Mode de passation:** procédure ouverte3. **Date de passation:** 4 novembre 19994. **Critères d'adjudication:** -5. **Nombre d'offres déposées:** -6. **Désignation du soumissionnaire retenu (adjudicataire):** Synoptic

PC, 5a route de Céligny, CH-1299 Crans

7. **Genre et étendue des prestations commandées:** Renouvellement

périphérie bureautique pour Station Fédérale de Recherche en

Production Végétale de Changins

8. **Prix payé ou fourchette de prix:** CHF 268 096.- à CHF 339 488.-9. **Marché sous-traitable à des tiers:** -10. **Autres renseignements:** Appel d'offre FOSC no 164 du 25 août 1999

pour le projet (959) 718.00. Renouvellement périphérie bureautique

11. **Critères pour la décision d'attribution:** Meilleur accomplissement

des exigences selon appel d'offres

Statistique du commerce extérieur de la Suisse			
Réf.	Publications et livraisons de données	Suisse	Etranger
	Liste des prix au 1er janvier 2000	CHF*	CHF
1.	Communiqué de presse	26.—	25.—
	Présentation mensuelle et trimestrielle cumulée des principaux résultats du commerce extérieur de la Suisse		
2.	Statistique trimestrielle (ISSN 1422 - 7339)		
	Importations et exportations en quantité et en valeur selon les numéros du tarif des douanes suisses, ventilées par pays de production et de destination (résultats cumulés pour 3, 6, 9 et 12 mois); indices du volume et des valeurs moyennes. Le quatrième volume contient les résultats cumulés des douze mois de l'année et fait office de statistique annuelle, tome I.	70.40	80.—
	- exemplaire isolé	180.—	200.—
	- abonnement annuel		
3.	Statistique annuelle (ISSN 1421 - 9352)		
a.	Tome I	70.40	80.—
	Importations et exportations en quantité et en valeur selon les numéros du tarif des douanes suisses, ventilées par pays de production et de destination; indices du volume et des valeurs moyennes. Ce document correspond au quatrième volume de la statistique trimestrielle.		
b.	Tome II	70.40	80.—
	Importations et exportations en quantité et en valeur par pays selon les numéros à 4 chiffres du Système harmonisé.		
4.	Rapport annuel (ISSN 1421 - 9468)	29.60	34.—
	Commerce extérieur par branches économiques et pays. Commentaires annuels et analyses, tableaux, graphiques.		
5.	CD-ROM statistique mensuelle (ISSN 1422 - 9293)		
	Importations et exportations mensuelles et mensuelles cumulées en quantité et en valeur selon les numéros à 2, 4, 6 et 8 chiffres du tarif des douanes suisses, ventilées par pays. Le support inclut un programme de sélection et de mise en forme des données.	60.—	70.—
	- commande isolée	360.—	420.—
	- abonnement annuel		
6.	Statistique trimestrielle avec 4 CD-ROM statistique mensuelle (références 2 et 5)	300.—	340.—
	Ce produit est disponible uniquement sous forme d'abonnement annuel.		
7.	CD-ROM par domaine		
	Importations et exportations mensuelles en quantité et en valeur selon les domaines suivants: pays, tarif, emploi, nature et moyens de transport. Le support contient uniquement des données brutes et n'inclut pas de programme de sélection ou de mise en forme des données.		
	Abonnement annuel	360.—	420.—
	- résultats mensuels	60.—	70.—
	- résultats annuels		
	Commande isolée	80.—	90.—
	- résultats mensuels ou annuels		
	Métadonnées		
	Répertoires de pays, de groupes de pays et de marchandises avec leurs codifications.		
	- avec livraison de résultats	40.—	45.—
	- sans livraison de résultats		
8.	SWISS-impex		
	SWISS-impex est la banque de données de la statistique du commerce extérieur de la Suisse. Grâce à une liaison Internet, les utilisateurs accèdent en temps réel, 24 heures sur 24, à toutes les statistiques suisses relatives au commerce extérieur depuis 1988.		
	Abonnement annuel	480.—	480.—
	- premier raccordement	240.—	240.—
	- raccordement supplémentaire		

* Taxe sur la valeur ajoutée incluse.

Les prix ci-dessus s'entendent pour l'expédition par courrier ordinaire. Les frais supplémentaires relatifs à d'autres modes d'acheminement seront facturés séparément. Les commandes doivent être adressées à la Direction générale des douanes, Section statistique, Monbijoustrasse 40, 3003 Bern (Téléphone 031 322 66 10; Fax 031 323 39 27; Internet <http://www.admin.ch>) en indiquant les numéros de référence, les noms et éventuellement les périodes des produits désirés. Paiement sur le compte postal 30-704-6 ou sur le compte 1530-5-30-2 de la Banque nationale suisse. Les librairies bénéficient d'un rabais de 20% sur les articles portant les numéros de références 1, 2, 3 et 4.

12. *Indication des voies de recours:* Cette décision peut faire l'objet d'un recours auprès de la «Commission de recours en matière de marchés publics, avenue Tissot 8, CH-1006 Lausanne». Le recours doit être déposé par écrit dans un délai de vingt jours à compter de la notification de la décision. Motifs et preuves à l'appui, la requête doit être présentée en 2 exemplaires, dûment signée par la personne qui forme recours ou son représentant légal et assortie d'une copie de la décision sujette à recours ainsi que des pièces justificatives. (GA 962)

Dienstleistungsaufträge / Services / Servizi

Bund / Confédération / Confederazione

1. *Auftraggeberin:*
Bundesamt für Zivilschutz BZS
Postfach, CH-3003 Bern
2. *Gewähltes Vergabeverfahren:* Selektives Verfahren
3. *Datum des Zuschlags:* 10. November 1999
4. -
5. -
6. *Berücksichtigter Anbieter:* Helbling Ingenieurunternehmung AG, Hohlstrasse 610, 8048 Zürich
7. *Art und Umfang des Auftrages:* Durchführung der Revision an Zilvschutz-Kompressoren, -Anhängern, -Tauchpumpen und -Leitungsölen
8. *Preisspanne der Angebote:* CHF 1 582 000.- / CHF 4 485 000.-
9. -
10. *Sonstige Angaben:* Ausschreibung SHAB Nr. 19-646 vom 28. Januar 1999
11. *Begründung des Zuschlagsentscheides:* Bestes Preis-Leistungsverhältnis inkl. Dienstleistungen
12. *Rechtsmittelbelehrung:* Gegen diese Verfügung kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen, Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne, schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Ausfertigung des angefochtenen Entscheides und vorhandene Beweismittel sind beizulegen. (GA 963)

1. *Entité acheteuse:*
Office fédéral de la protection civile OFPC
Case postale, CH-3003 Bern
2. *Mode de passation:* procédure sélective
3. *Date de passation:* 10 novembre 1999
4. -
5. -
6. *Adjudicataire:* Helbling Ingenieurunternehmung AG, Hohlstrasse 610, 8048 Zürich
7. *Nature et étendue des prestations:* Déroulement et exécution de la révision des compresseurs, remorques, pompes centrifuges à immersion et gaisseurs automatiques de la protection civile
8. *Fourchette de prix:* CHF 1 582 000.- / CHF 4 485 000.-
9. -
10. *Autres renseignements:* Appel d'offre FOSC no 19-646 du 28 janvier 1999
11. *Critères pour la décision d'attribution:* Rapport prix/prestation le meilleur, prestations complémentaires comprises
12. *Indication des voies de recours:* La présente décision peut être attaquée par voie de recours sous forme écrite à déposer dans les 20 jours à compter de sa notification, auprès de la Commission de recours pour les achats publics, avenue Tissot 8, 1006 Lausanne. Le recours doit être présenté en double exemplaire et doit contenir des conclusions et des motifs avec indication des moyens de preuve; il doit également porter la signature du recourant ou de son mandataire. Un exemplaire de l'appel d'offres et les moyens de preuve doivent être joints au mémoire de recours. (GA 963)

1. *Auftraggeber:*
Bundesamt für Energie BFE
v.d. Hauptabteilung für die Sicherheit der Kernanlagen
5232 Villigen - HSK
Telefon 056 310 38 11 / Fax 056 310 39 95
2. *Gewähltes Verfahren:* Freihändiges Verfahren
3. *Datum des Zuschlags:* 15. November 1999
4. -
5. -
6. *Berücksichtigte Anbieterin:* TÜV Süddeutschland Bau und Betrieb GmbH, Westendstrasse 199, DE-80686 München
7. *Natur und Umfang der bestellten Leistungen:* Unterstützung der HSK bei der Begutachtung der Ausführung, Auslegung und Prüfung des Ersatzes der Schutz- und Regelsysteme (**Projekt PRESSURE**) des Kernkraftwerks Beznau. Überprüfung der Projektierungsunterlagen der Messsignalaufbereitung, der Messsignalverteilung, der rechnerbasierten Verarbeitungseinheiten, der Verifikation und Validierungsmassnahmen sowie der Prüfungen.
8. *Preis:* Nach Aufwand; max. DM 294 760.-
9. -
10. -
11. *Begründung des Zuschlagsentscheides:* Bedingt durch die Verlängerung der Bearbeitungszeit in der Vorphase und den vorgegebenen Endtermin hat der Auftrag in sehr kurzer Zeit zu erfolgen. Die Anbieterin hat für den Auftraggeber in den letzten Jahren auf dem Gebiet der rechnerbasierten sicherheitsrelevanten Leittechnik und für dieses Projekt erhebliche Vorarbeiten geleistet. Mit der Vergabe des Auftrags an den oben erwähnten Anbieter sollen bereits früher erbrachte Leistungen ausgenutzt und die neue Aufgabe ohne Einarbeitungszeit angepackt werden.
12. *Rechtsmittelbelehrung:* Gegen diese Verfügung kann innert 20 Tagen nach der Publikation bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne) schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Ausfertigung des angefochtenen Entscheides und vorhandene Beweismittel sind beizulegen. (GA 964)

1. *Mandant:*
Office fédéral de l'énergie OFEN
Division principale de la sécurité des installations nucléaires
5232 Villigen - HSK
Téléphone 056 310 38 11 / Fax 056 310 39 95
2. *Procédure choisie:* De gré à gré
3. *Date de l'adjudication:* 15 novembre 1999
4. -
5. -
6. *Soumissionnaire pris en compte:* TÜV Süddeutschland Bau und Betrieb GmbH, Westendstrasse 199, DE-80686 München
7. *Nature et ampleur des prestations commandées:* Soutien de la DSN pour l'expertise concernant l'exécution, le développement et les essais du remplacement du système de sécurité et de réglage (**projet PRESSURE**) de la centrale nucléaire de Beznau. Contrôle des pro-

jets de traitement et répartition des signaux de mesure, des unités de traitement sur une base calculée, de la vérification et des moyens de validation ainsi que des tests.

8. *Prix:* Selon les travaux et les dépenses nécessaires, maximum DM 294 760.-
9. -
10. -
11. *Motifs de l'adjudication:* Dû à la prolongation du temps de travail durant la phase de préparatoire et au délai final le travail doit être terminé en très peu de temps. Le mandataire offrant a déjà exécuté pour le mandant, au cours des années précédentes, d'importants travaux préparatoires dans le domaine du contrôle - commande calculé relatif à la sécurité ainsi que pour ce projet. L'attribution de ce mandat au mandataire offrant cité ci-dessus permettra de profiter des prestations antérieures et de commencer le nouveau projet sans perdre de temps d'initiation.
12. *Voies de droit:* La présente décision peut faire l'objet d'un recours écrit devant la Commission de recours pour les marchés publics (avenue Tissot 8, 1006 Lausanne), dans un délai de vingt jours de sa notification. Le recours sera présenté en deux exemplaires au moins. Outre la demande du requérant, il mentionnera ses motifs et ses moyens de preuve; il sera signé par le requérant ou par son représentant. On y joindra la décision attaquée, ainsi que les pièces invoquées comme moyens de preuve, si le recourant est en leur possession. (GA 964)

Gemeinden / Communes / Comuni

- Ausschreibende Stelle:*
Stadt Zürich
Wasserversorgung Zürich
Hardhof 9, 8023 Zürich
- vertreten durch:*
Versicherungskasse der Stadt Zürich, Schadenversicherung
Strassburgstrasse 9, Postfach, 8039 Zürich
- Gegenstand/Leistung:* Betriebsschlichtungsversicherung für die Stadt Zürich, Wasserversorgung Zürich, mit einer Vertragsdauer von drei Jahren und einem Selbstbehalt von CHF 5000.-
- Aufgrund des durchgeführten offenen Verfahrens, bei dem zehn gültige Angebote mit jährlichen Beträgen von CHF 650 000.- bis CHF 1 102 500.- eingingen, ist der Versicherungsabschluss gemäss Entscheid der Geschäftsleitung der Wasserversorgung Zürich an den HDI. Haftpflichtverband der Deutschen Industrie, Versicherungsverein auf Gegenseitigkeit, Zweigniederlassung Schweiz, Zürich, vergeben worden.
- Begründung:* Gesamthaft wirtschaftlich günstiges Angebot
- Rechtsmittelbelehrung:* Gegen diese Verfügung kann innert 10 Tagen, von der Publikation an gerechnet, beim Verwaltungsgericht Zürich, Militärstrasse 36, 8004 Zürich, schriftlich Beschwerde eingereicht werden. Die Beschwerdeschrift ist im Doppel einzureichen, sie muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten. Die angefochtene Verfügung ist beizulegen. Die angerufenen Beweismittel sind genau zu bezeichnen und soweit möglich beizulegen. (GA 965)

Bauaufträge / Constructions / Costruzioni

Bund / Confédération / Confederazione

1. *Mandante:*
Ufficio federale delle costruzioni e della logistica UFCL
Gestione progetti Ticino
via Pioda 10, 6901 Lugano
Telefono 091 910 49 11 / Fax 091 910 49 09
2. *Tipo di aggiudicazione:* Procedura libera
3. *Tenore TI - Centro sportivo nazionale della gioventù - 2. tappa*
4. *Data dell'aggiudicazione:* 16 novembre 1999
5. -
6. *Offerte considerate/Genere ed entità dell'incarico:*
Edilstrada SA, 6600 Locarno
CCC 281.4 Pavimenti in pietra naturale, lotto 1
8. *Importo di delibera:* CHF 106 927.55 (importo netto, incl. IVA 7.5%)
9. -
10. *Ulteriori indicazioni:* La pubblicazione di questo concorso è apparsa sul Foglio ufficiale svizzero di commercio n. 226 del 24 novembre 1997.
11. *Motivazione dell'aggiudicazione:* In base ai criteri di aggiudicazione contenuti nel capitolato d'appalto, l'offerta considerata è risultata quella tecnicamente ed economicamente più vantaggiosa.
12. *Aspetti giuridici:* Contro questo decreto, entro 20 giorni dalla pubblicazione è data la facoltà di ricorso scritto presso la commissione di ricorso per gli acquisti pubblici, avenue Tissot 8, 1006 Lausanne. Il ricorso, firmato dal ricorrente o dal suo rappresentante legale, è da inoltrare in due copie. Esso deve contenere il motivo con indicazione delle prove e, in allegato, una copia del testo della decisione contestata e la documentazione inerente le prove.
13. *Avviso:* Agli offerenti, tramite pubblicazione sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. La conclusione del contratto d'opera con l'offerente considerato avverrà sotto riserva dell'approvazione da parte delle autorità preposte al mandante. L'offerente considerato non ha quindi nessun diritto giuridico di vantare la conclusione di un contratto d'opera. (GA 966)

Ausschreibungen

Nicht der WTO unterstellt

Appels d'offres

Non soumis à l'OMC

Bandi di concorso

Non sottomessi alle regole dell'OMC

Dienstleistungsaufträge / Services / Servizi

Gemeinden / Communes / Comuni

1. *Auftraggeberin:*
Politische Gemeinde Kloten
Bausekretariat
Kirchgasse 7, Postfach, 8302 Kloten
2. *Vergabeverfahren:* Offenes Verfahren
3. *Gegenstand:* Stadtgenieur-Dienstleistungen
4. *Frist für die Einreichung des Angebots:* Montag, 10. Januar 2000, 16 Uhr
5. *Bezug der Ausschreibungsunterlagen und/oder Auskünfte zum Verfahren:* Schriftlich bis zum 10. Dezember beim Bausekretariat der Stadt Kloten, Kirchgasse 7, Postfach, 8302 Kloten, oder mittels E-mail: heinz.kuster@kloten.ch; Telefon 01 815 12 55 / Fax 01 803 03 17
6. *Offizielle Ausschreibung:* Amtsblatt des Kantons Zürich, Staatskanzlei, 8090 Zürich; Telefon 01 259 20 28 / Fax 01 259 51 45. (NG 370)

1. *Adjudicateur:*
Commune de Kloten
Office des constructions
Kirchgasse 7, case postale, 8302 Kloten
2. *Type de procédure:* ouverte
3. *Objet:* Prestation ingénieur communal
4. *Délai pour le dépôt de l'offre:* Lundi 10 janvier 2000, 16 h.
5. *Obtention des formulaires de participation et/ou de renseignements sur la procédure:* Envoyer par écrit jusqu'au 10 décembre à l'office des constructions de la commune de Kloten, Kirchgasse 7, case postale, 8302 Kloten, ou E-mail: heinz.kuster@kloten.ch; Téléphone 01 815 12 55 / Fax 01 803 03 17
6. *Publication officielle:* Feuille officielle du Canton de Zurich, chancellerie de l'Etat, 8090 Zurich; Téléphone 01 259 20 28 / Fax 01 259 51 45. (NG 370)

Aufträge der Sektorenunternehmen

(Wasser, Elektrizität, öffentliche Transportanstalten, Häfen und Flughäfen)

Gemeinden / Communes / Comuni

- Ausschreibende Stelle:*
Verkehrsbetriebe Zürich
Luggwegstrasse 65, Postfach, 8048 Zürich
- Gegenstand:* Verteilung einer Gratiszeitung mittels Dispenser in den Fahrzeugen der VBZ Züri-Linie (Tramtypen Mirage und 2000, Trolleybusse).
- Vertragsdauer:* Ab 1. Mai 2000 für 18 Monate mit Verlängerungsoption.
- Anforderungen:* Das Konzept und die Erwartungen der VBZ Züri-Linie sind in den Ausschreibungsunterlagen detailliert umschrieben.
- Eingabe:* Die Konzepte sind verschlossen unter Beilage sämtlicher bezeichneten Unterlagen bis spätestens 3. Januar 2000, 12 Uhr, mit dem Kennwort «Gratiszeitung in Tram und Bus» einzureichen (Eingangsdatum). Die Ausarbeitung der Angebote erfolgt ohne Vergütung.
- Sprache des Verfahrens:* Deutsch
- Unterlagen/Auskünfte:* Die detaillierten Ausschreibungsunterlagen können unentgeltlich bei den Verkehrsbetrieben Zürich bezogen werden. Auskünfte erteilen Horst Schaffer, Telefon 01 4344 651 oder Heinz Vögeli, Telefon 01 4344 730.
- Besichtigungstermin:* Die Verkehrsbetriebe organisieren am 29. November 1999, 10 Uhr, einen Termin zur Besichtigung der Fahrzeuge. Ort: VBZ-Zentrum in Zürich Altstetten, Luggwegstrasse 65, 8048 Zürich. (NG 373)

Vergebene Aufträge

Nicht der WTO unterstellt

Ordres attribués

Non soumis à l'OMC

Appalti aggiudicati

Non sottomessi alle regole dell'OMC

Lieferaufträge / Fournitures / Forniture

Verschiedene / Divers / Diversi

SBB CFF FFS

1. *Auftraggeberin:*
SBB, Division Personenverkehr
Anlagen Management
Bahnhofplatz 10A, CH-3030 Bern
2. *Vergabeverfahren:* Selektives Verfahren
3. *Datum des Zuschlags:* 1. Oktober 1999
4. *Berücksichtigter(r) Anbieter(in):* Roediger AG, Jurastrasse 12, CH-4142 Münchenstein
5. *Art und Umfang des Auftrages:* Lieferung und Montage einer ortsfesten Entsorgungsanlage für geschlossene WC-Systeme in Reisezugwagen (technischer Anlagenteil)
6. *Preis des berücksichtigten Angebotes:* CHF 1 331 000.- (NG 371)

1. *Entité acheteuse:*
CFF, Division du trafic voyageurs
Management des installations
Bahnhofplatz 10A, CH-3030 Bern
2. *Mode de passation:* Procédure sélective
3. *Date de passation:* 1er octobre 1999
4. *Adjudicataire:* Roediger AG, Jurastrasse 12, CH-4142 Münchenstein
5. *Nature et étendue des prestations:* Livraison et montage d'une installation de vidange fixe pour les systèmes de WC fermés des voitures voyageurs (partie technique de l'installation)
6. *Valeur de l'offre retenue:* CHF 1 331 000.- (NG 371)

Eidgenössische Volkszählung 1990

Verzeichnis der persönlichen Berufe

Die vorliegende Publikation enthält das systematische und das alphabetische Verzeichnis der persönlichen Berufe gemäss Volkszählung 1990. Es ermöglicht der amtlichen Statistik, der Forschung und der Berufsberatung die einheitliche Kodierung von Berufen bei statistischen Erhebungen sowie die Analyse von statistischen Resultaten. Der entsprechende Kommentarband zum Verzeichnis ist noch in Vorbereitung.

A5 / 385 Seiten / Fr. 36.-, Bestell-Nr. 001-9042
Diskette / Fr. 65.- / Bestell-Nr. 001-9042-01

Recensement fédéral de la population 1990

Répertoire des professions

La présente publication contient la liste systématique et alphabétique des professions répertoriées lors du recensement de la population de 1990. Elle permet aux offices statistiques, aux centres de recherches et aux bureaux d'orientation professionnelle de coder les professions de manière uniforme lors des enquêtes et d'analyser des résultats statistiques. Le volume des commentaires concernant ce répertoire est encore en préparation.

A5 / 410 pages / fr. 36.-, no de commande 001-9043
Disquette / fr. 65.- / no de commande 001-9043-01

Bestellungen/Commandes:
Bundesamt für Statistik, Spedition, Schwarztörstrasse 96, 3003 Bern, Tel. 031 323 60 60 / Fax 031 323 60 61.



GAS VISION AG

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung 1999

Wir laden unsere Aktionäre ein zur ausserordentlichen Generalversammlung unserer Gesellschaft am Dienstag, 14. Dezember 1999, 9.00 Uhr, im Seedamm Plaza, Seedammstrasse 3, 8808 Pfäffikon SZ.

Traktanden:

1. Änderung der Statuten

Der Verwaltungsrat beantragt, Absatz 1 von Artikel 22 wie folgt zu ändern:

«Der Verwaltungsrat bestimmt das Geschäftsjahr sowie die für die Erstellung der Konzernrechnung relevante Zeitperiode.»

Der Verwaltungsrat hat beschlossen, bei Annahme dieser Statutenänderung das Geschäftsjahr 1999 per 31. Oktober 1999 abzuschliessen.

Die folgenden Traktanden stehen unter dem Vorbehalt der Zustimmung zu Traktandum 1.

2. Jahresbericht und Jahresrechnung per 31. Oktober 1999

Der Verwaltungsrat beantragt, den Jahresbericht und die Jahresrechnung per 31. Oktober 1999 zu genehmigen.

3. Entlastung

Der Verwaltungsrat beantragt, den Mitgliedern des Verwaltungsrates und dem Geschäftsführer für das Geschäftsjahr per 31. Oktober 1999 Entlastung zu erteilen.

4. Verwendung des Bilanzgewinnes per 31. Oktober 1999

Der Verwaltungsrat beantragt, vom Bilanzgewinn per 31. Oktober 1999 von CHF 596 517 794 der gesetzlichen Reserve CHF 28 200 000 zuzuteilen und CHF 568 317 794 auf neue Rechnung vorzutragen.

5. Wahl der Revisionsstelle

Der Verwaltungsrat beantragt, die ATAG Ernst & Young AG, Bern, für eine weitere Amtsdauer für das Geschäftsjahr ab 1. November 1999 zu wählen.

6. Kapitalherabsetzung

Der Verwaltungsrat beantragt, das Aktienkapital durch Vernichtung von 600 000 Inhaberaktien und von 150 000 Namenaktien um CHF 315 000 000 auf CHF 435 000 000 herabzusetzen und Artikel 3 der Statuten wie folgt anzupassen:

«Das Aktienkapital der Gesellschaft beträgt Sfr. 435 000 000.

Es ist eingeteilt in:

- 700 000 voll einbezahlte, auf den Inhaber lautende Aktien mit einem Nennwert von je Sfr. 500;
- 850 000 voll einbezahlte, auf den Namen lautende Aktien mit einem Nennwert von je Sfr. 100.»

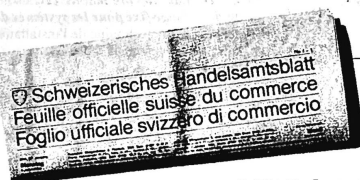
Der Geschäftsbericht 1999 und der Bericht der Revisionsstelle liegen am Sitz der Gesellschaft auf und werden auf Verlangen gerne abgegeben.

Eintrittskarten können Sie bis am 3. Dezember 1999 über Ihre Depotbank bei der BZ Bank Aktiengesellschaft, Eggirain 15, 8832 Wilen (Fax-Nr. 01 786 61 15) beziehen.

Depotvertreter im Sinne von Art. 689d OR haben bei der Eintrittskontrolle Anzahl, Art und Nennwert der von ihnen vertretenen Aktien bekanntzugeben.

8832 Wilen, 19. November 1999
Eggirain 24

Gas Vision AG
Für den Verwaltungsrat
Martin Ebner, Präsident



«Rund 47%
meiner Leser/innen
entscheiden im
Controlling-Bereich...»

...Chefbuchhalter/innen greifen täglich zu ihrer Pflichtlektüre.

...und treffen sich mit den Inserenten im «SHAB».

Publicitas gibt Ihrer Entscheidung das Fundament.

PUBLICITAS

Andreas Spycher
Seilerstrasse 8, 3001 Bern
Tel. 031 384 11 11, Fax 031 384 14 83

ZUBLIN

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung der Züblin Holding AG

Freitag, 10. Dezember 1999, 16 Uhr, SWX Swiss Exchange (Neue Börse),
Selnastrasse 30, Zürich.

Traktanden und Anträge des Verwaltungsrates:

1. Zwischenbericht per 30. September 1999.

2. Kapitaltransaktionen.

2.1 Ordentliche Kapitalerhöhung um maximal CHF 171 141 820.- auf höchstens CHF 285 236 370.-

Der Verwaltungsrat beantragt, das Aktienkapital von CHF 114 094 550.- um maximal CHF 171 141 820.- auf höchstens CHF 285 236 370.- durch Ausgabe von höchstens 17 114 182 voll liberalisierten Inhaberaktien von je CHF 10.- nominal zu erhöhen und folgendes festzulegen:

- Gesamter Nennbetrag, um den das Aktienkapital erhöht werden soll: Maximal CHF 171 141 820.-.
- Betrag der darauf zu leistenden Einlagen: Der volle Nennbetrag pro Aktie, d. h. insgesamt maximal CHF 171 141 820.-.
- Anzahl, Nennwert und Art der neuen Aktien: Maximal 17 114 182 Inhaberaktien mit einem Nennwert von je CHF 10.-.
- Vorrechte einzelner Kategorien: keine.
- Ausgabebetrag: Der Ausgabebetrag wird vom Verwaltungsrat festgelegt.
- Beginn der Dividendenberechtigung: Ab dem Geschäftsjahr 1999/2000.
- Art der Einlagen: In Geld für alle Inhaberaktien mit einem Nennwert von CHF 10.-.
- Besondere Vorteile: keine.
- Bezugsrecht:

Die Aktionäre haben materiell ein Bezugsrecht für drei neue Inhaberaktien von CHF 10.- pro zwei bestehende Inhaberaktien von CHF 10.- bzw. pro zwanzig bestehende Inhaberaktien von CHF 1.-. Formell wird das Bezugsrecht im Hinblick auf die technische Durchführung durch treuhänderische Zeichnung einer Bank oder eines Bankenkonsortiums (vgl. Ziff. 7) entzogen, bei welchem Vorgehen das Bezugsrecht der Aktionäre aber indirekt gewahrt bleibt. Die Modalitäten der Ausübung des Bezugsrechts werden vom Verwaltungsrat festgesetzt.

Neue Inhaberaktien, welche von den bisherigen Aktionären nicht oder nicht innert der vom Verwaltungsrat festzulegenden Frist durch Ausübung der Bezugsrechte bezogen worden sind, stehen dem Verwaltungsrat zur freien Plazierung zu, d. h. können auch Dritten zugewiesen werden.

Die Erhöhung wird zur Erleichterung der technischen Durchführung durch treuhänderische Zeichnung durch eine Bank oder ein Bankenkonsortium erfolgen.

Der Verwaltungsrat hat die Kapitalerhöhung bis zum Maximalbetrag von CHF 171 141 820.- im Umfang des gesamten Nominalbetrages der Zeichnungen zu vollziehen.

2.2 Schaffung von genehmigtem Kapital von neu CHF 57 047 270.-

Der Verwaltungsrat beantragt, ein genehmigtes Kapital von neu CHF 57 047 270.- zu schaffen und Art. 3a der Statuten wie folgt neu zu fassen: «Art. 3a: Der Verwaltungsrat ist ermächtigt, bis zum 19. November 2001 das Aktienkapital der Gesellschaft jederzeit um höchstens CHF 57 047 270.- zu erhöhen durch Ausgabe von höchstens 5 704 727 auf den Inhaber lautende, vollständig zu liberierende Aktien mit einem Nennwert von je CHF 10.-. Erhöhungen auf dem Wege der Festübernahme sowie Erhöhungen in Teilbeträgen sind gestattet.

Der jeweilige Ausgabebetrag, die Art der Einlagen, die Bedingungen der Bezugsrechtsausübung sowie der Zeitpunkt der Dividendenberechtigung werden vom Verwaltungsrat bestimmt. Nicht ausgeübte Bezugsrechte stehen zur Verfügung des Verwaltungsrates, der diese im Interesse der Gesellschaft verwendet.

Der Verwaltungsrat wird ermächtigt, das Bezugsrecht der Aktionäre auszu-schliessen und Dritten zuzuweisen, wenn die neuen Aktien für die Übernahme von Unternehmen, Unternehmensteilen, Beteiligungen oder Immobilien oder die Finanzierung solcher Transaktionen sowie für die zusätzliche Zuteilung von Aktien zur Abdeckung der überschüssenden Nachfrage im Rahmen einer öffentlichen Aktienplatzierung (Greenshoe) verwendet werden sollen.»

3. Änderung der Art. 15 und 18 Abs. 1 der Statuten

Der Verwaltungsrat beantragt, die Art. 15 und 18 Abs. 1 wie folgt neu zu fassen:

«Art. 15: Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern, die jeweils auf die Dauer von drei Geschäftsjahren gewählt werden. Werden während der Amtsdauer Ersatzwahlen getroffen, so vollenden die Neugewählten die Amtsdauer ihrer Vorgänger.

Art. 18 Abs. 1: Der Verwaltungsrat ist beschlussfähig, wenn die Mehrheit seiner Mitglieder anwesend ist. Kein Präsenzquorum ist erforderlich, wenn die erfolgte Durchführung einer Kapitalerhöhung festzustellen ist und die anschliessend vorzunehmende Statutenänderung zu beschliessen ist.»

Die Aktionäre können ihre Zutrittskarte samt Stimmausweis bis spätestens 3. Dezember 1999 bei der Zürcher Kantonalbank, Abteilung LPVW, Bahnhofstrasse 9, 8001 Zürich, oder direkt am Sitz der Gesellschaft gegen Legitimation über den Aktienbesitz beziehen.

Organvertreter: Aktionäre, die den Verwaltungsrat bzw. den Organvertreter der Züblin Holding AG beauftragen, sie an der Generalversammlung vertreten zu lassen, schicken die Vollmacht mit den schriftlichen Weisungen bis spätestens 8. Dezember 1999 an die Züblin Holding AG. Unterschriebene Vollmachten ohne Weisungsschein werden als Auftrag betrachtet, das Stimmrecht im Sinne der Anträge des Verwaltungsrates zu verwenden.

Unabhängiger Stimmrechtsvertreter: Aktionäre können auch Herrn Andreas Schenker, c/o TRESAG Treuhand- & Unternehmensberatung AG, Gessnerallee 28, 8023 Zürich, als unabhängigen Stimmrechtsvertreter im Sinne von Art. 689c OR mit ihrer Vertretung beauftragen und ihm Weisungen für die Stimmabgabe erteilen. Mangels Weisungen wird Herr Andreas Schenker das Stimmrecht gemäss den Anträgen des Verwaltungsrates ausüben.

Depotvertreter im Sinne von Art. 689d OR werden gebeten, der Gesellschaft die Anzahl der von ihnen vertretenen Aktien spätestens bis 8. Dezember 1999 bekannt zu geben.

Zürich, 19. November 1999

043-788300/1911

Wer nicht inseriert... wird vergessen!

Anleihe-Kündigung**Thurgauer
Kantonalbank****7% Anleihe Thurgauer Kantonalbank
1992 - 10. Februar 2002
von Fr. 80 000 000.-****(Valoren-Nummer 26.862)**

Die Thurgauer Kantonalbank macht von dem in Ziffer 3 der Anleihebedingungen festgelegten Recht Gebrauch und kündigt die obenerwähnte Anleihe vorzeitig auf den

10. Februar 2000 zu 100%

Von diesem Datum an können die Obligationen, versehen mit den noch nicht fälligen Coupons per 10. Februar 2001 und 2002, zur Rückzahlung eingereicht werden. Mit dem Rückzahlungsdatum endet die Verzinsung.

Weinfelden, 15. November 1999

Thurgauer Kantonalbank
126-71025/1811**CHF 100 Mio Zero Coupon Bonds 1986-2001
SETTSU EUROPE B.V., Amsterdam, The Netherlands,
unbedingt und unwiderruflich garantiert durch
THE INDUSTRIAL BANK OF JAPAN, LIMITED, Tokyo, Japan**

Valorennummer 537.730

Settsu Europe B.V. wird per 21. Dezember 1999 liquidiert. Gemäss Ziffer 9.e) der Bedingungen der obigen Obligationen werden diese Titel von CHF 5'000.00 nom. per 20. Dezember 1999 zurückbezahlt. Pro Obligation von CHF 5'000.00 ergibt sich folgender Rückzahlungsbetrag:

Kapital (90.295% von CHF 5'000.00)
5.237% Zins vom 5. März 1999 bis 20. Dezember 1999
Total

CHF 4'514.75
CHF 187.20
CHF 4'701.95

Die Kotierung dieser Obligationen an der SXW Swiss Exchange und die Verzinsung dieser Titel wird per 20. Dezember 1999 beendet werden.

Aus Auftrag:
CREDIT SUISSE FIRST BOSTON

**Inserate erschliessen
den Markt**

La poursuite no 831 637 (FOSC no 221 du 12. 11. 1999, p. 7733) qui n'a pu être notifiée à

M. Jean-Pierre Roggo

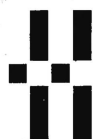
sans adresse connue

ne concerne pas

M. Jean-Pierre Roggo

né le 27 décembre 1941, domicilié à 1635 La Tour-de-Trême.

017-414350/1911

**HEBERLEIN TEXTIL AG, 9630 WATTWIL****Einladung zur
ausserordentlichen Generalversammlung
der Aktionäre**

auf Freitag, 10. Dezember 1999, 16 Uhr,
im Hotel Kapplerhof, 9642 Ebnat-Kappel.

Traktanden:

1. Erhöhung des Aktienkapitals von CHF 5 000 000.- auf CHF 6 100 000.-.
2. Schaffung von bedingtem Aktienkapital im Betrag von CHF 2 025 000.-.
3. Zuwahl in den Verwaltungsrat.

Zu den Verhandlungsgegenständen liegen ausschliesslich Anträge des Verwaltungsrats vor, welche wie folgt lauten:

1. Erhöhung des Aktienkapitals um CHF 1 100 000.- von bisher CHF 5 000 000.- auf CHF 6 100 000.- durch Ausgabe von 27 500 Inhaberaktien mit je CHF 40.- Nennwert zum Emissionspreis von je CHF 64.- bar zu liberieren, mit Dividendenberechtigung ab 1. Juli 2000. Das Bezugsrecht der bisherigen Aktionäre wird ausgeschlossen.

2. Schaffung von zusätzlichem bedingtem Aktienkapital im Nominalwert von CHF 2 025 000.- zur Sicherstellung der Wandelrechte einer Wandelanleihe im Betrag von CHF 3 240 000.-, welche mit folgenden Modalitäten begeben wird:

- 405 nicht verbrieft Obligationen à CHF 8000.-;
- Laufzeit 6 Jahre; wandelbar erstmals nach 3 Jahren, anschliessend jederzeit; zwangsweise Umwandlung nach 6 Jahren;
- Zinssatz 0% (falls auf den Aktien der Heberlein Textil AG eine Dividende ausbezahlt wird, erfolgt jedoch auch eine Zinszahlung);
- Wandelpreis CHF 64.-, d. h. eine Obligation ist wandelbar in 125 Inhaberaktien à nominal CHF 40.-;
- Den Aktionären wird ein Vorwegzeichnungsrecht nach Massgabe ihres Aktienbesitzes eingeräumt.

durch Genehmigung folgender neuer Statutenbestimmung:

Paragraph 2.4. Bedingtes Kapital Abs. 2 neu:

Das Aktienkapital gemäss § 2.1 der Statuten erhöht sich unter Ausschluss des Bezugs- und Vorwegzeichnungsrechtes der Aktionäre um höchstens weitere CHF 2 025 000.- entsprechend 50 625 voll zu liberierende Inhaberaktien von je CHF 40.- Nennwert durch Ausübung von Wandelrechten, welche im Zusammenhang mit einer durch die Gesellschaft zu begebenden Wandelanleihe eingeräumt werden.

3. Zuwahl in den Verwaltungsrat der Herren Martino P. Bammatter, Steinhäusern, und Dr. Hans Christoph Tanner, Horgen.

Zutrittskarten und Stimmausweise für Inhaberaktien können bis zum 6. Dezember 1999 bei der UBS AG oder direkt am Sitz der Gesellschaft (Telefon 071/987 10 10) gegen Legitimation über den Aktienbesitz bezogen werden.

Wattwil, 19. November 1999

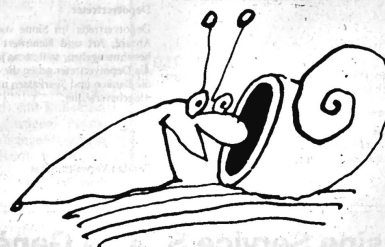
Der Verwaltungsrat
162-72527/1911**Kunsteisbahngenossenschaft
Kandersteg****Einladung zur ordentlichen Generalversammlung**

der Genossenschafter auf Mittwoch, 1. Dezember 1999, 20.30 Uhr, im Restaurant Rendez-vous, Kandersteg.

Traktanden:

1. Protokoll der Generalversammlung vom 2. Dezember 1998.
2. Jahresbericht.
3. Jahresrechnung und Entlastung der Verwaltung.
4. Wahlen
5. Verschiedenes

Die Jahresrechnung vom 1. Juli 1998 bis 30. Juni 1999 sowie die Bilanz per 30. Juni 1999, versehen mit dem Bericht der Kontrollstelle, liegen vom 26. November 1999 an auf dem Büro Kandersteg der Spar+Leihkasse Frutigen zur Einsichtnahme der Genossenschafter auf.

Der Verwaltungsrat
005-70868/1911

Ein Geschäftsinserat mit
Hilfe der Publicitas bringt Sie
schnell an die richtige Adresse.
Tel. 031-384 11 11 oder
Fax 031-384 14 91.

PUBLICITAS

«Rund **57%** meiner
Leser/innen entscheiden
im Informatik-Bereich...»

...Inserenten wollen informieren und wählen dafür den übersichtlichen Kommunikationsträger, das «SHAB».

Kommunizieren Sie mit der Publicitas über erfolgreiche Werbung.

**PUBLICITAS**

Andreas Spycher, Seilerstrasse 8, 3001 Bern
Tel. 031 384 11 11, Fax 031 384 14 83

Grasshopper Fussball AG, Zürich



EINLADUNG

zur 3. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre. Montag, 13. Dezember 1999, 17.00 Uhr,
Türöffnung ab 16.00 Uhr. Im Technopark, Technoparkstrasse 1, 8005 Zürich

Traktanden und Anträge des Verwaltungsrates:

1. Protokoll der 2. ordentlichen Generalversammlung vom 23. November 1998

Das Protokoll liegt auf der Geschäftsstelle der Gesellschaft zur Einsicht auf.
Der Verwaltungsrat beantragt die Genehmigung des Protokolls der 2. ordentlichen Generalversammlung.

2. Protokoll der ausserordentlichen Generalversammlung vom 23. Juli 1999

Das Protokoll liegt auf der Geschäftsstelle der Gesellschaft zur Einsicht auf.
Der Verwaltungsrat beantragt die Genehmigung des Protokolls der ausserordentlichen Generalversammlung.

3. Entgegennahme des Jahresberichts 1998/1999

Der Verwaltungsrat beantragt die Genehmigung des Jahresberichts 1998/1999.

4. Jahresrechnung 1998/1999 und konsolidierte Jahresrechnung 1998/1999

Der Verwaltungsrat beantragt die Genehmigung der vorgelegten Jahresrechnung 1998/1999 und der konsolidierten Jahresrechnung 1998/1999.

5. Entgegennahme des Berichts der Revisionsstelle und der Konzernrevisionsstelle

Der Verwaltungsrat beantragt die Abnahme der von der Revisionsstelle und der Konzernrevisionsstelle vorgelegten Berichte.

6. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses

Der Verwaltungsrat stellt den Antrag, den Bilanzverlust von CHF 12'708'800.15 auf die neue Rechnung vorzutragen.

7. Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat

Der Verwaltungsrat stellt den Antrag, den Mitgliedern des Verwaltungsrates für das Geschäftsjahr 1998/1999 Décharge zu erteilen. Darüber hinaus wird beantragt, den an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 23. Juli 1999 zurückgetretenen Verwaltungsräten bis zum Rücktrittsdatum Décharge zu erteilen.

8. Wahlen

a) Verwaltungsrat

Der Verwaltungsrat beantragt die Wiederwahl des gesamten bisherigen Verwaltungsrates für die statutarisch festgelegte Amtsperiode von einem Jahr.

b) Revisionsstelle/Konzernrevisionsstelle

Der Verwaltungsrat beantragt die Wiederwahl der Visura Treuhand-Gesellschaft, Fabrikstrasse 50, 8031 Zürich, als Revisionsstelle und als Konzernrevisionsstelle für eine weitere Amtsperiode von einem Jahr.

9. Verschiedenes

Geschäftsbericht

Der Geschäftsbericht 1998/1999 mit dem Jahresbericht, der Jahresrechnung sowie dem Bericht der Revisionsstelle und der Konzernrevisionsstelle liegt am Sitz der Gesellschaft, Hardturmstrasse 321, 8037 Zürich, zur Einsicht der Aktionäre auf. Die Aktionäre sind berechtigt, die Zustellung dieser Dokumente zu verlangen.

Eintrittskarten/Stimmkarten

Namensaktionäre, die am Tage der Einberufung der Generalversammlung im Aktienregister eingetragen sind, erhalten die Eintrittskarte sowie weitere Unterlagen zur Traktandenliste direkt zugestellt. In der Zeit vom 18. November 1999 bis zum 14. Dezember 1999 ist das Aktienregister geschlossen. Es werden keine Eintragungen mit Stimmrecht vorgenommen.

Inhaberaktionäre, die an der Generalversammlung teilnehmen oder sich vertreten lassen möchten, können ihre Eintrittskarten und die weiteren Unterlagen zur Traktandenliste bis spätestens 7 Tage vor der Generalversammlung, d.h. bis spätestens Montag, 6. Dezember 1999, bei der nachstehenden Stelle verlangen:

Grasshopper Fussball AG, Aktienbüro, Herr Peter Landolt, Hardturmstr. 321, 8037 Zürich, Tel. 01/447 46 52

Die Abgabe der Eintrittskarte/Stimmkarte erfolgt gegen Hinterlegung der Inhaberaktien am Sitz der Gesellschaft oder gegen Abgabe einer Bestätigung einer Bank mit Sitz in der Schweiz, wonach diese Aktien bei dieser Bank im Depot liegen und bis zum 14. Dezember 1999 gesperrt bleiben. Die Eintrittskarte/Stimmkarte wird spätestens am 9. Dezember 1999 verschickt.

Stellvertretung/Vollmacht

Aktionärinnen und Aktionäre, die nicht persönlich an der Generalversammlung teilnehmen möchten, können sich durch einen anderen Aktionär oder durch ihre Depotbank vertreten lassen.

Die entsprechende Vollmachtsklärung ist mit dem Antwortschein beim Aktienbüro spätestens am Montag, 6. Dezember 1999, zu beziehen und an dieses zu senden.

Depotvertreter

Depotvertreter im Sinne von Art. 689d OR bitten wir, dem Aktienbüro Anzahl, Art und Nennwert der von ihnen vertretenen Aktien frühzeitig bekanntzugeben, spätestens jedoch bis zum 10. Dezember 1999, 17.00 Uhr. Als Depotvertreter gelten die dem Bundesgesetz vom 8. November 1934 über die Banken und Sparkassen unterstellten Institute sowie gewerbsmässige Vermögensverwalter.

Zürich, 18. November 1999

Für den Verwaltungsrat
Peter Widmer, Präsident

Offerten unter Chiffre ...

1. Für den Offertenschreiber

Offerten auf Chiffre-Inserate sollen in der Regel keine Beilagen von Wert enthalten. Legen Sie also keine Originalzeugnisse bei, sondern Abschriften oder Fotokopien.

Nur für verlangte Rücksendungen ist das Porto beizulegen.

Falls Ihnen die Beilagen nicht innert nützlicher Frist zurückgeschickt werden, können Sie unter der gleichen Chiffre-Nummer schriftlich eine Rücksendung verlangen. Solche Briefe werden von uns sofort an den Auftraggeber weitergeleitet.

Die Adressen von Chiffre-Inseraten werden weder auf telefonische noch schriftliche Anfragen bekanntgegeben.

Nach allgemeiner Regel werden Massensendungen oder Angebote, die inhaltlich nicht direkt dem Zweck der Inserate entsprechen, nicht weitergeleitet.

2. Für den Empfänger von Offerten

Der Empfänger von Offerten sollte seine Auswahl möglichst rasch treffen und eingereichte Unterlagen mit seiner Antwort zurücksenden.

Publicitas Bern

Arc Limousine Service S. A., à Genève

Convocation à l'assemblée générale extraordinaire

le mardi 14 décembre 1999, Hôtel Métropole, 34, quai Général-Guisan, Genève, à 18 h. 30.

Ordre du jour: démission de l'administratrice

018-807704/1911



Ich bringe Ihren Absatz am kräftigsten in Schwung.
Das Inserat.



Beratungszentrum City West, Seilerstrasse 8, 3001 Bern
Beratungszentrum Stadt, Spitalgass-Passage 16, 3001 Bern
Tel. 031 384 11 11, Fax 031 384 13 30

Torrent-Bahnen Leukerbad-Albinen AG, Leukerbad

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

am Freitag, 10. Dezember 1999, 17 Uhr, im Panorama-Restaurant Rinderhütte auf Torrent.

Traktanden:

1. Begrüssung und Mitteilung.
2. Ernennung der Stimmzähler.
3. Protokoll der Generalversammlung vom 26. Juni 1998.

Antrag des Verwaltungsrates:

Genehmigung des Protokolls der Generalversammlung vom 26. Juni 1998.

4. Bericht des Präsidenten betreffs Geschäftsjahr 1998.

5. Jahresrechnung 1998.

6. Bericht der Revisionsstelle.

7. Bericht über die Restrukturierung.

8. Anträge des Verwaltungsrates.

Genehmigung des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und Dechargeerteilung an die Mitglieder des Verwaltungsrates, der Geschäftsleitung sowie der Revisionsstelle.

9. Wahlen

9.1 Revisionsstelle

10. Verschiedenes.

Ab 20. November 1999 liegen am Sitz der Gesellschaft sämtliche Unterlagen wie Protokoll, Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung sowie Revisionsbericht zur Einsicht auf.

Die Eintrittskarten zur Generalversammlung können bis zum 8. Dezember 1999 gegen Vorweisung der Aktien oder einer Bestätigung über den Aktienbesitz bei folgenden Stellen bezogen werden:

Walliser Kantonalbank, Leukerbad

Raiffeisenbank, Leukerbad

Die Eintrittskarte berechtigt am 10. Dezember 1999 zur freien Benützung der Grosskabinenbahn Leukerbad-Rinderhütte ab 16 Uhr.

Leukerbad, 15. November 1999

Der Verwaltungsrat

115-729302

Ihr zuverlässiger Partner

Votre partenaire sûr

ENDLOS-FORMULARE

Dataform AG Telefon 01 947 50 20
Telefax 01 947 50 30
8604 Volketswil
Computer- und Geschäftsformulare

INDUSTRIEUREN

J. Bosshard AG/SA
8600 Dübendorf
01/802 75 75
1052 Le Mont
021/654 33 50
www.mobatime.ch

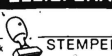


STEMPEL

IHR STEMPPELLIEFERANT

HOMBERGER
Homburger AG Stempelfabrik

Lagerhausstr. 3
8401 Winterthur
Tel. 052/212 65 02
Fax 052/212 02 15



- Selbstfärbestempel
- Holzstempel
- TRODAT-Printy
- Bänderstempel

PROMPTER SERVICE

Inserieren bringt Gewinn

ZEITERFASSUNG - ZUTRITTSKONTROLLE

J. Bosshard AG/SA
8600 Dübendorf
01/802 75 75
1052 Le Mont
021/654 33 50
www.mobatime.ch



ZEITMAG
Zeitswirtschaft in
Perfektion
www.zeitmag.ch
Ihre On-line-News!

CH-6210 Sursee
T 041 926 99 99
F 041 926 99 90

TwixTel Die Schweiz im Griff.

• Meistverkaufte Telefonbuch-CD •
• Routing mit 3700 Stadtplänen im In- und Ausland • ETV-Online • Original 588
Fahrplan Winter 99/00 • 30 CH-Gesetzestexte
www.twixtel.ch 0800/80 44 33

Geschäftsliegenschaften

NEAT-Aufträge in Uri

Suchen Sie Gewerbeflächen für Büro, Planung, Produktion, Lager. Oder andere Infrastruktur-Probleme. Kontaktieren Sie uns unter:
Telefon 041/874 20 12
Fax 041/874 20 15
e-mail url hh-partner.ch
H + H Partner
Immobilien/Umnutzungen
Postfach 3253, 6460 Aitdorf
108-7050102611

Offen steht die Türe zum
Schweizerischen Handelsamts-
blatt für

Immobilien-Inserate

die Handel, Gewerbe und
Industrie berühren

Inserate im SHAB
haben Erfolg!